1973

Limburgs Dagblad

Ge-leden

Donderdag 19 juli 1973.

55e jaargang no. 167.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal *f* 27,35, per maand *f* 9,18 — Giro 1035100

Goeie morgen,

Meer wolken dan wat anders

In het algemeen veel bewolking met plaatselijk regen of motregen. Matige, later mogelijk krachtige wind krimpend naar zuidwest. Maximumtemperatuur omstreeks 19 graden.
Vooruitzichten voor vrijdag en zaterdag: af en toe regen en normale temperaturen.

Amsterdam	half bew.	19
De Bilt	licht bew.	19
Deelen	zwaar bew.	20
Eelde	zwaar bew.	19
Eindhoven	licht bew.	20
Den Helder	zwaar bew.	17
Rotterdam	half bew.	19
Twente	licht bew.	19
Vlissingen	onbewolkt	18
Zuid-Limburg	licht bew.	19

In Europa

Zuid-Scandinavië: enkele buien, wisselvallig, 20 tot 22 graden. Engeland: tijdelijk regen en koel, 18 tot 21 graden. Duitsland: opklaringen, later regen, 19 tot 23 graden. Alpengebied: iets stabieler, opklaringen, 21 tot 24 graden. Frankrijk: zonnige perioden 20 tot 24 graden in het zuiden tot bij 30 graden. Spaanse kust: vrij zonnig, 22 tot 25 graden. Italië: warm 27 tot 31 graden, in het zuiden tot 40 graden. Dalmatische kust: zeer warm, 32 tot 38 graden. Balkanlanden: zeer warm: 33 tot 38 graden.

Athene	onbewolkt	36
Barcelona	licht bew.	26
Berlijn	regenbui	23
Bordeaux	licht bew.	24
Brussel	licht bew.	19
Frankfort	half bew.	24
Innsbruck	zwaar bew.	22
Kopenhagen	—	
Lissabon	onbewolkt	25
Locarno	—	
Londen	regenbui	20
Luxemburg	—	
Madrid	licht bew.	28
Malaga	onbewolkt	27
Mallorca	onbewolkt	30
München	zwaar bew.	18
Nice	onbewolkt	29
Parijs	half bew.	23
Rome	licht bew.	
Split	licht bew.	35
Wenen	half bew.	24
Casablanca	half bew.	24
Las Palmas	zwaar bew	21
Tunis	half bew.	32

Vandaag

Het is vandaag zo'n dag waarop de krant de mens ernstig stemt. Met reden. Gebeurtenissen als het vreselijke busongeluk in Frankrijk, de niet verflauwende opschudding rond de massamoorden in Mozambique en het politiek geïntrigeer in meer dan een land van deze rumoerige wereld, zijn daar onder meer debet aan. Toch is het vandaag voor velen een dag als alle andere. Een feit dat de mens nog eens bijzonder nadrukkelijk met de neus op de betrekkelijkheid aller dingen drukt.

Puzzel mee in vakantie

Vandaag is het mannetje in de tekening, heel duidelijk, op de sportieve toer. Weet u waar hij zich mee bezighoudt? Dit (werk-) woord schrijft u in het grootste vakje onder de tekening; de eerste letter van dat woord noteert u nog eens extra in het kleine vakje daarnaast. Deze letter is de eerste van de zin, die u uiteindelijk als oplossing van deze zomer-vakantiepuzzel moet insturen.
Voor tien inzenders van een goede oplossing stelt het Limburgs Dagblad een toegangsbewijs beschikbaar voor de interlandwedstrijd Nederland-België, die in november in Amsterdam wordt gespeeld.





Op tournee met Jan Janssen

De stoot, die Theo van der Leeuw uithaalde, vond ik knap werk. Het werd helaas niet met succes bekroond, maar Theo hoeft zich niets meer te verwijten. Hij heeft er alles aan gedaan. In zijn plaats zou ik hetzelfde geprobeerd hebben, om een etappe te winnen. Van der Leeuw heeft de pech gehad gedurende negen kilometer nooit uit het zicht van het peloton te geraken. Had hij maar een greintje meer geluk gehad, was het peloton maar even stil gevallen, dan zou Van der Leeuw zonder meer de etappe hebben gewonnen. De traditie van jaren geleden, die wilde dat in Bordeaux Nederlanders ritten wonnen, zou dan zijn hersteld.

Ik had het Theo van harte gegund.
Nogmaals, hij moest het doen, zoals hij het gedaan heeft. Hij had geen andere keus. Van der Leeuw is geen sprinter. Als hij met vijf renners naar de finish komt, wordt hij in de eindsprint op zijn hoogst vierde. Er waren er die zeiden, dat Van der Leeuw te vroeg en anderen die meenden dat de Limburger te laat uit het peloton demarreerde. Ik ben het met beide partijen niet eens. Het goede moment bepalen is altijd een moeilijke zaak. Maar als een renner vlucht, dan moet hij in staat zijn twee, drie kilometer in een zeer hoog tempo te draaien. Alleen maar om uit het oog van de hoofdgroep te komen.

Dat is Van der Leeuw niet gelukt. Hij reed op zijn hardst, dat wel, maar hij had kennelijk de zegen van het peloton niet. Toen Theo als eerste op het circuit van Bordeaux aankwam, was het duidelijk dat hij de etappe niet winnen zou. Maar voor mij mag hij het vandaag weer proberen.

Er moet me wel iets van het hart over een andere Limburger, Jan Krekels namelijk. Hoe langer de Tour duurt, hoe beter Jan rijdt. Dat is voor mij het bewijs, dat hij thuis in Nederland niet onder voldoende discipline staat om het regime van een wegrenner te volgen. Of die discipline van hem of van anderen moet komen, is mij om het even.

Krekels is een geboren etapperenner. Hij kan beslist meer dan hij in dit seizoen tot nu toe gepresteerd heeft. Krekels is een coureur, die geïnspireerd moet worden. Kennelijk heeft het hem aan die inspiratie ontbroken. Ik hoop dat Jan, die bovendien een rappe sprinter is, vandaag of morgen proberen zal een etappe te winnen.

RAMP TREFT BELGISCHE PELGRIMAGE

Bus stort in rivier; ruim veertig doden



● Reddingsmanschappen waren gisteravond koortsachtig bezig de verongelukte Belgische pelgrims uit de bijna geheel onder water liggende rampbus te halen.

VIZILLE (Frankrijk) — Een Belgische bus is gisteravond met 49 mensen uit Bergen (Henegouwen) in Vizille bij Grenoble in de rivier de Romanche gestort.
Men vreesde gisteravond dat ruim 40 passagiers om het leven zijn gekomen, twee inzittenden werden bij het ongeluk uit de bus geslingerd. Zij werden ernstig gewond.
Twee jongelui hebben zichzelf in veiligheid kunnen brengen, twee mensen zijn gered door snelle hulp.
De bus is vermoedelijk uit een bocht gevlogen, waardoor hij een brug miste en na een val van ongeveer twintig meter in de rivier stortte. De bus verdween direct onder water van de door zware regenval sterk gezwollen rivier. Slechts één wiel stak nog boven het water uit.
Reddingsploegen hadden gisteravond tegen elf uur de stoffelijke overschotten van vijf inzittenden geborgen.
De Belgen hadden een bedevaart gemaakt naar Notre Dames de la Salette in de buurt van Grenoble.

Limburgs Dagblad



Theo v.d. Leeuw ontbeerde geluk

Theo van der Leeuw in actie tijdens zijn vlucht kort voor Bordeaux. Het lukte allemaal niet en dat was jammer. Jammer voor deze actieve Limburger, die beter is gaan rijden, elke dag dat de Tour duurde. De Tour een uitgebluste Tour. Iedereen verlangt naar het einde. Nino Tomadesso laat het licht schijnen over Gerard Vianen, de meesterknecht van Joop Zoetemelk; Peter Heerkens schrijft over de eindfase voor en op de wielerbaan van Bordeaux en over het gerammel van de premiepot van Ton Vissers, dat tot ongenoegen van Van der Leeuw en Krekels maar uitblijft. Onze Olympiër blijkt een omweg te hebben gemaakt, om het huis van Ocana te bewonderen en zijn hond en nog veel meer. Alles in LD-sport.

Ledenverlies AVRO

HILVERSUM — De AVRO heeft het afgelopen jaar 17.750 leden verloren. Weliswaar meldden zich 69.830 nieuwe leden, maar 87.580 bedankten voor het lidmaatschap, waardoor het totale ledenbestand aan het eind van 1972 kwam op 830.103. De losse verkoop van de AVRO-programmabladen is echter vorig jaar met tienduizend exemplaren per week gestegen.

Een en ander blijkt uit het jaarverslag van de AVRO over 1972. Voor de komende jaren wordt geen spectaculaire groei van het aantal leden meer verwacht.
Voorzitter M. Keyzer gaat in het jaarverslag uitvoerig in op de deugden en vooral ondeugden van de NOS als samenwerkingsorgaan.
„De AVRO verwacht", aldus de heer Keyzer, „dat reorganisatie van structuur en werking van de NOS tot een zodanige kostenbesparing zal kunnen leiden, dat wellicht reeds over twee jaar de omroep zelf een wezenlijke bijdrage kan leveren aan de beteugeling van het kwaad van de inflatie.

(ADVERTENTIE)

Vlotte hapjes voor haastige mensen

KUIKENDIJEN 500 gram f 3.45
GEBRADEN HANEN ca. 1100 gram per stuk f 4.95
GEROOKTE HALVE HAANTJES per stuk f 2.59
GROTE POT AUGURKEN f 1.49

VERSHEID GARANTIEZEGEL

VIS - WILD - GEVOGELTE
WILDMARKT VANLEENDERT
SAROLEASTRAAT 60 HEERLEN

(ADVERTENTIE)

deze week bij VéGé
SINAS
vruchtenlimonade literfles
.99 75
spaar mee voor 6gevel kop en schotels f 8,95 + 35 sterretjes

Ziekenfondsen eisen geld van röntgenologen

EINDHOVEN — De vier Eindhovense ziekenfondsen, die zich voor een bedrag van f 675.000,— gedupeerd weten door te hoge declaraties van twee röntgenologen bij het St. Josephziekenhuis te Eindhoven, hebben per brief terugbetaling van het te veel ontvangene geëist. Om welk bedrag het handelt is niet bekend.
De twee artsen hebben reeds enige malen verklaard tot terugbetaling bereid te zijn; volgens onbevestigde berichten tot een totaal van rond vier ton. Officieel hebben de ziekenfondsen, volgens directeur J. Kluitmans van het AZEO, daarvan nooit bericht gehad.

Wienand houdt vol: Steiner niet omgekocht

Van onze correspondent

BONN — De SPD-afgevaardigde Karl Wienand heeft woensdag ook voor de parlementaire commissie van onderzoek in Bonn bestreden dat hij Julius Steiner heeft omgekocht. Een week eerder had Steiner, vorig jaar nog CDU-afgevaardigde in de Bondsdag, voor de commissie verklaard dat Wienand hem 50.000 mark betaalde omdat hij op 27 april 1972 tegen een motie van wantrouwen had gestemd waarmee CDU en CSU Willy Brandt ten val wilden brengen.
Steiner had in geuren en kleuren verteld hoe hij op de dag van de stemming in Wienands bureau was verschenen om het verradersloon in ontvangst te nemen. Wienand reageerde daar nu op met de mededeling dat hij die dag geen moment in zijn bureau is geweest, waarbij hij ongetwijfeld sterk staat, want er zijn getuigen: zijn secretaresses.

FRANKRIJK TEKENT KERNWAPENVERBOD

MEXICO CITY — Frankrijk heeft een in 1967 opgesteld verdrag ondertekend waarbij Latijns-Amerika tot kernwapenvrije zone is verklaard. De ondertekeningsplechtigheid in Mexico City vond plaats op het moment dat de Fransen zich voorbereiden op het nemen van een nieuwe serie kernproeven in de Stille Oceaan.
China en de Sovjetunie zijn de enige twee kernmachten, die het verdrag nog moeten ondertekenen, maar ze hebben aangekondigd dat ze het zullen doen.

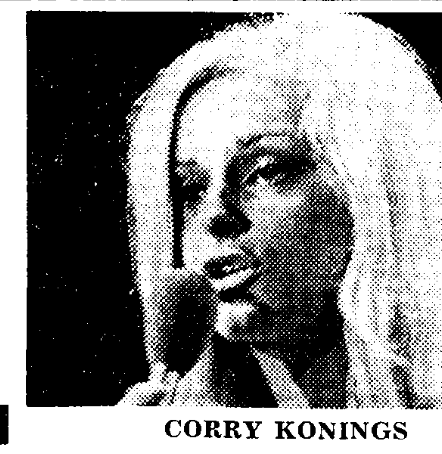
(ADVERTENTIE)

VROEMEN-THISSEN
Juweliers te Heerlen
SEIZOENSOPRUIMING
TEGEN SENSATIONELE LAGE PRIJZEN:
Horloges in goud, staal en doublé.
Gouden damesringen.
Gouden armbanden, hangers en broches.
Briljantringen enz.
Ongelofelijke koopjes!!

(ADVERTENTIE)

SENSATIONELE AANBIEDING!!
SCHUNCK'S SUPERMARKT BIEDT U ZIJN ALOMBEKENDE DESSERT-KOFFIE ALTIJD VAN 2.45 VOOR 2.09 PER PAK. ALS EXTRA KNALLER ONTVANGT U DEZE WEEK VIER PAKKEN SAMEN van 8.36 VOOR 6.95! (DIT IS NOG GEEN 1.74 PER PAK)
MEER DAN 60 ANDERE KEIHARDE SCHUNCK-KNALLERS VINDT U ELDERS IN DIT LIMBURGS DAGBLAD.

met ad interim: binnendoor en buitenom



CORRY KONINGS

De nieuwe Corry: anders, niet hard

Corry Konings (21) is een vrouw geworden. Het laatste jaar is ze uitgegroeid tot een volwassen zangeres.
Het iele kapstertje dat zes jaar geleden schuchter aan een gigantisch platensucces begon met „Ik zal geen traan meer om je laten" is nu een dame, die het mannenoog streelt. Het figuur is voller, haar lach stralender en vrijer en haar woorden snijden meer hout.
Een paar jaar geleden was het ondoenlijk om met Corry te praten. Nu is het een gezellig gebeuren

Corry heeft een nieuwe plaat opgenomen die ze in Op losse groeven introduceerde. Het nummer heet „Jij weet toch wel wat liefde is". Een opmerkelijk vrolijk nummer voor een zangeres met een zo'n triest imago.
Corry: „Och, er komen ook weer langzame nummers. Maar het is fijn om zoiets erbij te hebben als je moet optreden. Daarmee krijg je de mensen in beweging.

Kijk maar eens naar de Zangeres Zonder Naam. Die blijft ook steeds bezig, maar wisselt haar repertoire af. Het publiek wil die variatie. Ze huilen nog wel soms, maar dat zijn alleen mensen die echt verdriet hebben en dat in mijn liedjes herkennen".

„Vroeger was ik echt stijf. Toen stond ik helemaal stil op de bühne. Nu maak ik er meer een show van. Ik praat wat meer met de mensen, mijn kleding is moderner en ik beweeg me gemakkelijker. Zelf heb ik die verandering niet gemerkt. Het is natuurlijk gekomen doordat ik na de Rekels alles alleen moest doen. Vroeger was ik verlegen. Nu niet meer.

Je moet wel hard zijn in dit vak anders kom je nooit aan bod.
Ik heb gemerkt ,dat iedereen het leuk vindt dat ik gemakkelijker in de omgang ben geworden. Dat begrijp ik wel, want vroeger was ik echt een trutterig madammeke".
Corry trouwt op 27 juli in de kerk te Chaam. Ze is al eerder voor de wet gehuwd met de marechaussee Piet Roelen.

Na het huwelijksfeest trekt het paar zich een week terug voor een wittebroodsweek om daarna terug te keren in hun pas gebouwde villa in het Belgisch Weelde.
Corry: „Het is een huis met tien kamers. We hebben het zelf laten tekenen en bouwen.

We trekken ons eerst terug in de woonkamer en dan gaan we langzamerhand de anders kamers in gebruik nemen. Dat duurt een half jaartje. We richten het in met moderne en klassieke meubelen. En veel antiek. Alles moeten we nieuw kopen want we hadden zelf niets".
„We kopen ook een herdershond, want als ik alleen thuis ben in zo'n groot huis vind ik het wel wat eng. Piet gaat trouwens bij de marechaussee vandaan. Daar zit hij nog ongeveer een half jaar op kantoor en dan wordt hij mijn manager. Kinderen nemen we nog niet. Ik hou veel van kinderen, maar ik wil voorlopig blijven zingen".

Roddels

Corry is anders, maar niet echt keihard geworden, zegt ze. Het zangeresje heeft wel eens op de ziel gekregen als het roddels betreft. „Ze willen altijd over je roddelen, maar daar trek ik me nu niets meer van aan. Daarin ben ik ook gemakkelijker geworden. Als je je er iets van aantrekt heb je alleen maar jezelf en niet die ander. Hard ben ik niet, want dan ben ik ook nooit geweest. Ik zou een hele slechte zakenvrouw zijn. Ik neem veel te snel iets van een ander aan. Ik ben vlug te beïnvloeden. Ja, en nogal sentimenteel".

LIMBURGSE WIJNCULTUUR: AL HONDERDEN FLESSEN

Hugo G. H. Hulst met zijn vrouw Mia en zijn kinderen Marion en Mathieuke vormen de derde generatie „Hulst" op de Apostelhoeve aan de Susserweg in Maastricht, gelegen tegen de Belgische grens nabij Kanne. De Apostelhoeve dateert uit de 16e eeuw en staat onder de hoede van Monumentenzorg. Akker- en tuinbouw hebben het karakter van de hoeve in de loop der jaren veranderd. Vee wordt niet meer gehouden, tenzij enkele schapen om het gras te besnoeien en twee ponypaardjes voor de kinderen. Verder bij wijze van „illustratie" een keeshondje en een stel poezen.
Tegen de zuidoosthelling van het grondgebied waar de Apostelhoeve in haar geïsoleerde positie een eiland van eenzaamheid lijkt, heeft de heer Hugo Hulst in mei 1970 op 25 hectare grond 1200 wijnstokken geplant. 3 verschillende soorten, alle wit: RIESLING, MüLLER-THURGAU en AUXEROIS. Ze staan op lössgrond met een onderbouw van mergel.

GOED JAAR

De heer Hulst noemt zijn druiventeelt nog een experiment. „De eerste twee jaar valt er niets te oogsten. Er zijn ook weinig mensen die aanwijzingen kunnen geven, je moet het allemaal zelf uitpuzzelen. Ik heb wel steun aan een druiventeler uit Borgloon over de Belgische grens, en verder heb ik mij in alle mogelijke lectuur over druiven en wijn verdiept.

1972 was een slecht wijnjaar. Nauwelijks zon. In oktober was er een periode van veel vorst. Wij hadden desondanks dat jaar 650 flessen wijn. 1973 wordt echter beslist een goed wijnjaar", zegt de heer Hulst en hij troont ons mee naar de helling waar de wijnstokken de trots van zijn fruitteeltbedrijf uitmaken.
„In de Franse tijd hebben op deze zelfde helling wijngaarden gelegen, dat staat historisch vast. In de Napoleontische tijd schijnen ze van de grond te zijn weggevaagd".

PROEVEN

IS DE WIJN van 1972 al presentabel?

DE HEER HULST vraagt of we hem willen proeven. We vinden het „zonde" om één van de kostbare flessen voortijdig te doen openen en een niet-Maastrichts wijntje wordt aangesproken. Maar van het een komt het ander en... de eerste Maastrichtse wijn wordt in de gildeglazen geschonken. We proeven met grote nieuwsgierigheid en kunnen dan een vergelijking maken met de eerst geconsumeerde Riesling. Welk een verrassing! Want hoewel de wijn nog niet zijn volle rijpheid heeft bereikt, heeft hij een aangename smaak, niet zurig, fris en puur: we hebben kennis gemaakt met een zuiver natuurprodukt, dat grote beloften inhoudt.

BELANGSTELLING

Hoewel er nu nog geen wijn wordt verkocht, is er uit het hele land belangstelling voor. „Wij hebben door onze druivenaanplant een heleboel contacten gekregen. Uit het zakenleven, met particulieren. Onaangekondigd bijvoorbeeld kwam gouverneur dr. mr. Ch. J. M. A. van Rooy hier binnenvallen om naar de te verwachten duivenoogst te informeren. We werden vandaag bovendien benaderd vanuit Holland voor het leveren van... wijngaardslakken!

Zijn de etiketten voor de drie wijnsoorten al ontworpen?

„WIJ AARZELEN nog of wij zullen teruggrijpen naar de oude Franse namen dan wel geheel nieuwe zullen kiezen. In elk geval wordt de Apostelhoeve erop afgebeeld".

VEEL WERK

Overigens brengt de druiventeelt en het maken van wijn heel wat praktisch werk met zich mee. „Een druivestok mag niet meer dan 4 kilo druiven opbrengen, wil men een behoorlijke kwaliteit krijgen; dit wordt bij de snoei geregeld.

Einde oktober wordt geoogst. Dan worden de druiven in een molen gekneusd, het sap gaat naar de eiken wijnvaten om er te gisten: de vaten worden voor 2/3 gevuld. De temperatuur moet vijftien tot zestien graden zijn. Na drie weken neemt het felle gisten af. Dan wordt het vocht in fusten overgebracht, die luchtdicht worden afgesloten. Na twee maanden gaat de wijn van de moer (bezinksel) af en wordt zij opnieuw gefust. Aan de most wordt zwavel toegevoegd voor de houdbaarheid. Dat is een oud conserveringsmiddel, bij Grieken en Romeinen al bekend. Het zwavelgehalte moet constant worden gehouden. Gedurende het hele proces worden proeven genomen om het zuur- en suikergehalte te controleren. Het alcoholpercentage bedraagt acht tot tien. In april-mei wordt gebotteld. De wijn moet twee jaar rijpen".

Heeft u alle benodigde verwerkingsapparaten in eigendom?

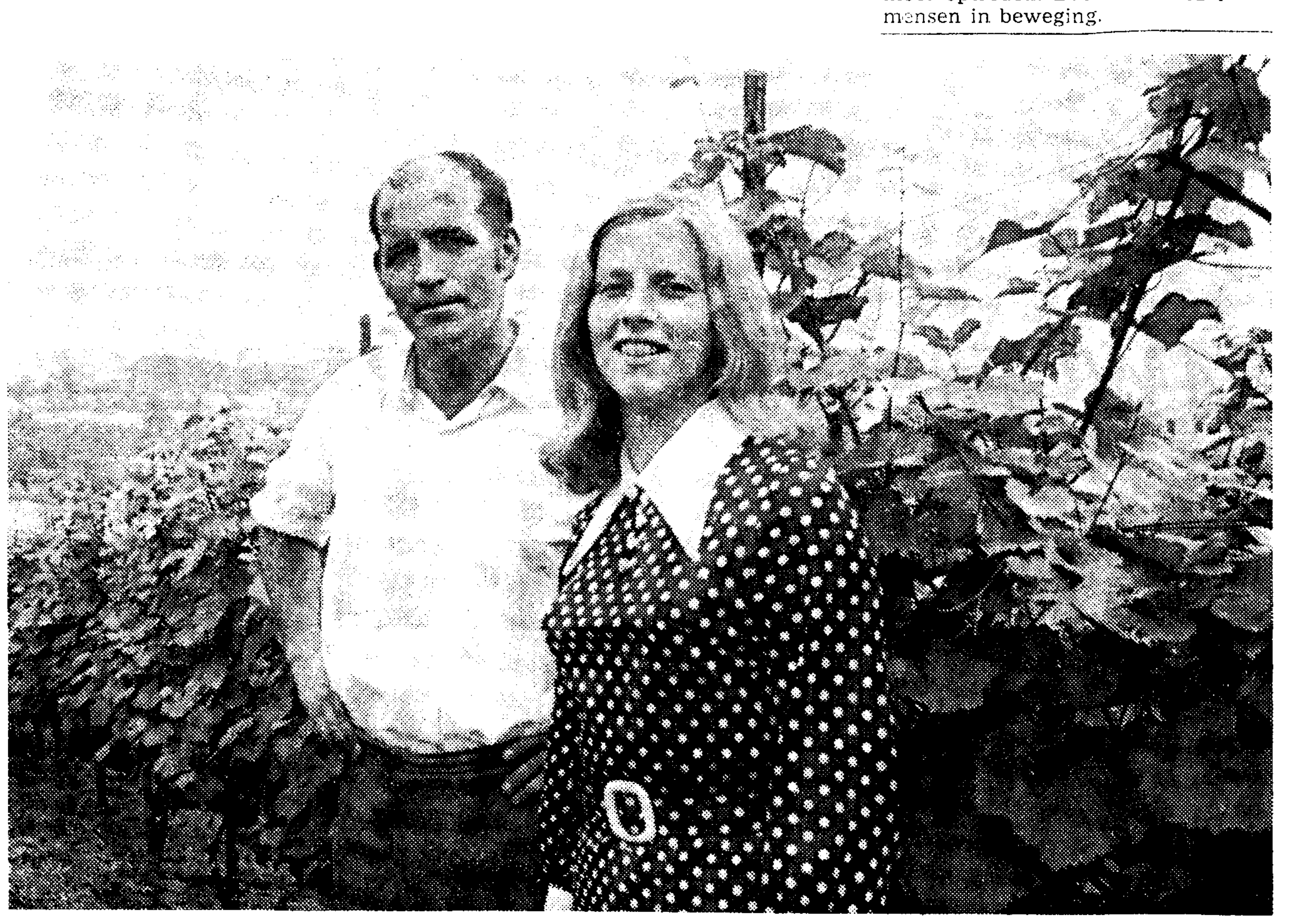
„Ja, dat is een investering die in de duizenden loopt. Maar als de oogst van 1973 goed is, plant ik bij", zegt de heer Hugo Hulst enthousiast. „Drinken we ónze wijn op het communiefeest van Mathieuke?", vraagt Marionneke. Dat wordt lachend beloofd.

FRITS BOSCH

De heer Hulst vindt, dat we niet mogen verzuimen de heer Frits Bosch uit Meerssen te vragen naar zijn ervaringen met zijn wijngaard op Slavante. Hij immers heeft de eerste wijngaard aangeplant, hij is de pionier. Maar de heer Frits Bosch is onbereikbaar, heeft kennelijk zijn vakantiebivak elders opgeslagen.

Ook de directeur van wijnhandel Thiessen is voor drie weken de stad uit, maar zijn boekhouder, de heer Theunissen uit Eijsden, weet er genoeg van af om ons van a tot z te kunnen informeren. „Niemand weet wat er achter deze groene poort op de Grote Gracht ligt", zegt hij geheimzinnig. Dat is dan een kleine wijngaard op een ommuurde binnenplaats, midden in het stadscentrum.

„Op tweehonderd vierkante meter werden in 1970 honderd wijnstokken gezet, om de eerste rode wijnsoorten in Limburg in cultuur te brengen. Het betreft PINAUD NOIR en GAMAY. De eerste twee jaar moeten de stokken tot tien centimeter boven de grond worden gesnoeid om stevige struiken te krijgen. Wij hebben twee keer geoogst. In 1971... één hele fles, in 1972 vijf flessen. Het alcoholgehalte bedroeg in natura — zonder suikertoevoeging dus — elf procent. Het suikergehalte



De heer en mevrouw Hulst tussen de prachtig uitgegroeide wijnstokken.

wordt door de zon bepaald. We laten het sap gisten tot het niet meer kan nagisten. Voor 1973 staat de oogst er goed voor. We rekenen op 20 à 25 flessen".

DE HEER THEUNISSEN: „Het is niet met commerciële doeleinden dat wij dit experiment hebben opgezet, gewoon voor de aardigheid, om goede klanten een fles cadeau te doen met Sinterklaas of kerstmis. Thiessen is de oudste wijnhandel van Maastricht, misschien wel van Nederland. Wij vinden het daarom leuk de eerste te zijn die rode Franse wijn verbouwen in Nederland. Wij werken met aanwijzingen van Franse wijnverbouwers. Maastricht is vroeger een wijnstad geweest, maar Napoleon heeft daar een einde aan gemaakt".

Architect J. B. H. M. Ramaekers uit de Morenstraat in Maastricht heeft een wijngaard tegen de zuidelijke helling van een flinke heuvel in Wahlwiller aangeplant. Ook op zijn „terras" werd vóór Napoleon al wijn verbouwd. In 1972 plantte de heer Ramaekers 100 witte druivenstokken — PINAUD GRIS en GEWüRZTRAMINER (gekruid) — bij wijze van proef. Hij zegt:

„Deze druiven hebben veel zon nodig. Wanneer déze het doen, zullen andere soorten zeker lukken. Het is pure liefhebberij. Het experimentele karakter van de wijnbouw interesseert me. De wijncultuur stamt uit de oudste oudheid, de Grieken kenden het natuurlijke gistingsproces van de wijn al. Het is een oorspronkelijke cultuur".
Ook dr. J. A. C. Schepel, arts te Gulpen, heeft in 1970 voor zijn pure plezier op zijn hellingterrassen in Wahlwiller 160 uit Frankrijk afkomstige wijnstokken geplant. De vorst richtte veel schade aan. Verleden jaar heeft hij er 1000 bijgeplant, witte — DUITSE RIESLING en RIVANER — en Franse — PINAUD NOIR. Hij zal in 1973 nog niet kunnen oogsten.

Het valt ons op, dat al deze liefhebbers van de wijncultuur uitermate gezellige mensen zijn, bereid om alles van de experimentele Limburgse wijnaanplant uit de doekjes te doen, breed-uitnodigend om ter plaatse de resultaten te komen bekijken.
Zou het dan toch waar kunnen worden, dat deze Limburgse pioniers voor de toekomst opnieuw een Limburgse wijncultuur grondvesten?

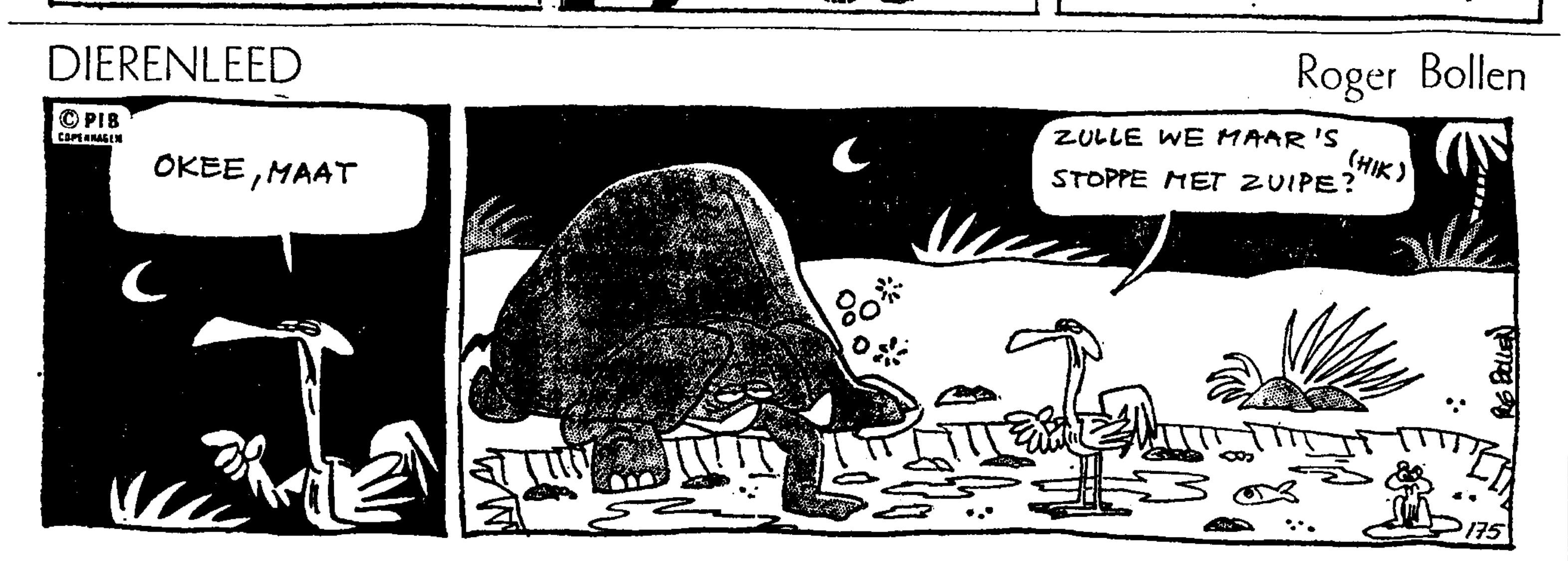
MYA MAAS

Aardappel-omelet

Snijd 100 gr. ontbijtspek in blokjes Schil vier aardappelen en snijd ze in kleine, dunne plakjes. Bak spek en aardappel in drie eetlepels olie, boven een laag vuur, tot de plakjes aardappel gaar zijn. Leg een deksel op de pan als de aardappel bruin dreigt te bakken. Roer zes eieren los en meng er door: drie eetlepels melk, een snufje nootmuskaat, 50 gr. geraspte kaas, zout en versgemalen peper naar smaak en wat fijngehakte peterselie en bieslook. Bieslook kunt u eventueel vervangen door een afgestreken theelepel zeer fijn gesnipperde ui. Neem de helft van de aardappel en spek uit de pan en giet de helft van het eimengsel op de in de koekepan achtergebleven aardappel en spek. Laat de onderzijde vast worden, de bovenzijde mag best wat zacht en vochtig blijven. Bak op dezelfde wijze een tweede omelet. Dubbelslaan is niet absoluut nodig. Wel warm opdienen. Stuif er wat paprikapoeder over.



DIERENLEED — Roger Bollen



Ollie B. Bommel en de transmieter



7764. De heer Prlwytzkofski zette de transmieter voorzichtig op zijn werkbank en begon hem teder met een schroevedraaier te betasten. „Denk maar aan", hoorde heer Ollie hem mompelen. „Ener vinding der toekomst! Met deze apparatoes kan men alzo een bestemder molekulairtezamenstelling ontbinden en op ener andere plaats weder tezamenztellen op gelijkzamer wijze. Hoe schoon!" „Ja, ja",zei heer Bommel nerveus. „U hoeft alleen maar even de bovenste keien losschroeven, professor. Als ik nu maar die dropslip heb." De geleerde liet zich echter niet storen in zijn wetenschappelijke arbeid. Hij had de schroevedraaier weggeworpen, omdat hij daarmee niet verder kwam, en nu was hij doende met een breekijzer. „Ik zal dezer deugeniets zijn geheimenis ontsluieren", sprak hij met krassende stem. „Een ogenblikje bid ik u! Dan hebben wij der vinding dezer jaarhonderd analiseerd!" „Voorzichtig toch!" riep heer Ollie, die het angstzweet uitbrak. „Het gaat er alleen maar om, dat ik mijn fouten goed kan maken. Alleen.." Op dat moment gaf de onderzoekende hoogleraar een geweldige ruk aan zijn gereedschap, en met een galmend geluid spatte de transmieter in ontelbare onderdelen uit elkander. Een kort ogenblik stonden de beide heren als door de donder getroffen doch toen sloeg professor Prlwytzkofski de handen op het hoofd en barstte in schreien uit. „Ach, ik ongelukkiger hazenkool!" riep hij met verstikte stem. „Het is der schuld des bliksemdonderwedersen wetenschapsvures!"

de poppenpakker — Suske en Wiske



arman en ilva



Moord op meisjes

LONDEN. —De Britse politie is op zoek naar de moordenaar van twee elfjarige meisjes wier stoffelijke overschotten in de buurt van de stad Sunderland naast een voetpad gevonden werden. De meisjes verden sinds twee dagen vermist. Ze waren door hun ouders op boodschappen uitgestuurd.

Bom in Belfast

BELFAST, — Door het ontploffen van een bom in een auto is in de Noordierse plaats Crumlin, 20 km van Belfast, een man om het leven gekomen. Veertien anderen werden gewond. De auto was voor een café geplaatst, dat geheel werd vernield.

Martha Mitchell

GREENWOOD, —Mevrouw Martha Mitchell, de praatgrage vrouw van de voormalige Amerikaanse minister van justitie en kroongetuige voor de Watergatecommissie in Washington, heeft in een televisie-interview gezegd dat het Amerikaanse volk zijn buik vol heeft van Watergate en dat het regeringssysteem in de Verenigde Staten zou moeten worden veranderd en geschoeid op Britse leest.

Vlot zoek

MEXICO STAD, —Het experimentele vlot de „Acali" is zoek, zo heeft een woordvoerder van de Mexicaanse televisie, sponsor van de wetenschappelijke expeditie, meegedeeld. Vliegtuigen zoeken op het ogenblik in het gebied rond Barbados waar het vlot voor het laatst was gezien. Aan de bemanningen van 25 vliegtuigen uit Barbados, de Margarita eilanden en een kleine Venezolaanse haven is gevraagd uit te kijken naar het vlot.

Moordpartij

BRUSSEL. — Het wereldvakverbond te Brussel heeft ongerustheid geuit over Guatemala waar steeds meer vakbondsleiders en politici behorend tot de oppositie eenvoudigweg „verdwijnen". De bond te Brussel beschreef de regering van Guatemala als een bloedig terreurregime. en meldde dat niet lang geleden in het dorp Montepque 35 boeren door de politie waren gedood.

Recordoogst China

PEKING, — Ondanks droogte en andere tegenslagen is in de Chinese provincie Sjantoeng — een van 's lands graanschuren — een recordoogst aan graan binnengehaald. Dit heeft het Volksdagblad van Peking bekendgemaakt. De oogst in een tweede graanschuur, de provincie Tsjetsjoean, is „niet ongunstig". Hier werd onlangs het aantal bebouwde hectaren vergroot.

Visserij-oorlog

REYKJAVIK — De kapitein van een IJslandse kanonneerboot heeft het Britse fregat Lincoln ervan beschuldigd getracht te hebben zijn schip te rammen. Hij zegt er een film en foto's van te hebben. De Aegir met kapitein Gudmundur Kaernested voer langs de oostkust van IJsland, waar zeven Britse trailers gewaarschuwd werden niet binnen de 50-mijlszone te vissen.

Schip gezonken

MANILLA, — Het 1.735 ton metende Filippijnse passagiersschip Matcan is op hoge zee op 120 mijl ten zuidoosten van Manilla gezonken. De Filippijnse kustwacht die dit woensdag bekendmaakte, zei dat van de bijna 700 opvarenden 645 waren gered en 2 verdronken. Er zijn 36 vermisten.

Vrije zenders

WASHINGTON, — De commissie voor buitenlandse betrekkingen van de Amerikaanse senaat heeft haar goedkeuring gehecht aan een wetsontwerp waardoor het de Amerikaanse regering wordt toegestaan gedurende de komende twee jaar gelden beschikbaar te blijven stellen voor Radio Free Europe en Radio Liberty. De beide stations bevinden zich in West-Duitsland en zenden uit naar de landen van Oost-Europa.

Doodvonnissen

BEIROET, — Een rechtbank in Noord-Jemen heeft tien mensen wegens sabotage ter dood veroordeeld. Negen van hen zijn inmiddels door een vuurpeloton doodgeschoten. De tiende is opgehangen. Dit berichtte het persbureau voor het Midden-Oosten uit de hoofdstad Saana. Zeven andere saboteurs die ook terecht moesten staan, zijn veroordeeld tot levenslang en gevangenisstraffen van 4 tot 13 jaar.

Brief Getty jr.

ROME, — De vorige week verdwenen Paul Getty, kleinzoon van de Amerikaanse miljonair, heeft in een brief aan zijn Duitse vriendin Martine Zacher gevraagd er bij zijn familie op aan te dringen het door zijn ontvoerders gevraagde losgeld te betalen. De jonge vrouw heeft deze brief in Rome ontvangen. De in Italië geposte brief had als poststempel 16 juli, de plaatsnaam was onleesbaar.

„Berichten uit Mozambique serieus nemen"

Nederland wil samen met andere landen onderzoek moorden

DEN HAAG — Nederland overlegt met gelijkgezinde Westeuropese landen over de mogelijkheid, gezamenlijk druk uit te oefenen op Portugal om een onafhankelijk internationaal onderzoek naar wreedheden in de Portugese gebieden in Afrika toe te staan. Dit heeft minister Van der Stoel gistermiddag op een persbijeenkomst in Den Haag verklaard.

Men zou zich kunnen voorstellen, dat mr. Van der Stoel hierbij denkt aan de Scandinavische landen — Zweden heeft ook een internationaal onderzoek bepleit — en mogelijk ook de overige twee Beneluxlanden.

De berichten over een moordpartij in Mozambique komen uit een bron „die serieus moet worden genomen", en hetgeen de officiële woordvoerder van de Portugese regering heeft gezegd kan „moeilijk" een ontkenning worden genoemd, aldus minister Van der Stoel.

Deze woordvoerder, dr. Freitor Pinto, heeft namelijk verklaard dat in Mozambique een guerrilla woedt, en dat de regering „ervan op de hoogte is, dat daarbij soms gruweldaden gepleegd worden. De mogelijkheid bestaat", aldus dr. Pinto, „hoewel hiervoor geen enkel bewijs is, dat door enige soldaten afzonderlijk misdaden zijn begaan. Wij zijn van mening dat dit niet het geval is, maar dergelijke dingen komen in een oorlog voor". „Weliswaar is er geen juridisch bewijs voor wat er gebeurt, maar", aldus minister Van der Stoel, „wij zijn toch tot de conclusie gekomen dat we er helaas van uit moeten gaan dat de berichten in hoofdzaak waar zijn en dat er iets afgrijselijks is gebeurd". Over de omvang en de regelmaat van dergelijke gebeurtenissen bestaat nog onduidelijkheid.

Weinig hoop

Op grond van wat de Portugese premier dr. Caetano heeft verklaard, had minister Van der Stoel echter niet veel hoop dat er een internationaal onderzoek zal komen. Maar de algemene vergadering van de Verenigde Naties die half september in New York bijeen komt, zal zeker zeer uitvoerig aandacht besteden aan het Portugese koloniale beleid. verwacht de bewindsman.

Het zou weinig zin hebben als Nederland Portugal alleen. zonder overleg met andere landen. zou benaderen. Het Nederlandse standpunt dat de inwoners van de Afrikaanse gebieden het recht moeten hebben zich van het Portugese rijk af te scheiden, is in Lissabon bekend (de Portugese minister Patricio heeft het in Kopenhagen tijdens de Navo-vergadering, en tijdens de Europese veiligheidsconferentiein Helsinki nog vernomen)

Oplossing

„Maar hoe zeer wij belang hechten aan een onderzoek, minstens even groot belang hecht Nederland aan een oplossing van het probleem zelf, namelijk dat er een einde komt aan de oorlog en de inwoners van Afrikaanse gebieden het recht op externe zelfbeschikking wordt verleend". aldus minister Van der Stoel.

Caetano

De Portugese premier Marcello Caetano heeft de Britse minister van Buitenlandse Zaken, Sir Alec Douglas Home woensdag verzekerd dat meldingen van ernstige incidenten bij de strijd in de Portugese gebieden in Afrika altijd door de regering onderzocht worden. Hij zei dit op de derde dag van zijn bezoek aan Londen tijdens een onderhoud van een uur met Douglas Home.

Pater Maas overleden

MELBOURNE — Op 61-jarige leeftijd is in het door hem opgerichte kindertehuis te Bacchus Marsh in Australië de bekende en zeer geliefde immigrantenpater Leo Maas overleden. Hij was tussen 1950 en 1969 in Australië werkzaam voor het zgn. Pater Maasschema, met behulp waarvan tienduizenden Nederlandse immigranten vergunning kregen het land binnen te komen.

Oorspronkelijk was pater Maas missionaris op het eiland Floris. In Melbourne stichtte hij het Nederlandse immigrantenhuis vanwaar juist-gearriveerde Nederlanders zich in het land konden vestigen. Op 50 km van Melbourne vestigde hij later het kindertehuis van Bacchus Marsh.

(ADVERTENTIE)

bloemen, planten, dieren...
FLEVOHOF



in het hart van 't land
bij het Veluwemeer
top-attractie in juli:
grandioze bloemen-show

Wereldvakbonden vragen steun in strijd tegen kernproeven

BRUSSEL — Het Internationaal Verbond van Vrije Vakverenigngen — IVVV — en het Wereldverbond van de Arbeid, beide gevestigd in Brussel, hebben telegrammen gestuurd naar alle uithoeken van de wereld waarin steun gevraagd wordt tegen de voorgenomen Franse kernproeven.

Otto Kersten en Jean Bruck, secretaris-generaal van respectievelijk het IVVV en het WVA, hebben telegrammen opgesteld met de volgende tekst: „In naam van miljoenen arbeiders in de wereld vragen wij u dringend tussenbeide te komen om bij president Pompidou te bereiken, dat hij onmiddellijk de voorbereidingen voor een reeks kernproefnemingen te Muruoa stopzet".

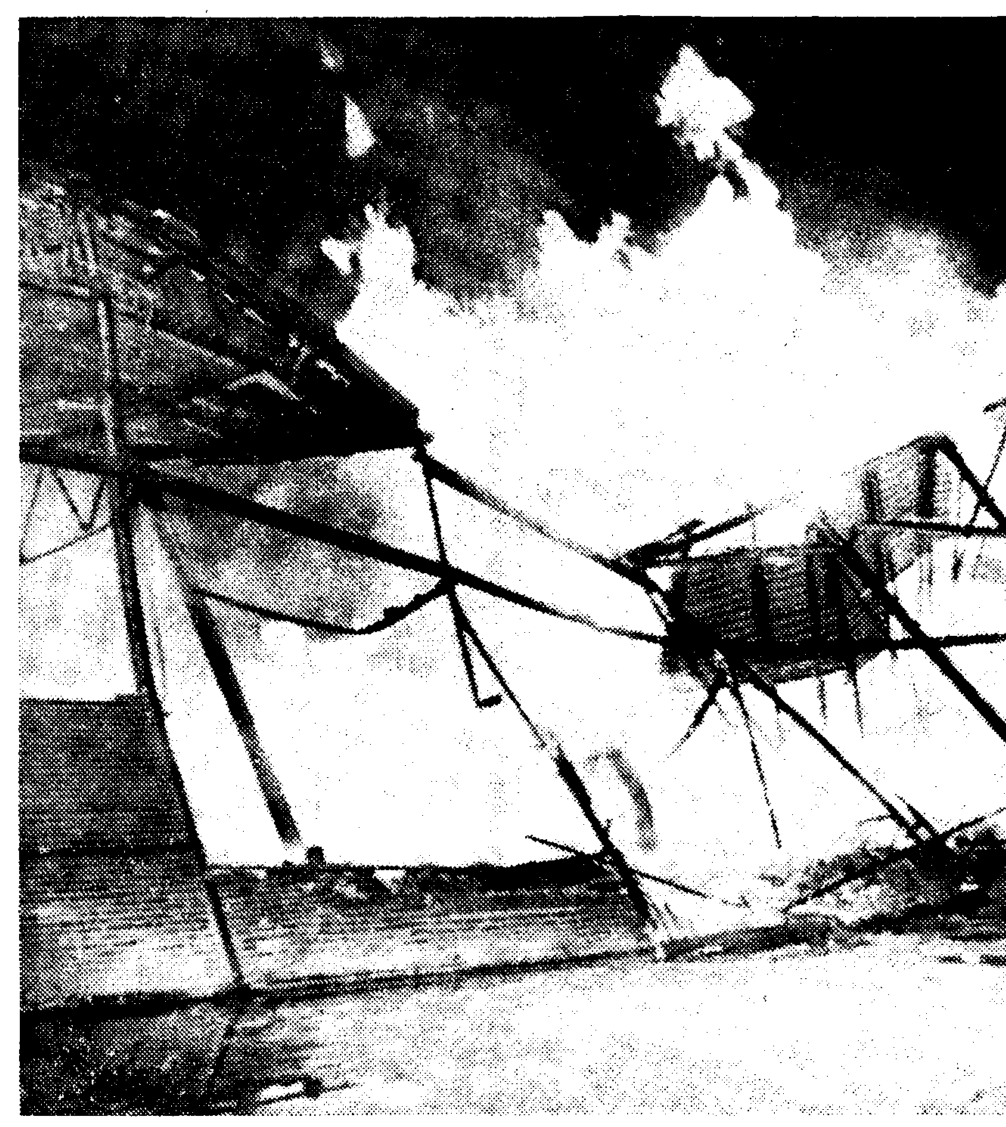
Het telegram is verzonden aan Paus Paulus, aan UNO-secretaris-generaal, Waldheim, de aartsbisschop van Canterbury, de dominees Niemüller en Boegner, de voorzitter van het Joodse Wereldcongres en de voorzitter van de Oecumenische Raad van Kerken.

NIXONS BANDJES

WASHINGTON — De woordvoerder voor de pers van het Witte Huis, Ronald Ziegler, heeft geen antwoord willen geven op de vraag of de gesprekken tussen president Nixon en buitenlandse staatslieden op de band werden opgenomen, en of zij hiervan op de hoogte waren.

Tot de mensen die zich in het buitenland hierover vermoedelijk thans het hoofd breken behoren: De Sovjet-partijleider Brezjnev, Bondskanselier Willy Brandt. de Indische premier mevrouw Ghandi, premier Edward Heath van van Jordanië, koning Faisal van Groot-Brittannië, koning Hoessein Saoedi-Arabië, premier Golda Meïr van Israel, president Tito van Joegoslavië, premier John Lynch van Ierland, premier Keith Holycake van Nieuw-Zeeland, premier William McMahon van Australië, prins Soevanna Foema van Laos, premier Trudeau van Canada, president Emilio Medici van Brazilië, premier Luid Echeverria van Mexico, keizer Haile Selassie van Ethiopië en de toenmalige Italiaanse premier Giulio Andreotti. (Om de voornaamste te noemen).

Brand in veiling: miljoenen schade



TIEL — In de veiling Septer te Tiel is in de nacht van dinsdag op woensdag een grote brand ontstaan. Er zijn een half miljoen kisten verbrand.

Van de veiling is een loods van 70 bij 40 meter met kisten en verpakkingsmateriaal verwoest. De brandweer van Tiel werd bijgestaan door het korps uit Geldermalsen en enkele bedrijfsbrandweren. Het vuur werd met ongeveer vijftig stralen bestreden. Met grote moeite konden de woningen worden behouden. Wel sloegen de vlammen over op een opslagplaats van een nabijgelegen sucadefabriek, die eveneens uitbrandde. De schade wordt op enkele miljoenen geschat.

In komende 36 uur kernontploffing verwacht

Franse marine entert het protestjacht 'Fri'

WELLINGTON — Vijftien man van de Franse marine zijn aan boord van het protestjacht Fri gegaan en hebben de radio van het jacht uitgeschakeld, zo heeft een woordvoerder van het Nieuwzeelandse ministerie van defensie meegedeeld. „Sindsdien is er niets meer vernomen" zei hij. Eerder was in Wellington een radiobericht ontvangen waarin werd meegedeeld dat de Franse mijnenveger ‚Dunkerquois" het jacht opdracht had gegeven uit de buurt te verdwijnen. Het Nieuwzeelandse fregat Otago meldde dat de Fri op 28 mijl ten noordwesten van de atol Moeroeroa werd benaderd.

De Fri zei zelf dat er verscheidene Franse marineschepen waren verschenen, waaronder het fregat Commandante. Er waren 15 Fransen aan boord gekomen, die verklaarden dat de Franse admiraal de Fri buiten het gebied zou laten slepen.

De Nieuwzeelandse eerste minister Norman Kirk heeft woensdag het Franse optreden tegen het protestjacht Fri in de wateren rond het eiland Moeroeroa afgekeurd. Hij noemde het „een aanslag op de vrijheid op open zee".

De Franse marine heeft volgens het Nieuwzeelandse ministerie van defensie de Fri geënterd en gelast het verboden gebied waarin de Franse kernproeven worden gehouden. te verlaten.

Minister van defensie Faulkner van Nieuwzeeland heeft woensdag in Wellington verklaard dat het Nieuwzeelandse fregat Otago, dat ook in het proefgebied vaart. is opgedragen zich niet met de actie tegen de Fri te bemoeien. „Ons advies aan de Fri is huiswaarts te keren", zei Faulkner.

De Nieuwzeelandse minister van emigratie Colman die zich aan boord van de Otago bevindt. heeft woensdag aan Wellington meegedeeld dat de Franse atcombom „in de komende 36 uur" tot ontploffing zal worden gebracht.

(ADVERTENTIE)

Stenotyp
TIJDELIJKE KANTOORKRACHTEN
Heylerhoflaan 11, Maastricht, tel. 043-12191
Prof. Lambertstraat 22, Heerlen, tel. 045-715808
Helbeek 104, Venlo, tel. 04700-16569

Mishandeld kind van dood gered

DEN HAAG — Artsen in het ziekenhuis Leijenburg in Den Haag zijn er in geslaagd de driejarige Anita van B. uit Den Haag, die door haar vader zo was mishandeld dat zij klinisch dood was, met een spoedoperatie weer tot leven te wekken. Het levensgevaar was woensdag nog niet geweken. De vader de 27-jarige D. van B.. had zich zondagavond. nadat hij het kind naar het ziekenhuis had gebracht. bij een politiebureau in Den Haag gemeld met de mededeling dat hij zijn dochtertje had vermoord. De Haagse politie die pas woensdag melding van de zaak maakte heeft de man opgesloten.

De man was zondagavond alleen met de kinderen thuis. Zijn vrouw was op visite bij haar ouders. Het jongste kind van vier maanden lag te slapen en Anita keek met haar vader naar de televisie. Toen Anita huilde, gaf hij haar een tik. waarna zij nog harder begon te huilen.

De vader was buiten zichzelf geraakt en had het kind volgens de politie „verschrikkelijk" geslagen.

Toen de man weer tot zichzelf kwam, lag Anita doodstil op de grond. Van B. dacht dat het meisje niet meer leefde. Hij legde het in bed, belde zijn vrouw en bracht na haar komst Anita naar het ziekenhuis Leijenburg.

De artsen constateerden daar. dat het kind klinisch dood was. Het hart stond stil. Terwijl de vader zich naar het politiebureau repte, begonnen de artsen aan een spoedoperatie. Met pompen werd het hart weer op gang gebracht. De vader van Anita bleek het kind zo hard te hebben geslagen dat de aorta kapot was. Het meisje heeft dusdanig zwaar inwendig letsel opgelopen, dat voor haar leven wordt gevreesd.

Begrotingsopzet voor '74 heel eind gevorderd

DEN HAAG —Het kabinet-'den Uyl is het in grote lijnen eens geworden over de opzet van de begroting voor 1974. Er moet in de komende dagen echter nog een moeilijke klip genomen worden: de slag tussen de ministers onderling over de nieuwe taken die elk ministerie kan aanpakken. Daarvoor is in totaal een ruimte van f 500 miljoen beschikbaar, maar de diverse ministers hebben een veel duurder wensenlijstje.

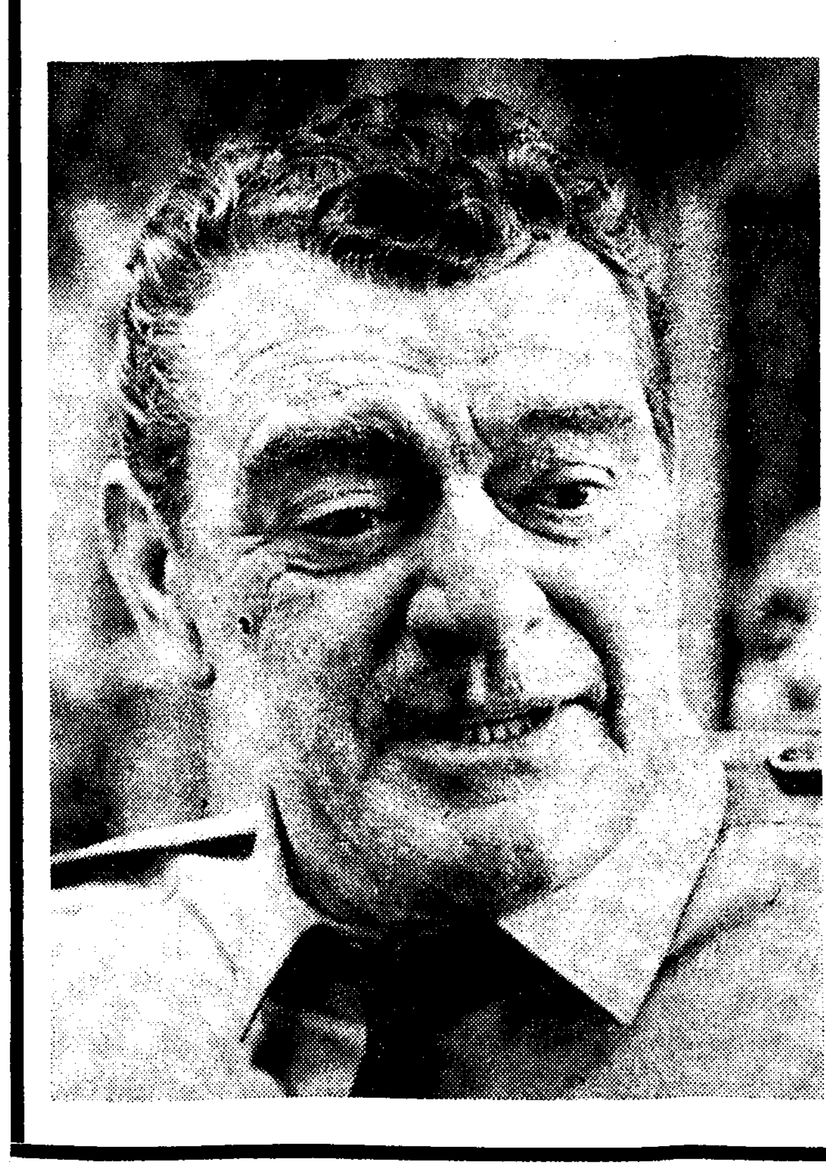
Er is de laatste dagen veel duidelijk geworden in het kabinetsberaad, waarin flinke vooruitgang wordt geboekt. Men is het min of meer eens geworden over een aantal punten ook al is de begrotingsslag nog niet voorbij en kunnen er nog wijzigingen komen. Eens is men het over het feit dat de toelaatbare stijging van de belasingdruk 0.6 procent is. Er is in grote lijnen een akkoord over de groei van de niet-belastingmiddelen (als de verkoop van ons aardgas). In het totale pakket van lastenverzwaringen zijn de volgende maatregelen opgenomen:

Het autorijden wordt weer duurder. De benzineaccijns gaat omhoog in 1974 en de afschrijfmogelijkheden voor de auto worden ingeperkt; door schijventarief worden de hogere inkomensgroepen zwaarder belast en de laagst betaalden minder; in de sfeer van de vermogensbelasting zullen verzwaringen worden doorgevoerd; de hogere inkomensgroepen zullen onder meer zwaarder worden belast. door de inflatiecorrectie slechts gedeeltelijk en voor een aantal schijven van de inkomensbelastingtabel toe te passen.

De regering zou naar verluidt in de volop aan de gang zijnde begrotingsslag uitgekomen zijn op een stijging van de uitgaven voor 1974 van rond de zes procent, vergeleken bij 1973.

Een extra tegenvaller voor het kabinet blijkt de defensiebegroting te zijn. Nu al is gebleken. dat er veel minder kan worden bezuinigd dan men van plan was. In Den Haag wordt verwacht. dat in de bovengenoemde grotelijnen voor de begroting van 1974 niet erg veel meer gewijzigd zal worden. Men verwacht vrijdag de begrotingsbesprekingen af te ronden.

Acteur Jack Hawkins overleden



LONDEN — De Britse acteur Jack Hawkins aan wiens carrière een einde werd gemaakt door keelkanker, is woensdag op 62-jarige leeftijd in Londen overleden.

Hawkins, die niet alleen in tientallen films heeft gespeeld maar die ook op Broadway en in het West End op de planken heeft gestaan, werd op 55-jarige leeftijd aan zijn keel geopereerd waardoor hij zijn stem verloor. Hij heeft daarna nog in een film gespeeld in een rol waarin niet gesproken hoefde te worden.

Onder de glansrollen van Hawkins op het witte doek zijn Lawrence of Arabia, the Bridge on the river Kwai en the cruel sea. Zijn eerste film dateert uit 1932 en is Alfred Hitchcocks The Lodger. In de tweede wereldoorlog diende Hawkins in het leger. Een van zijn „manschappen" was de actrice Doreen Lawrence, met wie de acteur in 1947 in het huwelijk trad. Er werden drie kinderen geboren.

De kunststem die Hawkins kreeg was een tijdelijke, omdat medische problemen het aanbrengen van een permanente verhinderde. Hij durfde de kunststem niet te gebruiken toen hij op een koninklijk filmgala aan koningin Elizabeth werd voorgesteld. Zij was bijzonder hartelijk voor hem en bevorderde hem in 1958 tot Commander of the Order of the British Empire (O.B.E.).

(ADVERTENTIE)

ALFA
'n goeie dorstlesser
voor maar
43ct. per halve liter.

(ADVERTENTIE)

GROFMARMER
tegels, traptreden, vensterbanken
GEGLAZUURDE WAND- EN VLOERTEGELS
voor hal, woonkamer, keuken, restaurants, verkoopruimten, enz. v.a. f 28,40 per m2.
MASSARO
Tegelfabriek Heerlen b.v.
Onze showrooms zijn geopend:
Akerstraat 9, Heerlen
zaterdag van 14.00—18.00 uur,
Grasbroekerweg 39, Heerlen
Maandag tot en met vrijdag 8.30-17.30 uur. Zaterdag van 8.30-12.00 uur.

ROYAL Heerlen Tel. 714200

Presenteert vanaf heden het ideale VAKANTIE-PROGRAMMA voor de

GEHELE FAMILIE VOOR JONG EN OUD

vrolijk en zonnig als de vakantie zelf!!

THE SOUND OF MUSIC

JULIE ANDREWS — CHRISTOPHER PLUMMER

COLOR BY DE LUXE geproduceerd in TODD-AO



Voorstellingen DAGELIJKS om 2.00 - 5.00 - 8.15 u.
Om 2.00 uur SPECIALE MATINEE-PRIJZEN

SCALA Heerlen Tel. 714200

PRESENTEERT VANAF HEDEN DONDERDAG
DAGELIJKS OM 2⁰⁰ - 4⁰⁰ - 6¹⁵ - 8⁴⁵

Deze vogel ramt er "cool" op los!

Sig Shore Productie **Super Fly**



Zie en hoor CURTIS MAYFIELD de Super Fly Soundtrack spelen!

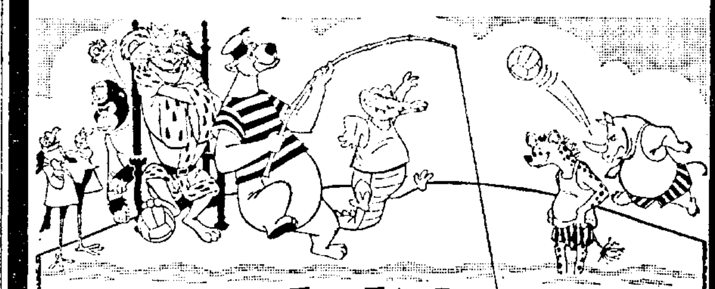
RON O'NEAL as PRIEST

"SUPER FLY" met RON O'NEAL · CARL LEE · JULIUS W. HARRIS · SHEILA FRAZIER · CHARLES McGREGOR · Muziek gecomponeerd door CURTIS MAYFIELD · Scenario PHILLIP FENTY · Productie SIG SHORE · Regie GORDON PARKS Jr.

RIVOLI Heerlen Tel. 715922

PROLONGEERT NOG 7 DAGEN

DAGELIJKS om 2.00 en 4.00 uur
Walt Disney's VAKANTIE-festijn voor de HELE FAMILIE



WALT DISNEY PRODUCTIONS presenteert **HEKSEN en BEZEMSTELEN**

De doldwaze heksen in hun vliegende bedden

DAGELIJKS om 6.00 en 8.30 uur

NOG 7 DAGEN

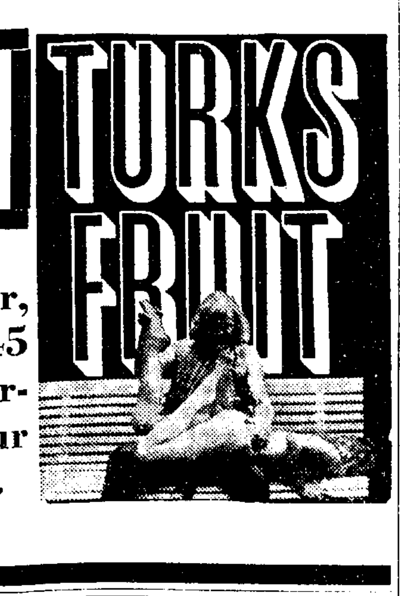
De kostelijkste amusementsfilm ooit gemaakt!



BILLY WILDER'S **IRMA LA DOUCE**

STUDIO ANDERS GELEEN

ZESDE WEEK



Dagelijks 8.45 uur, zondag 6 en 8.45 uur. Tevens zaterdagavond 11 uur nachtvoorstelling.

ROYAL Hoensbroek

2e week, nog slechts 4 dagen, vrijdag t.m. zaterdag

MONIQUE VAN DE VEN & RUTGER HAUER IN: JAN WOLKERS **TURKS FRUIT**



NEDERLANDS BESTSELLER OPZIENBAREND VERFILMD!
MET TONNY HUURDEMAN WIM VAN DEN BRINK HANS BOSKAMP E.A. MUZIEK ROGIER VAN OTTERLOO CAMERA JAN DE BONT SCENARIO GERARD SOETEMAN REGIE PAUL VERHOEVEN PRODUCENT ROB HOUWER NEDERLAND FILM IN KLEUREN

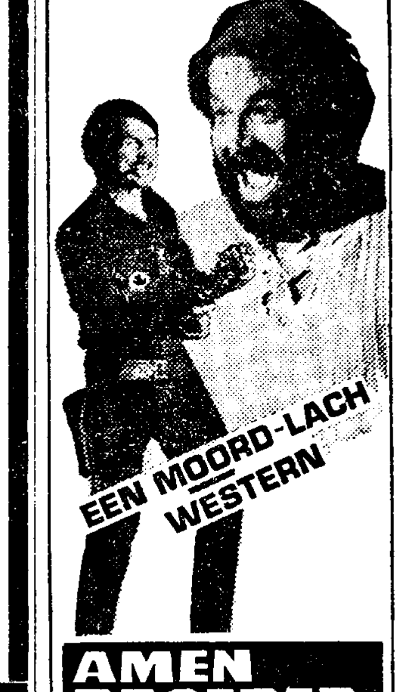
vr. 8.30 u., zat. 8.30 u., zond. 4 - 6 - 8.30 u., maandag 8.30 u.

STUDIO ANDERS GELEEN

FORUM SITTARD

Onweerstaanbaar komische superaktie!
VRIJDAG 8.30 uur
ZATERDAG 8.30 uur
ZONDAG 6 en 8.30 uur
COLOR — 14 jaar

BUD SPENCER JACK PALANCE



EEN MOORD-LACH WESTERN

AMEN BROEDER, AMEN

(CAN BE DONE, AMIGO)

UNIVERSAL FILM AGENCY N.V.

ROXY GELEEN

DEZE WEEK
dagelijks 8.30 uur,
Zondag 6 en 8.30 uur.
Color. 14 jaar.

DE 1973 SUPER-KOLDER-KNOK-PRODUKTIE



TERENCE HILL & BUD SPENCER

DE VIER VUISTEN DE LUCHT IN

(All the way, boys)

UNIVERSAL FILM AGENCY

VERKOOPSTER gevr. Bour BV, Saroleastr. 73 Heerlen, tel. 045-714521. x

PART-TIME-WERK. - Club International, Eindstraat 120 Schinveld, vraagt enkele nette, attractieve dames. Erv. niet vereist. Hoog loon en prov. Tevens werkster gevr. voor de ochtenduren. Tel. 045-251039. x

1ste en 2de en weekend KAPSTER gevr. Heunen en Zn., Wilhelminastr. 26 Hoensbroek, tel. 045-211324. x

METSELAARS - handlangers gevr. Hoog loon. J. Waulthers, v. Goyenstr. 2, Geleen, 04494-8631. Kraus, Heerstr. 37 Stein. x

BARMEISJE gevr. Café Ober Bayern, na 6 u. Akerstr. 150 H'broek. x

HULP i.d. huish. leeftijd plm. 18 jr. Gonda-Hendriks, ON-str. 5 Hrl. Tel. 713617. x

Leuke BARDAME gevr. Bar Postillion. 5-daagse werkwk. Hoog loon. Voor vervoer wordt gezorgd. Tel. 04746-1329. x

Gevr. 2 BARMEISJES (donker type) Bar-Romance, Rijksw. 3 Nieuwstadt (voorheen Franky Saloon). Tel. 04497-238. x

Gevr. SPUITERS en hulpspuiters. Carrosseriebedrijf Van Belle, Kissel 42, Heerlen. x

Kapé vraagt voor haar warenhuizen te Heerlen, Geleen en Brunssum voor diverse afdelingen leerlingen en ervaren VERKOOPSTERS. Leeftijd v.a. 17 jr. Wij bieden gunstige arbeidsvoorwaarden en een goed salaris. Aanmelden dagelijks tot 18 u. Kapé Saroleastr. 45, Heerlen, tel. 045-717544. Na 19 u., tel. 045-213745. x

Confectie-industrie A. W. Colijn, Ganzeweide 49a, Heerlerheide .Tel. 211539 vr. NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur. Kampstr. 52, Heerlerheide. x

LEERLING-MAGAZIJNBEDIENDE gevr. bij Zaadhandel Frissen, Oranje Nassaustraat 8, Heerlen, tel. 714744. x

B.V. Nederlandse Steenwolfabriek Keulsebaan 553 Roermond, tel. 04750-22343. I.v.m. uitbreiding vragen wij een VOORMAN en produktiemedewerkers in continudienst, alsmede ervaren monteurs (werktuigbouw) in dagdienst. Gunstige arbeidsvoorwaarden. Inlichtingen bij onze personeelsdienst. x

OLPA BV vraagt voor haar nieuwe fabriek JONGENS en meisjes voor inpak- en montagewerkzaamh. Leeft. 17-20 jr. Aanm. ma. t.m. vrij. van 9 tot 16 uur. Bocholtzerweg 6 ,Simpelveld. x

KIJK EN VERGELIJK

EN U ZULT ZIEN DAT WIJ NIET ALLEEN IN DE UITVERKOOP HET GOEDKOOPSTE ZIJN, MAAR HET HELE JAAR DOOR.
WIJ GEVEN BESLIST DE TOON AAN.

Wij zijn en blijven het goedkoopste!

- ☆ Rechtstreeks van fabriek naar verbruiker, dus geen tussenpersoon.
- ☆ Door onze massale inkoop keuze uit 240 ROLLEN KAMERBREED TAPIJT.
- ☆ Wij voeren uitsluitend 1e klas kwaliteit en merktapijten.
- ☆ Goede service en vakkundig leggen.

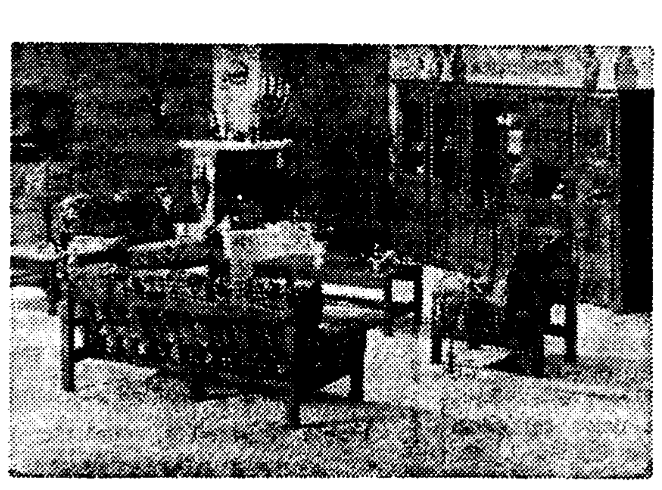
EEN GREEP UIT ONZE COLLECTIE:

Tapijt		
Slaapkamertapijt	370 cm breed van ƒ 79,00 voor	49.00
SONJA tapijt	380 cm breed van ƒ 89,00 voor	59.00
SPURT tapijt	400 cm breed van ƒ 89,00 voor	59.00
MALAGA tapijt	400 cm breed van ƒ 99,00 voor	69.00
CONSUL tapijt	400 cm breed van ƒ 109,00 voor	79.00
ROSAS tapijt	400 cm breed van ƒ 109,00 voor	79.00
RICHELIEU tapijt	400 cm breed van ƒ 109,00 voor	79.00
RICHELIEU tapijt	400 cm breed van ƒ 119,00 voor	89.00
Luxor tapijt	400 cm breed van ƒ 129,00 voor	99.00
Cosmos tapijt	400 cm breed van ƒ 115,00 voor	99.00
Samba tapijt	400 cm breed van ƒ 189,00 voor	119.00
Flores tapijt	400 cm breed van ƒ 159,00 voor	119.00
Diadeem tapijt	400 cm breed van ƒ 139,00 voor	109.00
Redera tapijt	400 cm breed van ƒ 149,00 voor	109.00
Sonata tapijt	400 cm breed van ƒ 159,00 voor	129.00
Beigne wol tapijt	400 cm breed van ƒ 239,00 voor	189.00
Elegance wol tapijt	380 cm breed van ƒ 239,00 voor	189.00
Berber wol tapijt	400 cm breed van ƒ 189,00 voor	139.00
Berber wol tapijt	400 cm breed van ƒ 189,00 voor	149.00
Berber wol tapijt	400 cm breed van ƒ 209,00 voor	159.00
Berber wol tapijt	400 cm breed van ƒ 249,00 voor	198.00

ENGELSE TAPIJTEN IN 80 VERSCHILLENDE KLEUREN KAMERBREED VAN ƒ 189,00 NU VOOR **119.00**

2000 meter Balatred 200 cm breed in alle kleuren van ƒ 15,95 voor	9.65
Tapijttegels 50x50 cm	6.50
Vilttegels 40x40 cm zelfklevend	1.25

Grote voorraad coupons BERGOSS, VENETA, LOUIS DE POORTERE, in alle kleuren - SPECIALE PRIJZEN



Vraag niet hoe het kan, maar profiteer ervan.

GROTE MEUBELVOORRAAD
Keuze uit ruim 90 bankstellen

Brabants Tapijt- en Meubelhuis

Nieuwenhagen — Kerkstraat 74, tel. 045—312492
Geleen-West — Seringenlaan 14 tel. 04494—5647
Spekholzerheide — Industriestraat 8, t.o. Willem Sophia, tel. 045—412820

eurohal valkenburg 1 t/m 21 aug. paviljoen c



HOLIDAY ON ICE

Elke avond 8 uur. Matinees: woensdag, zaterdag en zondag 3 uur.

Tijdens de matinees bejaarden en kinderen halve prijs. Parkeergelegenheid onbeperkt.
Voorverkoop — VALKENBURG: Eurohal Paviljoen C, Prins Bernhardlaan, tel. (04406) 3891 of 3991. **BRUNSSUM:** Hoppers' Boekhandel, Kerkstraat 1, tel. (045) 251750. **GELEEN:** Sigarenmagazijn „Het Centrum", Rijksweg Centrum 8, tel. (04494) 5415. **GENNEP:** Reisbureau Mosa, Spoorstraat 155, tel. (08851) 1144. **GULPEN:** Reisbureau Musters, Rijksweg 56, tel. (04450) 1444 of 1700. **HEERLEN**: Sigarenmagazijn Gemmeke. Geleenstraat 55, tel. (045) 713379.
HOENSBROEK: Sigarenmagazijn Ruijters, Akerstraat 126, tel. (045) 212741. **KERKRADE:** Sigarenmagazijn Jansen-Jongen, Hoofdstraat 54, tel. (04445) 2233. **MAASTRICHT:** Reisbureau Magneet-van Hulst, Grote Staat 21, tel. (043) 16996; Reisbureau Magneet-van Hulst, Frankenstraat 205, tel. (043) 27334. **ROERMOND:** Reisbureau Mosa, Bakkerstraat 25, tel. (04750) 18555; Sigarenmagazijn Coorens, Stationsplein 20, tel. (04750) 12752. **SITTARD:** Sigarenmagazijn Keijsers, Markt 32, tel. (04490) 2355. **VAALS:** Sigarenmagazijn Schlenter, Kerkstraat 40, tel. (04454) 1543.
VALKENBURG: Reisbureau De Valk, Plenkertstraat 19, tel. (04406) 2543. **VENLO:** Reisbureau Mosa, St.-Jorisstraat 23, tel. (04700) 16365. **VENRAY:** Reisbureau Mosa, Julianasingel 29, tel. (04780) 1200. **WEERT:** Sigarenmagazijn Lenaerts, Langstraat 4, tel. (04950) 22104.
Telef. plaatsbespreken: (04406) 3891 of 3991. *

Autoverhuur Limburgia
Steeds nieuwe auto's (2-, 4-deurs)
bel 045–715412
Gaarne tijdig bespreken voor uw vakantie.
BENZENRADERWEG 67-69 - HEERLEN
(naast politiebureau)

OPENING
BAR PLAYBOY-CLUB
vrijdag 20 juli a.s. om 19 uur

*

Drievogelstraat 97
Spekholzerheide

*

Het zal ons een genoegen zijn u op deze dag te mogen begroeten.

JANNY en COR

PASSAGE THEATER
Dagelijks 14.00
16.00-18.00-20.00
en 22.00 u. - 18 jaar



Wat vaders van hun zonen niet weten (Schüler-Report)

IN KLEUR

Jongens- Jongens, wat die vrouwtjes allemaal van ons willen

uitgebracht door city film verhuur mij. n.v.

Veugen Bouwbedrijf BV, Oranje Nassaustr. 4 Heerlen, vraagt met spoed voor haar werken in Zuid-Limburg en grensstreken ervaren METSELAARS en betontimmerlieden. Goede sociale voorzieningen. Nederlands verzekerd en vakantiebonnen. Aanmelden tel. 045-712501 045-410705, 045-213933. Ook in de bouwvakvakantie. x

Voor onze montagewerken in Duitsland zoeken wij met spoed DRAAIERS. Melden van maandag t.m. vrijdag van 8.30 t.m. 16.30 uur Süsterseel, Dld., Kirchstrasse 141 Tel. 09—492456675. x

Wij vr. BANKWERKERS, lassers, afbranders, frezer. Goede arbeidsvoorwaarden en soc. voorzieningen. Technisch Bureau Vromen BV, Hommerterweg 256-258 Amstenrade, tel. 04492-1818, toestel 11. x

Voor een onzer filialen te Maastricht, Heerlen, Kerkrade en omgeving zoeken wij een WINKELJUFFROUW van 17-20 jaar. Wij bieden: zelfstandig werk, goed salaris, zomer- en wintervakantie. Sollicitaties aan BV TRI/Benzinebad Maastricht, Abdissenweg 91 Maastricht, tel. 043-11444. x

BARDAMES gevr. v. Play-Boy-Club te Spekholzerheide. x

Bekwame CHAUFFEURS gevr. i.b.v. rijbewijs b, c, d, e. Enige ervaring met rijden met aanhanger is vereist. H. J. Coumans B.V. Havenstr. 25 Stein tel. 04495-1641. x

Gutaussehende BARDAMEN gesucht. Sa. und So. frei. Bester verdienst über DM 2.000 pro Monat. Marrakesch Bar Herzogenrath Wendolinusstr 93. Nur Anruf täglich nach 20.00 Uhr tel. 09-492406-3909. x

Edah Willemstr. 19 Hrl. vraagt voor direct in vaste dienst 1 BEDIENDE plm. 18 jaar leerling kassière. x

Maison Kratsborn vraagt leerling KAPSTER of gevorderde leerling, voor gediplomeerde opleiding wordt gezorgd. Tevens 2e kapster. P. Schunckstr. 73 Heerlen (Rukker) 045-411810. x

Leuke BARDAMES gevr. voor bar Kelderke en bar Mio. Zeer goede verdiensten. Pers. aanm. Hereweg 241 Heerlerheide tel. 045-213350. x

SLAGERSGEZEL of halfwas gevr. en leermeisje 5-daagse werkweek. Hoog loon bedrijfskleding vrij. Slagerij Boymans Stationstr. 4 Heerlen tel. 045-714331. x

BARDAMES gevr. Café Old Dutch Valkenburgerweg 2 Heerlen. x

Pers. gevraagd in Spar-zelfbedieningszaken te Heerlen en Schaesberg: KASSIèRE en verkopers. Vlees en groenten. Prettige werkkring. Fa Bruls Hoofdstr. 56 te Schaesberg en Kasteellaan 96 te Heerlen. x

BARDAME gevr. die de zaak zelfst. kan beheren. Leeft. tot 40 jr. Br. o. no. 5345 LD Hrl. x

Grand Hotel Heerlen vraagt NACHTPORTIER voor 2 weekends p. maand. x

Gevr. voor levensmiddelenbedrijf nette zelfst. WINKELJUFFR. en een leerl. winkeljuffrouw. Aanm. de Ree Salmstr. 52-54 Geleen tel. 3951. x

Met spoed gevr. GLAZENWASSER, zonder hoogtevrees. Aillbertuslaan no. 339, Kerkrade, tel. 5598. x

BARMEISJES gevr. Vast loon f 180,— + provisie. Intern mog. Bellen na 6 uur 04445—5074. Flamingo-Bar. x

JONGEMAN gevr. voor kantoor, magazijn en winkel. — Mavo gewenst. K. Haas, Past. Schattenstr. 2, Schaesberg, tel. 313786. x

METSELAARS gevr. acc.-werk, v. Duitsl. zo spoedig mogelijk. Ond. aann. T. L. Adams, Altaarstr. 27 Oirsbeek, tel. 04492-1220. x

Gevr. v. omg. Keulen FABRIEKSARBEIDERS. Vrij verv., Duits verz. Melden Jagers, Kerkstr. 13, Nieuwenhagen, tel. 312189. x

Man of vrouw gevr. voor garderobe Streeperkruis Schaesberg. x

HULP i.d. huish. gevr. v. 2 dg. p. w. M. Baeten, Amstenraderweg 82 Hoensbroek. x

Bouwcombinatie Rook BV vraagt voor haar projecten in België en Duitsland colonnes METSELAARS, colonnes timmerlieden, colonnes ijzervlechters. Loon 9,- p. u. netto incl. vac.toesl. Uitstekende soc. voorz. Hoog km-geld. Melden tijdens kantooruren van 9-16 u. Markt 15 Hoensbroek. x

Firma Bernardi GmbH & Co. KG. Süsterseel vraagt voor Duitsland FABRIEKSARBEIDERS. — Terschurenweg 63, tel. 04447-1716 H'broek. x

LEERL. KAPSTER en aank. kapster gevr. Maison Lichtenberg, Dautzenbergstr. 10 Hrl. Tel. 714230. x

Gevraagd BULLDOZERMACHINIST. Tel. 045-313263. x

VAKANTIEHULP gevr. in 2-pers. gezin. V. Gasselt, Ir. Lelystr. 148 Heerlen (Welten), tel. 045-717560. x

AANGEB. BETREKK.

BANKETBAKKER gevraagd voor spoedige indiensttreding. B.V. Broodfabriek „De Kroon", Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Gevr. all-round METSELAARS voor doorlopend werk. Soll. fa. Andy Antoniusstr. 57, Geleen. x

Voor zo sp. mog. gevr. 2 BARDAMES voor bediening achter het buffet. Dancing Palma-Palace tel. 714218. x

Wouters-Sanders, delikatessen en wijnen, Dautzenbergstr. 23, Heerlen, tel. 714116, vraagt nette WINKELJUFFROUW en leerl. winkeljuffrouw. Ook meisjes die dit jaar de school verlaten en interesse hebben kunnen solliciteren. x

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. N.V. Rutrico, Stadswegske 17, Sittard. x

AKKOORD KOLONNES BETONTIMMERLIEDEN gevr. Onderaann. T. L. Adams, Altaarstr. 27, Oirsbeek, tel. 04492—1220. x

VERKOOPSTER en leerl.-verkoopster gevr. Luxe schoenen en lederwaren Piet Eygelshoven, Saroleastr. 23, Heerlen. x

DISCJOCKEY gevr. in bar-dancing vidiotheek Morenhoek te Heerlen voor de weekends. Verdere inform. 045—411394 of 711566. Ook schriftelijk. Parmentierstraat 32a, Heerlen. x

BUFFETJUFFR. gevr. voor overdag geen animeerwerk. Tevens werkster gevr. voor 1 dag of 2 halve dagen in de week. Bar Scotch Inn, Heerenweg 284, Versiliënbosch-Hrl. tel. 045-213938. x

Gevr. m. spoed 1e of aank. KAPSTER. Dameskapsalon Maison Pierre Dr. Nolensstr. no. 3, Terwinselen, tel. na 7 uur 711081. x

Gevr. erv. METSELAARS en handlangers. Bouwbedrijf C. Schmitz, Hommert 14 gem. Nuth, tel. 04492—1214. x

Gevr. CHAUFFEUR rijbewijs BCD, Drankenhandel Meertens BV, Spek'heide, Pleinstr. 12. x

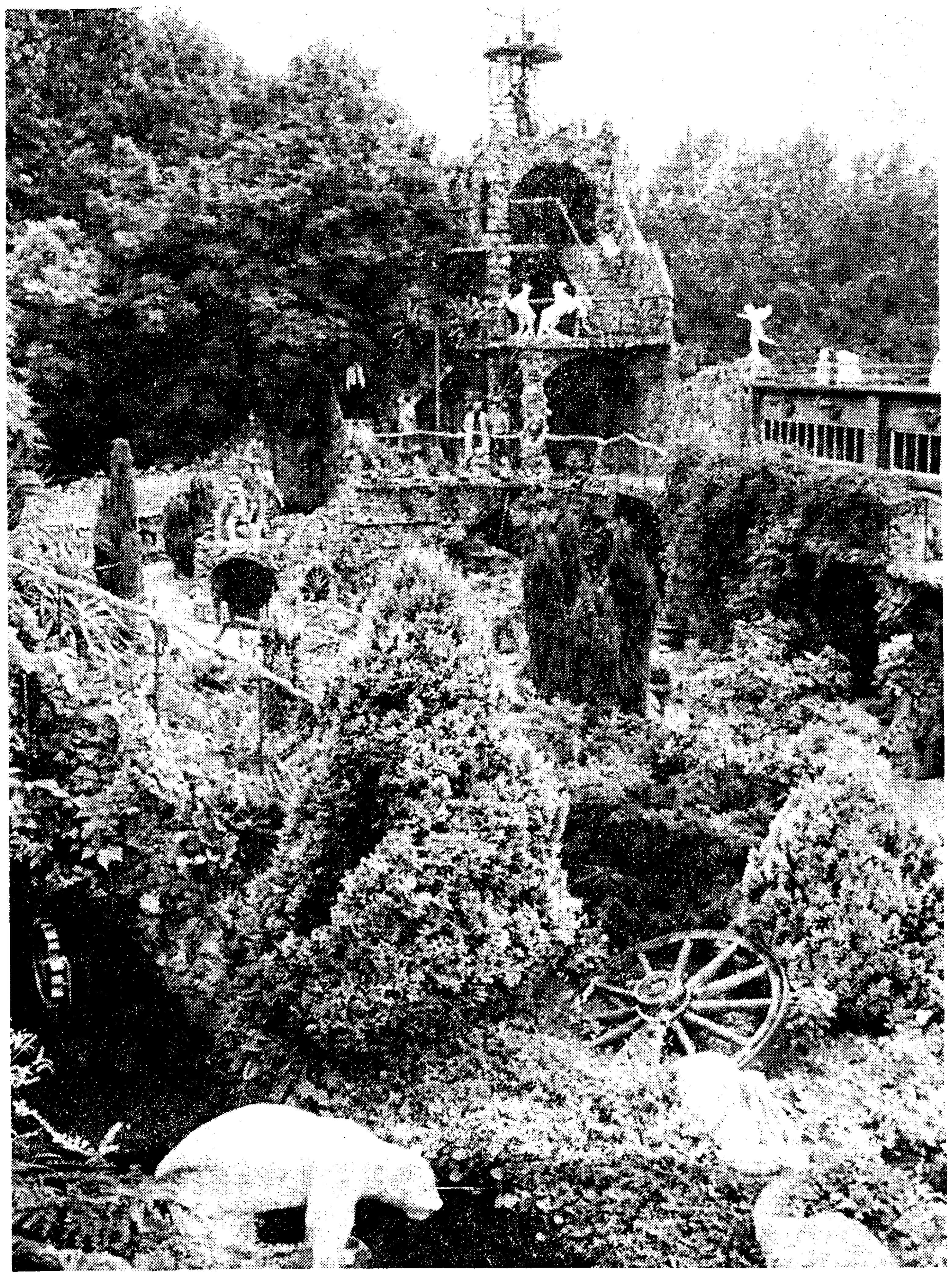
Droomkasteel Heerlerheide
FANTASIE IN STEEN

HEERLERHEIDE — Een bezoek aan het Droomkasteel van Jan Schoonbroodt aan de Ganzeweide te Heerlerheide wil er wel in. Er hangt — tussen groen en bloemen — de sfeer van een sprookjesland. Typerend kenmerk van deze buitenplaats zijn de vele betonnen dieren die het park aan de ingang „omlijsten", met op de achtergrond, hoog boven alles uit, een uitzichttoren, kunstig opgetrokken op een fopruïne.

Wat heeft het Droomkasteel allemaal te bieden? Variatie genoeg om er een paar uur zoek te brengen. Er is een fantasierijke droomwereld van dieren en andere figuren te zien, tegen de achtergrond van een sprookjesburcht met drie verdiepingen en de 21 meter hoge uitzichttoren, vanwaar men een goed uitzicht heeft op het grootste deel van Heerlerheide. Een volledig vogelcircus fungeert als entree van het terrein, waar draaiende windmolens de buitenlandse bezoeker in een Hollandse sfeer brengen.

Aan de voet van de ruïne ziet men sjouwende olifanten, bronstige herten, panters en leeuwen. Tijdens de klim naar boven - let op de in ijzer en beton nagebootste boomtak als leuning! - passeert men ontelbare vogeltjes. De wanden van het kasteel zijn verlucht met uit natuursteen vervaardigde „fresco's", waarop figuren uit het heden en de oertijd, omgeven met muren van knikkers, flessen en wandschilderingen.

Er is een leuk wandelgedeelte en bij warm weer volop schaduw. Wie moe is kan terecht in de kantine, waarin ook antiek is ondergebracht. Het „Droomkasteel" is iedere dag open van 9 tot 19 uur, de entreeprijs is 2 gulden voor volwassenen en voor kinderen 1 gulden; reductie wordt gegeven voor groepen en scholen.



Vreemde valuta

Wat krijgt u voor 100 gulden aan buitenlands geld?
Hier volgt een opgave van het grenswisselkantoor Heerlen:

Franse francs — 152,65
Belgische francs — 1367
Zwitserse francs — 106,65
Engelse ponden — 14,92
Amerikaanse dollars — 38,45
Canadese dollars — 37,70
Italiaanse lires — 22346
Deense kronen — 207,25
Noorse kronen — 201
Zweedse kronen — 154,45
Oostenrijkse schilling — 655,50
D. Mark — 89,45
Finse marken — 135,10
Portugese escudos — 806,45
Spaanse pesetas — 2132
Griekse drachmen — 1030
Joegoslavische dinar — 512,80

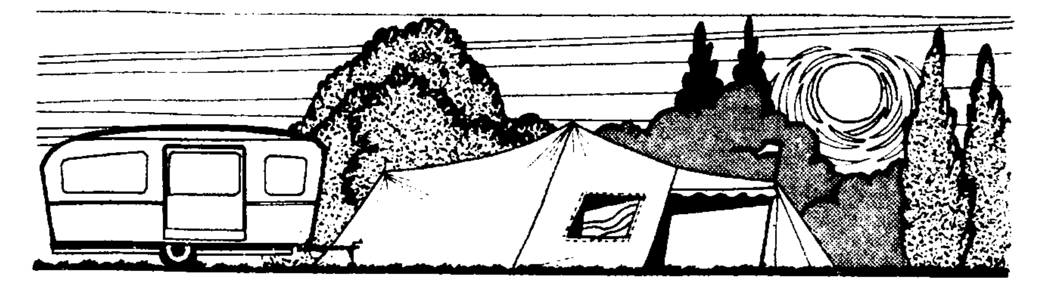
(Onder voorbehoud).



VANDAAG: zon op 04.43 — maan op 21.58 — zon onder 20.49 — maan onder 09.13

- VAKANTIE EN TRIPS -

Met de boot naar Maastricht of Luik



Bij de Middenlimburgse rederij Vita Bene kunt u tijdens uw vakantie een keuze maken uit een viertal boottochten. De spectaculairste is een — lange — dagtocht vanuit Born naar Luik. Een andere dagtocht — vanuit Wessem — heeft Maastricht als doel. Dan kunt u nog kiezen uit een rondvaart Wessem-Stevensweert-Maaseik of een tochtje per boot vanuit Roermond naar Maaseik.

De rondvaart Wessem-Stevensweert-Maaseik wordt elke zondag uitgevoerd. 's Middags om drie uur vertrekt de boot uit Wessem, een half uur later vanuit Stevensweert. De kosten van deze Stevensweert. De kosten van deze tocht bedragen f 5.-, voor kinderen f 3.-.

De hele tocht duurt 2½ uur. Per boot maakt u onder meer kennis met de werkzaamheden van de grindindustrie rond Ohé en Laak. Ander hoogtepunt van deze tocht is het bezoek aan de grote binnenhaven van Maasbracht en het ultra-moderne sluizencomplex. Het landschap rond de Maas is vriendelijk. Stadjes als Thorn en Stevensweert markeren de route. Wessem zelf is ook een bijzonder vriendelijk plaatsje, waarschijnlijk een van de oudste schippersplaatsjes langs de Maas.

De boottocht Roermond-Maaseik wordt elke donderdag uitgevoerd, althans in de maanden juli en augustus. Om mee te kunnen gaan moet u om tien uur in de Willem Alexanderhaven in Roermond zijn. In deze tocht is een bezoek aan de stad Maaseik inbegrepen. Via de sluizen van Linne vaart de boot naar Maasbracht waar u uw ogen uit kunt kijken op de binnenhaven en het imposante complex sluizen. De tocht Roermond-Maaseik duurt drie kwartier heen en, uiteraard ook drie kwartier terug.

Vanaf de aanlegkade in Maaseik wordt u met een bus naar het centrum gebracht. Twee uur later vertrekt de boot weer. Maaseik is echt wel de moeite waard om uitvoerig te bekijken. Er zijn bijzonder fraaie dingen te zien in dit oude Belgische stadje. Op het met fraaie bomen omzoomde marktplein ligt onder meer de oudste apotheek van België. De tocht, inclusief de buskosten kost f 10.-, kinderen betalen f 6.-.

Vanuit het plaatsje Wessem wordt elke woensdag de boottocht Wessem-Maastricht ondernomen. Op uw tocht komt u de sluizen tegen van Maasbracht en Born. Achter Born gaat de Maas zich door het heuvelachtige landschap kronkelen. Spectaculair is dit rond Elsloo, waar de kerk vanaf de Maas gezien op een heuvel schijnt te liggen. Maastricht, het doel van de tocht, kunt u enkele uren lang met uw bezoek vereren voordat de boot u weer terug brengt.

De dagtocht Roermond-Luik begint, wat de boot betreft, pas in Born. Vanuit Roermond kunt u met een bus naar Born worden gebracht om daar scheep te gaan. Op de heenweg vaart de boot uiteraard weer langs die spectaculaire sluizen van Born, bekijkt u vanaf het dek van de boot de stad Maastricht en ervaart u onder meer hoe de boot in de Stop van Ternaaien, Belgiës hoogste sluis, een hoogteverschil van maar liefst veertien meter moet overwinnen. In Luik wordt u door de gids naar het centrum gebracht. Winkeltjes kijken, en 't Parijse sfeertje proeven.

De bus naar de boot in Born vertrekt om acht uur vanaf het busstation in Roermond. De boot vertrekt om half negen. Twaalf uur later is de boot weer in Born terug. De prijs die u moet betalen voor deze tocht is f 21.-, voor kinderen f 14.-. Vertrekt u vanuit Born dan betaalt u per persoon f 3,- minder. Deze dagtocht wordt elke dinsdag uitgevoerd. Bij voldoende deelname ook op woensdag.

Alle tochten van de rederij worden met het schip de Vita Bene 2 uitgevoerd.

SJOEMELMERT IN ROERMOND

Even een weekje verder kijken. Woensdag 25 en donderdag 26 juli wordt in Roermond de Sjoemelmert gehouden. Een gebeurtenis om niet te vergeten, vandaar dat ik u er al nu aan herinner. Tijdens de Sjoemelmert wordt voor veel muziek gezorgd. Er zijn meer dan 100 stands met kunst, antiek, curiosa, kunstnijverheidsvoorwerpen en de „koopjes-stands" van de plaatselijke middenstanders. Er wordt een heleboel informatie gegeven, er zullen massa's dingetjes van eigenaar veranderen. De Sjoemelmert is eigenlijk een kompleet zomeravondfeest, dat elke dag van 's middags twee uur tot 's avonds tien wordt gehouden.

Oproepdienst ANWB

Onderstaande personen wordt dringend verzocht de ANWB-alarmcentrale in Den Haag te bellen, telefoon (0) 70 - 264426:

NEDERLAND:

Limburg: fam. Otten uit Utrecht, in beige Opel Rekord-1700, 50-53-PU

FRANKRIJK:

fam. A. Dijkstra-Bennis uit Maastricht, in metallic zilver VW-1300 met aanhanger, 84-65-RV

W. Leenders uit Born, in groene Renault, kenteken onbekend.

Sleep-ins Nederland

Voor de jonge reizers en trekkers door Nederland volgt hier (ter knipping en bewaring) een door de Haagse Jeugdaktie HAJA verstrekte lijst van sleep-ins.

AMSTERDAM
Prijs per nacht: f 3.50 (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: a. 28 april-17 sept. b. 22 juni-27 aug. Gesloten van 12-16 u. Adressen: a. Rozengracht 180 (120 bedden) tel. 020-235871, b. Rozengracht 107 (850 bedden) tel. 020-236775.

ARNHEM
Prijs per nacht: f 3,50 (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: 25 juni tot 3 september. Gesloten van 12-18 uur. Adres: Thomas à Kempislaan 15 (jongerencentrum Jacobiberg). Tel. 085-422106.

BREDA
Prijs per nacht: f 2,50 (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: 16 juni tot 1 september. Openingstijd: 16-02 uur. Adres: Sportcomplex Heerbaan hoek Claudius Prinsenlaan (bij de snelweg). Tel. 01600-38150 (Jeugd- en Jongerencentrum Breda).

DEN BOSCH
Prijs per nacht: f 3,50 incl. ontbijt. Openingsperiode: juli en augustus. Openingstijden: niet bekend. Adres: Spinhuiswal 1 (naast Paleis van Justitie). Tel. 04100-41997.

DEN HAAG
Prijs per nacht: f 3,- (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: 30 juni tot 27 augustus. Openingstijden: 17-01 en 07-11 uur. Adres: Duinlaan 200 (Kijkduin, het oude Milvakamp). Tel. 070-231896.

GRONINGEN
Prijs per nacht: f 3,50 incl. ontbijt. Openingsperiode: gehele jaar. Openingstijden: 19-01 (weekend 02) uur. Adres: Munnekeholm 2, tel. 050-127121.

HAARLEM
Prijs per nacht: f 3,- (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: pinksteren tot eind augustus. Openingstijden: 19-01 uur. Adres: Lange Wijngaardstraat 18. Tel. 023-313889.

MAASTRICHT
Prijs per nacht: f 3,- (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: 1 juli t.m. 1 september. Openingstijden: 17-01 uur. Adres: Grote Looierstraat 17. Tel. 043-19614.

Informatie: tel. Jeugdraad 043-11811, Rechtstraat 5. JAC 043-19806, Mariastraat 13.

ROTTERDAM
Prijs per nacht: f 3.50. Openingsperiode: Koinoonia: 23 juni-18 aug. Trefsentrum: 2 juli-20 aug. Gesloten van 1 - 16 uur. Adressen: Koinoonia, Mauritsweg 28. Trefsentrum, Gen. v.d. Heidestraat 40.

TILBURG
Prijs per nacht f 3,75 (22 slaapplaatsen). Openingsperiode: zolang de behoefte. Openingstijden: 20-10 en 14-16 uur. Adres: Pension Schollen, Transvaalplein 50. Tel. ?.

UTRECHT
Prijs per nacht: f 3.50 (ontbijt mogelijk). Openingsperiode: 25 juni-14 sept. Openingstijden: 17-02 en 09-13 uur. Adres: Leidsche Veer 43. Tel. 030-318731.

ZANDVOORT
Prijs per nacht: f 3,-. Openingsperiode: tot oktober. Openingstijden: 19-12 uur. Adres: Van Lennepweg (postbus 166). Tel. 02507-6641.

ZWOLLE
Gegevens onbekend

Koördinatieadres Sleep-ins: Haagse Jeugdaktie (HAJA). Frans Schouten, Nobelstraat 23, Postbus 858, tel. 070-609827.

(ADVERTENTIE)

ALFA
'n goeie dorstlesser voor maar 43ct. per halve liter.

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart/wit-programma's

NEDERLAND I
Kanalen 5 en 51

14.00-16.00 Vakantieprogramma voor de jeugd
18.25 ■ **Tour de France** Bordeaux-Brive
18.45 **Kiri de clown,** voor de kinderen
18.55 **Journaal**
19.05 **Poppenspel,** Dommel de Mol gaat uit varen
19.20 **Het kind in de sport**
19.45 **Popeye,** tekenfilm voor de kinderen
20.00 **Journaal**
20.20 **Berichten uit de samenleving**
20.35 **Beeldje voor beeldje voor beeldje...** Serie over de tekenfilm. Vanavond Derek Philips
21.00 **Dick Cavett show,** amusementsprogramma met als gast Ray Charles
22.00 **Niemand zo gelukkig als hij,** film over 'n sociaal werkster die door haar werk erg in de put raakt
22.30 **De wind blaast waarheen hij wil,** het gospelfestival in Nivelles
22.45 **Horen en zien,** De Berliner Philharmoniker met von Karajan
23.15-23.20 **Journaal**

NEDERLAND II
Kanalen 31 en 54

18.45 **Kiri de clown,** voor de kinderen
18.55 **Journaal**
19.05 **Geheimen der zee,** Nijlpaarden
20.00 **Journaal**
20.21 **De internationale tenniskampioenschappen van Nederland,** samenvatting van de vandaag gespeelde wedstrijden in Hilversum
21.40 **Galaconcert door het Mennuhin Festival Orchestra.** Uitgevoerd worden 1 Twee vioolromances van Beethoven, 2 Symfonie nr. 5 van Schubert
22.25-22.30 **Journaal**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

16.15 **Journaal**
16.20 **Zij, hij, het, een programma voor de vrouw**
17.05 **De kleine heks ,poppenspel voor de kinderen**
17.55 **Journaal**
18.00 **Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen**
18.10 **Programma voor de kleintjes**
18.15 **The Partridge family** Valse argumenten, t.v.-serie
18.40 **Hier und Heute**
19.20 **Das (k)einer des anderen Sprache verstehe**
20.00 **Journaal**
20.15 **Split second to an epitaph.** Amerikaanse speelfilm uit 1968. Een jongeman wordt betrapt, als hij verdovende middelen in een ziekenhuis steelt. Op zijn vlucht schiet hij een bewaker neer. Ironside komt voor grote moeilijkheden te staan, te meer daar hij zelf op het punt staat geopereerd te worden
21.55 **De televisiediscussie**
22.40-23.00 **Journaal**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

17.05 **Kalle Schwobbel presenteert tekenfilms voor de jeugd**
17.30 **Journaal**
17.35 **ZDF-werkplaats**
18.00 **Die Drehscheibe**
18.35 **Zes onder miljoenen.** Zonen en vaders, avonturen van studenten in Berlijn
19.10 **Einde van het spel,** Belgische t.v.-film
19.45 **Journaal,** aansluitend het thema van de dag
20.15 **8 x 1 in noten, muzikale show met o.a.: Mary Roos, Katja Ebstein, Peter Beil, Peggy March en Chris Roberts**
21.20 **Balans,** economisch magazine
22.05 **Journaal, aansluitend commentaar**
22.20 **Voorwaarts, en niet vergeten,** programma met strijd- en verzetsliederen
23.05-23.10 **Journaal**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

9.30-10.00 en 18.30 Sesamstrasse
19.00 **Klaas Vaak**
19.05 **Programma voor Turkse gastarbeiders**
19.15 **Hierzulande, heutzutage**
19.45 **Nieuws uit de regio**
19.55 **Commentaar**
20.00 **Journaal**
20.15 **Terra Africa,** film over pygmeeën in Zuid-Kameroen
21.00 **Portret van Yennis Xenakis**
21.45 **Magazine van de dag**
22.05-22.25 ● **Ontdekkingsreizen in het onbewuste, drie korte films**

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

16.30-17.15 Tour de France, Bordeaux-Brive
18.55 **De fabeltjeskrant**
19.00 **Koning Arthur,** Olympische Spelen, t.v.-serie voor de jeugd
19.25 **La linea,** Italiaanse tekenfilm
19.30 **Tips voor trips**
19.45 ■ **Journaal**
20.10 **Wachtwoord, quiz**
20.40 ■ **Een vrouw alleen,** t.v.-spel over een gescheiden vrouw die nu alleen in haar bestaan moet voorzien
21.35 **Première,** nieuwe films besproken door Jo Röpcke
22.15 **Festival van Vlaanderen,** Dailoog ballet
22.30-22.35 ■ **Journaal**

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

16.30-17.30 Tour de France
18.05 ■ **Journaal**
18.10 **1,2,3,...j'ai vu**
18.30 **Wie van de drie?** Spelprogramma
19.00 **Anna and the King,** tv-serie
19.30 ■ **Festivalagenda**
19.45 ■ **Journaal**
20.10 ■ **I died a thousand times, misdaadfilm**
22.05 **Selim Sasson presenteert nieuwe films**
22.50 ● **Journaal**

radio

● = Stereo

HILVERSUM I
402 m: FM-kanalen 4 en 17

Nieuws om 7 8 11 13 16 18 22.30 en 23.55 uur.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een plaatje. 8.50 Morgenwijding 9.00 Toppers van toen. 10.00 ● Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.30 ● Rondom twaald —een uur allerlei voor iedereen. 12.30 modern platteland. 12.35 ● Sportrevue. 13.11 Radiojournaal 13.21 ● Nederlands Koorfestival 1973. 13.45 ● Engels Kamerorkest en solist: moderne en klassieke muziek. 14.30 ● Oorlog en vrede, hoorspelserie. 15.40 ● Lichte gramm. muziek. 16.03 Radiojourn. 16.05 Jumbo-Set m. muziek en inform. 17.00 ● Mobiel - een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 18.20 ● Lichte orgelmuziek. 18.30 Kleur - informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving. 19.00 ● Leger des Heilskwartier. 19.15 De kerk van daag - nieuws en commentaar. 19.35 Ontvoerd — een zomeravondradiospel. 20.55 Operettemuziek. 21.33 Keer ik van ver naar U weer, gesprekken. 21.55 ● Kerkorgelconcert moderne muziek. 22.20 Avondoverdenking. 22.40 ● Hier en nu. 22.50 Veranderingen in het ondernemingsrecht, lezing. 23.10 ● Moonlight Cocktail: licht muziekprogramma. 23.35 ● Gitaresk - De vele facetten van de gitaar.

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws om 7 7.30 8.30 10.30 12.30 15.30 17.30 18.30 20 en 23.55 uur.

7.02 Het levende woord .7.08 ● Preludium: klassieke muziek. 7.41 ● Hier en nu. 7.55 Aangestipt: programmaoverzicht. 8.00 Te Deum laudamus: gewijde muziek. 8.24 Op de man af: evangelisch kommentaar bij de tijd. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Select — een keur van pas verschenen platen. 9.25 ● Rotterdams Filharmonisch Orkest: klassieke en moderne muziek. 10.33 Wegwijs in onderwijs: informatief programma. 11.05 ● Voor de zieken. 11.40 Hier en nu — extra. 11.35 Mededelingen. 12.00 Zingen met Cecilia: volksmuziek. 12.15 ● Meisjeskoor met pianobegeleiding: volksliederen. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.41 ● Hier en nu. 12.50 Middagpauzedienst. 13.10 ● Lichte koorzang. 13.20 ● Licht ensemble. 13.45 Buiten de taalgrens: vertaalde gedichten. 14.05 ● Lichte grammofoonmuziek 14.25 ● Klassieke kamermuziek 15.15 ● Geloven is geen eenvoudige zaak: gesprek. 15.33 ● Studio 6: middagmagazine. 17.32 ● Hier en nu. 18.00 ● Tijd vrij voor muziek in vrije tijd. 18.41 Wereldpanorama. 18.52 Zojuist verschenen: nieuwe boeken. 19.00 Trefpunt .19.50 Den Haag vandaag. 20.05 Radiojournaal . 20.10 ● Osterfestspiele Salzburg 1973 :Berlijns Filharmonisch Orkest —klassieke muziek. 21.30 ● Aspecten: kunstrubriek 22.30 ● Bariton en piano: moderne liederen. 23.00 ● Dichter bij de muziek: nieuwe liedjes, chansons of songs. 23.25 ● Essay: een programma waarin over kunst wordt doorgepraat. 23.50 Radiojournaal

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

Elk heel uur nieuws

7.02 De Hugo van Gelderen show. 9.03 KRO-op-Drie. Diskjockeyshow. (9.30-9.35 Voorbeschouwing Ronde van Frankrijk. 12.03 ● Van twaalf tot twee: KRO's pauzeprogramma. (Tussen 13.00 en 19.00 reportages Ronde van Frankrijk). 14.03 Diskjockeyshow. 16.03 De daverende dertig. 18.02 Joost mag niet eten. 19.02 ● U spreekt met Piet 20.02 ● Poster. 21.02 ● Sesjun: Jazz en Pop live. 22.02 De Hugo van Gelderen show met o.a. de Nederlandstalige Top Tien. 22.55 Mededelingen. 23.02 Nabeschouwing Ronde van Frankrijk. 23.10 ● T...S...T: Tros-Sport-Tijd — sport en muziek 00.02 Aktua. 0.10 ● Jazz Sir

R.O.Z.
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

19.00 ROZ-actueel. 19.15-20.00 Hoe Bourgondisch zijn we eigenlijk? Wat ze ervan vinden in Dyon en omstreken.

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws om 6.57 7.57 9.57 11.57 13.57 15.57 17.57. Vanaf 20 uur elk heel uur

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Hallo Autofahrer. 8.35 Mensch. ärgere dich nicht. 11.30 Guten Tag, Frau Nachbarin. 12.0 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Helga's Kontrastprogramm. 15.30 Das Schlagerquiz . 16.3 0 Die Hörergrusslotterie. 17.00 Evergreens.

Nederlands: 18.00 208 op volle kracht met Felix Meurders. 19.00 Mike en Zaki Show en appel voor soldaten in Duitsland.

Engels: 19.3 0 Dave Christian. 21.00 Paul Burnett. 23.30 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

(Belgische radio) B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws om 5.30 6.30 8 9 10 13 15 17 19 22 en 23 uur.

Oost-Vlaanderen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen ,morgen, 8.10 Hallo-zomereditie

Limburg: 10.05 De vrije teugel. 11.02 The sound of music. 11.45 Jan de Nef aan het studio-orgel. 12.00 Variété van 12 tot 2.

Antwerpen: 14.00 Metropool. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Drive-in. 16.30 Panoramisch gezien.

Brabant: Piek-uur. 18.00 Focus Brabant. 18.25 Self-service. 19.15 The Sound of music. 19.45 Onderweg.

West-Vlaanderen: 20.00 The sound of music.

GROTE OPRUIMING tegen ENORM VERLAAGDE PRIJZEN bij Kapé

Dames-badpakken een- en tweedelig brengen wij tegen SENSATIONELE LAGE PRIJZEN

Restanten Damestruitjes diverse leuke modellen, diverse hippe kleuren RADIKAAL IN PRIJS VERLAAGD van 19.75 nu: **9.75**

Modieuze Dames-rokken verschillende leuke modellen, zeer bekend merk van 24.90 nu: **9.75**

„BIX-TEN CATE" Herenanklets in acril, wol en helanca. moderne dessins van 4.95 nu: **2.00**

400 Overhemden een merkoverhemd met kleine weeffoutjes en vlekjes. In wit en diverse kleuren waarde 17.90 nu: **5.00**

4 stuks Panty-nylons met ingezet kruisstukje, versterkte hiel en teen maat 36 t.m. 42 **3.00**

Restanten Dames-pantalons in diverse kleuren nu: **9.90**

Grote partij Damesblouses met lange mouw, buitengewoon mooie kwaliteit, prima afwerking van 30,— nu: **9.75**

Opvouwbare Dames-paraplus fleurige bloemdessins nu: **8.95**

PARTIJ Heren-polo's pracht model met knoopsluiting, diverse kleuren van 27.90 nu: **10.00**

Restanten Heren-Overhemden prima pasvorm, diverse modellen, moderne kleuren, waarde 19.75 en 14.9t nu: **7.50**

3 stuks Panty-nylons bijzonder elastisch garen, kleuren: Inca- en wine-blush maat 36 t.m. 46 3 stuks **4.00**

OP ALLE NIET AFGEPRIJSDE ARTIKELEN 10% EXTRA KORTING (UITGEZONDERD ENKELE MERKARTIKELEN)

2 persoons Lakensets prachtig geborduurd in rose, bleu en groen, prima kwaliteit nu: **19.90**

Thee-doeken royale maat, moderne ruitdessins nu: **1.65**

Slopen graslinnen, solide kwaliteit **2.25**

Modieuze fleurige Lycra beha's met kantovertrokken cups, met en zonder beugel van 5.95 nu: **2.95**

Batist Nacht-hemden rijke garnering, fleurige kleuren **7.95**

3 Dames-slips met badstofkruisje **3.00**

Bad-doeken royale maat, in frisse moderne kleuren van 3.95 nu: **2.98**

Flanellen lakens diverse mooie streepdessins in vele kleuren **8.50**

Assepoester Laken de alombekende fantastische kwaliteit nu: **16.50**

Herenslips prima ribkwaliteit, uitstekende pasvorm maat 5 - 6 - 7 nu: **2.00**

Gewatteerde Dusters chique modellen met rijke kantgarnering van 39.90 nu: **19.95**

Dames-Onder-jurken fond de robe model vele kleuren nu: **3.98**

DRASTISCHE PRIJSVERLAGINGEN IN STOFFEN - OVERGORDIJNEN EN VITRAGES

TREVIRA 2000 150 cm breed pracht kwaliteit in de nieuwste modekleuren per meter van 15.95 nu: **8.95**

TERLENKA COTTON 90 cm breed zó gewassen, zó droog in vele frisse dessins per meter van 4.95 nu: **2.95**

TREVIRA RANDSTOF 150 cm hoog de modestof in vele kleurrijke dessins per meter van 17.90 nu: **13.90**

DRALON 140 cm breed de modestof in uni- en fantasiedessins per meter van 15.95 nu: **9.95**

OVERGORDIJNSTOF 120 cm breed in moderne kleuren en dessins p. mtr. van 4.95 nu: **2.95**

TERLENKA VAL 45 cm hoog prima kwaliteit met ingewerkt motief klaar met schuif en hoofdje per meter van 1.95 nu: **0.98**

TERLENKA STORES 250 cm hoog met mooie patronen afgewerkt met loodveter per meter van 9.95 nu: **5.95**

HANDWEEF TAFELKLEDEN royale maat in verschillende kleuren afgewerkt met franje van 19.75 nu: **14.95**

TERLENKA VAL 115 cm hoog afgewerkt met rijke kant, klaar met schuif en hoofdje per meter van 17.95 nu: **12.95**

CHENILLE BEDSPREI verschillende uni-kleuren, afgewerkt met franje 1-pers. van 23.95 nu: **19.95** 2-pers. van 33.95 nu: **29.75**

180 SCHOOLTASSEN vol runderleer met vele vakken, dit komt nooit meer! van 34.95 nu: **27.50**

BOODSCHAPPEN-TASSEN grote royale tas, met extra voorvakken van 15.95 nu: **9.50**

CLIPPERTASSEN ideale tas voor fabriek en kantoor sterk skai in zwart Dit is ruimen nu: **12.95**

HUISHOUD-BEURZEN met vele extra vakjes voor papier en hard geld. extra koopje nu: **5.95**

WANDELWAGENS in leuke frisse dessins opvouwbaar van 13.95 nu: **9.95**

KIPAUTO'S 80 cm groot van solide plastic in felle kleuren van 15.95 nu: **11.95**

DRAAGBARE STEREO radio met FM en middengolf, geschikt voor 220 Volt en batterij, kompleet met 2 boxjes met garantie van 198.50 nu: **125.-**

GANGLANTAARNS diverse modellen vele kleuren reeds vanaf **9.95**

DRIEWIELERS met houten zitje massieve rubber banden, metalen frame van 19.95 nu: **9.95**

VALMA METALEN GEREEDSCHAPSKIST met inhoud 1 flacon wash + shine, spec. spons bus Quick wax, auto-poetswatten, insectenspons etc. van 30,— nu: **19.95**

Kapé HET NIEUWSTE GOEDKOPER Kapé HET WARENHUIS MET DE VRIENDELIJKE BEDIENING HEERLEN GELEEN BRUNSSUM

MOTKE MEUBELEN

LENCULENSTRAAT 14 A (BIJ MUZIEKSCHOOL) MAASTRICHT TEL. 043 - 15288 — MOTKE

KNAL - OPRUIMING - KNAL

10 - 20 - 30% KORTING

Ladenkastjes
65 cm .... 139.—
75 cm .... 159.—

Kameelzadels .... nu 48.—

Eiken mimisets van 128.— .... nu 98.—

Leuke moderne elementen in diverse kleuren, stof ribcort van 225.— .... nu 158.—

Queen Anne bankstel een lust voor het oog en zit heerlijk van 950.— .... nu 845.—

Bankstel op chroom draaivoet, met losse kussens van 698.— .... nu 585.—

Eiken salontafel rond .... 139.—

Slaapkamer Modern bestaande uit: bed 140x190 met twee nachtkastjes, 4-deurs kleerkast en mooi toilet ...... van 1045.— nu 798.—

Tienerkamers bestaande uit: bed 90x190, nachtkastje met 2-deurs kleerkast en secretaire .... van 598.— nu 425.—

Dit is een kleine greep uit onze uitgebreide collectie.

KOM VRIJBLIJVEND EENS BINNEN!

OOK OP GEMAKKELIJKE BETALING ★ 3000 M² TOONZAAL ★ DE ZAAK MET DE MEESTE SERVICE

GEMEENTE ROERMOND

De burgemeester van Roermond maakt bekend,

dat ingaande 23 juli 1973 gedurende een maand ten kantore van de dienst van gemeentewerken, Arlo 1, Roermond, voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp van het bestemmingsplan „Gebroek 2-stallingsgarage", met bijbehorende gebruiksvoorschriften en toelichting. Het ontwerp-plan „Gebroek 2-stallingsgarage" betreft het perceel kadastraal bekend gemeente Roermond, sectie F no. 2283 gelegen aan Gebroek 28.
Gedurende genoemde termijn van één maand kan eenieder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren tegen het ontwerp-plan indienen.

Roermond, 13 juli 1973.

De burgemeester van Roermond,
mr. M. M. L. G. M. Custers.

gemeente roermond

Voor PAARDENVLEES

Paardenslagerij L. KROES
Kleingraverstraat 115
Kerkrade-West
telefoon 045—412324

Jeugdige medewerkers gevraagd

— Na inwerkperiode mogelijkheid tot opleiding in bedrijf voor diverse funkties;
— verdienen volgens de **top**-C.A.O. voor de timmerfabrieken.

sporken bv HOUTINDUSTRIE
tunnelweg 104
kerkrade-west, tel. 04445—7345 x

Bij beschikking van de Kantonrechter van Roermond van 12 juni 1973 is aan **Jozef Theodorus Maria VAN MONTFORT**, geboren te Posterholt op 7 juli 1954, wonende te Posterholt, Heinsbergerweg 54, handlichting verleend tot:

het tezamen met zijn broer Henricus Jozef Maria VAN MONTFORT, geboren te Posterholt op 2 april 1951, eveneens wonende te Posterholt, Heinsbergerweg 54, in maatschapsverband exploiteren van een landbouwbedrijf, een en ander in de ruimste zin des woords, doch met inachtneming van het bepaalde bij artikel 235, Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek.

Schrijf'es iemand
Bel'es iemand
Bezoek'es iemand
Praat'es met iemand

...u weet zelf wel wie eenzaam is in uw omgeving

PUBLIKATIE AANGEBODEN DOOR DIT BLAD IN SAMENWERKING MET DE STICHTING IDEELE RECLAME

Gedurende het eerste halfjaar van 1973

Recordverkoop auto's meer dan kwart miljoen

AMSTERDAM — Het eerste halfjaar van 1973 heeft in ons land een totale verkoop aan nieuwe personen- en combinatiewagens opgeleverd van 252.793 stuks tegen 240.445 eenheden in de overeenkomstige periode van vorig jaar. Dat zijn er 12.348 meer ofwel een stijging van 5,1 procent. Het betekent tevens een recordverkoop, want in het recordjaar 1970 werden in de eerste zes maanden slechts 229.748 voertuigen aan de man gebracht.
RAI in Amsterdam heeft deze nieuwste verkoopcijfers bekend gemaakt. Uit de gegevens van de afgelopen maanden blijkt wel, dat de verkopen een nogal grillig verloop hebben gehad.
In het eerste kwartaal werden 123.431 (107.598 in 1972) nieuwe auto's verkocht, waardoor een verkoopstijging van 14,6 procent werd bereikt.
De aprilverkoop bleef nog juist iets boven die van vorig jaar (45.755 tegen 44.436), maar de maand mei gaf vrij plotseling een sterke daling te zien: 41.795 tegen 46.394. Volgens RAI was deze daling voor een belangrijk deel het gevolg van de stakingen eerder dit jaar in tal van Europese autofabrieken, waardoor in mei verschillende Nederlandse importeurs met leveringsmoeilijkheden te kampen kregen.
De verkopen in de maand juni vertonen opnieuw een klein „verlies" (41.812 tegen 42.017).

Van 14,6 naar 5 procent

Met dit alles is de stijging van de autoverkopen, die in maart nog 14,6 procent bedroeg, nu teruggelopen tot iets meer dan vijf procent. Over het verdere verloop van dit jaar wil RAI dan ook geen uitspraak doen.

„We kunnen er op dit moment geen zinnig woord over zeggen. Waarschijnlijk zullen de verkopen in de overige maanden ongeveer gelijk zijn aan die van vorig jaar, hoewel men op korte termijn opnieuw rekening zal moeten houden met prijsstijgingen van verschillende automerken", aldus een woordvoerder van RAI.

Hieronder volgen de vijftien meest verkochte automerken in ons land gedurende het eerste halfjaar van 1973. De cijfers geven achtereenvolgens aan het verkochte aantal tot nu toe dit jaar, tussen haakjes het aantal in dezelfde periode van het vorige jaar en daarachter het huidige marktpercentage. De auto „top-vijftien" ziet er als volgt uit:

	Merk	1973	(1972)	pct.
1	Opel	34.385	(32.662)	13,6 pct.
2	Ford	27.923	(24.196)	11,0 pct.
3	Simca	24.689	(23.841)	9,8 pct.
4	Fiat	22.644	(27.891)	9,0 pct.
5	Renault	19.730	(17.870)	7,4 pct.
6	Citroën	[illegible]	[illegible]	[illegible] pct.
7	Peugeot	14.380	(14.233)	[illegible] pct.
8	Volkswagen	14.002	(14.917)	5,5 pct.
9	DAF	13.995	(13.997)	5,5 pct.
10	Toyota	13.933	(8.266)	3,4 pct.
11	Datsun	9.546	(8.776)	3,8 pct.
12	BLMC	8.426	(7.958)	3,3 pct.
13	Audi-NSU	6.684	(3.547)	2,6 pct.
14	Mercedes Benz	4.207	(3.683)	1,7 pct.
15	BMW	3.655	(3.690)	1,4 pct.

Opel koploper

Koploper is nog altijd Opel van General Motors, terwijl Ford nu een goede tweede plaats inneemt.

Een nogal aanzienlijke daling ten opzichte van vorig jaar vertonen Fiat (bijna 5.000 eenheden) en Citroën (ruim 3.000 stuks). Fiat-directeur Lang verklaarde desgevraagd, dat leveringsproblemen de oorzaak zijn geweest van de minder goede resultaten. „Maar de problemen zijn nu vrijwel opgelost, zodat we in de overige maanden een deel van onze achterstand nog kunnen inlopen", aldus drs. J. Lang. Volgens een woordvoerder van Citroën zijn vooral de kleinere auto's (2 CV en Dyane) minder goed verkocht. „Maar ook bij andere automerken is deze trend te bespeuren", aldus Citroën.
De populairste personenauto in het eerste halfjaar was Opel Kadett, waarvan er 14.600 werden verkocht, daarna volgen Simca 1100 (11.900), Ford Escort (9.100) en Fiat 127 (9.050).

Minder mini's

Bij deze cijfers tekent het „Financiële Dagblad" o.a. aan dat de gemiddelde prijs van personenauto's blijft stijgen en wel van f 7.200,- in 1969 tot ver boven f 9.000,- thans.

Wat betreft de vooruitzichten zijn importeurs G.M. en Ford verre van optimistisch; zij zijn al blij als de afzet gelijk zal blijven aan die in 1972.

Van de Japanners vertoonde Toyota een grote groei, maar Datsun signaleert leveringsmoeilijkheden te hebben in de populaire klassen. Hetzelfde geldt voor British Leyland, maar dat heeft zijn hoop gezet op de Mini's uit zijn Spaanse fabrieken.

Overal blijkt, dat auto's uit de kleine klassen in populariteit afnemen. Vroegere kopers van deze typen zijn inmiddels in een hogere inkomensklasse gekomen en vertonen belangstelling voor een motorinhoud boven 1.100 cc. De allerkleinsten als BMW 700 en Messerschmidt zijn al verdwenen en GM en Ford, die geen Mini's verkopen zijn marktleiders geworden, al zal de forse verhoging van de benzinebelasting deze trend wel zal afremmen, aldus „Financieel Dagblad".

BEURS-*overzicht*

LAGER

AMSTERDAM — De obligatiemarkt had woensdag duidelijk te lijden van de discontoverhoging. De noteringen daalden vrij scherp ten opzichte van de slotkoersen van dinsdag maar nog scherper ten opzichte van de dinsdag vroegbeurs bereikte hoogtepunten. Neemt men deze vergelijking als maatstaf dan vielen dalingen tot een vol procent te noteren.

De aandelenmarkt had behalve met de discontoverhoging ook te maken met de voortdurend zwakkere dollar en bij geringe handel daalden de meeste koersen verder, waarbij de verliezen echter niet groot waren.
In de scheepvaartmarkt bestond buitenlandse belangstelling voor KNSM, waardoor de koers 6 gulden steeg tot 217. Van Ommeren was evenwel 4 gulden lager. Heineken moest f 2,50 terug. Philips verloor een halve gulden. Ook Olies moesten genoegen nemen met twee kwartjes achteruitgang. Unilever, Akzo en Hoogovens verloren enkele dubbeltjes. KLM was 30 cent beter en bleef daarbij achter bij Amerika waar dinsdag een dollar meer werd betaald.
Op de lokale markt waar door gebrek aan belangstelling heel wat fondsen veer moesten laten vielen enkele flinke koersstijgingen uit de toon. Opvallend was de verdere winst van 5 gulden voor Amfas, Delta-Lloyd 3 gulden en Amev f 1.50. Interlas werd 13 gulden boven de vorige biedprijs verhandeld en Duiker 17 gulden. De bouwstijtaandelen waren verdeeld, KVT steeg 5 gulden maar Desseaux werd 4 gulden goedkoper.

[illegible]

De koersen van het bekende fusietrio daalden alle. Centrale Suiker verloor 24 gulden op 985, Gist-Brocades zakte 80 cent en Meneba vier gulden.
Voor de rechtbank in Amsterdam zal op 1 augustus een kort geding dienen, dat is aangespannen door Suiker Unie tegen de Centrale Suikermaatschappij (CSM), zo heeft Suiker Unie meegedeeld.
Een door Suiker Unie ingewonnen rechtskundig advies komt tot de conclusie dat de door CSM aangekondigde maatregelen om de fusie met Gist en Meneba veilig te stellen en die beogen een aan het CSM-bestuur welgevallige machtspositie in de algemene vergadering van aandeelhouders te scheppen, ongeoorloofd zijn. Omdat CSM kennelijk een ander standpunt inneemt, is besloten het oordeel van de rechter te vragen.

Verder viel een hele rij fondsen betrekkelijk terug zoals Albert Heijn, Bijenkorf, Macintosh, Van der Grinten, Udenhout, BOZ Auto-Industrie Rotterdam, Elsevier, Wereldhaven en Hellingman.
Grasso was 5 gulden beter. Nijverdal-Ten Cate 3 gulden en ICU 2. Claims Stevenburg brachten op de eerste dag van verhandeling 70 gulden op. Claims SHV stegen van een gulden tot f 2.50.
De BNG-leningen leden geduchte verliezen. De nieuwe 8 pct. BNG-lening zag het hele agio van 70 cent verloren gaan op 99 en verder liepen de verliezen op tot een vol punt.

Bij de internationals kon Kon. Olie tegen het slot van de beurs verbeteren, waardoor het hele verlies ruimschoots werd goedgemaakt.

Avondkoersen

AMSTERDAM — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren woensdagmiddag 267 Nederlandse aandelen genoteerd (vorige beursdag 264). Hiervan waren 85 of 31.8 procent hoger (102 of 38.6 procent), 117 of 43.8 procent lager (101 of 38.3 procent) en 65 of 24.4 procent onveranderd (61 of 23.1 procent).

Het meest verhandeld werden:

[illegible]	f 1.615.900
Kon. Olie	f 1.377.600
Philips	f 1.125.850
Unilever	f 1.030.000
KLM	f 800.500

De nominale omzetten bedroegen in:
Nederlandse aandelen
f [illegible] miljoen (f 16.2 miljoen)
Nederlandse obligaties
f [illegible] miljoen (f 35.8 miljoen)
In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag)
AKZO —.— (70.90)
Hoogovens —.— (77)
Kon. Olie 109.40-109.60 (109.40)
Philips 49.70 gb-50.00 gl (50.00 gl)
Unilever 131.20-131.50 (131.20 gl)
KLM 104.50-106.00 (104.60)

Nijpend tekort voeder-eiwitten bedreigt de EEG

BRUSSEL — EEG-landbouwcommissaris ir. Pierre Lardinois reist van[illegible] naar [illegible] een tweedaags bezoek te spreken over de benauwende situatie die voor de Europese veevoederproduktie kan voortvloeien uit de Amerikaanse uitvoerstop op de eiwitrijke sojabonen.
De ministers van landbouw van de negen lidstaten van de Europese Gemeenschap hebben er maandag en dinsdag uitvoerige beschouwingen aan gewijd, maar zij willen met maatregelen wachten totdat Lardinois over de resultaten van zijn gang naar Washington heeft bericht.

De sojaboon is de belangrijkste grondstof voor het Europese veevoer — de EEG voert jaarlijks zo'n 8 miljoen ton in. Er is voorraad om de behoefte voor de eerstkomende maanden te dekken, doch wanneer de VS van de nieuwe oogst niet het verwachte kwantum naar Europa exporteert, kan dat aan het eind van het jaar tot een precaire toestand leiden.

Vooralsnog willen de ministers geen maatregelen nemen, ook al hebben de Fransen [illegible] hardnekkig aangedrongen op stimulering van de produktie van andere eiwitrijke grondstoffen en op het beschikbaar stellen van magere melkpoeder voor veevoeder.

De Nederlandse delegatie — aanvankelijk moederziel alleen — heeft dit kunnen voorkomen. De melkpoederoperatie zou het landbouwfonds van de EEG ongeveer 27 miljoen gulden hebben gekost, zonder dat dit voor de schaarste-toestand een oplossing zou hebben betekend.
Lardinois wil in de VS bereiken dat Amerika voor het komende najaar meer sojabonen naar Europa afzet dan in de oorspronkelijke plannen werd vermeld. Hij moet ook uitvinden of de export-rem in de toekomst aangetrokken blijft en of de VS soms dergelijke maatregelen overwegen voor de uitvoer van mais, tarwe en voedergranen.

Amerikaanse regering:

Olieconcerns veroorzaken energiecrisis

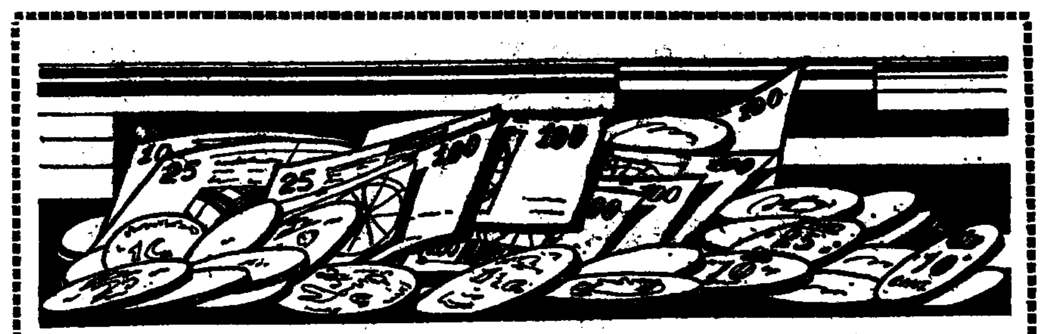
WASHINGTON — De Amerikaanse regering heeft de acht grootste olieconcerns in de Ver. Staten verantwoordelijk gesteld voor het tekort aan benzine waarvan de Amerikaanse markt te lijden heeft. In een antitrust-aanklacht, die evenwel geen directe verwijt de Federale Handelscommissie reeds strafrechtelijke gevolgen heeft, te beperken en daardoor kunstmatig de acht concerns de raffinaderijen te monopoliseren, de vrije concurrentie een benzinetekort te hebben veroorzaakt.

De acht concerns zijn Exxon (voorheen Esso), Texaco Inc., Gulf Oil, Modil Oil, Standard of California, Standard of Indiana, Shell, en Atlantich Richfield. De commissie heeft verdere stappen aangekondigd om een eerlijke concurrentie op de Amerikaanse markt te herstellen. Talrijke Amerikaanse politici hebben in de afgelopen weken al de verdenking geuit dat de benzinecrisis kunstmatig door de grote oliemaatschappijen is teweeggebracht om vrije handelaren en vrije pompen uit de markt te drukken en de prijs op te drijven.

Opnieuw ongeluk in fabriek ICI

ROTTERDAM — In de chemische fabriek van ICI-Holland op Rozenburg heeft zich opnieuw een ongeluk met een giftig gas voorgedaan. Drie onderhoudsmonteurs kwamen in aanraking met monochloorbenzeen en werden onmiddellijk ter observatie in de ziekenzaal van de bedrijfsgeneeskundige dienst opgenomen.

Twee van hen zijn de volgende ochtend weer aan de slag gegaan, de derde lag nog in bed. Volgens een woordvoerder van ICI zijn de monteur niet bedwelmd geraakt. „Ze zijn opgenomen om elk risico te vermijden". Het monochloorbenzeen ontsnapte uit een vacuumpomp toen de mannen een fitting verwisselden. Monochloorbenzeen is sterk bedwelmend, maar matig giftig. Drie weken geleden gebeurde — zoals gemeld — in deze fabriek een ongeluk met fosgeengas. Het bestuur van het Openbaar Lichaam Rijnmond sprak nog dezer dagen zijn vertrouwen uit in ICI.



De kalkoen is op weg naar de burgertafel

door Wiel Lebens

De kalkoen heeft de tuinen van de riante buitenhuizen verlaten. Zij is niet meer de elegante „gezelschapsdame" uit de kasteelparken, waar ze de hoge standing van de bewoners accentueerde. Deze vogel is meer volks geworden. Hij is binnengestapt in de keukens van de hotels en heeft ook reeds een plaats verkregen op de burgermenu's. „Bij ons staat de kalkoen nog niet op de dagelijkse spijskaart", aldus de vriendelijke ober uit een gerenommeerd eethuis. „Hij is wel het gehele jaar door op bestelling te krijgen. Rond de hoge feestdagen is de kalkoen op vele plaatsen je-van-het". En een huismoeder: „Kalkoen klaarmaken is een werk dat geduld vereist. Bij het braden is het pappen en nat houden. Maar als je eenmaal met je gezin rond de tafel zit, waarop de kalkoen centraal staat, dan hoor je uit alle monden maar een naam: kalkoen. Dan ruik je maar een gerecht: kalkoen".

Alles is lekker

Kalkoen is in opkomst. Het is nog niet zo, dat gebraden kalkoen je in de mond vliegt. Maar je komt hem toch op vele plaatsen reeds tegen. Zelfs in kleine glazen potjes als baby-voeding. Men ontleedt de vogel en verkoopt de delen als filet, rollade, dij en poot. Zo kan ieder een onderdeel kiezen dat hem het meest ambieert en gaat men de twistvraag wat aan de vogel het lekkerst is voorbij. „Alles is lekker", zegt ons een insider die de kalkoen van buiten en binnen kent. Hij weet, dat elk jaar meer kalkoenen de mesterijen binnen gaan en er later — klaar voor de slacht — uitkomen. Men kan de kalkoen in diverse maten en gewichten hebben: lily-kalkoen rond 2 kg en op 9 à 10 weken slachtrijp, baby-kalkoen met een gewicht van 3 kg en op een leeftijd van 12 weken slachtrijp, de middenslag-kalkoen, die 4 kg weegt en 13 weken nodig heeft voor het juiste gewicht en tenslotte de zware kalkoen van 10 kg die 20 weken leeft om „volmaakt" te zijn. Gaat de insider voort: „De kalkoen is om meerdere redenen bijzonder geschikt voor de mens. De vogel is zeer lekker. Hij is vet-arm en bevat hoogwaardig eiwit. Kalkoen is bij diverse voedertechnieken zeer aan te bevelen. Het is een jaar-rond-produkt, zodat de aflevering ongestoord kan doorgaan". Wel is de opfok van kuikens moeilijk, omdat het gezichtsvermogen van de dieren slecht ontwikkeld is. De kuikens „taffelen" door alles heen. Lopen, wat in de weg staat, omver. Daarom worden in de „jeugdverblijven" van de kalkoen voldoende eet- en drinkpunten aangebracht zodat elk kuiken aan zijn trekken kan komen. Een kalkoen", aldus onze zegsman, „is evenals de gans bijzonder waakzaam. Wordt ze gestoord of ontdekt ze iets vreemds, dan voert ze haar „sirene".
De grote afnemer van de Nederlandse kalkoen is West-Duitsland. Ruim 85 procent van de gemeste kalkoenen of onderdelen gaat over onze oostgrens, waar een steeds grotere plaats op tafel voor deze vogel wordt ingeruimd.

Export

Overigens staat de ontwikkeling van deze industrie eerst even buiten haar kinderschoenen. Een ontwikkeling, die echter krachtige impulsen krijgt door een fors stijgende vraag naar eieren, kuikens en slachtrijpe exemplaren. Nederland levert fokmateriaal en eindprodukten naar vele landen in Europa en overzee. Ons land volgt het voorbeeld van Canada en Amerika, waar de kalkoenindustrie veel vroeger tot grote ontwikkeling is gekomen. Vooral de Amerikanen zagen brood in de kalkoen en zijn op grote schaal begonnen om deze vogels klaar te maken voor de tafels. En met succes. De bewoners van Noord-Amerika en van Canada waren dra verlekkerd op het magere, vet-arme vlees en eten momenteel 6 à 7 kg per hoofd. Daar steken de 2½ ons per man in Nederland wel erg schraal bij af. De handel en wandel van de Amerikaanse kalkoen in de EEG werd voor een jaar of 6 à 10 aandachtig gadegeslagen door een directeur van Fri-Ki. Hij zag in steeds meer landen van West-Europa kalkoenen hun hoofd (met lelletje) opsteken. Hij vroeg zich af waarom dat geen Nederlandse kalkoenhoofd kon zijn. Hij wist ondernemende lieden te vinden, die wel iets voelden voor de kalkoen. De vogel groeide en gedijde. Ook — en vooral — op vreemde markten. Momenteel heeft Nederland een groot deel van de Amerikaanse import in West-Europa overgenomen. De Nederlandse kalkoen staat reeds stevig op eigen „poten"...

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

Fonds	Vorige	Slot
AKZO f 20	71.10	70.90
ABN f 100	—	337.00
AMRO f 20	75.00	74.40
A'dam Rubber f 750	—	—
Deli-Mij f 75	136.00	133.80
Dordtsche P. f 20	138.50	138.30
Dordtsche P. pref.	137.90	137.70
Heineken Hold. f 25	268.10	266.00
Heineken f 25	289.50	287.80
Holl.-Am. Lijn f 200	188.00	191.50
Hoogov. f 20	77.10	77.00
HVA-Mij' en A+Rec	93.00	93.50
KLM f 100	104.30	104.60
Kon. Olie f 20	109.30	109.40
KNSM f 100	211.00	217.00
Nat. Ned. f 10	66.00	66.00
Ommeren cert.	350.50	347.50
Philips f 10	50.10	50.00
Robeco f 50	232.00	230.00
Rolinco f 50	151.50	150.00
Scheepv.un. f 50	147.10	147.00
Unilever f 20	131.60	131.20

OBLIGATIES

Staatsleningen

Lening	Vorige	Slot
8 Ned. 70-95	100.60	99.50
8 Idem 70 III	101.10	100.20
8 Idem 70-77	100.40	99.70
7¾ Id. 73-98	100.00	99.20
7½ Idem 71-81	95.60	95.00
7,2 Idem 72-97	98.40	97.80
7 Idem 69-94	93.30	92.70
6½ Idem 68 IV	88.60	87.40
6¾ Idem 67-92	89.80	88.90
6 Idem 67-92	87.00	86.00
5¾ Idem 65 II	87.40	86.50
5¼ Idem 64 II	85.00	84.00
5 Idem 64-94	85.20	84.20

Converteerbare Obligaties

Lening	Vorige	Slot
6¾ AKZO	83.60	80.60
6 A.B.N.	116.00	116.50
5¾ AMRO	167.25	180.00
6¼ Bührm.T	108.80	108.90
7¾ Elsevier	220.00	—
4¾ Gelder	92.50	92.50
5¾ Gist-Br.	95.00	96.00
6½ Grinten	—	—
5¼ Hoogov.	93.50	91.00
5¾ KLM	—	83.00 l
7¾ K.N. Pap.	159.00	156.00
6½ Philips	100.10	99.75
4¾ Philips	123.25	122.75
6½ Rolinco 1000	—	131.00
6½ VMF	135.00	135.00

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

Fonds	Vorige	Slot
AMEV	125.00	126.70
AMFAS	101.00	107.00
Ass St. R'dam	106.50	105.50
Delta Lloyd	108.00	107.00
Ennia	120.00	119.00
Kas Ass.	131.60	131.00
Mees Hope	194.00	194.00
Ned. Credietb.	52.00	52.00
NMB	176.00	176.00
Slavenb. Bnk	3000.00	2850.00
Fr. Gr. Hyp. Bk.	106.00	105.00
Tilb. Hyp. Bk.	196.00	198.50
West Utr. Hyp.	416.00	416.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

Fonds	Vorige	Slot
ACF	268.00	268.00
AHOG-BOB	50.60	51.00
Alb. Heijn	125.50	123.50
Amas	—	—
Asd. Droogd.	164.00	164.00
Asd. Rijtuig	—	160.00
Aniem Nat.	88.50	88.50
Arnh. Schbw	—	141.00
Asselberg	950.00	955.00
Audet	275.00	272.00
Aut. Screw	163.00	163.00
Aut. Ind. Rt.	2400.00 a	2200.00 a
Ballast-N	63.50	63.10
BAM	115.00	113.00
Batava	2000.00	2000.00
Batenburg	1680.00	1680.00
Beek van	[illegible]	185.00
Beers	72.50	71.00
Begemann	142.50	142.50
Bergòsa	383.00	375.50
Berkel P.	218.00	218.00
Blydenst.	1220.00	1200.00
Boer Druk.	311.00	315.00
Bols	132.50	132.50
Borsumij W.	97.50	98.00
Bos Kalis	106.20	104.50
BOZ	735.00	730.00
Braat Bouw	410.00	410.00
Bredero VB	1635.00	—
Id. Cert.	1593.00	1592.00
Bredero VG	—	—
Id. Cert.	460.50	460.50
Buhrmann-T	88.00	89.50
Id. Cert.	88.00	89.50
Calvé-D cert.	198.00	195.00
Id. 6 pct. cert.	1505.00	1510.00
Centr. Suiker	1009.00	990.00
Id. Cert.	1009.00	990.00
Ceteco	169.50	170.50
Id. Cert.	169.30	170.00
Chamotte	294.00	295.00
Cindu-Key	68.00	68.50
Crane Ned.	147.00 b	1500.00
Desseaux	109.00	105.50
Dikkers	817.00	817.00
Dr. Ov. Houth.	230.00 a	226.00
Dröge	2550.00	2510.00
Duiker App.	548.00	565.00
Econosto	63.00 b	63.00
Elsevier	645.00	640.00
idem cert.	645.00	639.00
EMBA	396.00	397.00
Enkes	—	120.00 a
Fokker	34.00	33.60
Ford Auto	—	—
Furness	92.50	92.00
Gamma h.	53.10	56.00
idem 5 pct pw	19.50	19.50
Gelder cert.	90.00	90.50
Gerofabr.	79.00	79.00
Giessen	4450.00	4370.00
Gist Broc.	68.00	67.00
idem cert.	68.00	67.00
Goudsmit	138.50	136.00
Grasso	140.00	148.00
Grinten	234.00	229.50
Grofsmed.	—	140.00
Hagemeijer	120.20	118.20
Hambro OCC	79.00	79.00
Hellingman	—	50.00
Hero Cons	218.00	216.00
Heybroek	1550.00	1600.00
Hoek's Mach.	940.00	940.00
Helec	290.00	288.00
Holl. Beton	72.50	72.50
IHC Holland	79.00	78.00 a
Ind. Maatsch.	295.00	296.00
IBB Kondor	96.00	94.50
Interlas	190.00 b	205.00
Internatio M	70.70	70.40
Inventum	1440.00	1445.00
Kemo	251.00	254.00
Kempen en B.	110.00 a	—
Key Houth	—	—
Klene S	294.00	294.00
Kloos	255.00	157.00
Kluwer	260.00	261.00
Kon. Bijenkorf	—	—
Id. Cert.	111.80	107.50
Id. 6 cum.	—	—
Kon. Ned. Pap.	270.00	272.00
Koudijs	678.00	675.00
Krasnapolsky	167.00	169.00
KVT	180.00	188.00
Kwatta	162.00	163.00
Landregl.	139.00	140.00
Leidsche Wol.	253.00	250.80
Lindet. Jacob	256.00	252.00
Lijempf	73.30	73.00
Lijml. Delft	174.00	170.00
Macintosh	187.20	183.60
Matubel	226.00	226.00
Meneba	218.00	214.00
Mees Bouwm.	1550.00 b	1540.00
Metaverpa	2880.00	2880.00
Meteoor Bet.	46.50	46.80
Molukshe	—	—
Mijnb. W.	1070.00	1070.00
Naarden	65.10	65.20
Naeff	100.00 a	96.00
NBM-Bouw	90.50	80.00
Nedap	500.00	500.00
Nederhorst	64.70	64.70
Ned. Bontw.	338.00	339.00
Ned. Dagbl.	245.00	245.00
Id. Cert.	612.50	612.50
Nelle	4220.00	4205.00
Id. Cert.	416.00	420.00
Netam	106.00 b	107.00
Nieaf	1040.00	1000.00
Nierstrasz	2270.00	2270.00
Norit	116.50	115.00 a
Nutricia gb.	122.50	123.00
Nutricia vb.	122.50	122.50
Nyma	41.30	39.00
Nijverdal	108.00	110.00
Ogem nb.	39.00	39.20
Orenstein	275.00	279.00
Oving-D-S	226.00	226.00
Pakhoed h.	161.00	161.00
Id. Cert.	159.00	159.00
Palembang	106.00	110.00
Palthe	140.00	141.00
Philips gb	49.20	48.80
Pont Hout	442.00	440.00
Porcel. Fles	125.00	125.00
Proost Br.	302.50	301.00
Rademakers	540.00	550.0
Reesink	144.00	140.00 a
Reeuwijk	—	600.00 a
Reiss en Co.	—	—
Reineveld	69.00	70.00
Riva	336.00	336.00
Id. Cert.	308.00	305.00 a
Ronte Jisk.	124.00	120.00
Rommenhöller	699.00	695.50
Rijn-Schelde	284.50	282.50
Sanders	309.00	307.00
Schev. Expl.	18.20	18.30
Schokbeton	1470.00	1550.00
Scholt. Cart.	—	—
Scholt-Hon.	83.80	83.00
Schuitema	156.00	155.00
Schuppen	330.00	330.00 b
Schuttersv.	1440.00	1400.00
Simons Emball.	—	—
Stevin gr.	99.70	99.0
Stoomsp. TW	155.00	152.00
Tabak Phil.	170.00	171.00
Telegraaf	110.50	111.00
T.H.V. Intern.	286.00	287.00
Tilb. Waterl.	405.00	407.00
TW. Kabelf.	492.00	491.00
Ubbink	2795.00	2710.00
Udenhout	286.00	272.00
Unikap	349.00	349.00
Unil cert.	132.00	131.50
id. 7 pct.	90.80	89.80
id. 6 pct.	75.00	75.00
v.d. Vliet-W.	201.00	208.00 a
Veneco	59.00	59.50
Veneta	57.50	59.00
Ver. Glasf.	950.00	935.00
Ver. Hand. Sch.	441.00	441.00
VMF	177.50	176.20
Ver. N. Kleerm.	620.00 a	640.00
Ver. N. Uitgmij.	154.00	155.00
Ver. Touwfabr.	—	—
Id. Cert.	237.50	237.50
Vezel N.	700.00 b	720.00
VihamijButt.	119.00	119.00
VRG Papier	768.00	780.00 b
Vulcaansoord	650.00	650.00
Wegener c.	78.00 b	76.5
Id. Cert.	77.40	75.50
Wessanen	143.80	148.00
Wyers	1436.00	1405.00
Wijk en Her.	790.00	755.00
Zaalberg	141.50	146.00

Beleggingsmaatschappijen

Fonds	Vorige	Slot
Alg. FondsenB.	118.00	118.00
ASD Belegg. D.	177.50	174.00
Converto	675.00	670.00
Holland F	169.50	169.50
Ned. Vastgoed.	640.00	640.00
Binn. Belf. VG	—	164.00
Breevast	138.40	138.10
Dutch Int.	125.00	124.00
Nefo	74.10	75.30
Protector	130.00	130.00
Rolinco	78.00 l	77.00 l
Utilico	126.40	125.50
Wereldhaven	121.00	117.00
Concentra	253.00	249.00
Europafonds	—	—
Unifonds	506.00	508.00
Eurunion	1380.00	1375.00
Valeurop	740.00	734.00
Chemical F.	11.40	11.10
Dreyfus F.	11.50	11.50
Fidelity F.	13.75	—
Japan Fund	12.70 b	12.80
Massachus.	10.30	10.10
Value Line	3.20	—
Solvay	225.00	225.00
Un. Miniere	1335.00	1330.00
Hoechst	134.00	131.90
Imp. Chem.	—	31.00
Sony Corp.	41.00	40.90

Noord & Zuid-Amerika

Fonds	Vorige	Slot
Can. Brewer	5.25	5.15
Gulf Oil	36.20	36.20
Imperial Oil	41.75	40.75
Shell Canada	56.50	55.75
Akzona	25.50	24.70
Am. Cyanamid	25.50	25.25
Am. Motors	8.45	8.45
Anaconda	20.80	20.90
Bethl. Steel	28.50	27.00
Boeing Corp.	18.25	18.00
Burroughs	2.25	222.00
Chrysler	26.00	25.00
Cities Serv.	43.60	42.50
Colgate	32.45	33.30
Dow. Chem.	53.70	53.50
Dupont	173.00	170.00
Ford Motor	56.00	16.00
Gen. Electric	60.50	60.40
Gen. Motors	66.00	65.00
Goodyear	23.85	25.65
Gulf Oil	23.70	—
IBM	425.00	415.00
Kennecott	27.00	26.00
Litton Ind.	9.80	9.60
Nat. Dist.	15.25	15.80
N.A. Philips	21.70	22.00
Phillips P.	52.40	52.40
Procter G	106.00	108.00 b
RCA Corp.	26.00	26.00
Rep. Steel	24.75	25.10
Shell Oil	50.00	48.25
Texaco	32.10	32.10
U.S. Steel	31.00	30.00
Westinghouse	36.35	36.50

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

J. v.d. HEIJDEN
★ WIJNIMPORT ★

KELDEROPRUIMING

JOHNNIE WALKER 11.98

BALLANTINE'S
VAT 69
BLACK & WHITE
WHITE HORSE
BELL'S 11.50

SHERRY 4.50

VIEUX
BONAPARTE 9.98

COURVOISIER
NAPOLEON V.S.O.P. 15.98

JONGE JENEVER 8.50

BACARDI 11.98
GORDON 11.98
BRISTOW 9.98

CITROEN-
BRANDEWIJN 5.98

2.50

VERMOUTH 1.98

Diverse wijnen sterk in prijs verlaagd

2.98
4.98
3.98
3.50
4.75
2.98
2.98
3.98
2.98

Deutsche Firma

JUNGE DAMEN UND HERREN BIS 26 JAHRE

nu voor klant en niet klant

kick poeder-koffie 200 gram 429 nu 298

melk 77 nu 65

liter koffie-melk halfvol 174 nu 115

appel-moes heel blik 105 nu 89

12 halve liters pils 459 per fles



2 kuipjes halvarine 100 nu 85
wortelen extra fijn 1/2 blik 73 nu 59
doperwten zeer fijn 1/2 blik 79 nu 59
chocolade hagel melk 167 nu 159 puur 147 nu 139
sinaasappelsap liter 140 nu 118
montilla amontillado liter 475 nu 428
pinda's jumbo-pak 163 nu 149
kaas volvet jong 500 gram nu 279
grote ontbijtkoek nu 89
penny wafels pak à 8 stuks 75

tomaten 89
sunkist sinaasappelen stuks 149
malse sperdieboontjes 39
ribkarbonade 500 gr. 478
haaskarbonade 500 gr. 498
gekookte ham 150 gr. nu 148
diepvries spinazie pak à 450 gram 69 nu 59

toiletverfrisser bus NU 139
fakt draagkarton NU 485
DASH TROMMEL 14.25
ARIEL met GRATIS proefflacon
DREFT voordebon van 25 cent 279 NU 2.49

week reklame
verse produkten alleen tijdens het weekend
eerlijk is eerlijk
U vindt deze advertentie met aanbiedingen overal in de Sparwinkels terug

SPAR goed gezellig

mag u hieraan voorbijgaan?

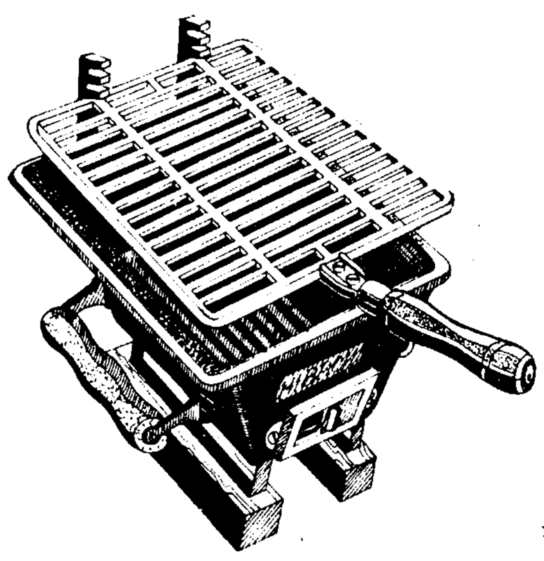


U WEET DAT DIT WELKOM KOOPJE (voor klant en niet-klant zonder verdere verplichting) **ONGELOOFLIJK VOORDELIG IS**

nog méér voordeel

voor klant... en niet klant!

1 KILO SUIKER	VIERBORDEN BLIK SOEP	800 GRAM GESNEDEN VERPAKT
~~1.30~~ BIJ DE SPAR 1.15	KIPPEN, TOMATEN OF GROENTEN ~~79~~ BIJ DE SPAR 59	WIT-BROOD BIJ DE SPAR 75
		BRUIN-BROOD BIJ DE SPAR 72



ORIGINELE HIBACHI BARBECUE

- de topper van 1973
- zeer handig formaat

~~19.50~~ BIJ DE SPAR **13.75**

Artikel	Prijs
Literfles magere **STERIEL MELK**	NU 49
Literfles „Santomel" Halfvolle **KOFFIEMELK**	NU 1.39
2 Gezinsflessen **SINAS**	NU 99
¾ Literfles **SLASAUS**	NU 1.29
Emmertje à 760 gram **FRITESSAUS**	NU 1.39
Pot **MAYONAISE**	NU 99
Fles „Maggi" **AROMA** no 3	163 NU 1.39
Pakje „Maggi" 3 liter **GOUDBOUILLON**	112 NU 1.05
Pakje „Maggi" 6 liter **GOUDBOUILLON**	218 NU 1.80
3 Pack **MARS**	120 NU 89
3 Rollen **MARIE. BISKWIE**	NU 98
200 gram **TABLET CHOC.**	NU 98
Pot 1e soort **JAM** aardbeien of kersen	NU 99
Heel-blik **ANANAS**-stukjes	NU 1.39
Griekse **HALVE PERZIKEN** heel blik	nu 1.49

Artikel	Prijs
Blik 200 gram **LUNCHWORST**	NU 98
Pot **KNAKWORST**	NU 99
„Kallistos" **MINI-PANTY** small medium, large extra large	NU 99
Liter **WASVERZACHTER**	NU 98
Liter **AFWASMIDDEL**	NU 59
Grote bus „Chantal" **HAARLAK**	NU 1.98
Bus „Rith" **TOILET VERFRISSER**	NU 1.39

GROENTEN - FRUIT

Artikel	Prijs
KOMKOMMER per stuk ± 400 gram	NU 39
KWALITEITS SLA 2 kroppen minim. ± 500 gram	NU 45
Liter **ALLESREINIGER**	NU 98
2½ Kilo „Klok" **WASPOEDER**	495 NU 3.98

DIEPVRIES

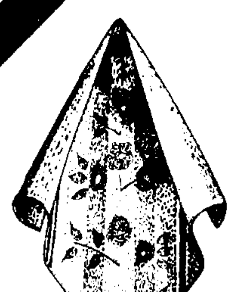
Artikel	Prijs
KIP OF VLEES **FRIKANDELLEN** 3 st.	nu 98
KROKETTEN 4 st.	nu 79
KANT en KLAAR **ZUURVLEES** ± 900 gram	nu 298

VLEESWAREN

Artikel	Prijs
SAKSISCHE **LEVERWORST** 150 gram	nu 89
CERVELAAT 100 gr.	79

BROOD en BANKET

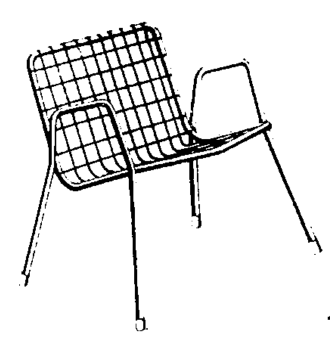
Artikel	Prijs
ZACHTE of HARDE **BROODJES 10** stuks	nu 98
RODE **PRUIMENTAART** per stuk 475	NU 298



GROOT **BAD-LAKEN** 70x130 cm

- fantastisch voor uw vakantie
- prima kwal. badstof

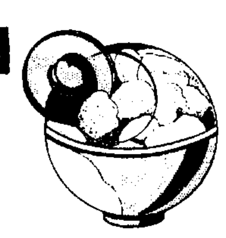
~~9.95~~ BIJ DE SPAR **7.95**



LICHTGEWICHT **TUINSTOEL**

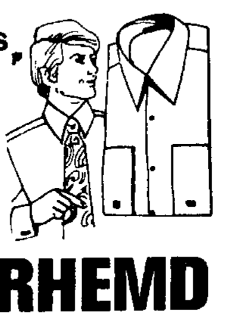
- weerbestendig
- geplastificeerd
- gemakkelijk stapelbaar

~~32.50~~ BIJ DE SPAR **27.50**



WATTEN POT (zeer handig)

~~2.75~~ BIJ DE SPAR **2.45**



artidress **HEREN OVERHEMD**

- prima kwaliteit
- uitstekende pasvorm
- 100% KATOEN

Kleuren: bleu, crême, orange, lila, rose, donkerbruin, marine, brique

~~18.50~~ BIJ DE SPAR **14.95**



Porseleinen **KOP en SCHOTEL**

~~1.95~~ BIJ DE SPAR **1.45**

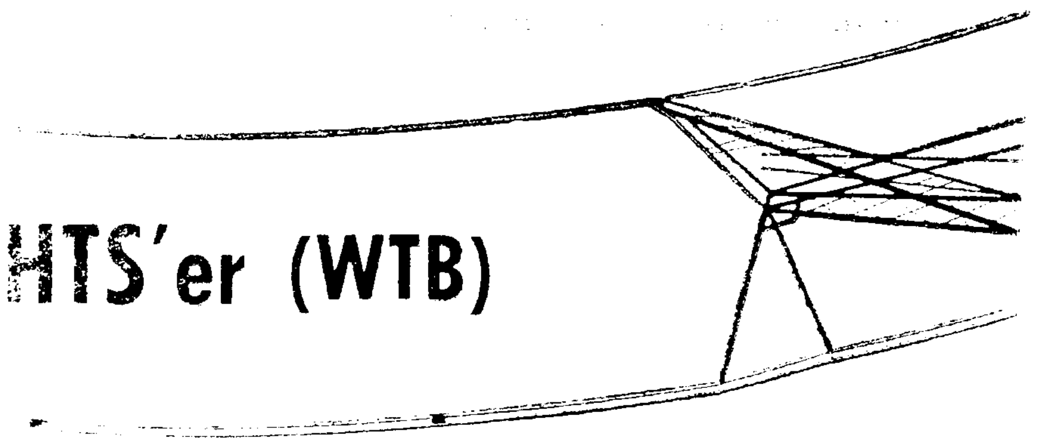
SPAR

ATTENTIE NIEUWE SPARKLANT !

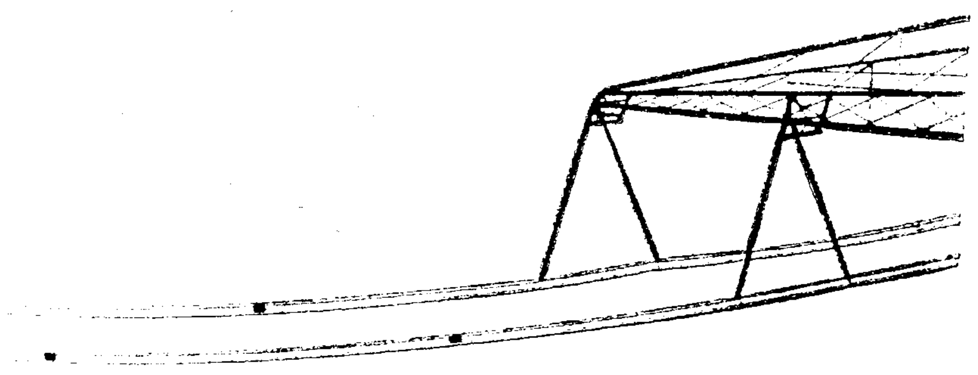
U WILT WETEN WAAR SPAR-WINKELS IN ZUID-LIMBURG GEVESTIGD ZIJN:

Plaats	Adres
Amby	Dorpsstraat 96
Beek	Veldekelaan 2
Berg a/d Maas	Raadhuisstraat 105
Berg en Terblijt	Valkenburgerweg 25d
Bocholtz	Min. Ruysstraat 5
Borgharen	Schoolstraat 26
Born	Kerkstraat 39
Brunssum	Gregoriuslaan 60
	Kennedylaan 90
Cadier en Keer	Kerkstraat 80
Chevremont	Lindelaan 4
Elsloo	Stationstraat 105
Epen	Wilhelminastraat 48
Eysden	Kerkstraat 7
	Putstraat 43
Geleen	Augustinusstraat 96
	Kluis 38
	Peschstraat 24
	Portonnekuilstraat 71
	Zuidhof 15
Genhout	Hubertusstraat 14
Geulle	Hulsenstraat 68
Gronsveld	Rijksweg 67
Gulpen	nieuwstr.32
Heer	Dorpsstraat 30
Heerlen	St. Barbarastraat 135
	Bekkerweg 104
	Corisbergweg 205
	Grasbroekerweg 134
	Joost v/d vondelstraat 25-27
	Kasteellaan 96
	v. Weerden Poelmanstraat 26-34
Heugem	Oude Maasstraat 39
Hoensbroek	Amstenraderweg 86
	Paus Pius XII plein 4b
	Prof. v.h. Hoffstraat 11
Holtum	Martinusstraat 7
Itteren	Geneinde 123
Jabeek	Etzenraderweg 147
Kerkrade	Mücherveldstraat 2
Klimmen	Schalenbosweg 2
Lemiers	Rijksweg 70
Maastricht	Brusselseweg 371
	Frankenstraat 53
	Kast. Schaloenstraat 35
	Keurmeestersdreef 103-105a
	Papenweg 15
	Paus Leo XIII plein 1
	Rechtstraat 32
	Ruttensingel 160a
	Voltastraat 26
Margraten	Pres. Kennedystraat 21
Mechelen	Hoofdstraat 61
Meersen	Bunderstraat 175
Merkelbeek	Kerkstraat 135a
Munstergeleen	Overstraat 27
Nieuwenhagen	Hoogstraat 157
	Kerkstraat 33
Nuth	Bavostraat 6
Passart/Hoensbroek	Olmstraat 4
Schaesberg	Hoofdstraat 56
	Kerkraderweg 249
Schimmert	Hoofdstraat 75
Schinnen	Kerkweg 86
	Markt 1a
Simpelveld	Stampstraat 26
Sittard	Baandert 39
	Dempseystraat 38
	Gelderschestraat 34
	Ophoven 158
	v. Ostadestraat 2
	Tudderenderweg 95
	Veestraat 22
Spekholzerheide	Pleinstraat 1
Stein	Peldenstraat 12
	Smeetsstraat 86
	winkelschip „Maris Stella"
Susteren	St. Vincentiuslaan 35
Ubachsberg	Kerkstraat 10
Ulestraten	Don Boscostraat 4
Urmond	Graetheidelaan 37
Vaesrade	Vaesrade 14a
Voerendaal	Tenelenweg 85
	Valkenburgerweg 2
Vrieheide	Anjelierstraat 70
Vijlen	Berg 119
Waubach	Burg. Beckerstraat 2

N.V. Provinciale Noordbrabantsche
...-Maatschappij, 's-Hertogenbosch

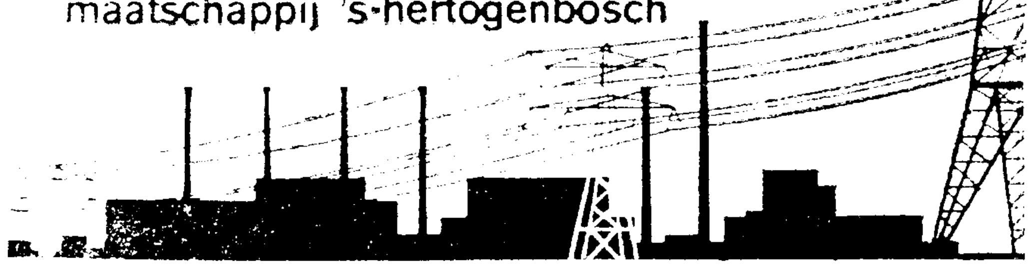


HTS'er (WTB)



pnem

n.v. provinciale noordbrabantsche electriciteits-
maatschappij 's-hertogenbosch



JAC. HERMANS **PRIJS-SLAG** B.V.

CASSIèRES

GOEDE KAPPERS/STERS
ZIJN KUNSTENAARS

HUUR EEN AARDGASBOILER
Vanaf 9,95 per maand

Uw warmwaterkampioen
in huis
- duurder hoeft niet
- voordeliger kan niet

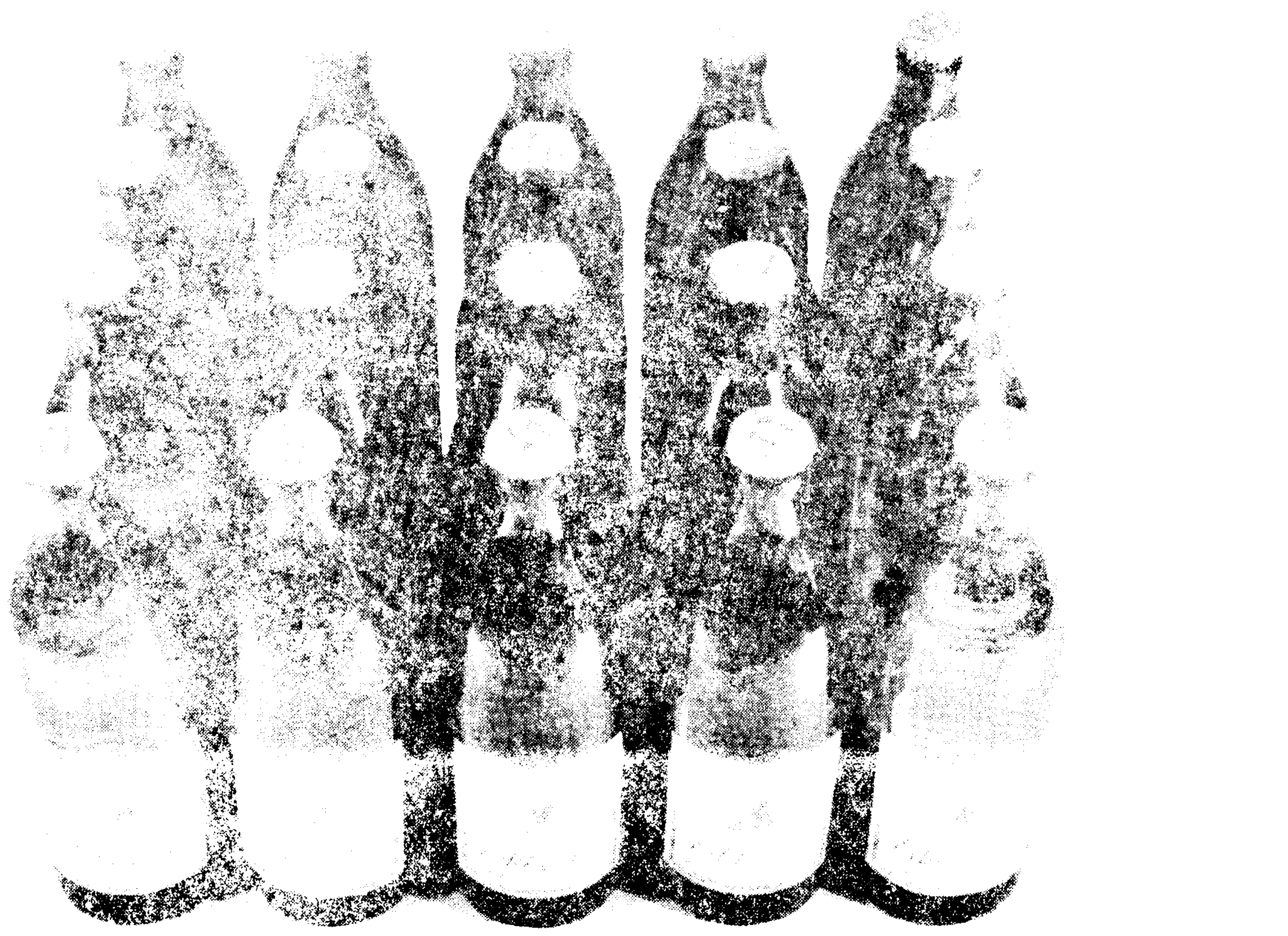
VRAAGT GRATIS TOEZENDING VAN ONZE KLEURENFOLDERS' aan ons adres: Elberevelдstraat 1-4 Kerkrade-West, tel. 045—413767

hesi

gas of sanitair installateur

ALFA

'n goeie dorstlesser voor maar 43ct. per halve liter.



heerlen eikenderweg 88 tel. 716570 nieuwenhagen kerkstraat 41 tel. 2536 heer raadhuisstraat 12 tel. 23880 sittard past. jacobsstraat 16 tel. 6139
geleen-w markt 10 tel. 2971 schinnen ... 19 tel. 1972 echt bovenstestraat 57 tel. 1766 venlo stalbergweg 135 tel. 11224 kerkrade holzstraat 126 tel. 6989

Jacquard Tricots

Echte onvervalste jacquard vesten, truien en pakjes. Nu al.

Bij modehuis Voss. De allernieuwste, de laatst ontdekte modellen.

Ze gaan het helemaal maken dit najaar. Daarom komt Voss er nu mee. Voor f 16,-f 19,-

f 29,-f 39,-f 49,-f 59,-f 69,-. Erg goed Voss. Twinset links f 69. Spencer rechts f 25.



...zoveel nieuws in 't mode-gebeuren.
...om u daar van als eerste te laten profiteren.
...mode wordt nu al te koop bij Voss.

Eén modehuis moet nu eenmaal de eerste zijn.

AUTO'S & MOTOREN

TOYOTA dealer Mengelers en Zonen BV heeft U te koop aan te bieden in prima staat verkerende gebruikte personenautomobielen o.a.: Citroën 2CV '68. Ami 8 '70, Fiat 124 spec. '71, 850 coupé '72 '70 '68, 128 spec. '70, Opel Kadett L '68, Kadett '70, Renault R6 TL '71, R6 '70, Vauxhall Viva '70 '71, BMW 2000 Tilux '68, Scaldia 1400 '69, Simca 1000 '72, Ford 1300 L '71, Ford 12M '70, VW 311-1600 TL '65, NSU 1200 C '69, Peugeot '71, Toyota Crown coupé '69, 2000 special '69, 2000 spec. '71, 2000 Comm. '67. Sedan '71, Carina 1600 spec. '72, 1600 L '73, Corolla 1100 '68, 1100 station '69, coupé '71, 1200 '71, 1200 '70, 1200 '72, Mark II '70. Inruil en financiering mogelijk. Oirsbeek Prov.weg Z. 91 tel. 04492-1814. Schaesberg Baanstraat 105 tel. 045-213929.

Bij Donny kijken is kopen. Inruil, dir. financ. tot 36 mnd., ook zonder geld. TOYOTA Celica sport coupé '72, Mazda 1300 de luxe '71, Peugeot 504 '70, Peugeot 304 '71, Ford 2000 GXL coupé '71, Ford 1600 L '71, Ford 1300 L '71, Ford Escort '70-'68, Ford 20M coupé '68, Ford 12M '68, Opel Manta SR '72, Manta 1900 S '71, Opel Kadett luxe caravan '70, Opel Kadett L '71, Opel Kadett rally '70, VW 1600 TL '70, VW 1302 '71, VW '68, Morris 1000 '71 '70 '69, Citroën GS Club comfort '72, Citroën 2 CV 4 '71, Fiat 124 special '71, Fiat 850 sport coupé '70, Fiat 850 '71, Fiat 850 '70 '69, Daf 55 de luxe '71 '69, Simca 100 GLS '70, Simca 1100 GLS '69. Diverse bussen voor personenvervoer, bestelwagens, Combiesens of transitbussen '72 '71 '71 '70, VW-bussen '71 '70 '69, VW Pick-up open laadbak '70, Hanomag F 30 diesel, gesloten bestel verhoogd dak '70, VW bestel gesloten '72 '71 '71 '70. Donny Klassen B.V., In- en verkoop automobielen. Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of Bloemenweg 67, tel. 043-11569, vlakbij tankstation U.S.A. Maastricht.

OPEL Kadett 2 d. 1968 zeer mooi f 2850,- Opel Kadett 1965 f 400,- Opel Rekord 1969 f 2350,- Opel caravan 5 nieuwe banden f 400,- Volksw. 1500 1966 f 1250,- Volksw. 315 1967 f 1250,- Austin Mini 1970 f 3250,- Austin Seven f 1850,- Trabant 601 K m. achterdeur 1968 f 750,- Simca 1100 GLS 1969 f 2650,- Simca 1000 1967 f 600,- 2 CV 1970 f 3300,- Vauxhall 1966 f 1000,- Vauxhall goed lopend f 200,- Peugeot 204 1970 zeer mooi f 5250,- Ford 17M 1967 f 1350,- NSU 1000 1969 f 1750,- Fiat 600 1968 f 650,- Fiat 850 1967 f 900,- Fiat 850 1970 f 2650,- Fiat 1100 1969 f 1350,- Fiat 124 1969 f 1950,- Auto Bianchi 1969 f 1500,- Daf coupé 1971 met schuifdak. Daf 66 6 maanden oud en div. Daf occasion vanaf f 250,- Daf dealer Loven B.V. Palemigerboord 401 Heerlen a.d. rotonde tel. 045-712451. x

Speciale aanbieding. In onze afdeling gebruikte automobielen bieden wij enige auto's aan die gezien hun leeftijd, kilometerstand en prijs zeer interessant zijn. OPEL Kadett 1969, 1970, 1971, 1972, Opel Ascona 1971, Ascona Autom., Opel Manta 1971 1972, Vauxhall Viva 1971 1972, Opel Rekord 1969 1970 1971, Opel Commodore 1969 1970 1971, Ranger 1970, Vauxhall Victor 2000, Vauxhall Firenza, VW 1970, Buick Skylar, Chevrolet 1970, Ford 12M, Daf Maraton, Peugeot 204 Diesel, Morris Mini. Alle auto's met volledige garantie. 2 weken proefrijden, 3 maanden garantie. Goedkope inruil auto's steeds in voorraad. Inruil en financiering mogelijk. Canton-Reiss, waar u auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65 Heerlen. x

Te koop BMW 2800 wit 50.000 km gel. bjr. '70 radio stereo cassette, sportvelgen enz. enz. BM W nov. '69 met. groen type 2500 57.000 km gel. apart mooi intr. prijs, BMW 1802 klein type '72 beige, Peugeot 204 break diesel '70 blauw, Taunus 12M '69 blauw, Lelijk eendje 2 CV '69 rood, Austin Mini MK 1000 nov. '69 kl. groen, Opel caravan bestel '69 pr. cond., Mercedes 230 benzine type '69 klein model groen, Triumph Toledo '71 blauw weinig gel., Fiat 128 nov. '69 kl. groen, Ford Escort '68 rood, Transit bestel met ruiten '70, Transit bestel met ruiten en dubbele wielen '68, Transit pick-up dubbele cabine '68 100 pct., Hanomag meubelwagen benzine type f 20 '69, Daf gesloten vrachtwagen 5½ tons benz. Inruil vlotte financ. mogel. Autobedrijf Boschker Heerlerweg 67, Kunrade (Voerendaal) telf. 04446-1605. x

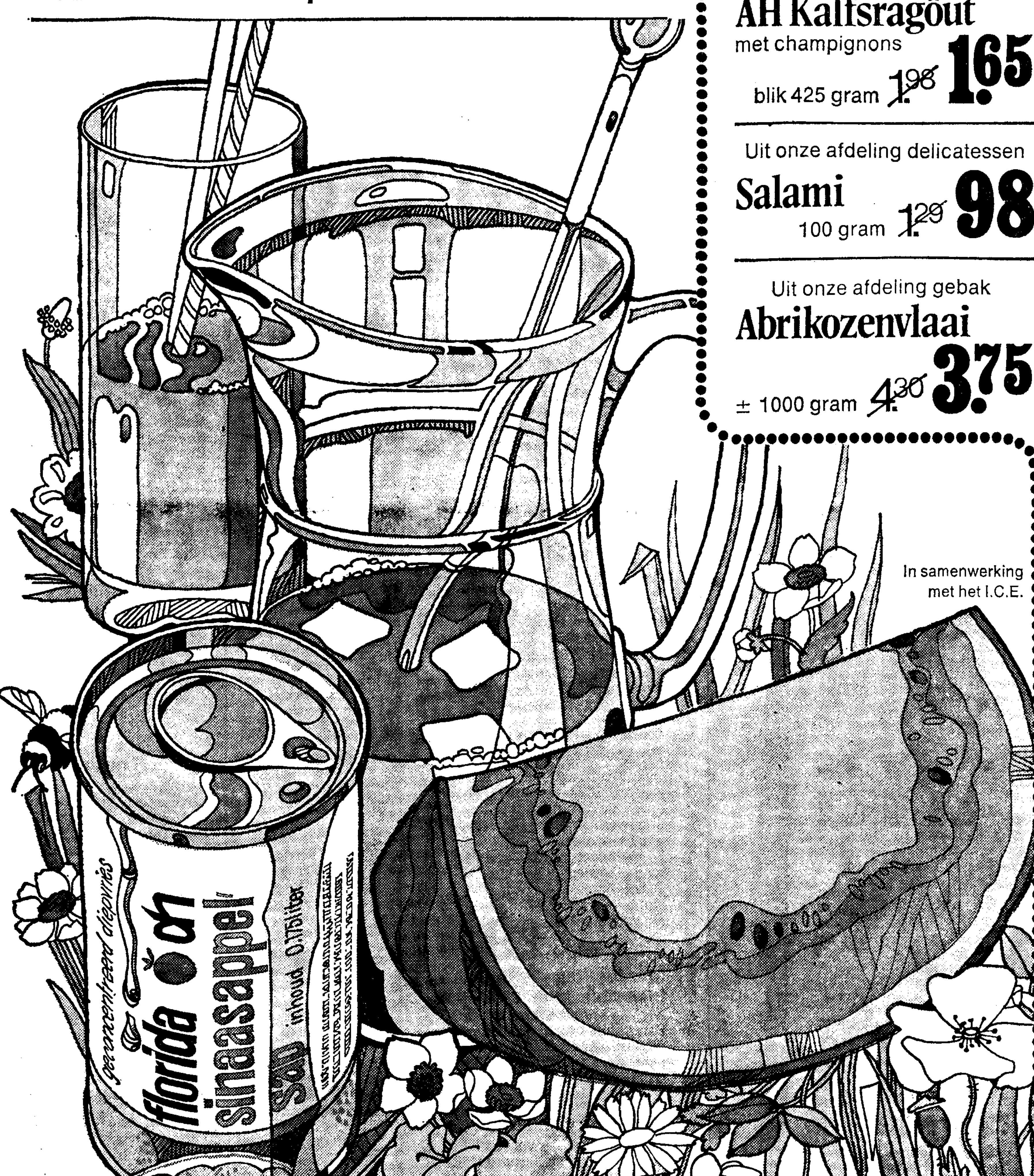
Te k. onder volledige garantie en service diverse gebruikte automobielen. MERCEDES 280 S nieuw model rood met witte bekleding '73 schadevrij, Mercedes 230 SL '65 zeldz. mooi, Vauxhall Viva 1200 luxe '72 '73, Fiat 850 Coupé '69, Ford Escort 1100 XL '72, Fiat 124 '71, Fiat 850 '71, Fiat 850 spec. '71, Fiat 850 '71 geel, Fiat 850 '70 wit, Fiat 850 Spec. '69 2 stuks, Fiat 850 '68, Alfa Romeo 1750, Belina '70, Opel Comm. 4-drs. '71, Opel Rek. '70, Citroën Spec. D '70, Dyane '71, Simca 1000 LS '72, Austin 1100 '70, Toyota 1900 Corona coupé '71, Cortina 1600 Combi 5-drs. '71. Inruil en financiering klaar terwijl u wacht. Autohandel L. Franken Ganzeweide no. 59, Heerlerheide, Heerlen t.o. meubelzaak Führen.

Een KWALITEITSAUTOMOBIEL koop je alleen bij Auto-Heral te Schinveld o.a. Opel Ascona 1600 '72, Opel Kadett '68, Opel Kadett '70 (4 drs.); Opel Kadett Stationcar '68, Opel Kadett Automaat '70, Daf 55 '68, Daf 44 oker '71, VW 1302 '71, Citroën Dyane 6 '70, Simca Rally '70, Simca 1000 GL '71, Morris Mini '69, Ford Taunus Combi '70, Toyota Corolla de Luxe '72, Peugeot 204 '68, Fiat 600 '72 oranje. Alle wagens worden verkocht onder garantie. Auto-Heral Bouwbergstr. 62 te Schinveld tel. 045-252244.

AH Karnemelk pak 1 liter ~~64~~ **49**

Uit de diepvries
AH Sinaasappelsap blikje voor 0.7 liter zuiver sap ~~98~~ **79**

Italiaanse watermeloen geprijsd naar gewicht per kilo **88**



In samenwerking met het I.C.E.

Lees nu zelf de versheid en bewaartijd op de AH verpakking met U.V.D.+ dateringsysteem

U.V.D.+ is een nieuw dateringsysteem van AH, zodat u zelf de versheid en bewaartijd van een artikel kunt aflezen op de verpakking. Dat gaat zo:

inh. | prijs | uiterste verkoop datum 19.07+8

de eerste vier cijfers vormen de Uiterste Verkoopdatum in dit geval 19 juli. Het cijfer achter de + geeft het aantal dagen aan dat u het artikel nog thuis kunt bewaren.

albert heijn

AH Bruine bonen 1/1 blik ~~89~~ **79**

AH Kalfsragoût met champignons blik 425 gram ~~1.98~~ **1.65**

Uit onze afdeling delicatessen
Salami 100 gram ~~1.29~~ **98**

Uit onze afdeling gebak
Abrikozenvlaai ± 1000 gram ~~4.30~~ **3.75**

Haaskarbonade in kiloverpakking ~~11.30~~ **9.98** — 500 gram ~~5.65~~ 5.48

Ribkarbonade 500 gram ~~5.15~~ 4.98 — in kiloverpakking ~~10.30~~ **8.98**

Schouderfilet-rollade 500 gram ~~6.20~~ **5.28**

Berliner vacuum verpakt 100 gram ~~81~~ **69**

Tuc parein dubbelpak ± 106 gram adviesprijs 75 bij AH ~~65~~ **55**

Japanse makreel blik 200 gram ~~69~~ **49**

Nivea reuzepot 200 ml. adviesprijs 3.95 bij AH **2.50**

AH Luiers pak 45 stuks ~~4.40~~ **3.95**

Sperziebonen 500 gram **88**

Sunkist **Sinaasappelen** 8 stuks samen minstens 1200 gram **1.98**

AH Frisdrank sinas, cerise of cassis naar keuze per blik 0.34 liter Nu **59**

AH Kippesoep blik 0.46 liter ~~85~~ **69**

Struik maaltijden rijst met kip in saté- of barbecuesaus per pak ~~2.75~~ **2.25**

AH Koffiekoeken doos 12 stuks ~~1.05~~ **89**

Vin du Patron rosé fles 1 liter ~~3.50~~ **2.95**

AH Albimatic laagschuimend wasmiddel voor alle wasmachines draagkarton 3 kilo ~~6.25~~ **4.95**
LET OP DE PRIJS PER STANDAARDHOEVEELHEID IN DE WINKEL

Vers vlees, groenten/fruit, gebak en delicatessen gelden t/m zaterdag 21 juli. Overige aanbiedingen t/m woensdag 25 juli.

De zomerse dingen vers en voordelig bij AH

730718

Fred van Dijk, Barierweg 91, Klimmen verkoopt groot aantal gebruikte AUTOMOBIELEN onder volledige garantie. In- en verkoop. Financieren. Tel. 04405-1851. Tevens alle slooponderdelen. x

Wilt U een AUTO verkopen? Direct contant geld. We kopen alle automobielen van recente datum. Donny Klassen B.V. Meerssenerweg 219, tel. 043-27354-11569. Maastricht. x

Met BOVAG-garantiebewijs VOLVO 142 groen '73, Opel Commodore coupé '72. Volvo 144 S '70, Mazda 1300 '73, Opel Kadett '71, Taunus 1600 L. '70, Daf 55 '70 en Daf '68, Mercedes 250 '70 klein model, VW '68 en Variant '68, Taunus 15M '69, Cortina '66 goedkoop en VW '65. Garage M. v. Hees Litscherveldweg 5 H'heide, tel. 045-214341.

Te k. BMW 2002 bwj. '68 Treebeekpl. 51 Heerlen na 18 uur.

Te koop zeer mooie BMW 2500 nov. '69 kl. groen 57.000 km gel. iedere keuring toegest. nw. band. interes. prijs eventueel f 2400,- aanbetaling restant 24 mnd. Inruil mogel. Autobedrijf S. Boschker Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal) telf. 04446-1605. x

Te k. weg. omst. OPEL Kadett '68 (Ned. kenteken) beige, in prima staat. Te bevr. Zollambt Holz Aachenerstr. 44 Herzogenrath.

Voor de liefhebber RENAULT Floride cabr. bj. 61 i.g.s.t. in opdr. v. part. te verkopen. Te bevr. Garage de Bont Sittard Tunnelstraat 2A tel. 04490-9455.

Te k. van part. CITROëN Dyane bj. 1971 i.z.g.st. met radio t.e.a.b. na 17 uur Kennedyplantsoen 16, Schaesberg.

Te k. z.g.a.n. RENAULT 12L bjr. '70 Te bevr. lange Akker 118 Vaals tel. 04454-2428.

Te k. OPEL Rekord Altaarstr. 58 Schinnen. x

Te k. KADETT Olympia 68 i.g.st. van onderh. Ostadestr. 60 Geleen. x

Te k. v. part. goed onderh. OPEL Kadett caravan Leeuwerikstr. 29 Geleen.

Te koop DYANE juli '71 i.g.st. met radio. Te bevr. Kennedyplantsoen 16 Schaesberg (Op 19 juli na 17 uur ingeruild).

BMW 2002 '68, Mercedes 230 '68, Daf 33 '69, 35.000 km f 1750.- Renault 10 '70 f 2800.- Fiat 124 '69 f 2800.- Kadett '70 f 4200.- Mini 1000 '69 f 2800.- Garantie, finc. en inruil P. Veenstra Mesdagstr. 34 Meezenbroek-Heerlen tel. 711406. x

MINI 850 te k. Marktstr. 8 H.broek na 5 u. x

Te k. van part. VAUXHALL Viva Kouvenderstr. 210 H.broek. x

Te k. FIAT 850 Spec. '68 tegen aann. bod. Dom. Werdenstr. 28 Waubach.

Te k. 2CV 1966 f 250.- differentieel is defect. Stationstr. 40 Spaubeek.

Door omst. te k. TOYOTA Crown 2000 pers. auto i.pr.st. van part. 1e eig. 84.000 km gel. Prijs f 5000- incl. nw. banden en LPG-inst. Te bevr. Bogaardenstr. 51 Maastricht tel. 043-10645.

Autobedrijf Hadé Rijksweg 167 Vilt-Berg en Terblijt tel. 04406-3700 biedt te koop aan AUDI 80 LS bjr. '73 heeft 4000 km gelopen blauw metallic. x

Te k. v. part. FORD Cortina 1600 GT iets aparts bj. 68 veel acc. Hoeve 10 Spaubeek tel. 1592. x

Te k. FIAT 850 '68 i.z.g.st. Leeuwenhoekstr. 27 Geleen tel. 6472. x

Te k. OPEL GSE bjr. '70 Ford 20M bjr. '66 alles met nw. banden en prima motor Molenstr. 63 Brunssum.

Te k. van part. FIAT 850 Sport type '69 vraagpr. f 1600.- Toupsbergstr. 79 Kerkrade.

Te k. CHEVROLET Corvair sportmod., mooie, goede wagen, ook ruilen teg. grote Chevrolet. Langstr. 4 H.broek Steenberg.



IFA maakt het waar

IFA AZET APPELSAP 0.60 literfles **.69**

IFA FANCY PINK ZALM half blik ~~2.29~~ **1.98**

IFA LEVERPASTEI 2 blikjes à 100 gram ~~1.08~~ **95**

FARINET MINI-PANTY sm/me of la/el ~~1.29~~ **99**

IFA SINAS literfles ~~0.97~~ **89**

IFA KOFFIE vacuum, bonen of snelfilter-maling, pak 250 gram ~~2.26~~ **1.98**

IFA FRIETJES naturel of paprika, zak 150 gram ~~0.89~~ **79**

IFA CHOCOLADEREPEN 8 stuks, puur, melk of butterscotch ~~1.45~~ **1.19**

Fijne vleeswaren SLAGERS-LEVERWORST 200 gram **98**

IFA haal er alles, spaar op alles! Geldig t/m 21 juli 1973. PRIJSWIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN.

AANGEB. BETREKK.

MEVR. Bijverd. met hoog loon en eigen tijdsind. is dit iets voor U. Schrijf dan v. ... aan P.B. 56 Hoensbroek.

Gevr. VERKOOPSTER lederwaren bijoux Ernest Pfennings Limbrichterstr. 30 Sittard 04490-2779 of 5003. x

Bij ons kunnen geplaatst worden STRIJKSTERS en leerl.-strijksters. Textielindustrie Mijnstreek B.V. Sittarderweg 58 Heerlen tel. 045-715341.

Voor direkt gevr. handige MEISJES ter opleiding tot cassière (leerling) lft. 14-18 jr. Hoog loon, prettige werkkring, studie en dienstkleding vrij, met vakantie wordt rekening gehouden. Hausch en De Ree. Supermarkt. Kerkstr. 61 Brunssum tel. 045-252504.

SCHILDERS gevr. v. Duitsland. Hoog loon. Duits verzekerd. Te melden na 20 uur tel. 045-315207.

HULP i.d. huishoud. gevr. van 9-14 uur. Kapsalon Rijnders Kerkstr. 7-9 Brunssum tel. 251625. x

LOODGIETERS en cv-monteurs gevr. voor Duitsland. Hoog loon. Duits verzekerd. Te melden Fa. F. Nagy, Jacob Ruysdaelstr. 39 Haanrade tel. 04445-6036 b.g.g. 045-315207.

Wij zijn een groothandel in levensmiddelen en zoeken voor spoedige indiensttreding een adm. MEDEWERKSTER. Leeftijd 17-19 jr. Ze verdient een goed salaris en heeft een 5-daagse werkweek. Aanmelding dagelijks van 18.00-19.00 uur of volgens telefonische afspraak. Sperwer Zuid Ned. Hoensbroek. Heerlerweg 158, tel. 045—211541.

Welke HUISVROUW omg. Merkelbeek is genegen modern gemakkelijk te onderh. huis schoon te houden bij echtpaar zonder kinderen. Beiden buitenshuis werkzaam. Tel. 04492-1930.

V. direkt gevr. v werk in Duitsland Stahlbau- en onderh. MONTEURS e-lassers en fabr.arbeiders. Zeer hoog loon vrij reizen en vak. geld. Firma Th. Dorfmüller. Ratheim. Melden tel. Kerkrade 3891 tussen 10 en 14.00 uur.

WERKSTER gevr. in de huish. v. 1 ochtend p. w. Tel. 045-717055.

Oranje Hotel Stationspl. 13 Roermond H. G. Satter tel. 04750-12312 vraagt zelfst. werk. kok. leerl. kok, café-rest. kelner, etage assistente serveerster Gaarne soll. aan bovenst. adres.

Voor direkt net DAGMEISJE of werkster gevr. in doktersgezin met schoolgaande kinderen. Meer hulp aanwezig. goed loon. Kerkstr. 41, Waubach. tel. 045-312209.

METSELAARS gevr. acc.-werk v. Duitsl. Zo spoedig mogelijk. Ond.aann. T. L. Adams, Altaarstr. 27 Oirsbeek tel. 04492-1220. x

Bekw. CHAUFFEURS gevr. i.b.v. rijbewijs b. c. d. e. Enige ervaring met rijden met aanhanger is vereist. H. J. Coumans B.V. Havenstr. 25 Stein tel. 04495-1641. x

Bekw. CHAUFFEURS gevr. i.b.v. rijbewijs b, c, d, e. Enige ervaring met rijden met aanhangers is vereist. H. J. Coumans B.V. Havenstr. 25 Stein tel. 04495-1641. x

HULP i.d. huish. gevr. hoog loon. Luxe schoenen en lederwaren P. Eygelshoven. Salmstr. 58 Geleen. tel. 3902. x

Welke jonge man of gepensioneerde in bezit van rijbewijs wil per week f 70.- BIJVERDIENEN. Tel. 04458-285.

Cafetaria 't Kadetje vraagt KOK v. counterwerkzaamheden. Hoog loon. Grotestr. 5 Snackbar 't Kadetje. V'burg, tel. 04406-3649. x

VERKOOPSTER gevr. Luxe schoenen en lederwaren. Piet Eygelshoven, Salmstr. 58 Geleen, tel. 3902. x

Voor ons atelier vragen wij NAAISTERS en leerling-naaisters. Hoog loon en reiskostenvergoeding. Voor geroutineerde naaisters bestaat de mogelijkheid de werktijd in overleg te regelen. Inlichtingen: Mill Shirts, Heerlenseweg 145, Leenhof-Schaesberg. tel. 045-313210. x

VRACHTWAGENMONTEURS gevr. voor Daf-garage in België. Garage Rohen Edmond, Henry-Chapelle tel. 09-328781268. x

Voor direct gevr. JONGENS en meisjes vanaf 15 jaar. Aanm. Tip-Top Cleaners, Stationstr. 23 Geleen. x

Leuke BARMEISJES gevr. Aanmelden: Shooka bar, Tongersesteenweg 7 Briegden-Gellik België. x

Net WINKELMEISJE gevr. plm. 18 jaar. Hoog loon. Végé markt P. Janssen-Schepers, tel. 04493-1220 Spaubeek. x

Jongens en meisjes 't doet er niet toe waar in Limburg die nog een week of langer een paar uur per dag VAKANTIEWERK willen doen, kunnen als ze minstens 17 jaar zijn elke dag tussen 18.30 en 21.15 uur 080-226908 bellen voor inlichtingen. x

Cafetaria 't Kadetje vraagt BUFFETBEDIENDE. Hoog loon. Grotestr. 5 Snackbar 't Kadetje V'burg. tel. 04406-3649. x

Gevr. voor Duitsland TIMMERLUI en metselaars. Werk Keulen. Te melden: Ahornstr. 13. Cheèvremont. tel. 04445-6592. x

Halfw. PLAATWERKER gevraagd. Aanm. Carrosseriebedrijf Jan Vrancken, Hoeverveld 3, Schinnen, telef. 04493—1832. x

VERKOOPSTER gevr. in damesconfectie: ervaring vereist. Modehuis Frijns, Beek. tel. 04402—1265. x

Zelfst. HULP gevr. Café Oud Heerlen, Saroleastraat 52 Heerlen. x



SENSATIONELE BEHANG-OPRUIMING

bij TORO-BEHANG

HONDERDEN RESTANTEN VOOR SPOTPRIJZEN

Ook grotere partijen behang met KORTINGEN VAN 25 TOT 50%

PLAKPLASTIC-BALAREX 100% AFWASBAAR
PARTIJ VERF - Alles voor HALVE PRIJZEN

RAUHFASER Geen 6.95 maar **4.25**

HOUTBARGETTEN Speciaal vanaf **35** ct. p.m.

100% AFWASBARE FRANSE VINYL
DIVERSE SOORTEN EN DESSINS **16.95**
EFFEN SOORTEN **5.95**

Zie ook onze etalages, maar kom vooral vrijblijvend kijken bij

TORO-BEHANG Dr. Poelsstraat 14 HEERLEN Tel. 045-712618

V&D

opruiming in boeken

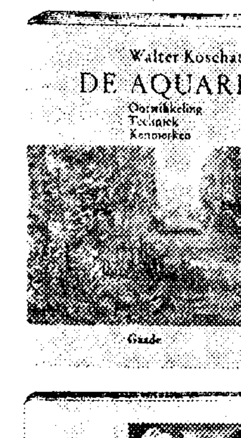
Rob Herwig: Tuinheesters I
Alles over toepassing en verzorging van zomergroene struiken en kleine bomen. Met vele tekeningen en foto's in zwart/wit en in kleur. Van 9.90 voor **4.-**



R. Zauner: Gymnastiek met kinderen thuis
Handleiding voor moeders ter verbetering van de houding van de kinderen. Bij elke oefening staan duidelijke tekeningen. Van 8.90 voor **2.50**



Walter Koschatzky: De aquarel
Over de kunst van het aquarelleren: de ontwikkeling, de techniek en de kenmerken. Talrijke reprodukties verduidelijken de tekst. Een uniek boek over deze hoogste trap in de schilderkunst. Van 50.- voor **19.50**



Tweede wereldtentoonstelling van de fotografie
522 foto's uit 85 landen van 236 fotografen. Nu slechts **2.-**



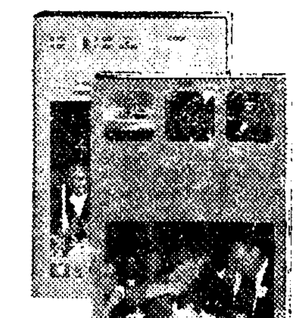
Pockets
En natuurlijk weer de bekende uitgebreide sortering pockets
3 voor **2.-** 3 voor **3.-** 3 voor **4.-**

Aanzien '50 - '54
Vijf jaar uit de jaren '50 in beeld. Bijna driehonderd fotobladzijden wereldnieuws. Van 8.75 voor **1.50**



Het aanzien van 1969
Wereldnieuws gedurende de twaalf maanden van 1969 in een boeiende fotoreportage. Van 7.45 voor **1.50**

Het dagelijks leven op Soestdijk; Gasten van Soestdijk
Twee boeken rond het leven op paleis Soestdijk. Met vele foto's in kleur en zwart/wit. Per set van twee delen van 12.40 voor **3.-**



Oum, de witte dolfijn
Een heerlijk kinderboek over de wonderlijke avonturen van een dolfijn. Naar dit boek werd de bekende tv-film gemaakt. Geheel uitgevoerd in prachtige kleuren. Van 8.90 voor **3.-**



Uit en thuis in Nederland
Een toeristische gids om ons eigen land beter te leren kennen. Behandeld worden: historie, landschappelijk mooie punten, bezienswaardige steden en dorpen, kerken, musea, monumenten. Ook worden attrakties en evenementen niet vergeten. Een bij-de-tijdse gids. Met 16 pagina's kleurenfoto's en honderden tekeningen. Van 16.45 voor **4.50**

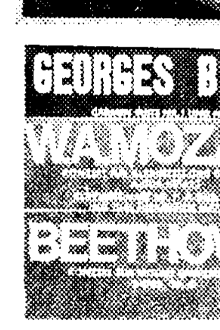


in platen

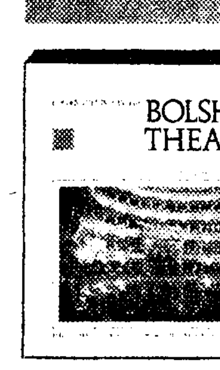
Spotkoopje!!
Alle pianosonates van Beethoven op 13 lp's in een luxe cassette. Uw lievelingssonates zoals Mondschein - Pathétique - Appassionata - Waldstein enz. worden vertolkt door Claudio Arrau. Nu van 98.- voor slechts (13 lp's) **59.-**



Partij klassieke lp's
20.000 stuks, met pianoconcerten - symfonieën - vioolconcerten - sonates etc. van beroemde komponisten. Perfekte stereo-opnamen. Keuze uit 21 titels o.m. Beethoven - vioolconcert, Mozart - klarinetconcert, Bizet - Carmensuites. Nu per stuk slechts **4.95**



Gouden avonden in het Bolshoi Theater
Deze luxe cassette met 6 lp's bevat een geweldige verzameling ballet, opera, ouvertures, koren, orgelwerken, Slavische dansen etc. van beroemde Russische komponisten, vertolkt door het wereldberoemde Bolshoi Theaterkoor en -orkest. Normale waarde 99.- Nu voor slechts (6 lp's) **29.50**



Mozart: Prager Symfonie Pianoconcert nr. 23 KV 488
Niemand minder dan Daniël Barenboim vertolkt samen met het Engels Kamerorkest deze Mozart-hoogtepunten. Nu van 10.- voor slechts **5.95**



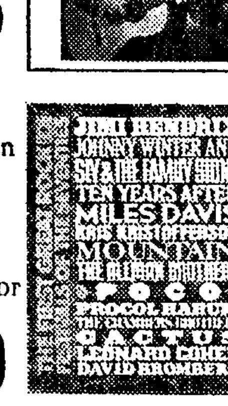
De wereld van Beethoven
Het Concertgebouworkest o.l.v. Eugen Jochem en Bernard Haitink vertolkt met als solisten Arthur Grumiaux, Svjatoslav Richter, M. Rostropovitch en Claudio Arrau, verrukkelijke werken van Beethoven. Van 10.- voor slechts **5.95**



Andrés Segovia - Bach Recital
Op ongelooflijk muzikale wijze vertolkt deze wereldberoemde gitarist klassieke composities van J. S. Bach, o.m. Partita 2 en 3, Prelude in C. Een must voor een ieder die deze gitarist kent of nog moet leren kennen. Nu slechts **6.95**



Isle of Wight/Atlanta Pop Festival
Een grandioos driedubbelalbum van de beste popfestivals met artisten van wereldnaam, o.a. Johnny Winter, Poco, Leonard Cohen, Jimi Hendrix, Procol Harum, Ten Years After, Miles Davis e.a. Een must voor elke popfan. Nu geen 39.50, maar slechts (3 lp's) **14.90**



Bespeelde musicassettes
Bekende merken met grote namen, o.a. Philips. Nu van 22.- en 17.50 voor slechts **7.95** en van 12.80 voor slechts **3.95**

Super Pop Special!!
Veelgevraagde hit-lp van o.a. the Shuffles (Cha-la-la, I need you), Bojoura (I don't know how to love him), the Buffoons (Secret of you and I), de Maskers (La Comparsa). Nu geen 8.90 maar slechts **4.95**



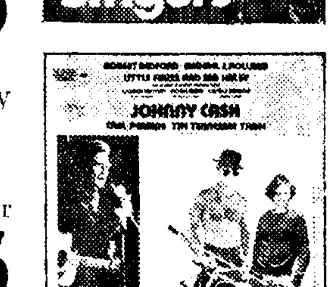
Shocking Blue
Assortiment van 5 van hun beste lp's met keiharde toppers van deze supergroep! Luister naar: Venus, Hello Darkness, Send me a postcard, Inkpot, Never marry a railroad man etc. Nu per stuk van 17.90 voor de „Shocking" prijs van **7.95**



Edwin Hawkins Singers
Assortiment van 4 lp's van deze beroemde groep, bekend van radio & tv. Met hits zoals, Lord, Blowin' in the Wind, I believe, Trouble the world is in, Praise him, e.v.a. Voor deze geweldige lp's betaalt u nu per stuk geen 17.50 maar slechts **7.95**



Johnny Cash
Herinnert u zich nog de geweldige Grand-Gala-presentatie van Johnny Cash, de King van de Country & Western? Nu betaalt u voor deze 2 geweldige lp's met Johnny Cash + Carl Perkins per stuk geen 21.- maar slechts **6.95**



3 Dubbelalbums met internationale tophits
Vertolkt door toptalent als: Vicky Leandros, Dusty Springfield, Nana Mouskouri, Gerhard Wendland, Black Sabbath, The New Seekers, Esther & Abi Ofarim. Elk album bevat maar liefst ± 25 titels. Normale prijs 25.- per album (2 platen). Nu per album slechts (2 lp's) **11.95**



Gran Fiësta
Een spectaculair vuurwerk van Zuidamerikaanse toppers, vertolkt door de allergrootste groepen zoals: Los Indios, Los Paraguayos, Los Incas, Dino Garcia, Juan Serrano. Een plaat die iedere liefhebber van Zuidamerikaanse muziek beslist wil hebben. Nu slechts **5.95**



Fabeltjeskrant-expres
Breng uw kinderen met deze Fabeltjeskrant-expres een uurtje naar het Dierenbos van Mijnheer De Uil, Zoef de Haas, Juffrouw Mier, Bor de Wolf en alle andere Fabeltjeskrantvriendjes. Deze kinder-tophit, kost normaal 14.50. Nu echter voor de „Fabel"prijs van **6.95**



Bespeelde 8-track-cassettes
Fijne achtergrondmuziek op de bekende merken. Ideaal voor in de auto! Nu van 17.90 voor slechts **7.95**

1618 De opruiming begint donderdag 19 juli. VROOM & DREESMANN

Schunck - HEERLEN ruimt op! Start 19 juli!

KWALITEIT WINT ALTIJD

van 37,50 voor 25,- — nu ook in oranje

Principal snijmachine, stevig staand op 4 zuigvoeten. Door schuine stand extra snel werkend. Columbus mes snijdt vleeswaren, groente, brood enz. en is instelbaar van flinterdun tot lekker dik. Frame roestwerend gemoffeld en vrolijk oranje. Nu van 37,50 voor **25,–**

Originele B.M.F suikerstrooier met kristalheldere onderzijde in glas en hooglans gepolijste doseerdop welke suikerverbruik in toom houdt. Nu van 1,75 voor **0,98**

Stallantaarn in zwart geblakerd metaal met scharnierend traliedeurtje en ophangoog. Petroleumbrander, uitstekend regelbaar. Nu in uw speciaalzaak van 7,50 voor **4,88**

Woven wood dienbladen zijn breukvrij en bestand tegen afwasmiddelen en b.v. drankvlekken. Formaat 42x32 cm van 4,50 voor 2,48. Formaat 35x27 cm van 3,95 voor **1,88**

Elektrische blikopener opent alle conserven zonder moeite en vrij van bramen en scherpe randen. Voorzien van flesopener en lang snoer Nu van 29,75 voor **27,50**

van 1,50 voor 0,98

Verras vrienden en familie met vakantiefoto's in kunststof fotokubus, geschikt voor foto's 9x9 cm van 1,50 voor **0,98**

Echt houten spinkapstok, biedt op 9 gastvrije kledingpennen een zee van ruimte. Kleurstelling in gezellig rood, passend in elk interieur. Nu van 6,95 voor **3,88**

Uit het altijd geheimzinnige Oosten komt deze paarse mobile met 24 ragfijne schelpen in oranje en paars, hangend aan nylondraad met parelknoop. Nu van 4,95 voor **2,78**

Driedelige mix-set in cadeaudoos. Glazen ijsemmer en shaker met kristal effect, gevat in verzilverde rand en met goed sluitende doseerdop. Compleet met ijstang van 19,95 voor **14,95**

Overal elders 48,25 alleen bij ons 37,50 — +6 sherry glazen CADEAU

Dur-O-bor drinkservies, model Design 80 in eigentijdse vormgeving. Stevig staand op brede voet en een sieraad op tafel. Complete set, bestaande uit 6 borrel-, 6 port-, 6 wijn-, 6 limonade-, 6 bierglazen en nu nog 6 sherryglazen extra van 48,25 voor **37,50**

van 5,95 voor 1,98 — Arzberg

Arzberg porseleinen kop en schotel in helder wit uitgevoerd. Stijlvolle vormgeving en de strakke lijn tekenen de naam Arzberg. Nu met miniem kleine schoonheidsfoutjes van 5,95 voor **1,98**

Super Florida vloerwisser met roestvrij geplastificeerde stalen steel en robuust uitwringmechanisme. Nu van 8,95 voor **7,95**

Reserve spons **2,95**

van 5,95 voor 2,95 — TOMADO

Tomado gardetang van roestvrijstaal met hoogwaardige kunststof greep. Door vernuftig systeem, zowel als klutser en als keukentang te gebruiken. Van 5,95 voor **2,95**

Kunststof bloemenbol, forse diameter, in veel-kleurige zomer tinten. Doet het goed in elk donker hoekje en is afwasbaar. Nu van 5,95 voor **3,98**

Télé-spiegel op voetje en inwendig ruimte voor diverse kleine make-up artikelen. Spiegel uitschuif- en draaibaar en instelbaar op elke stand. Diverse kleuren. Nu van 3,50 voor **2,78**

Porseleinen theepotten in wit met medaillon decoratie in oranje. Inhoud 1,2 ltr. van 7,95 voor **5,98**
Inhoud 0,9 ltr. van 6,50 voor **4,98**
Inhoud 0,6 ltr. van 4,95 voor **3,98**

Handig kaassnijdertje met instelbaar mes om zowel dunne als dikke plakken te snijden. Mes voorzien van golfslijpsel. Nu van 2,75 voor **2,48**

Prachtige scheepslantaarn in gevlamd rood metalen uitvoering en regelbare petroleumbrander. Met draaggreep en vensterglas Nu van 27,50 voor **19,75**

Moulinex

Moulinex koffiezetmachine heeft een capaciteit van ± 8 kopjes. Vuurvast glazen kan blijft automatisch warm en heeft koelstofgreep en goede schenktuit. Nu samen met de Moulinex koffiemolen, maalt razendsnel en behoudt aroma, van 69,— voor **54,–**

Houten blaasbalg met royale capaciteit blaast elk houtskoolvuurtje weer nieuw leven in. Nu van 9,95 voor **7,88**

Barbecueschort met grappig dessin van 6,50 voor **4,88**

HIPPE TELEFOONHULS

Onbreekbare plastic telefoonhoes, past op elk modern type telefoonmodel en is zonder beschadiging weer te verwijderen. Keuze maakt u zeker uit geel, lila of groen. Nu **4,49**

Pindastel, 8-dlg., in onbreekbare woven wood uitvoering. Nu **3,98**

Party bol, in rood gemoffeld metaal, leuk voor pepsels van 2,50 voor **0,98**

Geheel aluminium spuitwatersyphon om zelf uw lekkerste drankje te bereiden. Compleet met reserve onderdelen en gebruiksaanwijzing. In goudkleur nu van 18,50 voor **9,95**

Metalen kogelasbak (extra grote maat) met afsluitdekseltje, welke rook afsluit en morsen van as voorkomt. Staat stevig op rond voetje. Nu slechts **1,48**

Broodschuifdoos, past zich aan per brood en neemt altijd weinig plaats in. In transparant kunststof en zo goed als onbreekbaar. Nu **3,88**

Emaille pannenset, dekor Flora. Samengesteld uit kookpannen 16-18-20 cm en steelpan 16 cm. Deksels voorzien van afgietopening en randen ter bescherming afgewerkt met sterke roestvrijstalen band. Set-4-dlg. nu van 49,75 voor **35,-**

Bijpassende fluitketel **19,75**

Euroclub annex **Lord Nelson** Heerlerbaan

Ideale zaal aanwezig voor

* bruiloften
* recepties
* koffietafels
* diners
* bedrijfsfeesten

Goede accommodatie.
Unieke parkeerplaats vlak bij de zaak.
Sympathieke prijzen.

Eigenaar J. P. HUNDSCHEID Heerlerbaan 107, tel. 045—413582 x

Voor alle INFORMATIES over het werken in het buitenland

vakantiebesteding, taalkursussen en au-pair banen kun je je wenden tot:

Nederlands Informatie- en Adviescentrum Jonge Mensen Herengracht 162, A'dam-C Telefoon 020—243184

of in uw omgeving:

SITTARD: Mevr. De Goede-Wielders, Kapellerweg 51, tel. 04490—3430.

ROERMOND: Mej. R. van Zelst, St. Christoffelstr. 5, tel. 04750-6124 x

Voor direkt gevraagd:

ADVISEUR-MEUBELVERKOPER

Hoog loon. Prettige werkkring. Brieven onder no. 5362 LD Heerlen.

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl., Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder met losse kussens op draaivoet. Giesen, Annastr. 46, Geleen. Tel. Meubel en Woningtextiel 04494-5149. Bet. in overleg 6. 12, 18 mnd. x

AARDAPPELS te k. 35 ct. p. kg. L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, tv, keukenstoelen, keukentafel bij Limatic. Willemstr. 97, Heerlen. Tel. 045-716340. x

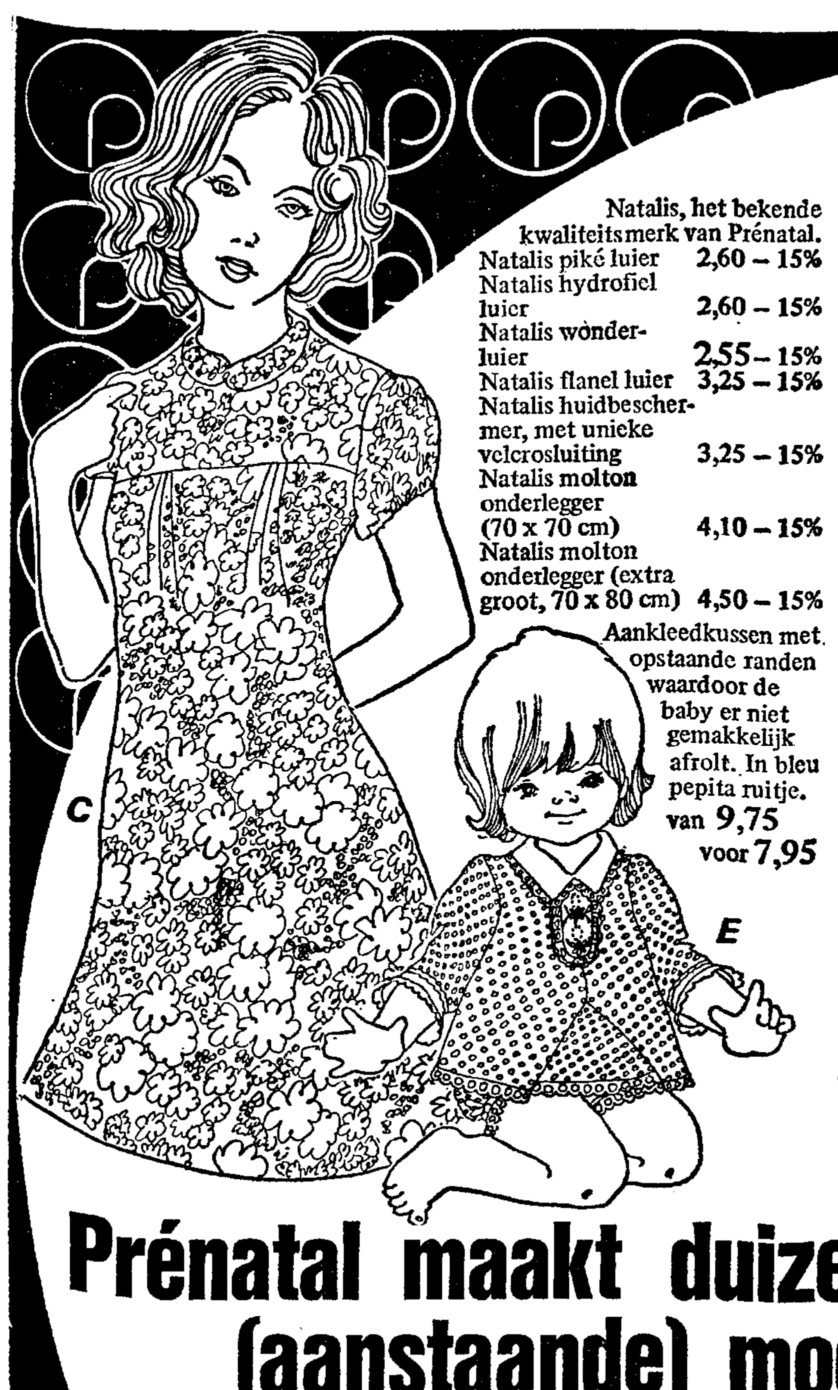
AMERICAN STOCKS voor werkpetjes, Nato-jekkers, Nato-parka's, hoge schoenen, lange legerjassen, shelters enz. enz. x

Nylon TEGELS 40x40, 11 kleuren 98 cent. Führen, Ganzeweide 70, Heerlerheide. Tel. 045-212156; Walrampl. 16, Valkenburg. Tel. 04406-5191. x

Eerste kwaliteit vers VLEES voor uw diepvries. Alles vakkundig verzorgd. Iedere dag speciale aanbiedingen. Cash. en Carry slagerij Jac. Naebers, Kouvenderstr. 57, Hoensbroek. x

Partij nieuwe TV's 61 cm f 348, partij nw. kleuren tvs 66 cm f 1498, partij inr.-tvs v.a. f 50. Alle merken voorradig, zonder aanbet.v.a. f 5 p.w. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879. x

Jesno KINDERWAGENS. — „Cash en Carry" Werner von Braunstr. 54, Heer-M'tricht, tel. 23909, uw adres voor voordelige kinderwagens — nieuwe en gebruikte. x



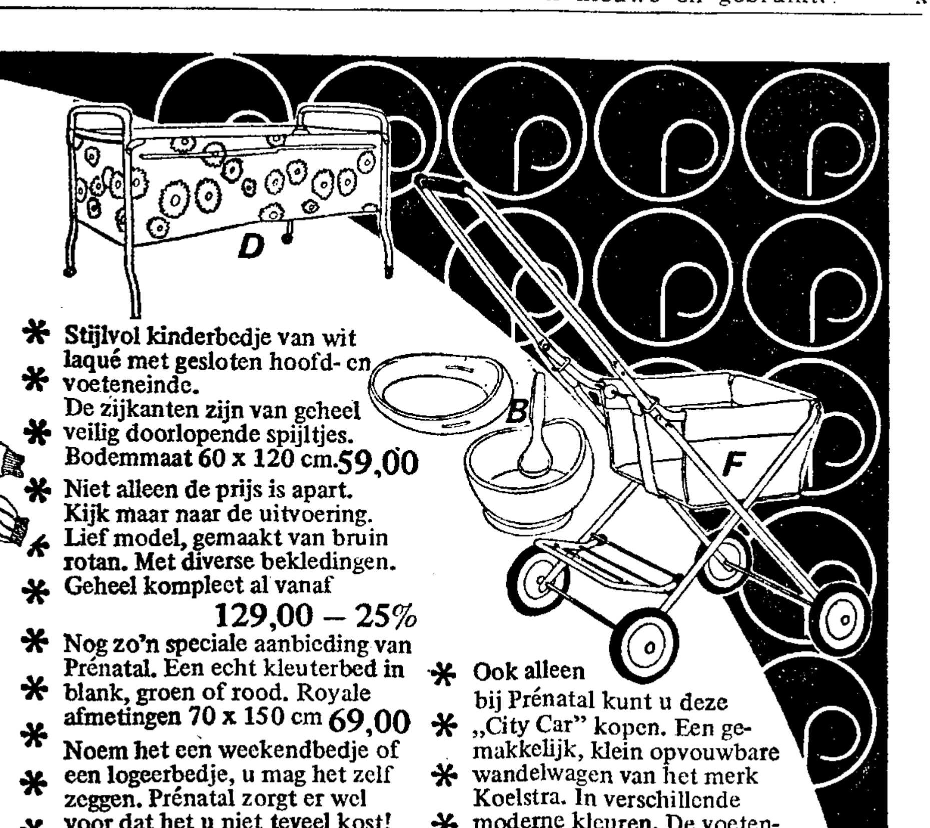
Natalis, het bekende kwaliteitsmerk van Prénatal.
Natalis piké luier 2,60 – 15%
Natalis hydrofiel luier 2,60 – 15%
Natalis wonder-luier 2,55 – 15%
Natalis flanel luier 3,25 – 15%
Natalis huidbeschermer, met unieke velcrosluiting 3,25 – 15%
Natalis molton onderlegger (70 x 70 cm) 4,10 – 15%
Natalis molton onderlegger (extra groot, 70 x 80 cm) 4,50 – 15%

Aankleedkussen met opstaande randen waardoor de baby er niet gemakkelijk afrolt. In bleu pepita ruitje. van 9,75 voor 7,95

* Deze grappige badcape heeft een geborduurd bloemmotief en is afgebiesd met fris oranje. Voor een klein prijsje! Van 8,10 voor 5,98
* Een echt jongensslabbetje bedrukt met een „old-timer". Van 1,65 voor 1,29
* Slaap, kindje slaap . . . muziekdoosje voor slechts 6,98



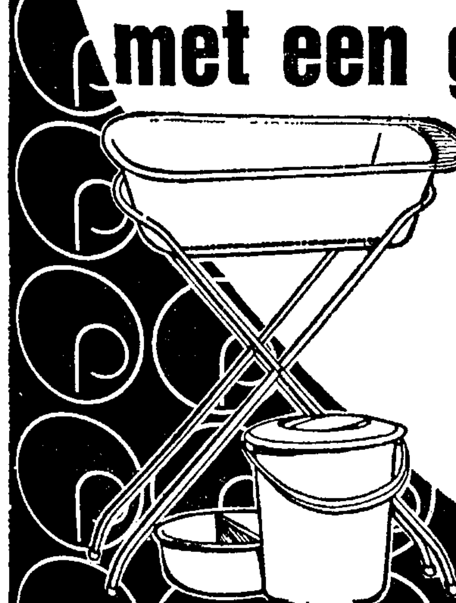
* Geweldige aanbieding truien! In diverse maten, soorten en kleuren. Koop nu alvast voor het najaar! Prijzen 2,98 – 4,98 en 5,98
* Een echt gebreid rokje voor maar 4,98
* Prénatal heeft ze en nog wel van het bekende merk Juweline. In vlotte kleurenkombinaties. Hartveroverende luierjurkjes. E In oranje of lichtblauw genopt. Normaal al goedkoop 9,95
* Nu met 25% korting.
* Splinternieuwe AaBe dekens A (zuiver wol en dralon). Kortingen tot 50%
* Dat is gemakkelijk: katoenen hoeslakentjes! Hoesonderlaken 6,28 Hoesbovenlaken 6,28
* Leukgevormd bordje en kommetje voor slechts 8,– B
* Hierbij een gratis slabbetje t.w.v. 2,50



* Stijlvol kinderbedje van wit laqué met gesloten hoofd- en voeteneinde. De zijkanten zijn van geheel veilig doorlopende spijltjes. Bodemmaat 60 x 120 cm. 59,00
* Niet alleen de prijs is apart. Kijk maar naar de uitvoering. Lief model, gemaakt van bruin rotan. Met diverse bekledingen. Geheel komplect al vanaf 129,00 – 25%
* Nog zo'n speciale aanbieding van Prénatal. Een echt kleuterbed in blank, groen of rood. Royale afmetingen 70 x 150 cm 69,00
* Noem het een weekendbedje of een logeerbedje, u mag het zelf zeggen. Prénatal zorgt er wel voor dat het u niet teveel kost! Fraai verchroomd met fantasiedecoratie. D 49,50
* Fraai verchroomde kinderstoel van Koelstra. Losgeschroefd vormen boven- en onderstel samen met bijbehorend tafelblad, een praktisch tafeltje en stoeltje voor later. 39,90
* Stevige, verchroomde kinderstoel. Haalt u het morsblad eraf en u heeft een handig bijzetstoeltje. Wegens een fabrikagestop ruimen wij de voorraad van deze stoel op met een gigantische korting. Van 65,00 nu voor 29,00
* Fijne houten kinderstoel, past in ieders interieur. In rood, groen of bruin gebeitst. De prijs is een uitschieter. 47,50
* Oersterke blankgelakte box met gekleurde spijlen. Bodemmaat 80 x 100 cm. Let u ook even op de prijs? Slechts 45,00
* Ook alleen bij Prénatal kunt u deze „City Car" kopen. Een gemakkelijk, klein opvouwbare wandelwagen van het merk Koelstra. In verschillende moderne kleuren. De voetenplank en rugleuning zijn verstelbaar. Kompleet met handige afneembare-zonneluifel. Slechts 54,50
* De tweede wagen van de baby. F Bijzonder klein opvouwbaar en licht van gewicht. Daardoor makkelijk mee te nemen in bus, auto of tram. 27,50
* Zelfde wagen, maar nu met hoofdsteun 35,00
* De „Umbroller" is zonder meer de handigste wandelwagen die ooit is uitgevonden. Wat een klein pakje, als hij is ingeklapt! In één hand te dragen aan de paraplu-achtige handvaten. Maar wat een sterke wagen als hij is uitgeklapt! In staat om meer dan 45 kg te torsen. Met acht wielen, veiligheidsriem, rem en in vier kleuren. Ideaal ook als tweede wagen. De Umbroller is alleen bij Prénatal verkrijgbaar 89,00

Prénatal maakt duizenden (aanstaande) moeders blij met een grandioze uitverkoop!

Hebt u blijde-tijdskleding nodig? Kom dan gezellig speuren bij Prénatal. Onze kollektie is gul afgeprijsd.
Van **10%** *tot* **50%** *korting*



Bad, zware kwaliteit in wit 11,95
Badstandaard, verzinkt 12,95
Luieremmer met deksel in wit 5,95
Tweedelige waskom in wit 5,95
Normale prijs samen 36,80
Nu in onze opruiming 27,00

Op restanten baby- en peuterkleding tot 50% korting.

* Maar ook hebben wij enkele speciale aanbiedingen voor u samengesteld. C
* Zoals dit praktische zomerjurkje voor slechts 19,00
* waarvan wij meerdere modellen hebben.



prénatal

Amsterdam, Amsterdam-Noord, Arnhem, Breda, Den Bosch, Drachten, Eindhoven, Enschede, Groningen, Den Haag, Haarlem, Haarlem-Schalkwijk, Heerlen, Hengelo, Hilversum, Leeuwarden, Leiden, Leidschendam, Nijmegen, Roosendaal, Rotterdam, Rotterdam-Zuid, Rijswijk Z.H., Tilburg, Utrecht, Zwolle

Van Singer mag u best eens wat extra's, vandaar deze gulle kortingen.



Een prachtig staaltje van uitgekiend naaicomfort is deze lichtgewicht zig-zag naaimachine met doorzichtige schuifplaat en doorzichtig spoelklosje voor de naald, horizontale garenkloshouder, schuine naald, magische spoel etc. Maakt daarbij nog 5 verschillende nuttige en rekbare steken. Deze machine is - met dezelfde korting - ook in vrije arm uitvoering leverbaar (type 764).

korting **70.-** Van 769.- voor 699.-

Singer Starlet INTRODUCTIE KORTING WORDT GEPROLONGEERD VAN 549.- VOOR 499.- **50.-** KORTING

SINGER* *Een handelsmerk van The Singer Company.

Heerlen: Naai-modecentrum, Saroleastraat 40, tel. 71 56 87 (ook voor modestoffen). Sittard: Markt 3, tel. 2604. Maastricht: Markt 57 hoek Muntstraat, tel. 1 33 21. Hoensbroek: Hoofdstraat 14-16, tel. 21 32 26. Kerkrade-west: Naaimachine huis De Veen, Akerstraat 186, tel. 41 23 20

3 frisse Riedel slankdranken: Sinas, Tonic en Upper Class.



'n Gezond leven begint bij uw lijn. Daarom doet u zoetjes in uw koffie, drinkt u magere melk en trimt u... Daarom zijn er nu óók 3 frisse Riedel slankdranken! **Suikerarme Sinas en suikervrije Tonic en Upper Class.** Alle 3 in gulle literflessen met makkelijke schroefdop.

Riedel

VOOR DIRECT GEVRAAGD:

A. voor ons projekt te Düren:
EEN PLOEG VAN 4 MAN, bestaande uit:

- **2 PIJPMONTEURS**
- **2 CONSTRUCTIE-BANKWERKERS**

B. voor ons projekt te Eschweiler:

- **3 ALL-ROUND ONDERHOUDSBANKWERKERS**
(moeten in bezit van eigen vervoer zijn)
- **ENKELE ONGESCHOOLDEN**

C. tevens voor een projekt in Düren:

- **1 DRAAIER**

LAGROS B.V.
SCHEEPSREPARATIE EN MONTAGE
Kantoor: Groenstraat 100a GELEEN
telefoon 04494-7520 x

Gevraagd voor interessante werken voor Roermond en omgeving:

ERVAREN METSELAARS
(utiliteitsbouw en betere woningen)
ERVAREN OPPERMAN
ERVAREN TIMMERLIEDEN

Wij bieden vast werk in een prettige werkkring en een goede beloning.

Persoonlijk aanmelden op ons kantoor.
HEEMELS BOUW- EN TIMMERBEDRIJF B.V.
Nassaustraat 102 — ROERMOND
TEL. 17877.

WIJ VRAGEN OP KORTE TERMIJN:

1 Administratieve MEDEWERKER

— Ruime type-ervaring en kennis van Duitse taal vereist.
— Enige kennis van boekhouden strekt tot aanbeveling.

LAGROS B.V.
SCHEEPSREPARATIE EN MONTAGE
Kantoor: Groenstraat 100a GELEEN
telefoon 04494-7520 x

Het bestuur van de Katholieke Mavo School te Vaals

vraagt voor zo spoedig mogelijk

LERAAR ENGELS
voor plm. 20 uur

Aanvulling met andere vakken tot volledige rooster mogelijk.

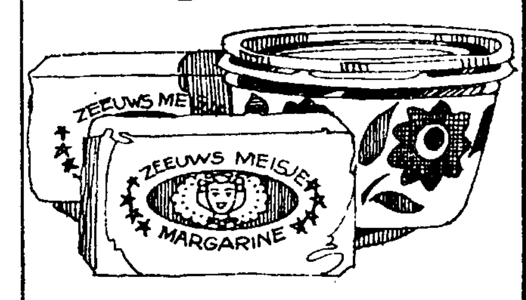
Sollicitaties, liefst binnen 8 dagen, aan: Bestuur Katholieke Mavo School, Bloemendaalstraat 6 te Vaals.

Inlichtingen Directeur J. Heijnen, Prins Bernhardstraat 6, Vaals, telefoon 04454—1511 (huis), 04454—1119 (school).

V&D



Margarine nu extra laag in prijs



Becel dieetmargarine
kuipje à 250 gram.
Normale prijs **98**
Vroom & Dreesmann prijs **89**
Deze week **75**

Zeeuws Meisje margarine
pakje à 250 gram.
Normale prijs **51**
Vroom & Dreesmann prijs **46**
Deze week **42**

Gina doperwten zeer fijn
1/2-blik
van **79** voor **65**

Perziken, regelmatige schijfjes
1/1-blik
van **1.59** voor **1.39**

Venda sinas
blik à 0,33 liter
van **65** voor **50**

Brabants roggebrood
pak à 440 gram
van **62** voor **55**

Vanille- of chocoladevla
0,5 liter
nu **50**

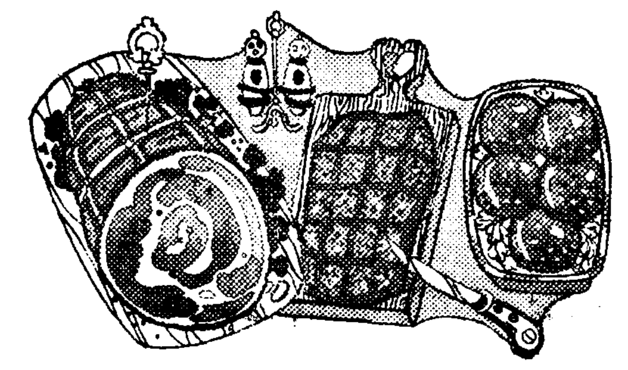
Henneëieren
doos à 10 stuks
van **1.39** voor **1.19**

Goccia d'oro bianco
frisse mousserende wijn
fles à 1 liter
van **3.25** voor **2.95**

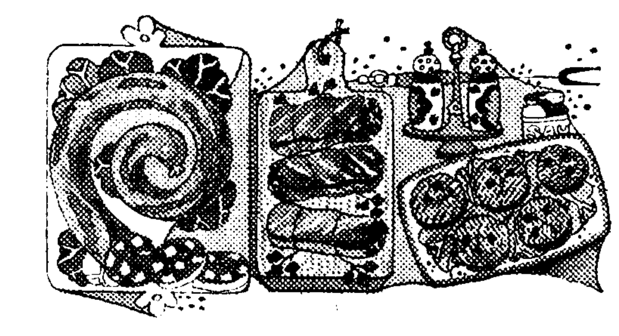
10-GULDEN-AANBIEDING
Venda koffiekoeken
pak à circa 22 stuks
van **1.-** voor **75**

DE VLEESCHHOUWERS

„uw ouderwetsche slager"







Malse riblappen of ribstuk
500 gram, nu **4.95**

Entrecôte of lende
500 gram, nu **7.95**

Malse varkensfrikandeau
500 gram, nu **5.95**

Verse worst
heerlijk gekruid, 500 gram, nu **2.75**

Mals kalfsbraadstuk
500 gram, nu **7.50**

Magere kalfslappen
500 gram, nu **6.50**

Deze aanbiedingen gelden t/m zaterdag a.s. alleen voor Heerlen, Kerkrade, Sittard en Brunssum.

HARDE EXPORT TOMATEN
kwal. klasse a1 per 500 gram **69**

IMPORT PERZIKEN
per kg. **165**

MAREBOS KOFFIE-BROODJES
per 4 stuks van 1.40 voor **125**

GROTE BRUSSELSE APPELVLA
van 4.75 voor **395**

GELDIG 19 - 20 - 21 JULI 1973

VERSE VLEESWAREN

Gekookte Gelderse worst
100 gram
van 55 voor **45**

Venda leverkaas
vacuüm verpakt.
100 gram
van 82 voor **75**

Artland Katenspeck
vacuüm verpakt.
100 gram
van 1.09 voor **95**

UIT ONZE CHOCOLATERIE

Superknotsen
fruit of salmiak.
Zak à 9 stuks
van 99 voor **85**

Venda zomerfruit
pak à 250 gram
van 1.- voor **89**

De Beukelaer chocolade/caramelwafel
pak à 4 stuks
van 1.- voor **89**

Deze week extra voordelig: **PRODENT** 2 TUBES MET GRATIS TANDENBORSTEL *normale prijs 2.94 aktieprijs PRODENT 2.50 in uw warenhuis:* **1,70**

1619

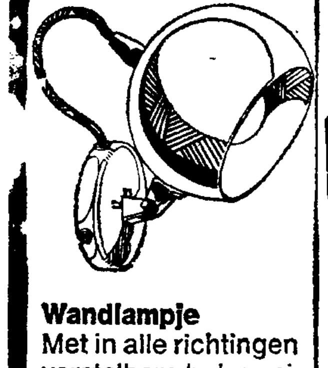
Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag 19 juli t/m woensdag 25 juli, tenzij anders vermeld.

VROOM & DREESMANN
HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE

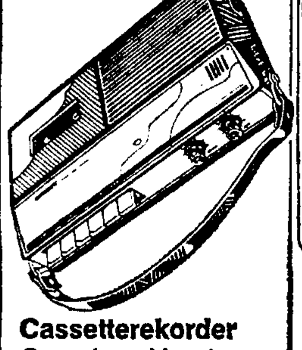
vrijdagvoordeel
GELDIG VRIJDAG 20 JULI EN OOK OP DE EVENTUELE KOOPAVOND
SCHRIFTELIJKE EN TELEFONISCHE BESTELLINGEN WORDEN HIEROP NIET AANGENOMEN.

V&D

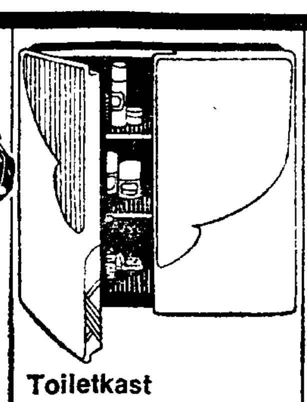
* Alle vestigingen
** Alleen Heerlen Sittard Geleen
*** Alleen Heerlen Sittard



Wandlampje
Met in alle richtingen verstelbare bolvormige reflektor. Rond metalen achterschild. Verpakt in handig doosje. Keus uit 4 aktuele kleuren.
* **15.95**



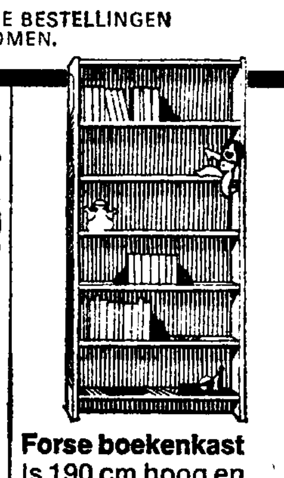
Cassetterekorder
Onze luxe Vendomatic. Voor lichtnet en batterijen. Ingebouwde supergevoelige mikrofoon. Druktoets bediening.
** **134.-**



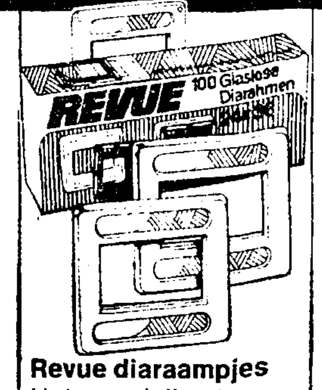
Toiletkast
Van solide kunststof met 5 vakken. Bergt medicijnen, make-up allerlei en flakons. Afm. 45x37x13 cm. In zwart met witte deurtjes
* **18.95**



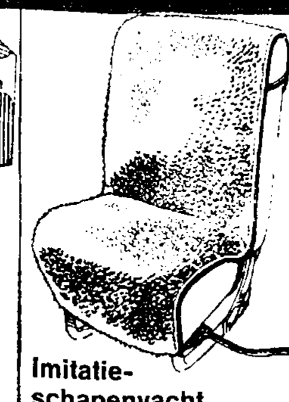
Bedrukte slopen
Vrolijk gedessineerd in 3 kleurstellingen en van zuiver katoen. Koop er nù wat extra van. Ze staan zo fleurig en ze kosten per
2 stuks * **5.40**



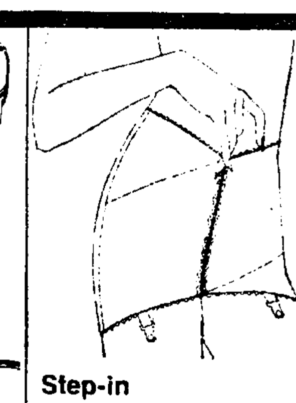
Forse boekenkast
Is 190 cm hoog en 90 cm breed. Zeer solide van konstruktie. Biedt een zee van ruimte voor uw boeken. In fleurig wit-geel uitgevoerd.
*** **152.-**



Revue diaraampjes
Het voordelige topmerk. Glasloze raampjes, die uw dia's feilloos vlak houden. 18x24; 28x28; 24x36. Nù per doos van 100 stuks
** **4.95**



Imitatie-schapenvacht
Ideaal voor uw autostoel. Koel in de zomer, behaaglijk in de winter. Universele maat voor vrijwel alle autotypes. Beige of wit, slechts
* **14.75**



Step-in
Ons veelgevraagde Vendoligna crisscross model. Zit zeer soepel, korrigeert voortreffelijk. Alleen wit. Maten 70 t/m 85
* **11.50**

...en ook op zaterdag
deze fantastische 2-3 zits hoekkombinatie voor zo'n prijs!



Italiaanse stijl. Royaal veel zitplaatsen. Bekleed met prima kwaliteit cord, te kiezen in donker- of lichtbruin. Luxueuze losse zitkussens. Solide van konstruktie en schitterend van afwerking. U tikt zeer hoge kwaliteit op de kop tegen uitzonderlijke lage prijs.
Nu twee dagen lang van 1.095.- voor 895.- ***

VROOM & DREESMANN
Heerlen Sittard Geleen Brunssum Kerkrade



van den burg heerlen

gaat ruimte maken voor de nieuwe kollekties

exclusieve lingerie en foundation bad-, strand- en vrijetijdskleding

oranje-nassaustraat 14 - tel. 712745

● kortingen van 20 - 30 - 40 en 50%
op alle andere merkartikelen 10% korting

LOODGIETER en schilderen snel service. Tel. 04490-7102 x

STUDENT zoekt bijverd. voor halve dagen. Br. o. no. N 6490 L.D. N'hagen.

JONGEDAME, 20 jaar, in bezit van dipl. MMS, type-erv., kantoorerv., zoekt passende functie in Heerlen. Direct te aanv. A. ter Horst, p.a. Cicerostraat 24, Hrln, tel. 711376.

30%
zijn alle klassemeubelen goedkoper in de
MEUBELHAL
Julianastraat 11, Brunssum
Tel. 045—254897 x

Dakdekkersbedrijf Crijns - DAKRAPARATIES binnen 48 uur gemaakt en vernieuwingen van daken en platte daken. Hoofdbroekerweg 1 Brunssum tel. 045-253940. x

Shetland of Forest VEULEN Etsenraderweg 162 Jabeek. x

TE HUUR AANGEB.

Te h. gemeub. KAMERS, zitslaapk. met c.v. badk., warm en koud water en kookgelegenh . Pannesheiderstr. 16 Bleijerheide te bevr. Gladiolenstraat 26 Kerkrade-W. x

Gemeub. ZIT-SLAAPKAM. met alle comf. Rumpenerstr. 84, Brunssum, tel. 252364. x

TE KOOP AANGEB.

Giesen MEUBELEN. 4 eiken stoelen met tafel 445.-, 4 schaarstoelen met tafel 595.-, 4 Oirschotse stoelen met tafel 355.-, 4 moderne stoelen met tafel 225.-, 4 eiken stoelen mohair bekl. met tafel 800.-, 4 palissander stoelen met tafel 295.-, massief ekien stoelen va 110.-, wengé stoelen 95.-, eiken tafels lang of rond vast 115.-, eiken tafels tuimelblad 225.-, Annastr. 46-48 Geleen. Betaling in overleg 3, 6, 12, 18, 24, 36 mnd, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. x

Giesen MEUBELEN, 2 drs teakhout slaapkamer met toilet 445.-, 4drs teakhout slaapkamer met toilet 495.-, 4drs slaapkamer wit met toilet 695.-, 4drs Queen slaapkamer met toilet 1595.-, 4drs eiken slaapkamer met toilet 1240.-, 2drs kleerkast teak 125.-, 2drs kleerkast wit 145.- Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. Uw oude meubels kunt u inruilen. x

Let op Rijksweg Zd 112, TAFEL m. 4 stoelen 95,-, bankstel zware uitvoering 175,-, 4 Goth. clubs met tafel 295.-, palissander kast 275cm 595.-, palissander tafel en stoelen 225.-, slaapbankstel 225.-, eiken dressoir 350.-, pracht teak dressoir 230 cm 250.-, teak wandmeubel 330 cm 350.-, Duitse kast 175.-, skai bankstel losse kuss. va 95.-, slaapk. zonder toilet 195.- Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. Rib bankstel 725.-, skai bankstel 550.-, 4drs slaapk. met toilet va 495.-, massief eiken deken kist handwerk, massief eiken salontafel rond. x

Giesen MEUBELEN. Eiken broodkast 775.-, eiken bergkast 825.-, eiken kast met vitrine 695.-, massief eiken kast 1825.-, moderne kast wit met palissander 795.-, wengé kast met wit 250cm 850.-, noten bergmeubel 1250.-, eiken vitrinekast 595.-, eiken tv-kastjes 225.- Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. x

f 139,—
kost dat prachtige wollen Berbertapijt bij de
Tapijtkoning
Rumpenerstr. 104, Brunssum, tel. 045—252426. x

Giesen MEUBELS. Eiken bankstel losse kuss. va 795.-, zwaar eiken bankstel va 1195.-, zwaar eiken bankstel losse kuss. va 1395.-, klassiek bankstel va 895.-, 4 zits bankstel losse kuss. va 1190.-, rib bankstel va 1255.-, 3-2-1 combinatie rib bekl. 1595.-, losse eiken clubs va 149. Annastr. 46-48 Geleen, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. x

Te k. cassette-STEREO-INSTALLATIE v. auto m. cassette nw. f 100,- Byrdstr. 48 de Wieber 214438.

Te k. GLASKISTEN en partij pallets. Glasmy Heerlen. x

Te k. z.g.a.n. BEHANDELSTOEL voor schoonheidssalon. Sj. Boyon Emmastr. 16 N.hagen. x

Giesen MEUBELEN. klassiek bankstel va 795.-, modern bankstel va 895.-, 4 zits bankstel 1095.-, eiken bankstel 1045.-, modern bankstel rib bekl. 1225.-, zwaar eiken bankstel losse kuss. 1590.-, eiken salontafels lang of rond 168.-, salontafel kunstmarmer 325.-, eiken mimiset va 95.-, eiken krantenbak va 55.-, eiken vitrine ophangkastje 145.-, losse elementen rib bekl. 145.-, losse skai fauteuil op draaivoet 92.-, skai bankstel losse kuss. va 495.-, skai bankstel op draaivoet va 595.-, Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5194. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. x

Gevelkachel 1600 cal. f 175, gashaard f 100. Te bevr. Scheelenstr. 29 Simpelveld. x

ZONNESCHERMEN, markiezen, rolluiken en jalouzieën Holland-Markiezen, Peter Schunckstr. 99, Heerlen, tel. 045-413813 en 411865. x

Te koop dames- en heren-SPORTRIJWIEL z.g.a.n. Holtskuilenstr. 3 Eygelshoven. x

Te k. SPORTWAGENTJE en box z.g.a.n. Collinstr. 7 N'hagen. x

Te k. lange BRUIDSJURK met sleep m. 38-40. Corisbergweg 155 H'baan. x

Te k. WINKELINVENTARIS, vitrinekast enz. en jongensfiets „Chopper". St. Pieterstraat 19 Chèvremont tel. 3494.

Te k. 4 pits GASFORN. Casimirstr. 21 Hoensbroek tel. 045-211955.

Antieke EETKAMER compleet (1 malig werkstuk uit grafelijk bezit) door omstandigheden gunstig te verkopen tel. 09-49241520285. x

Meubelstoffeerderij. Waarom nieuwe kopen? Laat uw meubels als nw. vakkundig STOFFEREN, 6 stoelen f 85,- bankstel f 150,-. Levering door het Zuiden, Gulpers, Varenbeukerweg 19, Heerlerheide tel. 045-215032. x

f 59,—
kost dat prachtige kamerbrede nylon Bergosan tapijt bij de
Tapijtkoning
Rumpenerstr. 104, Brunssum, tel. 045—252426. x

ATTENTIE! Groothandelaar biedt aan grote partijen in... [illegible] van f 795,- [illegible], van f 695,- nu f 395,-, van f 1475,- nu f 995,-, AEG van f 795,- nu f 595,-, combi wasautomaat van f 1095,- nu f 725,-. Koelkasten 150 ltr, super, van f 375,- nu f 255,-, 310 ltr super combi van f 795,- nu f 495,- enz. enz. Diepvriezen 30% korting. Gashaarden, DRU, Etna, Benrad, Peeters enz. 30 en 40% korting, prijzen v.a. f 398,-, 8000 kcal. Gevelkachels van 8000 kcal. van f 795,- nu f 595,-, 6000 kcal. van f 745,- nu f 495,-. Meer dan 50 modellen in voorraad, prijzen vanaf f 198,-. Keukengeisers van f 275,- nu f 220,-, afzuigkappen van f 275,- nu f 185,-, A.E.G. van f 398,- nu voor f 298,-, ook met filter. Naaimachines van f 398,- nu f 298,-, van f 495,- nu f 398,-. Kleuren t.v. Blaupunkt van f 2695,- nu f 1995,-. In voorraad Grundig, Philips, Aristona enz., met 30% korting. Draagbare t.v. van f 695,- nu f 495,-. Prijzen vanaf f 399,-. t.v.-toestellen Telefunken van f 795,- nu f 495,-, Loewe Opta van f 845,- nu f 595,-, Siemens van f 825,- nu f 595,- in wit en notehout. Autoradio van f 100,- nu f 69,-, van f 169,- nu f 99,-. Auto-cassetterecorder van f 199,- nu f 139,-, stereo tuner van f 395,- nu f 285,-, radio cassetterecorder van f 495,-, groot model nu f 345,-, van f 285,- nu f 198,-, radio cassetterecorder van f 269,- nu f 169,-, transistorradio, iets moois van f 198,- nu f 99,-, stereo radio-platenspeler, 2 boxen, van f 798,- nu f 498,-, hoofdtelefoon stereo, vanaf f 16,95, auto-antenne van f 24.95 nu f 11.95, Strass kristalkronen van f 495,- nu f 395,-, oudholl. kronen v.a. f 76,-, meer dan 400 modellen. Al onze lampen zijn 30% goedkoper dan elders. Dames- heren- en kinderfietsen compleet, spotprijs v.a. f 149,. Gasfornuizen Etna, Pelgrim, enz., met grill en draaispit, speciale reclame van f 595,- nu f 392,-. Gascombi van f 745,- nu f 545,-. Grasmachines van f 69,- nu f 49,-, van f 55,- nu f 44.95, motormaaier van f 395,- nu f 245,-. Voor uw wasautomaten, koelkast, radio en t.v., versterkers, transistors en autoradio's, kronen, lampen en alle luxe artikelen. Wij zijn werkelijk goedkoper. Koop bij uw groothandel. Ook winkeliers kopen bij ons. Erkend installateur. Op alle apparaten 2 jaar garantie. Ook in termijnen. De Huishoudbeurs, let op: Kerkstr. 111, Brunssum, tel. [illegible] x

Te k. PICK-UP draagb. radio, accu-oplader, soldeerpistool. Kortstr. 13 Heerlen. x

AQUARIUM 60x30x30 met lichtkap f 57.15; 70x30x30 f 70.90 enz. Guus Wagner, Willemstr. 111 Heerlen. x

Reeds vanaf f 15,- p. mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. — Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, tel. 714054. x

Te k. origin. nieuwelingen-RACEFIETS 2 jr. oud. Winricusstr. 37 Kaalheide. x

TRILBETONTEGELS in grijs gekleurd of uitgewassen. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. Tel. 045-213877. x

Voor weinig geld te k. skai BANKSTEL met tafel, bergmeubel en wollen karpet. Servatiusstr. 46 Kerkrade.

Antieke koperen HANGLAMPEN, klokken, klokstel, staande klok, org. kop. mijnlamp, leuk kleing., div. kasten, stoelen en tafels, compl. Franse kamer. Mauritsweg 116 Stein (bij Steinerbos) x

HARMONICADRAAD verzinkt en geplastificeerd in praktisch alle maten voorradig. M. J. Eggen, Lindeplein 7, Brunssum.

KLEERKASTEN, 2-, 3- en 4-drs., ledikanten, stapelbedden, wentelbedd., matrassen, sport. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412

Te k. BANKSTEL Queen Anne z.g.a.n. Rooseveltstr. 36 Waubach na 16 uur. x

Mooie KLEERKAST 2 drs. f 65.- 1 karrewiel f 55.- tel. 04445-5249.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

HERENFIETSEN f 35.- f 55.- f 75.- Grond, Schaesbergerstr. 51 A Terwinselen. x

Te k. KOELVITRINE onder- en bovenkoeling. Tel. 045-213563. x

Koopjes! 2 pers. SLAAPKAMER met 3 drs. kast en bedstukken f 185,-; babycommode en bedje sam. f 135.- pr. bankstel f 575.- bankstelkussens 5 voor f 98.- matrassen aan stuntprijs; veren hoofdkussens f 6,95 p. st.; kamerstoelen aan de laagste prijzen. Hubert, Bloemenmarkt 8 L'heuvel-Geleen tel. 2760.

Te k. mooie TREIN goed merk en transform. Hertogstr. 15 Hrl.-Eikenderveld.

Te k. KINDERWAGEN z.g.a.n. Car. Fabritiusstr. 24 Brunssum.

Oud Holl. eiken BEDJE m. hemel en dekentjes nw.pr. f 300.- weg. pl.gebr. voor f 80,-. Aillbertuslaan 344 te Kerkrade.

Van Zandvoort Aannemersbedrijf Heerlen

vraagt:

bouwkundig H.T.S.-er

voor haar afdeling

CALCULATIE

Sollicitatie gaarne schriftelijk aan haar adres
WILLEMSTRAAT 119, HEERLEN

alles is bij deGruyter zo goed als z'n frites met knakworst



knakworst
pot 180 gram 8 stuks 125
1.09
uw voordeel 16 ct.

Voor uit en thuis: frites met knakworst lekker en gemakkelijk, en... lekker voordelig! U proeft de kwaliteit

ook z'n prijzen...

van nelle supra normaal en snelfilter ~~255~~	wasa knäckebröd ~~110~~	parein prince fourré ~~125~~	unox soep groente-, tomaten- en kippesoep ~~108~~	frolic hondevoer 500 gram ~~179~~
2.15	**88**	**98**	**85**	**1.39**
uw voordeel 40 ct	uw voordeel 22 ct	uw voordeel 27 ct	uw voordeel 23 ct	uw voordeel 40 ct

magere runderlappen 500 gram ~~640~~ **620** per kilo ~~12.80~~ **1120**
spaanse gele meloenen kwaliteitsklasse I geprijsd naar gewicht per kilo **118**
verse suikermaïs met recept kwaliteitsklasse I 2 stuks **138** biefburgers 2 stuks ~~148~~ **119**
jolly drinkyoghurt ~~65~~ **55** dagverse slanky halfvolle melk liter **62**
de betuwe aardbeienjam pot 450 gram ~~154~~ **129** landwijn cavaliers rood, wit en rosé liter ~~315~~ **290**
nieuw! hela schaschliksaus 1000 gram ~~398~~ **349** nieuw! aardappelpuree 250 gram ~~198~~ **185**
bacon 100 gram ~~139~~ **130** espresso kop en schotel ~~150~~ **125**

deGruyter is oké

10 bruine eieren, lekker goedkoop

Weekaanbiedingen zijn geldig van donderdag 19 juli t/m woensdag 25 juli. Vers vlees-, groenten- en fruitaanbiedingen zijn geldig van donderdag 19 juli t/m zaterdag 21 juli.

radikale opruiming bij

GAPICON
BRONNEBERG
Maastricht & Sittard

TOT 50% EXTRA KORTING

KOSTUUMS
diverse modellen en kwaliteiten
NU v.a. 39,-

KOLBERTS
ruiten en dessins van de laatste mode
NU v.a. 29,-

mogelijkheid tot ruilen ook tijdens de opruiming

PANTALONS
terlenka
(en zelfs de duurste kosten niet veel méér!)
NU v.a. 18,90

Ook op onze mode-afdeling lachen onze verlaagde prijs-kaartjes u toe!

Bij aankoop worden parkeer-kosten vergoed.

MANTELS
de nieuwste modellen, de nieuwste kleuren van buitengewone kwaliteit. In de opruiming tegen extra verlaagde fabrieksprijzen.

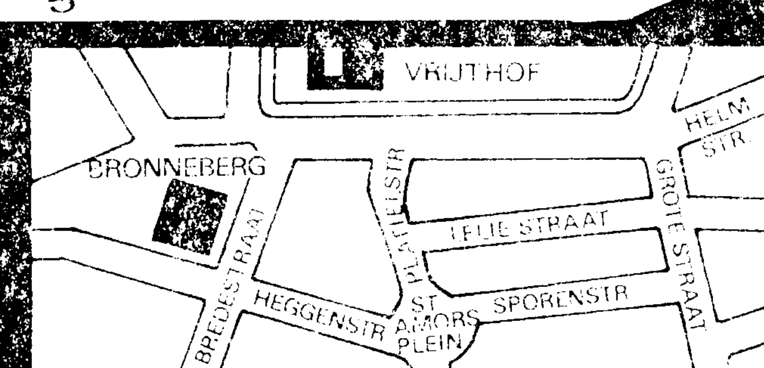
NAPPA- en SUEDE KLEDING
eveneens tegen onvoorstelbare lage fabrieksprijzen

REGENJASSEN
voor dames of heren NU v.a. 29,-
(Opruimingsattraktie: Ook grote extra kortingen op de fabrieksprijzen van regenjassen van de nieuwste modellen en kleuren!!)

Dameskleding vindt u alleen in onze ladyshop in Maastricht

100 stappen vanaf het Vrijthof en u kunt tientallen guldens verdienen!

GAPICON
BRONNEBERG



SITTARD
Brandstraat 22 tel. 04490-4822

MAASTRICHT
Bredestraat 35-37 tel. 043-12166
BIJ HET VRIJTHOF

ONS VERKOOPPUNT IN NOORD LIMBURG:
PARADE 40 VENLO

PARTIJVOORDELEN ALLE SIMON-...

4.49 1.39 1.19

Fleurdelis kartons 1,0 kg
7.00 5.95 4.95

SIMON IMPORTEERDE
Aardbeien confituur pot 1.19

Bac ... 5 geuren
4.25 2.23 1.99

Aanbiedingen geldig t/m ... 2 juli

... 1.79

Jonge spruitjes KILO 1.39

SIMON

UW DICHTSTBIJZIJNDE SIMON MET GROENTE EN FRUITVERKOOP:

Geleenstraat 22 ...
Kouvenderstraat 53
Hoensbroek

DE TROS

HERSCHI spotgoedkoop
BOVENDIEN 12 HALEN 11 BETALEN

JUS d'ORANGE 69

TROS PILS 11.50

GASTON de LAGRANGE en RIGAUD 14.93

MONTILLA 7.95

CITROENBRANDEWIJN 5.98

GREGSON WHISKY 8.95

GIN FIZZ-VODKA ORANGE GIN ORANGE 6.98

KERKRADE: BEETHOVENSTRAAT 1
GELEEN: SALMSTRAAT 21

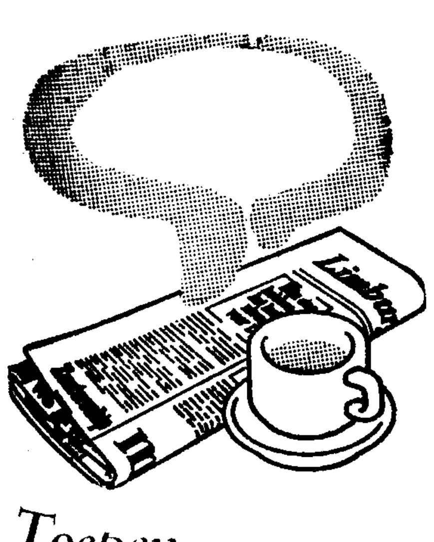
Uw meubels weer als nieuw bekleed!



H.J.Savelsberg
KERKRADE

TE KOOP AANGEB.

imburgs
agblad voor ittard en eleen
Donderdag 19 juli 1973



Toepen

● *De pers heeft al een voorproefje gehad van Doe-dag. Aan dit soort verschijnselen gaat noodgedwongen een persconferentie vooraf. Dat zou ook woensdagmorgen in hotel Skoll gebeuren. De leden van de Stichting Koopcentrum waren er. De pers ook. Maar Anthony* **Parker,** *wiens aanwezigheid men dringend nodig had, liet geruime tijd verstek gaan. Omdat het toch over Doe-dag ging heeft het gezelschap de tijd gekort met toepen. Dat is in feite gezelliger dan persconferenties bijwonen. En toen wij toch eenmaal de smaak te pakken hadden zijn wij 's middags ook maar naar het Levend Ganzebord te Lindenheuvel gaan kijken. Zonder verder risico, want 's morgens hadden wij het tegen enkele ervaren toepers af moeten leggen.*

Wenken

● *Wij schreven gisteren in deze kolom over het boekje met wenken voor bejaarden in het verkeer met de gelijktijdige mededeling, dat dit boekje bij de wachtcommandant van de politie gratis verkrijgbaar is. Wij vergaten er bij te vermelden dat dat de wachtcommandant in Geleen is. Met excuses aan de wachtcommandant in Sittard, die een aantal mensen moest teleurstellen. Telkens opnieuw blijkt het weer; Sittard is Geleen nog niet.*

Eindelijk

● *Onze man uit Sweikhuizen wist niet wat hij zag toen hij woensdagmiddag zijn wekelijkse ritje naar Stein maakte. Hij dacht onmiddellijk aan Johannes de Doper, die in de Bijbel de naam heeft van dalen te vullen en bergen te slechten. In een ijverige bui blijken de Staatsmijnen de weg langs de oude gedeelte van Kerensheide, waaraan decennia niets meer was gebeurd, een opkalefater te hebben gegeven, zodat het wegdek er weer als nieuw uitziet. Alle gaten verdwenen en geen bobbel meer te zien. „Eindelijk", aldus onze man uit Sweikhuizen, die jaren met angst en beven dit stukje crossterrein is gepasseerd.*

Heren

● *In het barakkenkamp dat door de gemeentewerkers van Sittard wordt gebruikt, is dezer dagen geconstateerd, dat een deur met het opschrift „heren" frequent wordt gebruikt. Op een moment dat uw koffieredactie in de nabijheid van de bekende deur stond te wachten, gingen in een minuut tijd liefst vijf „heren" binnen. Onder die heren een wethouder, een burgemeester en een gemeentesecretaris. De grijnslach van uw koffieredactie inspireerde de heren tot de volgende discussie voor de deur van „heren": burgemeester: „Druk is het wel" — wethouder: „Ja, ja" — secretaris: „Zijn er al meer binnen?" — burgemeester tot ons: „De wethouder wil zeker iets kwijt aan de pers" — koffieredactie, na afloop bezoek wethouder aan „heren": „Waarschijnlijk is de wethouder al iets kwijt". Vraag achteraf: Ging dit niet wat te ver van de koffieredactie? Tenslotte praten heren zelden over „heren"...*

Fietsen

● *Een goede kennis van ons heeft dezer dagen, geïnspireerd door het fraaie been- en kuitwerk van ene Zoetemelk, zijn racefiets ingeruild voor en „Gitane". Nu hebben we zelf al gedacht, dat Gitane een sigarettenmerk was, maar dat blijkt foutief. Gitane is een fiets van hetzelfde merk als die Zoetemelk op zijn borst heeft staan en waarop hij pleegt te zitten. Onze kennis wil met dit vehikel hoge ogen gaan gooien in de koers voor gentlemen, die de nacht van Sittard in augustus zal inluiden.*

LD

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. te Heerlen.

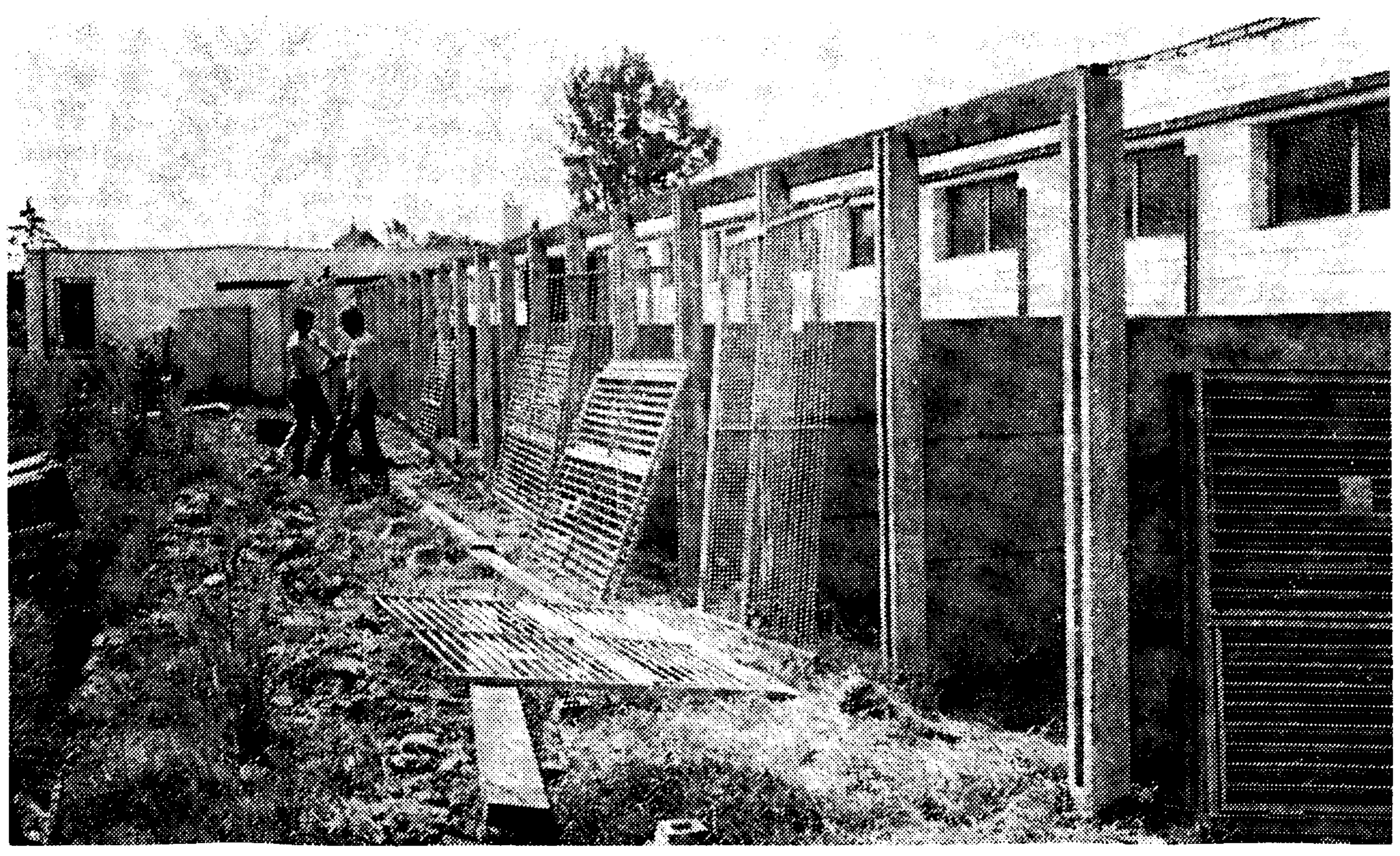
Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Kantoren:
Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577.

Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 6868.

Moeizaam overleg met Heerlen over exploitatie

Dierenasiel Geleen weldra open



Aan de buitenhokken van het Geleense asiel wordt de laatste hand gelegd

GELEEN — Het in aanbouw zijnde dierenasiel aan de Jorisstraat te Geleen is voor 95 percent klaar. Slechts de buitenhokken moeten nog van daken en vloeren worden voorzien. Daarna kunnen de eerste gasten er hun intrek nemen. „Wij kunnen de opening ervan thans spoedig tegemoet zien", zegt de heer Wim Schepers, voorzitter van de dierenbescherming en regent van het asiel desgevraagd. „En als ik spoedig zeg, denk ik aan enkele weken".

Uit het vervolg van het gesprek blijkt, dat er toch nog wel enkele moeilijkheden overwonnen dienen te worden. Ze liggen voornamelijk in het vlak van de exploitatie. Hierover worden met de leiding van het dierenasiel in Heerlen besprekingen gevoerd, die nogal moeizaam verlopen. Als het met Heerlen niet lukt zal Geleen het echter alleen doen.

Naar slachthuis

Zwerfhonden worden nu in Geleen in eerste instantie ondergebracht in een hok aan de Spoorstraat waar de heer Notten op kosten van de gemeente voor de dieren zorgt. Normaal duurt het verblijf er drie dagen. Is de eigenaar in die tijd niet komen opdagen dan wordt getracht een nieuwe eigenaar voor het dier te vinden. De politie houdt ten behoeve hiervan een lijst bij van mensen, die om een hond vragen. Is er voor de hond ook geen nieuwe eigenaar ter beschikking dan rest alleen nog de weg naar het slachthuis, waar het dier wordt afgemaakt.

Deze trieste gang van zaken is de dierenbeschermers en dierenvrienden al vele jaren een doorn in het oog.
Meer dan tien jaar geleden ontstond in Geleen het plan om een dierenasiel te bouwen. Het gemeentebestuur was in die jaren niet al te vlot met het verlenen van medewerking. Wijlen de heer Casteleijn, die zich in het verleden over zwerfdieren ontfermde, liet zich echter niet afschrikken. Geholpen door zijn echtgenote, die er in slaagde met kleine beetjes het geld voor de bouw van een asiel bijeen te krijgen — er is ruim een ton mee gemoeid — bleef hij de plannen ontwikkelen totdat hij enkele jaren geleden met de bouw in eigen beheer kon starten. Toen de bouw halverwege was overleed de heer Casteleijn echter. Dat gebeurde ruim een jaar geleden.

Hulp

Mevrouw Casteleijn zette het werk van haar overleden man voort. De bouw van een dierenasiel in eigen beheer bleek voor een huisvrouw echter een te zware opgave. Een half jaar geleden moest zij zich op advies van de dokter helemaal uit het werk terugtrekken. Zij deed tien een beroep op de heer Wim Schepers, een vriend en helper van haar man en een groot dierenvriend.

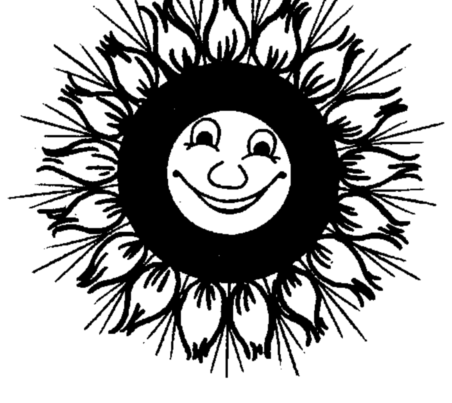
De heer Schepers, die als voorzitter van een grote woningvereniging wel iets van bouwen afweet, beloofde haar te helpen. Uit zijn vriendenkring verzamelde hij hulpkrachten om het werk van wijlen de heer Casteleijn en diens echtgenote af te maken. Dat is hem gelukt. Het gebouw is, op een lening van 25.000 gulden van het Hoofdbestuur van de Nederlandse Vereniging tot Bescherming van Dieren na, helemaal betaald. De heer Schepers: „Het gebouw is begroot op een ton. Als het nu zou moeten worden gebouwd zou het tenminste twee ton kosten. Het bezit dus ruim acht maal zijn overwaarde".
Daarover bestaat geen enkele zorg. Die bestaat wel over de exploitatie. Met behulp van de gemeente, die dieren aan het asiel leveren zal het zich zelf moeten bedruipen. Daarvoor is een full time management nodig. De liquiditeit van de dierenbescherming in Geleen vormt daarvoor een te wankele basis. Men heeft daarom contact gezocht met het dierenasiel te Geleen.

„Goede hoop"

De heer Schepers: „Ik heb de indruk, dat men in Heerlen niet gelukkig is met de bouw van het asiel in Geleen. Men accepteert het onder het motto: het staat er nu eenmaal. Laten we dus zien wat we er mee doen kunnen. Wij willen de leiding van ons asiel graag aan Heerlen toevertrouwen. Maar dan op aanvaardbare voorwaarden. Het afschuiven van alleen de overbevolking naar Geleen is niet aanvaardbaar. De samenwerking moet kunnen gebeuren op een fifty-fiftybasis zonder dat Heerlen zijn eerstgeboorterecht uitbuit".

„Persoonlijk ben ik van mening, dat twee dierenasiels in Zuid-Limburg broodnodig zijn. Ik heb echter goede hoop, dat we met Heerlen tot zaken komen". Als deze hoop niet in vervulling mocht gaan dan zal Geleen een andere weg vinden om het asiel op een commercieel verantwoorde basis te exploiteren. Het gaat om de bescherming van het ider, dat hierbij de hulp van de mens nodig heeft", aldus de heer Schepers, wiens eerste voornemen thans is het vormen van een beheersstichting.

„Wie meent op dit terrein enige inbreng te hebben is welkom. Het is mij het liefste als een dergelijke aanmelding schriftelijk kan gebeuren", zegt hij. Een tweede activiteit zal zijn om donateurs te werven teneinde in de exploitatie van het asiel enige continuïteit te krijgen. „Met dit alles hopen wij te voorkomen, dat er wegens gebrek aan hulp zoveel dieren ontijdig naar het slachthuis moeten worden afgevoerd", aldus de heer Schepers.



Nu in september

Zomerfeest Vrangendael gaat door

SITTARD — Het voortzetten van de inmiddels bekende zomerfeesten van Vrangendael heeft lange tijd aan een zijden draadje gehangen. Niet alleen waren er moeilijkheden over de datum voor deze feesten, maar ook de financiële problemen bleken dit jaar extra moeilijk. Na ampel beraad is er toch een oplossing gevonden en zullen dit jaar de zomerfeesten voor de vijfde maal gehouden kunnen worden en wel op 27, 28, 29 en 30 september.

Het late tijdstip is gekozen om de feestelijkheden rond de opening van de Promenade, die zoals bekend op 17 augustus moet plaatsvinden, niet te doorkruisen. Enkele weken lang zijn er bij die opening zoveel akiviteiten in de binnenstad, dat de organisatoren van de zomerfeesten Vrangendael het niet juist vonden om tegelijkertijd de feestelijkheden in de wijk te laten doorgaan.

Feesttent

Extra problemen kreeg het stercomité Vrangendael, zo bleek tijdens een ingelaste vergadering van de wijkraad, door het wegvallen van de feesten in de wijk Limbrichterveld dit jaar. In voorafgaande jaren werd in combinatie met het comité Limbrichterveld de grote feesttent gehuurd, waardoor de kosten aanzienlijk gedrukt konden worden. Dit jaar moet het comité Vrangendael het alleen doen en dat betekent een extra uitgave van 2500 gulden.
Door een eendrachtig samenwerken binnen de wijkraad is men tot een oplossing van dit probleem kunnen komen. Alle deelnemende verenigingen gaan meer mankracht leveren waardoor de moeilijkheden kunnen worden ondervangen en de zomerfeesten 1973 gered zijn.

SKELTER GESTOLEN

SITTARD — In de nacht van dinsdag op woensdag is uit de schuur achter de woning van H. in Overhoven-Sittard een zelfgebouwde skelter met benzinemotor gestolen. Het racewagentje vertegenwoordigt een waarde van rond duizend gulden.

Uit een directiekeet van de firma Modern aan de Akkerstraat in Sittard werden een groene kruiwagen, twee platte en twee steekschoppen gestolen. De keet was opengebroken.

Wereldprimeur op Doe-dag in Geleen

GELEEN — Doe-dag 1973 in Geleen krijgt dit jaar een proloog in de vorm van AVRO's Top-Pop onder leiding van Anthony Parker. De disk-jockey komt hier met een stunt waarvan Geleen — volgens zijn zeggen — de wereldprimeur krijgt.

Met behulp van video-recording wil hij op een grootbeeldscherm optredende groepen en zangers tijdens het draaien van de plaat projecteren. Daartoe werkt hij met twee camera's, waarvan één gericht kan worden op de aanwezigen in de zaal om het optreden van groepen met leuke momenten uit de zaal of eventueel daarbuiten te larderen.

Aan de voorbereiding van deze nieuwe mogelijkheid heeft hij vijf jaar gewerkt. In die tijd heeft hij een dusdanige selectie banden verzameld, dat hij in staat is om aan verzoeken uit de zaal niet alleen per plaat maar ook per beeld te voldoen. Een derde mogelijkheid, die in het systeem is ingebouwd, is dat hij van het programma uit Hilversum eventuele goede momenten kan aftappen en in de zaal projecteren.

AVRO's Top-Pop ter gelegenheid van de Geleense Doe-dag 1973 vindt plaats in een grote tent, die op de nieuwe markt 2.000 zitplaatsen telt. In deze tent speelt zich op zaterdag 4 augustus ook een deel van de Doe-dag af. Met name wordt er de beoefening van oude ambachten in ondergebracht.

140 stands

Doe-dag, oorspronkelijk een initiatief van het Trefcentrum De Linde in de Dahliastraat en vervolgens met graagte overgenomen door de Stichting Koopcentrum Geleen, kent verder een rommelmarkt, een antiekmarkt en een braderie. Van de braderie weten de inrichters nu al, dat ze tenminste 140 stands nodig hebben om alle liefhebbers een plaats te geven. En bij dit alles komt ook de gebruikelijke zaterdagmiddag weekmarkt met standwerkers.

Verleden jaar trok de Doe-dag volgens schatting zo'n 40.000 bezoekers. Vermoedelijk zullen er dit jaar nog meer komen omdat zelfs de Duitse kranten er al aandacht aan wijden.

Zondagmorgen wordt aan de Doe-dag een extra staartje gebreid in de vorm van een gezellige Frühschoppen, dat om 11 uur begint. Het Frühschoppen wordt opgeluisterd door de J.P. en L.V.-band uit Stein, een uit tien personen bestaand orkest, met de sound van James Last.

GANZENBORD OP DE MARKT

GELEEN — De Bloemenmarkt te Lindenheuvel was woensdagmiddag het terrein van een groot ganzenbordspel waarvoor bij de jeugd in ieder geval een enorme blangstelling bestond. Trouwens er waren ook heel wat ouderen komen kijken om de jongens en meisjes bezig te zien in de put, in de herberg, in de gevangenis en op al die plaatsen, die in het Oud-Hollandse Ganzenbord voorkomen.
Het spel was begroot op drie ronden van 24 kinderen. Deze 24 waren weer in acht groepen van drie ingedeeld. Van deze drie legden er twee per skippybal het „parcours" af terwijl nummer drie tot taak had met een schuimrubber dobbelsteen hoge ogen te gooien.

Men had aanvankelijk getracht acht pony's voor het spel te krijgen. Ze bleken er wel te zijn maar de prijs ging het budget van het vakantiewerk verre te boven. Met skippyballen ging het ook uitstekend en het kinderlijk plezier was er niet minder om.



Limbrichtse wandelaars naar jeugdvierdaagse

LIMBRICHT — Een gezelschap van ongeveer tachtig jeugdleden van de wandelvereniging Vrij en Blij uit Limbricht vertrekt maandag naar Den Helder om daar deel te nemen aan de jeugdvierdaagse. De wandelaars uit Limbricht worden in Den Helder ondergebracht in scholen en een sporthal.

Zaterdag keert het gezelschap in Limbricht terug en dan zal hun de traditionele bloemenhulde te beurt vallen. De wandelaars vertrekken maandagmorgen om negen uur per bus aan de Julileumstraat.

Beurs Turkse vrouw gerold

MAASTRICHT — Gisteren is de 31-jarige Turkse G. C., wonende in het Belgische Maasmechelen, op de woensdagmarkt in Maastricht, haar beurs ontfutseld. De portemonnaie bevatte 140 gulden en 5.000 Belgische franken.

KAMPEERDER STAL FIETS

GULPEN — De 14-jarige S. uit Den Helder, die verblijft op een camping te Gulpen, blijkt eerder deze week de racefiets van M. uit Gulpen te hebben gestolen. De fiets, die een waarde van 280 gulden heeft, stond bij het zwembad. Aanvankelijk hield de jongen tegenover de politie vol dat hij de fiets van een vriend uit Gulpen gekregen had. Zelfs de vader van S geloofde dit verhaal.

(ADVERTENTIE)

ALFA
'n goeie dorstlesser voor maar 43ct. per halve liter.

KUNST

Orgelconcert van allure in kerk Elsloo

Jaap Zwart uit Amersfoort, zoon van de vermaarde organist Jan Zwart — wie hoorde niet zijn radio-concerten? — besloot dinsdagavond de concertenreeks in de Augustinuskerk in Elsloo.
In een mooi programma, afwisselend van samenstelling, heeft hij zich doen kennen als een virtuoos en temperamentvol organist. Het toch niet zo grote orgel in de kleine kerkruimte, heeft hij doen klinken met katedraalachtige allure. Hij begon en eindigde met eerbetoon aan zijn vader, met diens composities, respectievelijk de „Orgelhymne" (Wilt heden nu treden) en „Postludium en Koraal" (Alle roem is uitgesloten). De voorliefde voor majestueuze orgelklank, typerend voor Zwart senior, heeft zijn zoon in Elsloo weer op voortreffelijke wijze in herinnering gebracht. De bekende „Passacaglia" in c kl. van J.S. Bach, leed een enkele keer aan enige onevenwichtigheid in het tempo. Soms klonk het niet erg duidelijk. Maar het blijft moeilijk om altijd weer op ieder orgel direct „thuis" te zijn. Toch sloeg mijn waardering over naar het positieve van Zwarts orgelkunst, want de opbouw met steeds nieuwe motieven, de verschillende zeer contrasterende episoden, kregen een levendige uitdrukking en de climax was geweldig en nobel.
Via het gevoelige Choralvorspiel: „Ach Gott! erhör mein Seufzen" van J. L. Krebs, eens de beste leerling van J. S. Bach, kwamen we bij Charles-Marie Widor, die vijf en zestig jaren aan een Cavaillé Coll-orgel met vijf manualen en pedaal, ongeveer honderd sprekende registers, gemusiceerd heeft. (St. Sulpice — Paris). Zijn „orgelsymphonieën" ontstonden dan ook, door het streven naar het zg. „symphonisch ideaal", waartoe het Cavaillé Coll-orgel ook wel aanleiding kon geven. Eens werden de werken van Widor veel gespeeld, nu weer minder en dat is, geloof ik, een tijdsverschijnsel. Wie weet, als de grote hang van nu, barok, vroege barok, renaissance, weer gaat luwen, zal dat misschien weer veranderen. De uitvoering van twee delen uit de V Symphonie van Widor hier, gaf aan het concert een levendig, boeiend en kleurrijk hoogtepunt.
Of het orgel van Elsloo aan alle voorwaarden met betrekking tot de benodigde registertypen voldoet, geloof ik niet. De duidelijkheid van bepaalde „nabootsingen" was er niet altijd. Dat is dus een kwestie van het instrument, of een langere, intensievere oriëntering door de bespeler? Er zijn nog steeds musici, die deze orgelmuziek afwijzen en ik kan hun gedachten daarin volgen, maar mag dan een enkele keer een melodie wat „gewoon" klinken, dan is het toch de vraag of diezelfde melodie in het echte orkest minder gewoon zou klinken. De hele levendigheid bij Widor, die af en toe een beetje tegen de waardigheid van het orgel lijkt te spreken, moet voor organisten de prikkel betekenen, het tegendeel te bewijzen. Intussen moet worden toegegeven, dat in „Final" van César Franck, eens toch ook een Cavaillé Coll-orgel bespeler, deze problemen niet rijzen. Maar hier gaat het ook om een geheel andere conceptie en speeltechniek.
Jaap Zwart gaf aan de grootsheid van dit werk, alle reliëf.
Na een ontspannend, programmatisch werkje van Daquin: „Le coucou" — zeer goed gezien van Zwart — gingen we nog eens een hoogtepunt tegemoet. Bij het „Deuxième Choral" van J. Bijster kan men zich afvragen, waarom het zo uiterst zelden op de programma's voorkomt. Het is een mooi werk, waarmee de organist veel eer kan inleggen. Dat men enigszins aan Franck wordt herinnerd en ook een beetje aan Hendrik Andriessen, strekt eerder tot aanbeveling, dan tot kritiek.
Met Jaap Zwart deed men een fortuinlijke keuze. De concertgever zal zich inmiddels wel hebben afgevraagd, waar het Limburgse, zo muzikale publiek, was gebleven. De opkomst was beschamend slecht.

JAN SCHOUTEN

(ADVERTENTIE)

SCHOOL-BOEKEN

gespecialiseerde boekhandel

Boekhuis Kerkrade

ZEF PLOUM
Hoofdstraat 30 - tel. 2397

EXPOSITIES

MAASTRICHT

Bonnefantenmuseum

Sint-Pietersberg, natuur- en cultuurhistorisch monument, tot en met 22 juli. Rampjaar 1672. Portretten 1936-1973 door Guillaume Serpenti. T.m. 29 juli.

Stadskantoor

Maastricht zoals het is en zoals het had kunnen zijn, door Jos Muris en Ange Timmers. Van 9-12 en 14-17 uur, niet op zaterdagen en zondagen.

Dejong-Bergers

Recent werk van Guillaume Serpenti, tot en met 29 juli.

Galerie Vivi

RECHTSTRAAT 27

Tekeningen, litho's van Georg Hadeler. Van 9 tot 18 uur op weekdagen. Tot en met 28 juli.

Galerie Agora O.C.

Tekeningen van Wiel Maas, Josephien Koelman en Harry Buchholz. Van 10-18 uur. Op zondagen gesloten.

SLENAKEN

Gemeentehuis

Werken van leden van de Limburgsche Kunstkring. Dag. op kantooruren. Zondag van 14-17 uur. T.m. 29 juli.

VALKENBURG

Museum Oud Stadhoes

Schilderijen en tekeningen van Jul Berkhof. Open dag van 14-29 juli '73 van 14—20 uur.

HEERLEN

Raadhuis

Schilderijen, tekeningen, grafiek van Hermanus Berserik. Open dagelijks op kantooruren. T.m. 5 augustus.

Lunchroom Schunck

Foto's van Philip Payne.

HOENSBROEK

RABO-bank, Markt 11

Schilderijen en etsen van Anthony van Lieshout. Tot en met 27 juli.

Kasteel

Schatten uit de oudheid, van 10 tot 12 en van 13.30 tot 17.30 uur. Tm. 22 juli.

BIOSCOPEN

GELEEN

Roxy: De vier vuisten de lucht in. do. t.m. di. om 8.30 uur, zo. ook om 6 uur.
Studio 'Anders' 132: Turks Fruit, om 8.45 uur; Amen, broeder, amen, vr. t.m. zo. om 8.30 uur. zo. ook om 6 uur

MAASTRICHT

Festival: Gejaagd door de wind, om 4 en 8 uur; De avonturen van Hammetje, dag. om 2 uur
Palace I: Het geheime sexleven van Romeo en Juliet, om 2, 4, 6, 8 en 10 uur
Palace II: Meisjes met geopende lippen, om 2.15, 4.15, 6.15 en 8.15 uur
Studio: Fritz the cat, om 3, 6.45 en 9 uur
Royal I: Meisjes die graag naar bed willen ,om 2.30 en 4.30 uur; Het graf van de angst ,dag. om 7 en 9 uur
Royal II: America nudo, om 2, 4, 6.15 en 8.30 uur; Elvis, that's the way it is", za. en zo. om 10.30 uur; Mijn hond is een dief, zo. en wo. om 2 uur
Mabi: Casino Royale, om 4.15, 6.30 en 9 uur; Vernietigingscommando's za. en zo. om 11 uur
Midi: Turks Fruit, om 4.15, 6.30 en 9 uur; Satyricon, za. en zo. om 11.30 uur; Fabilo, om 1.45 uur dag.

HEERLEN

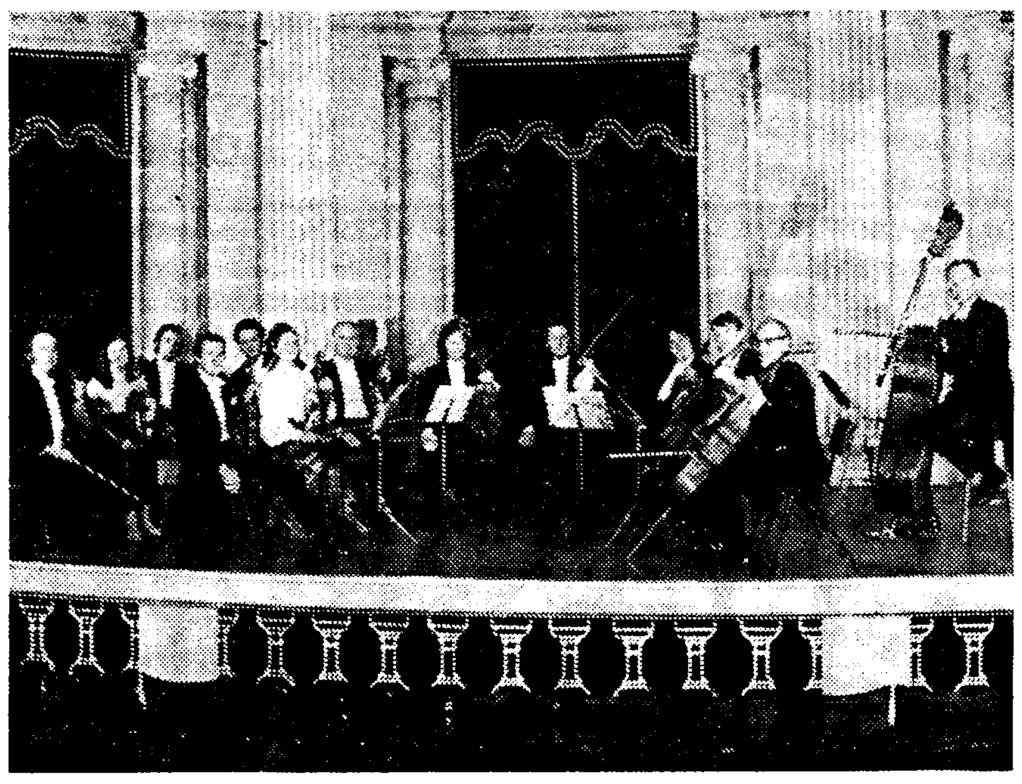
Royal: The sound of music ,om 2.30 ,5 en 8.15 uur
Rivoli: Doldwaze heksen op bezemstelen om 2 4 6. 15uur; Irma la Douce om 8.30 uur
Scala: Super fly om 2 4. 6.15 en 8.45 uur
Passage: Wat vaders van de zonen niet weten, om 2, 4, 6, 8 en 10 uur

UBACH o. WORMS

Grand-Theater: De dolle dwaze waaghalzen van de scherpe bochten, za. om 8 uur, zo. om 7 en 9 uur

BRUNSSUM

Astoria: Sex in kantoortijd, do. zo. en ma. om 8.30 uur, za. om 10.30 uur; De vier vuisten van de duivel, vr. en za. om 8.30 uur, zo. om 4 en 6.15 uur; De avonturiers ,di. en wo. om 8.30 uur



● Academy of St.-Martin-In-The-Fields onderscheiden met drie Edisons in de concertserie op 23 maart.

„Schouwburgblik" vooruit

Voor elk wat wils op muziekgebied

SITTARD — Een vrij kleine concertserie dit jaar in de schouwburg van Sittard. Dit mede gezien het feit dat de koffieconcerten ook in abonnementserie zijn ondergebracht. De belangstelling voor de koffieconcerten is de laatste jaren enorm gestegen. Toch bevat de vijf avonden tellende concertserie nog enkele belangrijke evenementen.

Zoals een solistisch optreden van Emmy Verhey op 22 januari samen met het Brabants orkest, een concert op 24 september van Daniel Wayenberg de bekende pianist samen met het Limburgs Symphonie Orkest. Hoogtepunt is echter op 23 maart het concert van wereldklasse van The Academy of St. Martin-in the Fields, een ensemble dat driemaal de Edisonklassiek heeft gekregen.

Naast deze drie concerten is er in de serie nog tweemaal het LSO te beluisteren. Op 15 november samen met de Heerlense Oratoriumvereniging en de solisten Gemma Visser en John Bröcheler en op 26 april samen met de pianiste Annerose Schmidt. Een abonnement op deze serie kost tussen de 23 en 33 gulden. Voor kinderen tot en met veertien jaar is er een reductie van 8 tot ongeveer 12 gulden.

Op muziekgebied is er verder in de Orpheusserie genoeg te beleven. Deze serie telt zes voorstellingen waarvoor een abonnement tussen de 44 en 63 gulden kost. Op het programma op 22 oktober: Compagna d'Opera Italiano di Milano met „ein Maskenball" van Verdi. Op 21 november de Berlijnse opera met „Die schöne Galathée" van Franz von Suppé. Op 5 januari theater Oberhausen met de operette van Lehar „Die lustige Witwe". Op 1 februari „De barbier van Sevilla" van Rossini door de Rheinische Musikbühne. Op 27 maart Forum met „Die Csardasfürstin" van Kalman en tenslotte op 23 april Landestheater Detmold met „Rigoletto" van Verdi.

„'t Haneweike" viert feest

BROEKSITTARD — Broeksittard gaat het tweede lustrum van de speeltuin 't Haneweike met een aantrekkelijk program vieren. Een program, dat niet alleen de jeugd maar de ouders en andere inwoners zal boeien. Vanaf deze week weerklinkt elke dag via een geluidsinstallatie van de heer G. Keulders muziek in de speeltuin. De grote speelruimte zal omlijst worden met vlaggen, terwijl een massa lampen de tuin 's avonds laat baden in een zee van licht. Op zaterdag 11 augustus is er van 19.30 uur tot 21 uur receptie van de jubilerende vereniging in 't Hanehöfke bij Thies Wilms Achter de Kerk. Op zondag 12 augustus is de grote dag voor de jeugd. Dan vinden zeskampspelen plaats, alle geïnspireerd op de zeskampspelen van de t.v. Er komen glijbaanraces (met water), doelgooien (met water), zaklopen, autobandenraces, touwtrekken en andere spelen waar de jongeren zich kunnen waarmaken. Voor alle spelen worden groepen gevormd onder leiding van een „commandant" die de punten bijeentelt om zo het eindresultaat te bepalen. Voor deze zeskamp dient de jeugd zich op te geven —liefst voor 5 augustus — zodat de organisatoren het programma kunnen samenstellen. Men kan zich aanmelden in de speeltuin. Ouders en belangstellenden kunnen de spelen volgen aan een van de vele tafels en stoelen die verspreid over het terrein staan opgesteld. Hopenlijk leven alle aanwezigen sterk mee met de diverse krachtmetingen waardoor stemming en spanning verhoogd worden. Er wordt geen entree geheven op deze sportdag. waarop prachtige prijzen voor de jeugd beschikbaar zijn.

Jeugdtoer '73 Elsloo

ELSLOO — Met grote deelname (plm. 140 jeugdrenners) en goede publieke belangstelling is in Elsloo in het kader van de Jeugdtoer '73 van de Wielervrienden vijf dagen lang gestreden om de medaljes voor de gele, groene en witte truien. Dankzij het feit, dat niet alleen Nederlandse en Belgische ploegen deelnamen, doch ook een Noordfranse, werd een harde maar faire strijd gestreden.

De voornaamste uitslagen waren:
Ploegenklassement: 1. ploeg De Groen 146 pnt.; 2. café Plusquin 134 pnt.; 3. ploeg Sjef Janssen 105 pnt.
Grote prijzen meisjes: 1. A. Grots 9-9 pnt; 2. A. Defaex 6-5 pnt.; 3. C. Thijssen 2-4 pnt.
Algemeen meisjes: 1. A. Grots 18 pnt.; 2. C. Thijssen 14 pnt.; 3. A. Defaex 12 pnt.
Algemeen dames: 1. V. Bally 46 pnt.; 2. W. Driessen 44 pnt.; 3. N. Dewallef 34 pnt.
7 jaar algemeen: 1. S. Corman 20 pnt.; 2. A. Coumans 17 pnt.; 3. L. Schoufs 16 pnt.
8 jaar algemeen: 1. A. Nuy 21 pnt.; 2. H. Hermans 18 pnt.; 3. R. Brentel 15 pnt.
9 jaar: 1. R. Magdelijns 64 pnt.; 2. J. Capiot 56 pnt.; 3. D. Deceur 55 pnt.
10 jaar: 1. J. Defaux 34 pnt.; 2. B. Salomon 32 pnt.; 3. R. Lorguet 28 pnt.
11 jaar: 1. G. Groen 50 pnt. (gele, groene en witte trui) winnaar 11 jaar); 2. M. Verschuur 45 pnt.; 3. A. Grotz 40 pnt.
12 jaar: 1. P. Verjans 53 pnt. (gele trui); 2. A. Timmers 50 pnt.; 3. J. Paumen 41 pnt. (groene en witte trui)
13 jaar meisjes: 1. G. Schroen 44 pnt. (gele, witte en groene trui); 2. J. Harings 36 pnt.; 3. Perenbooms 31 pnt.
14 jaar: 1. Goddeville Bordeaux Fr. 60 pnt. (gele, groene en witte trui); 2. J. Roemans Moeungen B. 55 pnt.; 3. R. Swagers Heerlen 46 pnt.

Films kort belicht

Kolderavonturen met vuist en vliegtuig



● Terrence Hill (links) en Bud Spencer.

GELEEN-SITTARD
Het Roxytheater in Geleen heeft van donderdag tot en met dinsdag) als volgende vakantiefilm „De vier vuisten de lucht in" op het programma genomen. Sterren zijn de van Trinity bekende Terence Hill en Bud Spencer, die hun werkterrein van het wilde westen naar de azuurblauwe hemel en het donkergroene oerwoud van Zuid-Amerika hebben verlegd waar zij als meedogenloze brokkenpiloten voor de nodige stunts zorgen. Met oude vliegtuigjes en met hun vuisten, die zij alle vier mee de lucht innemen. Het begin is tekenend voor de hele kolderieke sfeer van deze gezellige film. De beide helden vliegen in een brandend vliegtuigje boven het oerwoud van de Amazone. De een leest Popeye, de ander slaapt. Af en toe gaan ze om het ergste en om de boel nog steeds in lichter laaie staat. Na een opstijgend straalvliegtuig op een haar na te hebben gemist maken zij tenslotte een geslaagde noodlanding. En dan begint een serie avonturen met stuntvliegtuigjes en met knokpartijen, die er bepaald niet om liegen. De film, die werd geregisseerd door Giuseppe Colizzi, is geen hoogvlieger als het om kunst met een grote K gaat. Wel bezorgt hij de liefhebbers van dit genre het nodige amusement. En daar gaat het bij een film toch nog altijd om. „De vier vuisten de lucht in", kreeg als keuringsleeftijd 14 jaar.

Bud Spencer is ook te zien in het **Forumtheater** in Sittard (vrijdag, zaterdag en zondag) in de film „Amen broeder, amen" waar Jack Palance zijn compagnon is. Ook hier een kolderiek verhaal met veel knokpartijen in western-sfeer. Jack Palance wil Bud Spencer met zijn zuster laten trouwen om hem vervolgens neer te schieten, waarna zijn zuster als respectabele weduwe kan verder leven. Het komt allemaal anders uit als er een waardeloos huis in het spel raakt, waarop enorm veel geboden wordt. Het huis blijkt op een oliebron te staan waardoor de betreffenden rijk worden. Het neerschieten van de bruidegom gaat ook niet door en deze laatste ziet hoe zijn zuster de ander behandelt. Dat is erger dan een kogel. Ook deze rolprent is toegankelijk voor 14-jarigen.

In **Studio Anders** te Geleen blijft (van donderdag tot en met dinsdag) „Turks Fruit" (leeftijd 18 jaar) de grote trekker. Hij draait er al verschillende weken. Aangezien het steeds drukker wordt zal hij nog wel even repertoire houden. Wat van de meeste Nederlandse films helaas niet kan worden gezegd.

C. L.

Pepelsberg zondag strijdtoneel van ACON-crossers

GELEEN. — Het circuit Pepelsberg te Sweikhuizen zal zondag weer het strijdtoneel vormen van de ACON autocrossers in de strijd om de titel en de prijzen, waarbij vooral positieverbetering op de algemene ranglijst zal worden nagestreefd.

De grootste belangstelling zal ongetwijfeld uitgaan naar de Ford-klasse, waarin de Sittardse huismoeder Thea Theunissen 't heeft gepresteerd knapen als Theo v.d. Zweep, Bèr Laenen, Math. Bons en Peter v.d. Woey achter zich te houden. Alleen Leon Schrieder, de lijstaanvoerder, heeft alle aanvallen op de eerste plaats met succes weten te trotseren. Maar zijn voorsprong bedraagt slechts 49 pnt. (967-918) en hij mag zich geen enkele misstap veroorloven, wil ook hij niet het slachtoffer worden van het vinnige „zwarte katje" uit Sittard.

Heerlenaar John Sieben en Wim Op-Een fascinerende strijd mag ook verwacht worden in de rodeo klasse, waar de hegemonie van Lambert Keulen wordt aangetast door de Nijmegenaar Wim Bouman. De voorsprong van de Geleense kampioen is echter nog ruim voldoende om zijn eerste plaats zondag te behouden. Maar de concurrentie wordt iedere wedstrijd groter. We denken aan Peeters, Jac Piepers en aan Fons Ruijpers, die samen met Bouman de achtervolging hebben ingezet.

In de vrije klasse heeft de Hoensbroekenaar Math Delaroy zondag niets te vrezen wat zijn eerste plaats betreft, maar de prestaties van de helders vragen toch de grootste attentie van de lijstaanvoerder. Vooral John Sieben racete van de ene overwinning naar de andere en met nog zes wedstrijden in het verschiet mag Delaroy zich toch geen al te groot verlies veroorloven. Voorlopig echter zit de Hoensbroekenaar nog op rozen met een voorsprong van 239 pnt. op Sieben (1004-765).

Voor het teamkampioenschap leidt het Geleense team Carrousel zo overtuigend, dat de Mijnlamp nu al practisch kansloos kan worden genoemd. Of er zonder zondag op de Pepelsberg al heel gekke dingen moeten gebeuren.

Zowel in de Fordklasse als in de vrije klasse heeft de strijd zich toegespitst tot een stedenduel Sittard-Maastricht. Hebben de Pico Pits coureurs in de Ford-klasse de leiding vóór het Stroukenteam, in de vrije klasse zijn de rollen omgekeerd, maar in geen van beide klassen is de beslissing al gevallen. Vooral nu het Stroukenteam in de Fordklasse versterking heeft gekregen van Zef Menten en Harm Vos zullen de Maastrichtenaren gedwongen zijn op hun tellen te gaan passen. Maar in de vrije klasse geldt hetzelfde voor het leidende Sittardse team, want De Brök is angstig naderbij gekomen. Alles bij elkaar is er dus zondag op de Pepelsberg een fascinerende strijd te verwachten. De cross begint om 14 uur.

Streekweg wordt verbeterd

STEIN — Direct na de vakantie is maandag een begin gemaakt met een aanmerkelijke verbetering van de streekweg, de verbindingsweg met de Mauritsweg te Stein en Beek-Elsloo en het klaverblad Kerensheide. Vanaf de Mauritsweg wordt deze weg nu voorzien van rijwielpaden aan beide zijden, dit over een afstand van ongeveer 800 meter tot aan de aansluiting aan de Stadhouderslaan vanuit het centrum van Stein. Tot hier waren de rijwielpaden reeds aangelegd. Voor de fietsers, die in verband met hun werk en voor toeristische doeleinden veel van deze weg gebruik maken, is dit 'n zeer gewaardeerde verbetering. Men hoopt het werk in enkele weken geheel klaar te hebben.

EXAMENS

EINDHOVEN — Aan de Technische Hogeschool Eindhoven zijn geslaagd voor het kandidaatsexamen van de afdeling der werktuigbouwkunde F. J. Adang Heerlen; A. M. F. Crooijmans Reuver; J. A. M. Heijligers Asten; H. J. W. M. Heijnen Heldenpanningen; J. J. M. Laumans Reuver; voor het doctoraal examen van de afdeling der werktuigbouwkunde M. J. M. Hubers Roermond; J. F. G. Indemans Ohé en Laak; W. A. de Jonge Maastricht; L. J. M. Kuijpers Venlo; P. M. J. Thomassen Meerssen; P. J. C. Diederen Sittard; W. J. P. Vorage Schaesberg; voor het kandidaatsexamen van de afdeling der bedrijfskunde zijn geslaagd: H. H. N. Coenen Valkenburg; L. J. M. G. Duquits Heerlen; H. J. L. M. Hupkens Maastricht en J. M. J. Courtens Maastricht.

Natuurwandeltochten in Elsloo en Meers

STEIN — Speciaal voor de natuurliefhebbers en liefhebbers van wandelen heeft het comité, dat het kindervakantiewerk in Elsloo en Meers organiseert en met buurtverenigingen en sport- en spelleiding in de goede banen leidt, ook aan wandelen de nodige aandacht besteed.

Naast de avonddriedaagse wandelen in Elsloo en Meers op 30 juli en 1 augustus zijn er ook natuurwandeltochten in het programma voor de jeugd opgenomen.

Deze natuurwandeltochten zijn niet alleen voor de jeugd bedoeld. Ouderen en vooral ouders zijn hartelijk welkom bij deze wandelingen. De tochten hebben een duur van ongeveer drie uren. De wandelroutes gaan langs prachtige plekjes in de omgeving.

In Meers vindt deze tocht plaats op zaterdagmorgen van 9 tot 12 uur. Om 9 uur wordt vertrokken vanaf de parochiekerk in Meers op 21 juli. De afstanden zijn naar keuze 5, 10 en 15 km.

In Elsloo zijn de tochten op 4 augustus om 9 en 14 uur. De start is hier aan de ingang van het kasteelpark. De organisatie van de tochten is in handen van het I.V.N.

Verzamelbeurzen in Limburg

HEERLEN. — De Verzamelaar, afdeling Limburg, organiseert komend weekend de navolgende beurzen:

Op zaterdag 21 juli, in de zaal van het gemeenschapshuis „Baandert" te Sittard een ruilbeurs voor alle verzamel-objecten o.a. postzegels, munten, luciferetiketten, sigarenbandjes, antiek en alle andere denkbare verzamelobjecten. De beurs is geopend van 14 tot 17 uur.

Eveneens van 14 tot 17 uur een ruilbeurs in het verenigingsgebouw „Spekholzerheide" aan de Patronaatstraat.

Zondagmorgen om 10.30 uur volgt een ruilbeurs voor ansicht- en prentbriefkaarten in de ijssalon La Venezia aan de Kerkstraat te Brunssum en van 10.30 tot 13 uur een muntenruilbeurs in de ijssalon La Veneziana aan de Oranje Nassaustraat te Heerlen.

Zondagmiddag van 14 tot 17 uur in het Volkshuis Anjelierstraat te Geleen een beurs voor alle verzamelobjekten, en in het patronaat aan de Hoofdstraat te Schaesberg van 14 tot 17 uur een beurs voor postzegels, First Day Covers, munten, sigarenbandjes etc.

De jaarlijkse plezierreis voor de leden van de Verzamelaar gaat dit jaar naar Duitsland (Phantasialand). De leden met hun familie kunnen gratis mee door inlevering van de buskaart 1973. De leden, die dit jaar al gratis mee zijn geweest, kunnen door storting van f 7,50 de reis meemaken. Niet-leden van de Verzamelaar kunnen mee voor tien gulden. Liefhebbers voor de reis kunnen zich opgeven bij de heer Leon Küpper Dr. Kuyperstraat 57 te Heerlen.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Om te komen tot een speelzaal voor de peuterklas van de wijk Vrangendael is het noodzakelijk dat men beschikt over meer hulpleidsters. Daarnaast dienen ook meer materialen te worden aangeschaft. Belangstellenden voor de functie van hulpleidster kunnen zich melden bij mevrouw Rombouts, Burgemeester Wehmanstraat 5 of bij de opbouwwerker van de wijk. Van de hulpleidster wordt verwacht dat zij bereid is een bijscholingscursus te volgen.

— De belangstelling voor het jeugdkamp van de wijk Vrangendael is zeer groot. Er zijn rond 50 inschrijvingen binnen voor het kamp, dat in het buitenverblijf van het kinderhuis De Kolleberg in de bosrijke omgeving van Echt wordt gehouden. Er zijn nog slechts enkele plaatsen open. Ook hier geldt: Wie het eerst komt, het eerst maalt. Als men niet teleurgesteld wil worden, dient men zo spoedig mogelijk het inschrijfformulier in te vullen en in te leveren. Dit is verkrijgbaar bij Jo Gabriël, Pastoor Verhagenstraat 11, die als coördinator optreedt, bij Yvonne Jansen, leidster, Chopinstraat 31 of aan het kantoor van de Opbouwwerker Benedictastraat 1.

— Op de onlangs gehouden vergadering van de Wijkraad Vrangendael werd op hartelijke wijze afscheid genomen van de penningmeester, de heer J. Roeters. Gedurende vier jaar heeft hij zijn functie met grote stiptheid vervuld. Tot opvolgster werd benoemd mevrouw Stassen.

— De Sittardse promenade krijgt zijn voltooiing met de inzet van bloembakken. De eerste bak is reeds klaar en zal spoedig vol mooie bloemen prijken. Hij werd geplaatst in de Brandstraat bij de ingang van de Begijnhofwal. Een tweede zal volgen op de splitsing van Limbrichterstraat en Molenbeekstraat, terwijl ook aan de Markt tussen de terrasjes bloembakken de omgeving zullen verfraaien.

— Op de internationale hondententoonstelling te Spa behaalde mevrouw Schoenmaekers uit Sittard weer grote successen met haar zelf gefokte poedels. De grote witte Diavolo Darja van Swentibold werd eerste uitmuntend kampioen C.A.C. Middenslag zilvergrijs Soreljos Silver Beauty kreeg eerste uitmuntend en kampioen C.A.C.I.B en C.A.C. De zwarte middenslag reu Signor Ater van Swentibold kreeg uitmuntend en werd res. kampioen C.A.C.I.B. en C.A.C.

— Onze stadgenote mej. Jeannine Claessens slaagde voor het staatsexamen gymnasium B in Den Haag.

Guttecoven

— Op vrijdagavond, 20 juli, houdt de voetbalclub GVCG onder voorzitterschap van de heer P. Goltstein zijn jaarvergadering in café Wetzels. Secretaris J. Coenen zorgt voor de jaarverslagen. Tevens zal op deze bijeenkomst de nieuwe trainer Chr. Quix uit Sittard worden voorgesteld. Voor de ouderen is de heer Quix zeker geen onbekende. Enkele jaren geleden trainde hij ook reeds GVCG, waarna hij overging naar Ophoven (B) en naar Merefeldia. Tot besluit zal de voorzitter de taak van bestuursleden en leden bekend maken voor het seizoen 1973-1974.

— Op zondag 22 juli, is de vakantie uit voor de leden van fanfare St. Cecilia. Onmiddellijk na de hoogmis van 10.30 uur wordt gestart met de repetities in het clublokaal W. Struijken. Fanfare St. Cecilia zal straks deelnemen aan het concours dat gehouden wordt in Nieuwstadt. Onder leiding van directeur H. Moonen probeert Cecilia een zo goed mogelijk resultaat te behalen.

— De PTT heeft een nieuwe brievenbus geplaatst in de Dorpstraat in Guttecoven. Vroeger hing deze bus aan de kleuterschool. Daar dit gebouw wordt afgebroken, moet de brievenbus ook verhuizen.

Schinnen

— De trainingen van de senioren en de A-spelers van de SV Schinnen worden op dinsdag 24 juli hervat. De tweede training is op vrijdag 27 juli. Ze beginnen telkens om 19 uur. Het oefenprogramma voor de maand augustus is thans volledig. Schinnen 1 speelt op 26 augustus tegen Groene Ster 1. Schinnen 3 speelt uit tegen RKVVD 2.

Einighausen

— Onder het motto „Trim je fit" heeft de oudervereniging een vakantieprogramma opgezet voor de jeugd. In dit programma zijn opgenomen een oriëntatie-wandeltocht en een voettocht naar het kasteelpark in Born (20 juli). Op 24 juli wordt een tekenwedstrijd gehouden, terwijl op 27 juli een fancy-fair is gepland. Op 31 juli of 1 augustus is er een grote vliegerwedstrijd, waaraan alleen mag deelgenomen worden met zelf gemaakte „machines" (vader mag helpen). Op 2 augustus volgt een korte oriëntatietocht en op 8 augustus een ballonwedstrijd. Op 10 augustus worden de aktiviteiten afgesloten met een dropping. Ouders of andere personen die op een of meerdere data willen optreden als leider(ster), kunnen zich melden bij bestuursleden van de oudervereniging: Theresiastraat 34, Dr. Poelsstraat 26 of Heistraat 73.

— De repetities van fanfare Concordia en drumband, die wegens vakantie waren stopgezet, zullen op respectievelijk 2 en 3 augustus weer beginnen. Het bestuur dient op woensdag 25 juli reeds present te zijn op een bestuursvergadering om 10 uur in het verenigingslokaal. Voor 19 augustus is een uitnodiging ontvangen voor een concert in Merum-Herten. Op 5 september besteedt Concordia de nodige aandacht aan het regeringsjubileum van H.M. de koningin.

— Tijdens zijn inleiding op de jaarvergadering van SVE memoreerde voorzitter J. Gelissen het succesvol debuut van het eerste elftal in de KNVB. Van de lagere elftallen promoveerde het tweede. Naar aanleiding van deze successen werd lof toegezwaaid aan trainer N. Gerrits uit Sittard, die zijn verbintenis met 2 jaar verlengde. Ondanks de hoge onkosten kon penningmeester F. Soons het boekjaar afsluiten met een batig saldo. De aftredende bestuursleden J. Beursken en F. Soons werden bij acclamatie herkozen, terwijl L. Spijkers het bestuur zal aanvullen. Voor het vele werk, besteed aan jeugdelftallen, werd dank gebracht aan de jeugdleiders Ton Heyligen en Th. Meuffels. Ook de supportersclub, die elk jaar stevig bijspringt, werd in de dankwoorden betrokken. Als voorbereiding van het nieuwe seizoen wordt deelgenomen aan de toernooien in Dieteren, Susteren, Sittard, Nieuwstadt, Holtum en Limbricht.

Lindenheuvel

— Op 18, 19, 25 en 26 augustus houdt de FC De Stevelboys haar jaarlijks voetbaltoernooi. Gelegenheid om hiervoor in te schrijven wordt gegeven op dinsdag 14 augustus vanaf 20 uur in café Bambi-bar, Burgemeester Lemmensstraat 107. De inzet is een wisseltrofee. Daarnaast zijn er andere prijzen te winnen.

Geleen

— Aan de Rijksuniversiteit te Utrecht slaagde voor het kandidaatsexamen biologie de heer L. C. Braat uit Geleen.

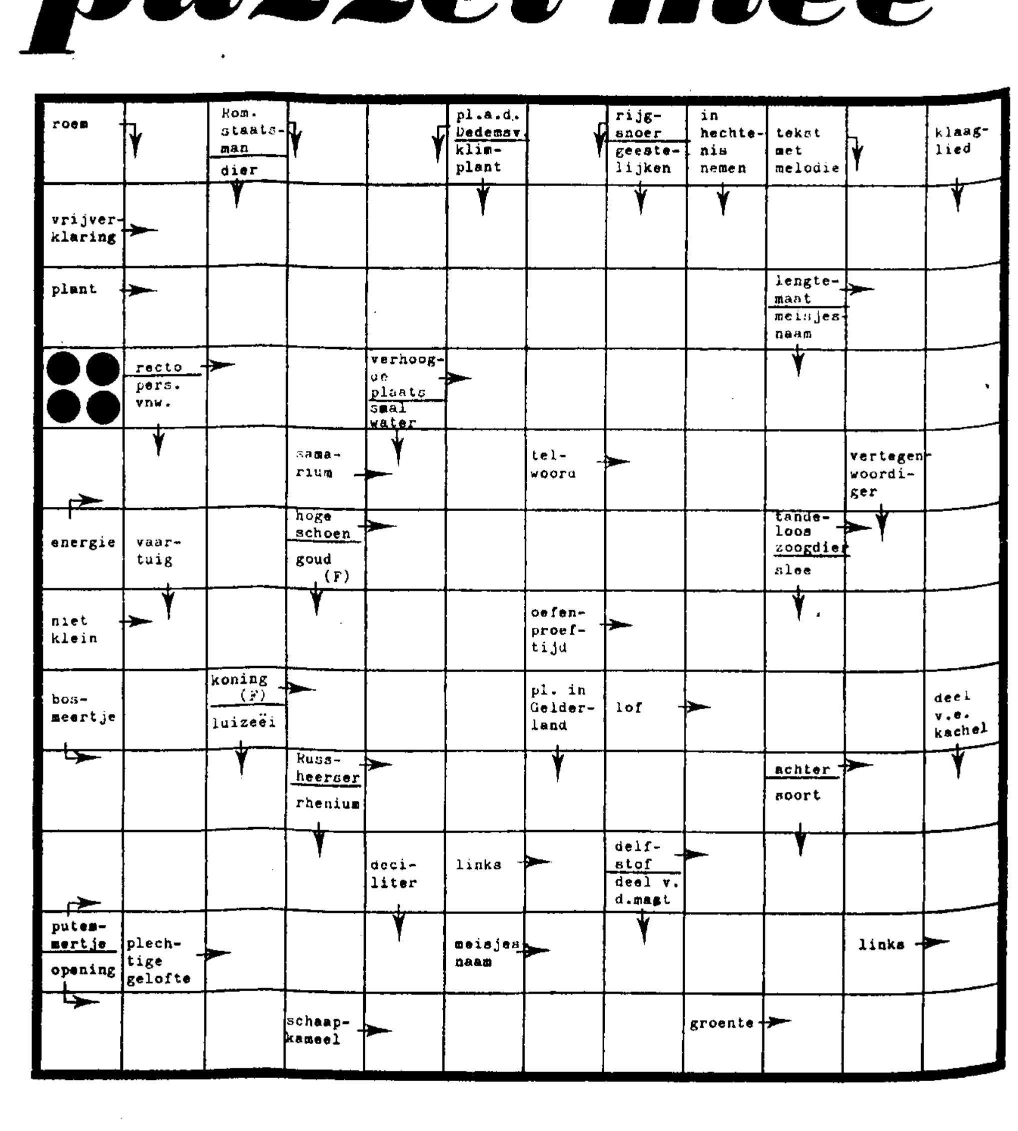
Banken gestolen uit „lelijke eend"

GULPEN —Uit de „lelijke eend" van K. uit Den Haag werden tijdens diens vakantie in Gulpen de voor- en achterbank gestolen, alsmede de linkerkoplamp. Voor de man een schadepost van 750 gulden. Het stoffen dak van de auto werd kapot gescheurd.

Oplossing van gisteren

```
 g g  pp i
roezemoezen
kameel tolk
 telkens e a
big egoisme
 fa rat teen
 i v negende
 acne tree e
 eend einder
pret nn sar
 edele temen
nerts slenk
```

puzzel mee



Directeur van Hartstichting:

Cardulance Heerlen heeft unieke opzet



HEERLEN-DEN HAAG — Dat de cardulance (hartenwagen) in Heerlen wél en in Utrecht niet kan functioneren, is naar de mening van de heer P. J. H. Kierkels, directeur van de Nederlandse Hartstichting te Den Haag, voornamelijk te danken aan het feit, dat men in Heerlen niet — zoals in Utrecht — te allen tijde een (dure) cardioloog op de wagen hoeft te hebben, maar gebruik kan maken van diensten van ziekenbroeders, die geleerd hebben hartmassage toe te passen. Nóg een — volgens de heer Kierkels uniek feit in Heerlen: vanuit de cardulance worden op een monitor in het De Weverziekenhuis zowel het cardiogram als de zuurstofcapaciteit van de patiënt in de wagen kenbaar gemaakt.

De cardioloog kan dus, aldus de heer Kierkels, rustig werkzaam zijn in het ziekenhuis. Hij heeft de monitor met de gegevens uit de voortsnellende cardulance direct binnen bereik. Hij hoeft niet met de hartrenwagen mee, hetgeen de kosten van het experiment grotelijks blijkt te drukken. In Utrecht daarentegen was het voorschrift, dat een cardioloog op de wagen aanwezig was. Het experiment met de wagens in Utrecht is begin deze week stopgezet.

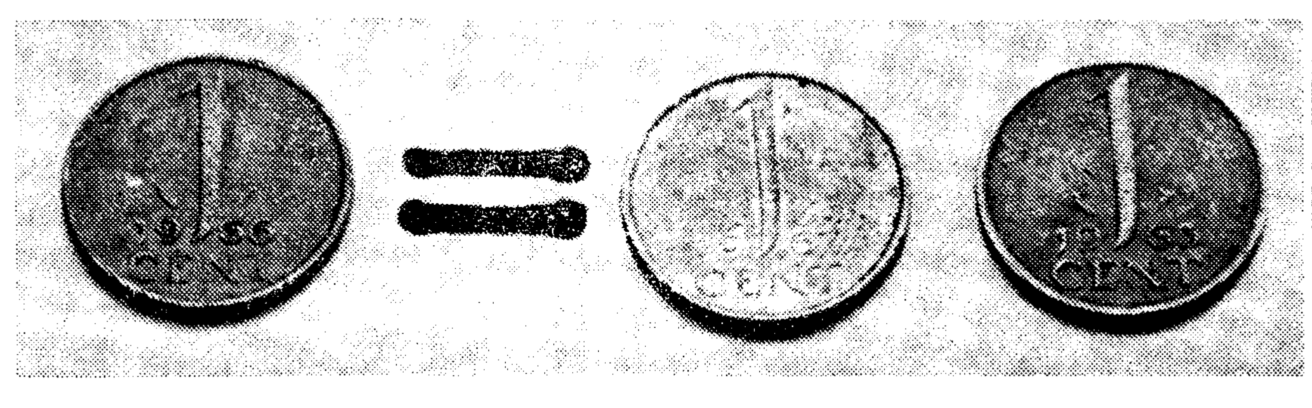
Men noemt het overigens bij de Hartstichting te vroeg om te oordelen over de resultaten van de wagen in Heerlen, die ongeveer een jaar geleden werd aangeschaft en die een geschenk van Prins Bernhard aan de Hartstichting was. De statistische resultaten zijn nog in onderzoek. „Maar" aldus de heer Kierkels „er is altijd sprake van succes, wanneer je iemand in leven hebt kunnen houden".

Onze medische medewerker de arts Boris Bouricius in Den Haag, is in het geheel niet enthousiast over cardulances. Hij tekent aan:

Uit gegevens in het buitenland kon voorspeld worden, dat het gebruik van hartrenwagens geen zin zou hebben. Wie het eerste kwartier na een hartaanval overleeft (en dat zijn drie van de vier patiënten) wordt door snel vervoer naar een hartbewakingsafdeling van een ziekenhuis niet geholpen, zo bleek in Engeland in 1971. De enigen die voordeel hebben bij de aanschaf van de hartrenwagens, zijn de fabrikanten ervan. In Engeland is gebleken, dat vervoer naar een ziekenhuis en verpleging op een hartbewakingsafdeling geen voordelen bieden; wie thuis blijft heeft meer kans om te overleven. Alleen wie niet thuis een aanval krijgt, heeft meer kans op een speciale afdeling dan op een gewone. Ook wie voor de tweede keer een aanval krijgt is beter af op een hartbewakingsafdeling dan thuis.

Bij het inzetten van cardulances en het gebruik van hartbewakingsafdelingen is gehandeld volgens vermoedens. Waar op dergelijke vermoedens een beleid wordt gebaseerd, treden heilloze gevolgen op. Dat gebeurt meer in het terrein van de geneeskunst. Uit niets blijkt, dat binnen de artsenorganisaties hieraan iets wordt gedaan, noch door het ministerie. Dat moet snel een punt van discussie worden.

1.600.000.000 centen binnen tien jaar „uitgestorven"



HEERLEN — Aan de kassa's in de Limburgse warenhuizen wordt druk gegoocheld met betalen. Ingewikkelde transacties zijn vaak nodig om ieder het zijne te geven. Vaak moet een volgende klant al geld bijpassen om tot op de cent nauwkeurig te kunnen terugbetalen. Hoewel in Nederland 1.600.000.000 centen in omloop zouden moeten zijn, schreeuwen winkels en banken om centen.

Hoe schaars de centen wel zijn blijkt uit het feit, dat het filiaal van Vroom en Dreesmann in Heerlen er per dag alleen al 5000 nodig heeft om een stagnatie bij de kassa's te krijgen. Vroom en Dreesmann probeert deze te betrekken van het postkantoor in Heerlen, dat woensdag slechts 5000 centen van het postkantoor in Maastricht kon krijgen. Maar alle banken en winkels kloppen bij de PTT aan om aan centen te komen.

„Wij proberen ze zo eerlijk mogelijk onder al onze klanten te verdelen", aldus een woordvoerder van de PTT in Heerlen. „Maar die vijfduizend moeten wij ook nog gedeeltelijk onder de andere postkantoren uit de omgeving verspreiden. Het komt er op neer dat we alle belangstellenden in gelijke mate ontevreden houden".

Iedereen probeert op zijn eigen manier de met mondjesmaat binnenkomende hoeveelheden centen te vergroten. Daarbij wordt zelfs geoogd naar de collecteschalen uit de parochiekerken, hoewel het aantal centen daar ook vermindert, zij het met een gunstiger betekenis. Sommige warenhuizen hebben het zelfs geprobeerd om 11 gulden te betalen voor 1000 centen. Het Nederlands Talen Instituut in Rotterdam, dat voor een reclameactie 250.000 centen nodig had, kon er slechts 20.000 op het postkantoor bemachtigen. Ten einde raad werd 15 gulden voor 1000 centen aangeboden.

Toch genoeg?

Opeens bleek, dat er wel genoeg centen zijn. In nog geen dag kwamen de centen bij het instituut binnen. In zakjes van 1000, maar ook met 75.000 centen. In nauwelijks twaalf uur stroomden de centen uit Rotterdam en omgeving naar het instituut, dat in één klap uit de brand was. Er zijn kennelijk genoeg centen in Nederland.

Dit is ook de mening van de muntmeester Van de Brandhof van de Rijksmunt in Utrecht. Er moeten zo'n 1,6 miljard centen (1.600.000.000) in omloop zijn in Nederland. Maar een groot deel daarvan ligt te rusten in potten, bloemenvazen, oude sokken, spaarpotten en sigarenkistjes. „Ik schat dat er zo'n vijfhonderd miljoen centen uit de circulatie zijn" meent de heer Van de Brandhof

Dat komt ruwweg neer op een derde deel. Jaarlijks worden 40.000 nieuwe centen geslagen. „Wij kunnen niet onbeperkt nieuwe centen aanmaken. Ze verdwijnen toch weer en het is een bodemloze put. Bovendien is het een kostbare aangelegenheid. De metaalwaarde van een cent ligt beneden één cent, maar met de produktiekosten samen gaat de cent twee centen kosten".

Tellen

Voor zover men heeft kunnen nagaan komt de cent niet ver. Vrij snel nadat hij in de roulaties is gekomen blijft hij in één of andere beurs zitten. Als de beurs te dik wordt ondergaat de portemonnaie een inspectiebeurt en belanden de centen in kistjes, kastjes, potjes en vazen. Hoewel er misschien vijftien losse centen in een beurs zitten is het voor de gehaaste huisvrouw aan de winkelkassa te omslachtig om dit uit te tellen als zij, 1,15 gulden moet betalen. Zij geeft liever twee gulden en krijgt weer een aantal centen retour. Als zij 1,02 gulden moet betalen wil zij die twee cent nog wel bij passen. Zo worden de centen op dood spoor gerangeerd.

De losse centen die zo thuis vergaard worden kunnen niet zonder meer naar het postkantoor gebracht worden. Het tellen is erg arbeidsintensief. De Simpelveldse mevrouw Mols, die 2800 centen uittelde om naar het Taleninstituut op te sturen had daar ruim vier uur voor nodig. In loondienst zou dit een twintig gulden gekost hebben, waarvoor de PTT slechts 28 gulden zou teruggeven. De posterijen accepteren alleen afgepaste hoeveelheden van 1000 centen.

In een poging om toch meer kleingeld binnen te krijgen heeft de PTT op tien plaatsen in het land — nu ook in Maastricht — sorteermachines neergezet. Het publiek kan bij wijze van spreke een emmer kleingeld brengen dat in de machine wordt gegooid. Binnen enkele minuten is bekend hoeveel geld is ingeleverd en dit bedrag wordt uitbetaald. Deze kostbare machines draaien op proef en er valt nog niet te zeggen of de centen weer flink gaan rollen.

Een andere mogelijkheid om het centengebrek op te vangen is te vinden in het afronden van de bedragen op vijf centen en veelvouden daarvan. Een dergelijke maatregel heeft men ook in Zweden toegepast waar het 1- en 2-orestuk van de geldmarkt is verdwenen. In Duitsland overweegt men eveneens om de 1 en 2-pfennigstukken uit de markt te nemen. Muntmeester Van de Brandhof voorziet dat de Nederlandse cent ook dezelfde kant opgaat: „De centen sterven uit. Binnen tien jaar zijn ze verdwenen".

BOOS

ELSLOO — Een 17-jarige jongen uit Stein heeft in een winkel in Elsloo met een luchtdrukpistool kracht bijgezet aan zijn ongenoegen over een eenmaal gesloten koop. De jongeman wilde in opdracht van familieleden 125 gulden terug voor een eerder gekocht artikel, dat niet was bevallen. Toen de winkeljuffrouw alleen het artikel wilde ruilen, maakte de jongeman zich boos en trok het luchtdrukpistool. De politie van Stein kalmeerde de jongen en stuurde hem na verhoor met een procesverbaal naar huis.

(ADVERTENTIE)

blij met bier uit blik

Vier weken voor doden

SNELRECHT NA 'ROOFOVERVAL'

MAASTRICHT — Vier dagen na zijn arrestatie stond de 36-jarige J. Z. uit Sittard gistermiddag reeds voor de politierechter in Maastricht om zich te verantwoorden voor zijn gewelddadig optreden in de nacht van zaterdag op zondag in de Pigalle-bar te Geleen. Hij hoorde officier van justitie mr. J. Cremers zes weken gevangenisstraf tegen zich eisen en politierechter mr. J. Nieskens in zijn vonnis hiervan twee weken aftrekken. Omdat het een „incidentele uitschieter in het criminele patroon van Z. was geweest, zo motiveerde het mr. Nieskens.

Zaterdagavond had Z. in een opstandige bui verkeerd. In een gesprek met een buurman had hij zich hevig opgewonden over het beleid dat in de gemeente Sittard wordt gevoerd op het stuk van woonwagenvergunningen. Om de woede wat te koelen, hadden beiden enkele flesjes bier aangesproken. Later op de avond ontmoette Z. zijn makker F. S. die hij wist over te halen ergens in Geleen een slag te slaan. Z. zat namelijk dringend verlegen om geld voor een hoognodige opknapbeurt van zijn wooncaravan.

Omstreeks het gebruikelijke sluitingsuur stapten beide mannen aan de Rijksweg de Pigalle-bar binnen. Conform een met S. gemaakte afspraak wist Z. in de lege lokaliteit barkeeper M. Gijzen naar een gokautomaat te lokken, waar hij hem enkele stevige klappen toediende. Vervolgens begon hij — nog steeds volgens het tevoren overeengekomen scenario — amok te maken waarbij wel honderd glazen in diggelen gingen en de barkeeper ternauwernood een in zijn richting geworpen fles drank kon ontwijken. In de tussentijd deed S. een greep in de kassalade, waaruit hij tussen 350 en 400 gulden griste.

De hevig geschrokken barkeeper slaagde erin zijn reeds naar huis gereden baas te bellen. Toen deze aan de bar arriveerde, zag hij alleen nog Z., die hem prompt in de armen liep en daardoor makkelijk aan de inmiddels gewaarschuwde politie kon worden overgeleverd. S. had kans gezien een goed heenkomen te zoeken. Publiekelijk garandeerde mr. Creemers hem gistermiddag, dat zijn arrestatie niet lang meer op zich zal laten wachten en hij erop kan rekenen binnen de kortste keren achter de tralies te verhuizen.

In zijn requisitoir tegen Z. sprak de officier van justitie van een „miniroofoverval", zodanig ernstig echter dat een snelle en gevoelige berechting alleszins op zijn plaats is.

Raadsman mr. Ch. Paulussen jr. voerde ter verdediging aan, dat Z. die avond onder invloed van drank was en een misstap beging, die geheel in tegenspraak is met de verbeteringen die de man de laatste jaren in zijn levenspatroon heeft aangebracht. „Hij was op de goede weg en mag nu niet worden ontmoedigd", oordeelde pleiter. Politierechter mr. Nieskens bleek daar niet ongevoelig voor.

Textielbedrijf Schamong voor deel in de as

KIRCHOVEN — De textielfabriek Ernst Schamong in het Duitse Kirchoven bij Heinsberg is dinsdagavond in een laaiende vuurzee veranderd.

Een opslagmagazijn en drie produktiehallen zijn verwoest. De schade wordt op ruim vijf miljoen mark geschat. De oorzaak van de brand wordt onderzocht. De fabriek was wegens bedrijfsvakantie gesloten.

De oorzaak van de brand is nog een raadsel. Het bedrijf telt driehonderd werknemers, waaronder Nederlanders. Het is nog niet bekend welke konsekwenties de brand voor het personeel zal hebben.



Gouden Trompet Piet Knarren op nieuwe L.P.

SCHINNEN — Begin augustus komt onder de titel „Piet Knarren and his Golden Trumpet" een nieuwe LP van Piet Knarren uit onder het Kilroylabel. Op de LP zal men een aantal romantische filmthema's (Love Story, the Goldfather) en bekende klassieke trompetsolo's kunnen beluisteren.

De „gouden" trompettist wordt op de plaat van muzikaal accompagnement voorzien door Theo Breuls (orgel, piano, gitaar en vibrafoon), Wim Kleinen (fluit en gitaar), Fred Askamp (bas en gitaar) en Jos Hahn (drums en percussion). Met z'n vijven vormen zij de LP-Band. Voor het najaar heeft Piet Knarren een aantal TV-optredens op het programma staan.

Rapport gepensioneerden

VERBAZING NA ANTWOORD GS

MAASTRICHT — In hun antwoord op schriftelijke vragen van het lid van provinciale staten mevrouw T. Jager-van Lonkhuijzen (PPR) hebben Gedeputeerde Staten gisteren laten weten, dat de Provinciale Raad voor de Volksgezondheid geen rapport over de situatie van vervroegd gepensioneerde mijnwerkers heeft opgesteld.

Hiernaar had mevrouw Jager gevraagd onder verwijzing naar een publikatie in het Limburgs Dagblad. G.S. deelden verder mee dat een dergelijk rapport wel is gemaakt door het Provinciaal Orgaan Welzijnsbevordering Limburg. Dat laatste kwam reeds in november van vorig jaar gereed en is bereids o.a. aan de statenleden toegezonden.

Mevrouw Jager gisteravond: „Dit antwoord verbaast mij in hoge mate. Ik mag er van af zijn in wiens opdracht, maar zeker weet ik, dat het Instituut voor Toegepaste Sociologie in Nijmegen en de in Heerlen gevestigde Stichting voor Research en Marketing beide onder vervroegd gepensioneerden gegevens hebben verzameld en daaruit conclusies hebben getrokken. De conclusies van beide onderzoeken zouden echter zover van elkaar gelegen hebben, dat van provinciewege op een samenhangend rapport is aangedrongen. Ik weet dit uit de provinciale commissie „Aktiviteiten sociale begeleiding", waarin een versie van dat rapport is besproken. Tot tweemaal toe heb ik het later overigens bevestigd gekregen bij navraag ter provinciale griffie. Ook na dit antwoord van G.S. blijf ik informeren totdat ik de gevraagde inlichtingen heb gekregen".

Omgekomen bij botsing tegen boom

Van onze verslaggever

HORST — De 61-jarige slager P. Joosten uit Horst is woensdagmiddag bij een verkeersongeluk in zijn woonplaats op slag gedood. Door onopgehelderde oorzaak reed de autobestuurder van de Tienrayseweg af en botste rechts van de weg tegen een boom.

INBRAAK VIA GAT IN DAK MACINTOSH

HOENSBROEK — Nadat inbrekers zich tot tweemaal toe in Hoensbroek een toegang hebben verschaft door een gat in de muur te hakken, is dinsdagnacht opnieuw een inbraak gepleegd in het magazijn van Macintosh. Ditmaal werd een gat in het dak gemaakt. Uit het gebouw is voor 5600 gulden aan herenkleding ontvreemd. De daders zijn spoorloos. Ze hebben weinig moeite gehad om zich een weg door de asbestbedekking van het dak te komen. Door het gat hebben zij zich vier meter naar beneden laten zakken. Vermist worden 36 herenkostuums en 40 kolberts. Door de ongebruikelijke weg die de daders gekozen hebben is de alarminstallatie niet in werking getreden. De politie heeft niet de indruk dat de „muurkrakers" ook dit werk voor hun rekening hebben genomen. Een aantal jaren geleden is in het gebouw, toen er nog een cash en carrybedrijf in was ondergebracht, op een soortgelijke manier ingebroken.

„Thermische lansier" in belangstelling bij de Belgen

HASSELT — Bij het onderzoek naar een aantal onopgeloste bankovervallen in België begint de Belgische justitie thans hevige belangstelling te tonen voor de exploiten van de Haagse meester-kraker Age M., die heeft bekend voor rond f 1.200.000.— aan andermans kluizen onttrokken te hebben door deze open te branden met een „thermische lans". De Belgen hebben zich gerealiseerd, dat in maart vorig jaar de kluis van de pas geopende Banque de Paris et des Pays Bas in Hasselt door middel van een thermische lans is geopend.

Deze brandkastkraak is nog nooit opgelost. In gerechtelijke kringen te Hasselt meent men daarom dat het nuttig zal zijn Age M. op dit punt aan de tand te voelen.

Riviertje Gulp weer vervuild

GULPEN — Het riviertje de Gulp is gisteren opnieuw ernstig vervuild geweest. De vervuiling is vermoedelijk afkomstig van de melkfabriek in Hombourg die al vaker afval rechtstreeks op de Gulp loosde. Provinciale Waterstaat heeft monsters genomen. Via de politie is de rijkswacht in België gewaarschuwd die op haar beurt de juiste oorzaak van de vervuiling zal opsporen. De forellenkwekerij werd tijdig gewaarschuwd zodat de sluizen tussen de Gulp en de kweekvijvers konden worden gesloten voordat de vervuiling Gulpen naderde.

Officiële mededelingen

GEMEENTE SWALMEN

De burgemeester van Swalmen maakt bekend, dat:

1. met ingang van vrijdag, 20 juli 1973 gedurende veertien dagen ter gemeentesecretarie voor eenieder ter inzage ligt een bouw- en situatietekening, ingediend door J. A. J. Baars, Bosstraat 73, alhier voor een uitbreiding van zijn garagebedrijf op perceel kadastraal bekend gemeente Swalmen, sectie B nr. 2531, plaatselijk bekend hoek Molenweg-Bosstraat;
2. burgemeester en wethouders voornemens zijn krachtens artikel 19 van de wet op de Ruimtelijke Ordening juncto artikel 50, lid 8 van de Woningwet vrijstelling te verlenen van de bepalingen en voorschriften van het geldende bestemmingsplan Marten Giessen;
3. belanghebbenden op aangrenzende en nabij gelegen gronden gedurende de onder 1 genoemde termijn schriftelijk bezwaren tegen het verlenen van bedoelde vrijstelling bij burgemeester en wethouders kunnen indienen

Swalmen, 13 juli 1973

De burgemeester voornoemd,
Mr. E. M. van Leent

GEMEENTE GELEEN

OPENBARE AANBESTEDING

Burgemeester en wethouders van Geleen maken bekend, dat in de raadzaal van het gemeentehuis op **maandag 6 augustus 1973** openbaar zal worden aanbesteed :

Het aanleggen en gedeeltelijk afwerken van de toegangswegen en parkeerplaatsen ten behoeve van de hoogbouwflats „Plan Groenstraat".

De aanbesteding van bovengenoemd werk vindt plaats om 11 uur v.m. in de raadzaal van het gemeentehuis.

Bestekken met tekeningen kunnen vanaf vrijdag 20 juli 1973 — zolang de voorraad strekt — worden afgehaald bij de afdeling Woningbouw en Grondzaken ter gemeentesecretarie, kamer 306, tegen betaling van f 25,— per bestek, dan wel worden toegezonden tegen betaling van f 26,— per bestek.

Inlichtingen omtrent het werk worden verstrekt op dinsdag 31 juli 1973 om 14 uur op kamer 315 (publieke tribune) van het gemeentehuis.

Geleen, 16 juli 1973

Burgemeester en wethouders van Geleen,
Mr. Th. C. M. A. Elsenburg
De secretaris, C. M. Touw

Maastricht-Geleen en Born-Vlodrop

Statenlid verontrust over wegtrajecten

VOERENDAAL — Bij ir. L. C. M. Hermens, voor de VVD lid van provinciale staten van Limburg, zijn ernstige twijfels gerezen over negatieve planologische, cultuur-historische en landschappelijke aspecten van twee wegen uit het tertiaire wegenplan van de provincie.

Op het tracee van die wegen heeft het provinciaal bestuur wijzigingen voorgesteld. Het betreft de wegen Born - Susteren - Echt - Posterholt - Vlodrop en Maastricht - Meerssen - Beek - Geleen. Het statenlid vraagt zich af, of alle betrokken gemeenten aan de hand van nieuwe inzichten op verkeerstechnisch en milieu-behoudend terrein nog wel zo gelukkig zijn met wat indertijd als aanvaardbaar is uitgesproken.

Hij heeft zijn ongerustheid verwoord in zeventien vragen aan G.S. Allereerst wil hij weten wat de totale kosten en de provinciale subsidies in deze zeer kostbare projecten zijn. Maar ook vraagt hij, of er langzamerhand geen gemeenten zijn geweest, die tegen de voorgestelde wijzigingen bezwaar hebben gemaakt op grond van de natuur, het landschap, cultuurhistorische waarden en het milieu. Hij heeft hierbij met name de gemeenten Echt, Susteren, Bunde en Meerssen op het oog.

Schamel

De heer Hermens is benieuwd naar het standpunt van de directeur van de Prov. Planologische Dienst en van de Prov. Planologische Commissie. Hij wil ook wel eens horen hoe de bevolking in de betrokken gemeenten over de nieuwe wegaanleg denkt. De tot dusver geleverde informatie vindt hij schamel. Zijn er verkeerstellingen geweest, onder meer op de weg Posterholt - Mariahoop - Susteren, Bunde/Meerssen - industriegebied Beatrixhaven, en Marienwaard - Meerssen/Bunderstraat.

Vragen

Waarom wil de provincie niet tegemoetkomen aan het verzoek van Echt om van de nieuwe weg af te komen? Waarom moet in Susteren het waardevolle IJzeren Bos worden opgeofferd? Moet de nieuwe weg per se het gebied van de kastelen Meerssenhoven en Vaeshartelt alsmede de buurtschap Weert bij Meerssen doorsnijden? Dit zijn enige van de vragen, die de heer Hermens stelt.

(ADVERTENTIE)



Geboren:

MICHIEL

D. Sweerts-Schroeders
F. Sweerts
Désirée en Simone

17 juli 1973

1. Rue de Wormeldange
Gonderange
Luxemburg

P. J. J. Diederen
huisarts te Heerlen

wegens vakantie afwezig van 22-7 t.m. 18-8

Waarneming door de huisartsen Baillieux, Logister en Heiligers.

Op dinsdag 24 juli is het 50 jaar geleden dat onze ouders

H. Helmich en E. Cramer

in het huwelijk traden.

Uit dankbaarheid voor hun 50-jarig samenzijn zal om 14.30 uur een H. Mis worden opgedragen in de parochiekerk De Blijde Boodschap te Kerkrade-Chèvremont.

Hun kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-Chèvremont, juli 1973
Zonstraat 204

KENNISGEVING

Langs deze weg willen wij U laten weten dat onze ouders

A. Bruls
en
M. Bruls-Zanders

hun 50-jarig huwelijksfeest hopen te vieren op zaterdag 21 juli a.s. De H. Mis tot dankzegging begint om 16 uur in het Bejaarden Centrum Bunderhof.

Receptie is er van 18.00-20.00 uur in het Reüniegebouw, Wilhelminastraat Geleen.

Geleen, juli 1973
Europalaan.

Kinderen en kleinkinderen

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is allen persoonlijk te danken willen wij langs deze weg, ook namens wederzijdse ouders, onze hartelijke dank betuigen aan H.H. Geestelijken, fanfare St. Elisabeth, familie, vrienden en bekenden voor de vele geschenken, bloemen en felicitaties die wij mochten ontvangen bij gelegenheid van ons huwelijk.

Jo Hamers
A. Hamers-Smeets

Ubach over Worms, juli 1973
Groenstraat West 128

---

† In de vrede van Christus ging heden van ons heen, vrij onverwacht, in de ouderdom van ruim 61 jaar, voorzien van de H. Sacramenten, mijn innig geliefde man, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Hubert Vroomen

echtgenoot van

ANNA BARBARA HUBERTINA JANSSEN

De bedroefde familie:
Elsloo: A. B. H. Vroomen-Janssen
Maastricht: B. Jacobs-Vroomen
J. Jacobs en kind
Meerssen: J. Vroomen
E. Vroomen-Sprenk
Elsloo: R. van Es-Vroomen
J. van Es en kinderen
Spakenburg: N. Immink-Vroomen
J. Immink en kinderen
[illegible]
[illegible]

Elsloo, 17 juli 1973
Julianastraat 10

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op zaterdag 21 juli a.s. om 10 uur in de Martinkerk te Elsloo. Bijeenkomst in de kerk om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren. Vrijdagavond om 7 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in de St. Augustinuskerk.

Bezoek rouwkamer begrafenis ond. Daemen, Heirstraat 41 Elsloo, dagelijks van 19.00-20.00 uur.

---

† Heden overleed, tot onze diepe droefheid, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 72 jaar, mijn goede en zorgzame echtgenoot, broer, zwager, oom en neef

Adrianus Koevoets

echtgenoot van

CLASINA JOHANNA BUIJS

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Heerlerheide: Mevrouw C. J. Koevoets-Buijs
Familie Koevoets
Familie Buijs

Heerlerheide, 16 juli 1973
Cookstraat 111

De plechtige Eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op zaterdag 21 juli 1973 om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Cornelis te Heerlerheide.
Bijeenkomst aan de kerk alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de rozenkrans van vrijdagavond 20 juli om 18.45 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Het heeft God de Almachtige behaagd heden vrij plotseling, doch niet onvoorbereid tot Zich te roepen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 51 jaar, onze lieve zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Antoinetta
Phelomina Maria Smeets

Uit aller naam:
Familie Smeets

Schin op Geul, 18 juli 1973
corr.-adres: Strucht 79

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 21 juli a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul. Bijeenkomst in vorengenoemde kerk alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid is tot condoleren.

Vrijdagavond wordt om 18.30 uur een H. Mis voor hare zielerust gelezen.

De plechtige eerste jaardienst van mijn onvergetelijke echtgenote, moeder en oma

Helma Sybilla Beuker-Offermans

zal plaats hebben op zaterdag 21 juli a.s. om 19.00 uur in de St. Jozefkerk te Passart-Zuid.

P. Beuker
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek-Passart, juli 1973

---

†

In de vrede ging van ons heen, op de leeftijd van 73 jaar, mijn dierbare man, onze zo goede vader, schoonvader, opa, broer, zwager en oom

Arend Heerspink

echtgenoot van

Marie Sophie Cantelberg

Voerendaal: Mevrouw M. S. Heerspink-Cantelberg
Tilburg: C. M. P. M. Creyghton-Heerspink
J. Creyghton en Frank
Berkel-Enschot: M. J. Ch. S. Baan-Heerspink
E. Baan, Jan-Willem, Ingeborg
Heerlen: B. H. W. A. Heerspink
E. J. H. T. M. Heerspink-v.d. Meulengraaf

en overige familie

Voerendaal, 18 juli 1973
Mirbachstraat 9

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben a.s. zaterdag, 21 juli, om 10.30 uur in de kerk van O.L. Vrouw Verschijning, Gerard Bruningstraat, Molenberg, waarna begrafenis op de begraafplaats Akerstraat te Heerlen.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in de pastorie van bovengenoemde kerk.

Zaterdag 21 juli a.s. is onze zaak

wegens familieomstandigheden

de gehele dag gesloten

EUROTEGEL
AKERSTRAAT 96 — HEERLEN

---

†

Hiermede geven wij tot ons diep leedwezen kennis van het overlijden van onze zeer gewaardeerde secretaris

de Heer

A. T. Heerspink

Beschermheer, directeur, erevoorzitter,
bestuur en leden
Harmonie St. Bernadette

---

†

Dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat na een kortstondige ziekte van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 70 jaar, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, opa, schoonbroer, oom en neef

Emile Hubert Alphons Franssen

echtgenoot van

Anna Rosalina [illegible]

De bedroefde familie:
Sibbe: Mevrouw A. R Franssen-Hautvast
Mechelen: Sjef Franssen
Roselique Franssen-van Boxtel
Roger, Justin
Sibbe: Miel Franssen
Sibbe: Marloe Franssen
verloofde Hermann Josef Leevenich
Berg en Terblijt: Paul Franssen
Sibbe: Irma Franssen
Familie Franssen
Familie Hautvast

Sibbe, 16 juli 1973
Dorpsstraat 45

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 21 juli a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Rosa van Lima te Sibbe, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in de kerk om 10.30 uur alwaar gelegenheid tot condoleren.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16—17 uur.
Zij, die geen gewone kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Voor de vele blijken van belangstelling en medeleven, welke wij van U mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke echtgenoot en onze lieve vader

Josef Hoens

zeggen wij U onze oprechte dank.

E. Hoens-Diris
kinderen en kleinkind

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 21 juli om 19.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Geleen.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden, het bijwonen van de eucharistieviering en de begrafenis van mijn lieve man en vader

Wiel Soons

betuigen wij onze oprecht hartelijke dank.

Mevrouw Soons-Beaujean
en kinderen
Familie Soons

Valkenburg, juli 1973
Gemeindestraat 7

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 22 juli a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenoot, onze vader, grootvader en overgrootvader

Arnoldus Nendels

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

Uit aller naam:
P. Nendels-Hoofmans

Hoensbroek, juli 1973

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 22 juli a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Hoensbroek-Passart.

BOUWVAK

Te huur a. gecomb. graaf SCHUIFMACH. m. machn. tel. 045-254313. x

LUCHTKOMPRESSOREN te koop, 2 cylinder, 150 l/min., 90 liter ketel, 10 at., 220Volt, volautomatisch, inkl. nakoeler en V-snaar beschermkap. Prijs geheel kompleet f 925.- 1 jaar fabrieksgarantie! De Vries-Techniek Int. Schelsberg 132, Heerlen 045-714680* x

---

Met grote droefheid heeft de Vereniging De Gemeenschappelijke Pers Dienst kennis genomen van het overlijden van haar redacteur buitenland,

de heer

C. L. Menschaar

Zijn innemende persoonlijkheid alsmede zijn inzet en toewijding voor de journalistiek in het algemeen en voor de GPD in het bijzonder zullen in de vereniging als dankbare herinnering blijven voortleven.

Namens het Bestuur van de GPD:
Drs. Th. A. M. Heuts, voorzitter
J. P. M. van Beek, hoofdredacteur/secretaris

's-Gravenhage, 18 juli 1973

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze vriend en collega

Loek Menschaar

Zijn vriendschap en openheid zullen altijd een speciale plaats in onze herinnering blijven innemen.
Zijn veel te vroege heengaan laat een grote leemte in ons midden achter

Het gezamenlijk personeel van de Gemeenschappelijke Pers Dienst

's-Gravenhage, 18 juli 1973

Wij danken u voor uw blijken van medeleven in de droevige tijd rond het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Maria Hanssen-Einerhand

Jan Hanssen
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juli 1973
Saroleastraat 29

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zaterdag 21 juli a.s. om 19.15 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Heerlen.

Voor Uw vele blijken van belangstelling ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot, vader en opa

J. H. Donders

betuigen wij U onze oprechte dank.

Mevrouw A. M. Donders-Wenmakers
kinderen en kleinkinderen

Stein, juli 1973
Haalbrugskensweg 54

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 21 juli a.s. om 9.00 uur in de parochiekerk van Sint Michaël te Berg aan de Maas.

Voor Uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden van onze goede man en vader

Johannes Jacobus Salden

betuigen wij onze hartelijke dank.

Familie Salden

Born, Prinsbisdomstraat 48

De zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 22 juli a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Born.

Getroffen door de geweldige belangstelling, in welke vorm dan ook betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze goede vader en liefste [illegible]

mevrouw Weijers-Vlieks
en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben zaterdag 21 juli, om 9 uur in de parochiekerk van Simpelveld.

WRATTEN WEG
IN 7 à 10 DAGEN

Nieuw snelwerkend middel verwijdert wratten zonder pijn en moeite.
Krabben aan wratten is vaak de oorzaak van bloeden, infectie, méér wratten. Behandel ze toch met 'FORMULE Whi'*. Een nieuwe combinatie van beproefde stoffen met perfecte werking. 'FORMULE Whi' dringt diep in de wrat, vernietigt de cellen. De wrat verdwijnt. Zonder pijn, branden of snijden. 'FORMULE Whi': reukloos, werkt pijnloos en verwijdert wratten snel, hygiënisch en radicaal.
*Handelsmerk

TE KOOP AANGEB.

Te k. KINDERWAGEN hoog model, olieheard en vat. Kunderberg 2 Voerendaal. x

MEUBELS, vloerbedekking enz. Op afbetaling tel. 045-717068. x

DUMPHOUSE heeft de grootste collectie vrije-tijdskleding o.a. Lee en Levi's en alle mil. kleding. Stationstraat 46, Heerlen (t.o. oude muziekschool). x

Te k. BOEKEN brugklas Havo Bernardinuscollege. Tel. 045-313255.

TE HUUR AANGEB.

WINKEL-WOONH. te huur in centr. Roermond, f 500,— per mnd. Te bevr. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 23 Geleen, tel. 2179. x

KAMER met keuken te h. Coriovallumstr. 35, Heerlen. x

KAMERS te huur m. voll. pension. — Pens.restaurant Wilhelmina, Buttingstraat 42 Hoensbroek, tel. 045-1716. x

HOENSBROEK: halfvr. woonhuis m. c.v. en garage geh. gestoff. 3 slpk. Horstink Brunssum. Bem. Bur. in onr. Goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. Huur f 625,- p. mnd. x

Overdekte CARAVANSTALLING te h. J. Bruls Thull 18C Schinnen tel. 04493-2336.

Te h. voor alleenst. of ouder echtpaar gestoffeerde 2 ineenlopende KAMERS met kookgel. c.v. en eigen w.c. Br.o.nr. K 4297 LD Krd.

Te h. RUIMTE voor plaatsing van 2 auto's of caravans. Groenstr. 97 Ubach o. Worms. x

Te h. a. gemeub. KAMER met c.v. Teutelbroekstr. 30 Kerkrade. x

2 pers. gem. KAMER te h. m. gebr. v. keuken en douche in Treebeek. Gem. Hrl. te bevr. Heisterberg 90 Hoensbroek. x

Te h. aang. gemengde TEXTIELZAAK m. woonh. omg. Maastricht in dorp met plm. 14.000 inw. goede omzet. Pand ook geschikt voor andere doeleinden. Winkelopp. plm. 80 m2, grote magazijnruimte en kelders, c.v. Overn. nad. overeen te komen. Br.o.nr. G 2543 LD Geleen. x

Te huur een KAMER en garage. Br.o.nr. G 2542 LD Geleen. x

Te h. gem. KAMER te bevr. Steinstr. 23 Geleen na 18 uur tel. 3507.

Te h. gem. KAMERS Friture Anjelierstr. 131 Heerlerheide. x

Te h. ETAGEWONING event. geschikt voor kantoorruimte of magazijn. Br. o. no. G 2541 LD Geleen. x

Te h. KAMER zit-slpk. stookgel. en kookgel. en slpk. te h. Eymaelstr. 49 Hrl. x

Halfvrijst. WON. te h. 3 slpk. c.v. voor- en achtertuin m. gar. f 350,- p.m. per 1-8 te aanv. Tel. 04494-7063 of 045-712128. x

Te huur MAGAZIJNRUIMTE plm. 130 m2 met aparte oprit v. laden en lossen te Kerkrade (W.) Te bevr. tel. 04442-2192. x

TE HUUR GEVR.

Hr. 33 jr. zoekt net KOSTHUIS v. 1 aug. in H'broek. Br. o. no. H 3454 LD Hoensbroek.

HTS-er zoekt KAMER met kookgel. in Hrln, m.i.v. 15-8. Tel. 08307-3736. x

In net kosthuis of bej. pension gevr. door heer van goeden huize ongem. ZITSLPK. fin. condities f 600,- tot f 700,- p.m. Br. o. no. Ma 5867 LD Maastricht.

FLAT of bovenwoning te huur gevr. omg. Kerkrade-Heerlen plm. f 200,- Gladiolenstr. 168 Kerkrade-W. x

Te huur gevr. WINKELPAND op goede stand tel. 045-215941. x

Te h. gevr. KAMER of etage-won. met vrij entree Heerlen of omg. Br. o. no. B 1017 LD Brunssum.

Te huur gevr. KAMER te bevragen Meidoornstraat 67 tel. 413089 Herlen.

Man zoekt gemeub. KAMER bij alleenst. vrouw liefst N'hagen tel. na 19 uur 045-315140.

Jongedame (studente) zoekt per 1 september in Heerlen een KAMER met c.v. zo mogelijk met kookgelegenheid. Brieven onder nummer Z 288 LD Hrl.

Te h. gevr. met spoed gemeub. of ongemeub. KAMER in Heerlen De Counelaan 9 Beek tel. 2743. x

RUILEN

Eengezinswon. te ruil tegen kleine FLAT met c.v. te Kerkrade. Br. o. no. K 4296 L.D. Kerkrade. x

EENGEZ.WONING te ruil te Schaesberg, Wilhelminastr. 30 tegen eengezinswoning te Schaesberg. x

EENGEZ.WON. te r. 3 slpk. huur f 127,45 voor duplex, flat of torenflat te Schaesberg, N'hagen, Waubach of Brunssum. Beukenbosweg 72 Kerkrade-Chevremont.

WONING Heksenberg, c.v. en garage, tegen woning te Schaesbergerveld of omgev. Briev. ond. no. Z 252 L.D. Heerlen. x

HUIZEN

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Z-Limb. in de prijskl. tot f 140.000. Bem. ur. in Onr. Goed.Ass.kantoor Horstink, Brunssum, Lambertusstr. 9, tel. 045-251591. x

Bouwvakker zoekt BOUWTERREIN voor enkel- of dubbelblok. Br. ond. nr. 5305 LD Heerlen. x

Heerlen. VILLA circa 280 m2 oppervlakte Van alle gemakken voorzien 2500 m2 park met swimming-pool. DM 350.000,- Tel. 0949-2401 3247. x

Te k. in SIMPELVELD halfvrijst. woonhuis met c.v., gar. en tuin. Ind. kelders, hal, toilet, keuken, woonkamer met open haard. 3 slpk., douche met v.w.t Vraagpr. f 82.500.- k.k. Inl. L. H. Nicolai Makelaardij B.V. Stationstraat 20 Maastricht tel. 043-17888. x

Te k. in ULESTRATEN landelijk gel. nieuwbouw-bungalows met prachtig uitzicht in het parkplan „Groot Berghem". Ind. hal, toilet met fonteintje, Z-vormige woonkamer met eethoek en open keuken (45 m2), 3 slpk., luxe badk. met ligbad en v.w.t., gar. annex berging, voorzien van c.v. (heteluc ht) en in november 1973 te aanv. Momenteel zijn nog de k a-vels 13 en 15 te koop. Koopprijs f 112.500.- Vrij op naam. Inl. L. H. Nicolai Makelaardij B.V. Stationstraat 20 Maastricht tel. 043-17888. x

Stein. Gunstig gelegen halfvrijst. HOEKHUIS, ind. woonk. m. schrootjesplafond, keuken, kelder, zolder, 3 slaapk., badkamer, w.c. met fontein, garage en c.v. voorzij- en achtertuin. Kooppr. f 66.000,- Inl. na 17.00 uur Smeetsstr. 39 Stein tel. 04495-2375. c x

BRUNSSUM: halfvrijst. nieuwbouw met garage en c.v. hal, doorzonkamer, bet. keuken, 3 slpk., badk. met ligbad 2e toilet, via vlizotrap n. zolder. Prijs f 93.025,- v.o.n. Horstink, Brunssum, bem. Bur. in onr. goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

Te k. gevr. enkele oude [illegible] geschikt v. restauratie! Wij bieden hoge prijzen!! Strijks, P. v. Donstr. 42 Heibloem, tel. 04749-5139. x

Te k. gevr. 1 BOUWPLAATS v. plm. 300 m2 met daaromheen weiland of bosgrond van plm. 5000 m2. Moet rustig gelegen zijn. Aanbiedingen aan Strijks, P. v. Donstraat 42, Heibloem, tel. 04749-5139. x

Te k. in voorbereiding zijnde BUNGALOWS te Vianden (Luxemburg). Prijs v.a. f 125.000,-. Luxe uitvoering. Strijks P. v. Donstraat 42 Heibloem, tel. 04749-5139. x

Te k. gevr. BOUWTERREIN voor 5 of meer bungalows. Strijks, P. v. Donstr. 42 Heibloem, tel. 04749-5139. x

Een huis koopt u bij Stienstra

Gaat u uw WONING verkopen? Bel ons even voor een vrijbl. afspraak. Géén kosten. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

NIEUWSTADT. — Halfvrijstaande landhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: grote woonkamer met open haard en open verbinding naar eetkamer/keuken, welke compleet is ingericht met o.a. elektr. fornuis met kookplaat en oven, wasemkap en ingebouwde koelkast. Op de 1e verd. 4 sl.k. Zolder te bereiken via vliezotrap. Tot slot grote tuin met aangelegd terras op 't zuiden. Prijzen v.a. f 95.120,— v.o.n. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

VOERENDAAL. In aanbouw zijnde herenhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: royale hal met terrazo-mozaiekvloer ruim bet. keuken met moderne keukeninrichting, fantastische woonk. (9.80x4.29), 3 slaapk., bet. badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Binnenkort te aanv. Prijzen v.a. f 82.330,—. Inl. Stienstra Heerlen b.v. Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

OIRSBEEK. Halfvrijstaande middenstandswoningen met c.v. en garage. Ind. o.a.: grote doorzonkamer, royale betegelde keuken, garage, 4 sl.-kamers, badkamer met douche. Alle linkerwoningen hebben een fijn balkon. Op de 2e verd is een gedeeltelijk beplankte zolder via vliezotrap te bereiken. — Prijzen v.a. f 78.121,— v.o.n. Rijkspremie f 5.292,—. Inl. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, 045—712255. x

ELSLOO. Riante vrijstaande bungalows met garage en c.v. De minimale grootte van de grondoppervlakte bedraagt 765 m2. Ind. o.a.: bet. keuken met Poggenpohl keukeninrichting, grote L-vormige woonkamer van ± 37 m2 of 41 m2 (7x6.50x3.90) of (8x6.50x3.90), 3 sl.k., bet. badkamer met ligbad. Binnenkort voor bewoning gereed. Koopprijzen v.a. f 112.891,— k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

Te k. gevr. WONING f 40.000 - f 60.000. Br. ond. no. N 6491 LD N'hagen.

Voor diverse relaties zoeken wij **woonhuizen, bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden** te koop.

Uw aanbieding schriftelijk of telefonisch aan: x

DRS. RUIJTERS
projektontwikkeling
makelaardij onroerend goed
sittard-venlo eindhoven
SITTARD/stationsplein 1/tel.04490-9151*

In de buurt van Brunssum zoeken wij een leuke WONING. Bij voorkeur met c.v. en garage. Prijs mag zijn tot f 95.000,—. Brief onder nr. 5312 LD Hrl. x

Te koop gevr. weekend-HUISJE boerderijtje of iets dergel. Eventueel vervallen staat is géén bezwaar, mits de ligging mooi en rustig is (liefst bij of in het bos). De prijs zal geen probleem zijn. Uw aanbieding s.v.p. aan postbus 64 Hoensbroek. x

De WONINGWIJZER is een periodieke informatiebron voor diegenen, die woonhuizen (nieuwbouw of bestaand), flats, boerderijen, bouwgrond, bungalows, winkelpanden of bedrijfspanden willen kopen of huren. Op uw verzoek zenden wij u deze uitgave kosteloos en zonder verplichtingen toe. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1 Sittard. x

U heeft van ons gehoord?? Wij verkopen HUIZEN!! Uw huis, bestaand of nieuw aan onze „vragende" cliënten. Wij verkopen ze in uw opdracht. Uiteraard!! Wij willen ervoor betaald worden. Vanzelf!! Wij komen huizen tekort in de prijsklasse van 20.000 tot 200.000 gulden in Geleen, Sittard, Heerlen en omgeving. Wij hebben véél meer vraag dan we kunnen aanbieden. Verkoopt of verhuurt u uw huis?? Laat ons het verzorgen!! Een portovrije brief aan ons antwoordnummer 34 Geleen is al voldoende. Of belt U ons. Tel. 04494-5658. Offermans Financieel Bemiddelings Bureau B.V Rijksweg-Zuid 170 Geleen x

LIMBRICHT: patiobungalow, L-vorm woonkamer opp. 36 m2 m. open haard, 3 slaapk., garage, voorzien v. c.v.-gas. Vraagprijs f 105.000,- k.k. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen Tel. 714315.

BRUNSSUM-Kerkstraat te huur winkelpand voorzien v. c.v.-gas. Huurprijs f 550,- p.m. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen. Tel. 714315.

HOENSBROEK Stationsstraat woonhuis met tuin. Ind. o.a. hal, woonk. 9x4 m, keuken 4x3 m, 3 slpk., badk. met ligb. en v.w., zolder. Het geheel is onderkelderd. Vraagpr. f 49.500.- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9 Amstenrade [illegible]

HOENSBROEK Christiaan Quixstraat te k. een in prima staat verkerend woonhuis best. uit 3 etages met zolder, kelder en tuin. Alle verdiepingen ind. o.a. hal, toilet, woonk., keuken en 2 slpk. Vraagpr. f 53.000.- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9 Amstenrade tel. 04492-1301.

Antiquair zoekt WOONHUIS met veel ruimte of grote werkplaats. Niet aan omg. gebonden. Br. o. no. 5359 L.D. Hrl.

BRUNSSUM Lambertusstraat hoekwoning met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a. hal, Z vorm. woonk., keuken, 3 slpk., zolder geh. beschoten en beplankt, badk. met ligb. en v.w. Koopprijs f 89.000.- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9 Amstenrade tel. 04492-1301.

ELSLOO Heirstraat riant gel. vrijst. herenhuis met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a. woonk., keuken, 4 slpk., berging etc. Vraagprijs f 112.500.- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9 Amstenrade tel. 04492-1301.

SCHINVELD Kann. van Nuysstraat woonhuis met c.v. en tuin. Ind. o.a. hal, woonk. 8x4 m met open haard, keuken 3.50x3 m, badk. met douche en toilet, kelder, serre, 3 ruime slpk., 2e toilet, vaste trap naar geh. beplankte zolder. Vraagprijs f 55.000.- k.k. B.B.W., Hoofdstr. 9 Amstenrade tel. 04492-1301.

HEERLEN Van Limburg Stirumstraat Drive-in-Woning met c.v., gar., tuin en magazijn. Ind. o.a. L-vorm. woonk. met open haard, badk. met ligb., 2 toiletten, 4 slpk. Vraagprijs f 92.000.- k.k. B.B.W. Hoofdstr. 9 Amstenrade tel. 04492-1301.

BOCHOLTZ Halfvrijst. middenstandswoning met c.v., gar. en tuin, gel. tegenover plantsoen. Ind. o.a. hal, grote woonk., royale bet. keuken met kunstst. install.; 1e verd.: 4 slpk., bet. douchecel met v.w. en 2e toilet; zolder met vliezotrap; okt. a.s. te aanv. Huurprijs f 325.- per mnd. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255.

NIJSWILLER. Royale vrijst. nieuwbouw bungalow met c.v. en prachtig panorama op de omgeving, landel. gel. Ind.: souterrain met dubbele gar., provisiekelder; parterre: royale hal in schoonmetselwerk, woonk. 45 m2 met schrootjesplafond en zonnebalkon, bet. keuken; 4 slpk., badk. met ligb., v.w. en 2e toilet (gekleurd sanitair) Vrijwel direkt te aanv. Vraagpr. f 175.000.- Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255.

HULSBERG. Mooi vrijst. herenhuis met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a. entree met toilet, woonk. 38 m2, open verdiepingstrap in hardhout, keuken met mod. keukeninstall.; 1e verd.: 3 slpk., badk. met douche, v.w. en toilet; 2e verd.: te bereiken via vaste trap. Direkt te aanv. Vraagpr. f 89.500.- Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255.

Echtp. z. k. zoekt kl. HUIS met tuin te k. omg. Kerkrade-Waubach. Br. o. no. P 8576 L.D. Spek.heide. x

Namens onze cliënten vragen wij te koop in de buurt van Geleen-Sittard middenst.woningen, HERENHUIZEN en bungalows in de prijsklasse van f 50.- tot f 100.000.- Heeft U plannen tot verkoop? Neem eens vrijblijvend kontakt met ons op. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

Te k. gunstig gel. WOONHUIS voor alle doeleinden gesch. Te bevr. Kerkstr. 37 N'hagen. x

Jong Echtpaar m.k. zoekt HUIS m. tuintje te h. of te k. Br. o. no. G 253 LD Hrl. x

DIEREN

Jonge vette GANZEN te k. Gatestr. 47, N'hagen. x

Te k. Welsh PONY. — Nieuwenhagerstr. 16, Waubach. x

Te k. zilvergrijze DWERGPOEDELTJES, 7-8 wkn, met stamb. en inent.bew. Baanstraat 58, Schaesberg. x

Te k. 2 mooie BOUVIERS 1 v. 16 m. m. pap. 1 v. 2½ jr. mag men prob. Langstr. 4, H'broek, Steenberg. x

Te k. jonge KONIJNEN Hollanders. Dorpstr. 5a Brunssum. x

Hond, kat of ander pelsdier HAARUITVAL? Dan LAVITA toedienen, waarna glanzende vacht, geen haren meer op kleding, tapijten enz. Verkrijgbaar via dierenzaken. — Gratis dokumentatie op aanvraag. Geco, Postbus 7, Raalte. x

PENS voor uw hond. Hondenspec.zaak „Esculaap", Willemstraat 50, Heerlen, tel. 711068. x

Te k. prachtige langh. en ruwh. TECKELS, prima afstamming en geënt. — Grasbroekerweg 42, Heerlen. x

Te koop mooie SIERDUIFJES vanaf f 2,50 p. st. bij Hendriks Termaar 85 Margraten. x

Te k. 100 SLACHTKIPPEN Rimburgerweg 113 Waubach.

Te k. nest BASSETS Artésiens Normands of wel Hush Puppies, met stamb. E. Verspaij, Leembaan 4, Deurne (N.B.) x

Weg. omstandigheden te k. mooie zwarte poedel [illegible]

Verdwenen op 14-7 1-jarig rood-wit KATERTJE Sjakie Inl. Hermans tel. 5807 of t.t.b.t.b. Rosmolenstr. 16 Sittard.

Te k. BASSET (Hushpuppie) 3 mnd. oud. Slieker Emmaplein 12 Heerlen. x

BROMFIETSEN

f 10,— BROMFIETSBANDEN 1ste klas merken maat 23x200. De maat 23x225 f 17,50. De zware uitvoering in de maat 23x250 f 24,75. Nergens voordeliger! Motor & Rijwielbeurs Heerlen. Alle motorkleding.

KREIDLERS en Zündapps bouwjaar 1972, overjarige machines f 1350,—. Inruil. Garantie. Financiering. Motor & Rijwielbeurs, Klompstr. 1 Heerlen. Alle motorkleding.

ZÜNDAPP MOTOR watergekoeld KS-50 bwjr. 1973, normale prijs f 1998. Nu één demonstratiemachine stukken voordeliger en met volle garantie. Motor & Rijwielbeurs Klompstr. 1, Heerlen.

Te k. KREIDLER en damesbromfiets z.g.a.n. Kerkstr. 33 Waubach.

Te k. pr. KREIDLER Florett Puch en dames bromf. alles z.g.a.n. koopjes Luxemburgstr. 22 Geleen-Zuid. x

PUCH-MAXI'S nog enkele stuks bouwjaar 1972 zeer voordelig. Motor & Rijwielbeurs Heerlen. Alle motorkleding.

Te k. PUCH zeer goed. Kortstr. 13 Heerlen. x

CHIAO brommer te k. z.g.a.n. met verz. f 300,-. Ranzaerstr. 14 Ransdaal, na 6 u. Tel. 04450-605. x

PUCHS door de bank teruggenomen als nieuw v.a. f 590,-, Zündapps z.g.a.n. f 850,-, Florett f 700,-, Peugeots v. en a. vering va. f 280,- Maxi Puchs vanaf f 395,—, Sparta automatisch v.a. f 250; DKW f 280; Batavus f 350; 6 mnd. gar. Grond Schaesbergerstr. 51a Terwinselen. x

Moet weg. Gloednieuwe PEUGEOT brommer met 2 x 6 maanden garantie. Te bevr. bij Van Leest en zn. Stationstr. 6 Heerlen (bij de overweg) tel. 045-713752. x

Te k. mini PEUGEOT damesbromf. z.g.a.nw. Parallelstr. 7 A'rade. x

Te k. ZÜNDAPP met verzekering f 250,- Reestr. 25 Heksenberg. x

Wij kopen alle Zündapp FLORETT en Puch-brommers Goede prijzen en contant geld bel. 045-211001. x

GEVONDEN-VERL.

Verl. 16 juli zw. KELNERSJASJE tussen Meezenbroekerw. en Kempkensweg. Tegen hoge bel. ter. te bez. Markiesstr. 9 Hrl.

Ontlopen Perzische POES kl. schildpad roepn. Zita. Teg. bel. ter. te bez. Past. Savelbergstr. 3 Brunssum.

MERKARTIKELEN *VOOR* MARKTPRIJZEN !!



DESSERTKOFFIE

De grote kwaliteitspeiler van Schunck's Super, koopt U altijd van 2.45 voor 2.09! Als extra knaller ontvangt U deze week vier pakken

SAMEN VAN 8.36 VOOR **6.95**



RISSO HALVARINE
VOOR GEZONDE HART- EN BLOEDVATEN
per kuipje
van 0.52 voor
0.39

MAGGI KIPPESOEP
per pak
van 0.61 voor
0.38

PROBA WITTE BONEN
IN TOMATENSAUS
literblik
van 1.09 voor
0.88

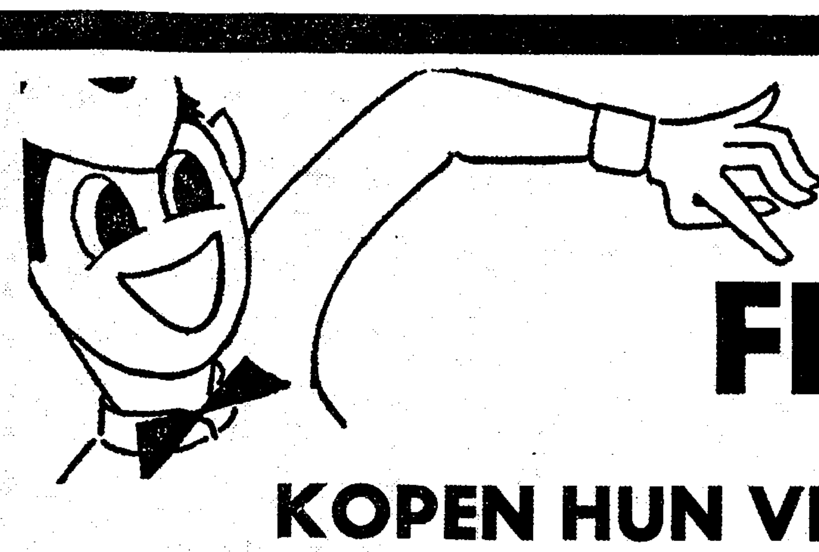
ZEEM
'n wereldmerk!
per stuk
van 4.95 voor
3.95
MET GRATIS SPONS

KRENTEBOLLEN
SMULPRIJS
per 5 stuks!
0.79

CHOCO-MACRONS
6 STUKS
van 1.49 voor
1.00

ZOUTE PINDA'S
per vacuum pak 0.55
3 pak samen van 1.65 voor
1.19

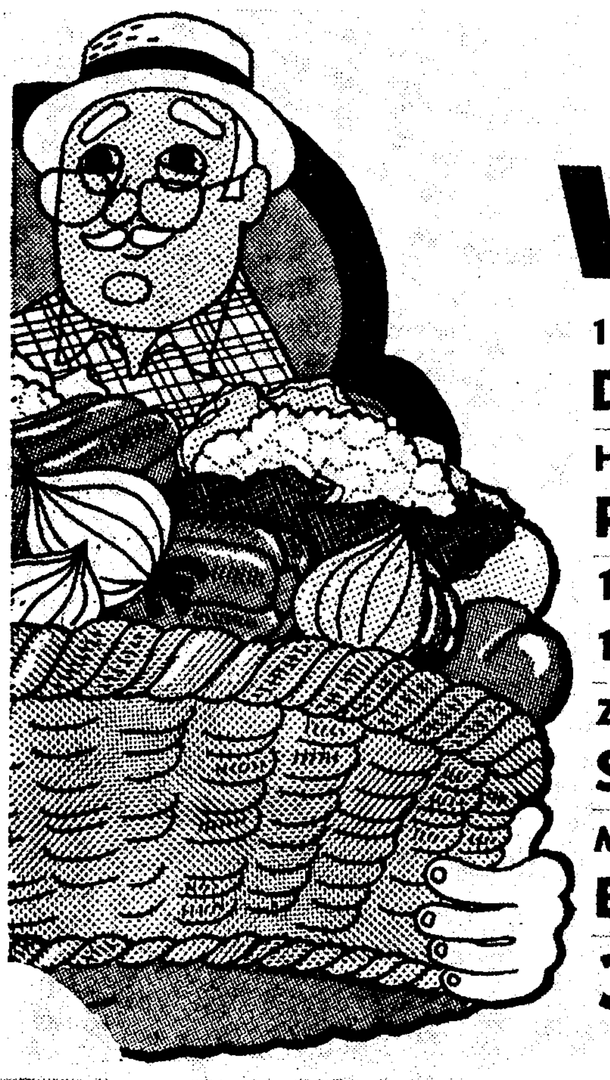
TUC
GROOT FAMILIEPAK
van 0.75 voor
0.59



VERWENDE FIJNPROEVERS

KOPEN HUN VLEES IN SCHUNCK'S SUPER!
EERLIJK IS EERLIJK, VLEÊS VAN ZO'N TOPKWATILEIT KOOPT U NERGENS VOORDELIGER!

FIJNSTE RIBLAPPEN	500 gram	5.79
PRIMA RUNDERGEHAKT	250 gram	1.98
GESNEDEN HALSCOTELETTEN	500 gram	4.10
SOEPVLEES met been	500 gram	3.10
GEROOKTE HALVE HAAN	per stuk	2.49
PAPRIKA SCHIJVEN	2 voor	1.10
HEERLIJKE BIEFWORST	100 gram	0.80
BAKKER GEBRADEN KALFSPASTEI	100 gram	0.74
SNIJLEVERWORST BAKKER	200 gram van 0.98 voor	0.82



KWALITEIT WINT ALTIJD

12 of 18 BESTE DIKKE SINAASAPPELS	voor	1.69
HONINGZOETE PERZIKEN	8 voor	1.00
1 FLINKE KROP SLA EN 1 GROTE KOMKOMMER	samen	0.89
ZEER FIJNE SPERCIEBOONTJES	hele kilo	1.49
MOOISTE HAGELWITTE BLOEMKOOL	per stuk	0.98
3 GROTE KNOTSEN GRAPE FRUIT	NU	1.00

GESCHILDE SLEEPASPERGES
1e soort met witte koppen
groot 800 gramsblik van 3.60 voor
2.98

APPELMOES
VELUCO KWALITEIT
Literblik
0.88



VOLTREFFER!

GOUDSE KAAS

JONG BELEGEN VOLVET
EEN HEEL POND VAN 3.30 VOOR **2.79**

SCHUNCK'S SUPER

ligt vlak om de hoek, midden tussen de twee grootste parkeerhavens van Heerlen

Z.O.Z.

19 JULI 1973

MERKARTIKELEN VOOR MARKTPRIJZEN

f 10,- AANBIEDING!
EEN GROOT BLIK
ROSE CANADESE ZALM
van 2.?? voor
1.69

SPECIAAL KOOPJE!
COTE D'OR SUPERTOF MIXED
een half pond
van 2.75 voor
2.19

KASSA-KNALLER!
SPEKKIES
De kindertraktatie!
groot pak
inhoud 22 stuks
SMULPRIJS
0.84

SCHUNCK'S
COMPLEET WASMIDDEL
9 KILO
VOORDEELPAK
12.30
MET GRATIS THEEDOEK!

PRODENT TANDPASTA
Schunckprijs per 2 grote tubes
1.98

OERSTERKE DWEIL
per stuk van 1.1? voor
0.88

JOHNSON TOILETVERFRISSER
extra grote bus met ... automaat
geen 2.98 of 2.?? ... Schunckprijs
1.98

CITROEN VAATWAS
hele liter van 1.0? voor
0.77

VUILNIS-OPHAALZAKKEN
HET BEKENDE KOMO-MERK
per pak geen 2.45 of 2.17 Schunckprijs
1.98

Cash & Carry

KERSENJAM
DE PURE VRUCHT ZONDER APPEL!
per pot geen 1.2? of 1.19 Schunckprijs
0.95

FRITESSAUS
GOUDA'S GLORIE TOPKWALITEIT!
750 grams emmertje van 1.72 voor
1.25

C.P. RANJA
LIMONADE SIROOP - ALLE SMAKEN
de extra grote fles van 2.95 voor
2.29

TUTTI-FRUTTI
GEMENGD FRUIT OP SAP
literblik van 2.25 voor
1.95

ZWARTE KIP VERMOUTH
MET TIK JONGE JENEVER!
hele liter van 3.95 voor
2.79

DE ORIGINELE
MATEUS ROSé
per fles van 6.93 voor
6.25

VOLTREFFER
MAP 1000
TOILETPAPIER
6 rollen
0.77

ROMIG IJS

VANILLE, AARDBEIEN OF CHOCOLADE hele liter	1.49
DESSERT IJS - EXTRA FIJN - MET AARDBEIEN- OF CHOCOLADESAUS hele liter	2.25

CHOCOLATERIE - PARTERRE -

KERSENBONBONS 150 gram van 1.47 voor	1.19
ZWARTE KWATTAREPEN Knalprijs per 4 stuks	0.95
DROPSTAAFJES Smulprijs per half pond	0.79
COTE D'OR NOUGAT 5 stuks van 1.25 voor	1.00
ENGELSE CARAMELS met hele hazelnoten 150 gr.	0.95

NIEUW!!
HERSCHI CITRON LIMONADE
HELE LITER
ter kennismaking
van 1.09 voor
0.79

PRACHTIGE BLOEMEN
GLADIOLEN
bos 7 stuks
1.65

MARKTKNALLERS!!

GELDEN ALLEEN MAANDAG, DINSDAG EN WOENSDAG a.s.

JAM SINAS, PRUIMEN Smulprijs per pot	CHOCLADE HAZELNOOT-PASTA GROTE GEZINSPOT van 1.93 voor	PRIL VAATWAS VAN PERSIL! fles van 1.47 voor	HELE AUGURKEN ZOET-ZUUR literpot
0.78	1.69	0.99	1.29
BRAADWORST OF SAUCIJSJES 500 gram	HEERLIJKE BOTERHAM-WORST 100 gram	GESNEDEN SAVOOIJE-KOOL 500 gram	GESNEDEN ANDIJVIE 500 gram
2.49	0.52	0.39	0.39

SCHUNCK'S SUPER

ligt vlak om de hoek, midden tussen de twee grootste parkeerhavens van Heerlen

Z.O.Z

19 JULI 1973

Limburgs Dagblad

EXTRA TOUR-EDITIE DONDERDAG 19 JULI 1973



Jan Krekels, druk pratend voor de radio over de etappe van gisteren, die in Bordeaux eindigde en daar „net geen" Canada Dry overwinning werd.

Gerard Vianen wilde niet mislukken

Steeds in de slag

door Nino Tomadesso

BORDEAUX – De vertrouwensman, de luitenant van Joop Zoetemelk heet Gerard Vianen. Een vriendelijke, gemoedelijke Utrechtenaar. Een 29-jarige coureur, die nooit met het verkeerde been uit het bed stapt. Een renner, die met woord en daad zijn kopman steunt en die, als dat nodig is, voor de leider van de Gitane-formatie het licht uit zijn ogen fietst om het eens plastisch uit te drukken.

Joop en Gerard vormen het Nederlandse contingent in de door André Desvages gedirigeerde ploeg. Zij delen het gehele seizoen al her en der in Europa de hotelkamers, zij converseren samen in hun moedertaal zonder dat een Portugees (Joauim Andrade), een Brit (Michael Wright) en de Fransen (Gilbert Bellone, Raymond Martin en Francis Campagnaire ondermeer) van de Gitane-équipe er aanstoot aan nemen. En als men ploegleider André Desvages vraagt hoe hij over Vianen denkt, dan zegt hij zonder zich één seconde te bedenken: „Un bon coureur, un bon copain". Een goede renner, een goede vriend.

De laatste dagen is Vianen steeds in het nieuws. De Tourradio signaleert regelmatig zijn naam. Of het nu om de sprinten van de Points Chaud (dagelijkse vliegende spurten) of om de galops naar de finish gaat, Gerard is er meestal bij. Zijn constante rijden openbaart zich, vooral in het algemeen puntenklassement: hij neemt er de vierde plaats in. Vianen is tevreden over zijn prestaties in wat hij noemt, „mijn beste Tour tot nu toe".

Eigen kans

Gistermiddag, ergens op het uitgestrekte tentoonstellingsterrein in Bordeaux zei Gerard: „Nu Joop de gele trui niet meer draagt is het voor mij een stuk gemakkelijker geworden. Ik moet Zoetemelk weliswaar blijven assisteren, maar ik mag mijn eigen gang gaan. Ik mag proberen een etappeoverwinning te behalen. Dat is gemakkelijker gezegd dan gedaan. De Tour is nog maar kort. Ik zal me moeten haasten om nog een ritje te kunnen winnen...."

Gerard Vianen is, wat men in de wielersport noemt een „finisher". Een coureur die in de eindfase van een koers, van een etappe de macht, de durf en de routine bezit om er, in weerwil van weerbarstige rivalen, toch nog een overwinning uit te slepen. Laat Vianen geen grote vedette, geen groot kampioen zijn; hij stelde in de loop der jaren niettemin een aardige conduite-staat op. Zomaar een greep uit Vianens verrichtingen: Hij won Genua-Nice; hij schreef etappes in Parijs-Nice, in de Ronden van Spanje, Portugal en Andalusië op zijn naam. Hij loert nu op een van de laatste kansen in deze langzaam stervende Tour.

Eind dit jaar loopt Vianens contract met Gitane af. Eind dit jaar óók opent hij in de buurt van Kockengen, waar hij in februari 1944 geboren werd, een cafetaria. „Om iets achter de hand te hebben, als ik met fietsen stop. Wellicht zal die zaak mij zo in beslag nemen dat ik wat minder op de fiets kan springen. Ik ben blij dat ik die cafetaria heb, je weet het maar nooit. Ik ben wat men noemt een oude renner, maar wil er voorlopig toch mee doorgaan. Als het even kan met Joop. Zoetemelk is erg tevreden over mij en ik heb het bij hem echt naar mijn zin. Zou Gitane mij geen nieuwe contract aanbieden, dan zoek ik een ander Frans merk. Want in Frankrijk wordt, naar mijn mening de wielersport het best bedreven".

Vianen: rugnummer 86 in deze Tour. Achter dat nummer: een hartige rustige kerel. Een selfmade-renner, kun je hem noemen. Een coureur die in de loop der jaren met karige talenten woekerde. Omdat hij, in de schaduw der kampioenen, niet mislukken wilde. Omdat hij, naast de wielercapiteins, de korporaalsstrepen met ere dragen wilde. Jan Janssen over de man achter nummer 86: „Ik heb nog met Gerard gefietst. In het begin kon hij er niet veel van. Maar hij bleef knokken, bijten. Hij gaf niet op. Hij heeft zich ontwikkeld tot een acceptabele coureur. Als we nu in Nederland een stuk of acht Vianens bezaten, konden we een leuke Tour rijden".

De luitenant van Joop Zoetemelk heet Gerard Vianen. Als het aan hem ligt, stelt hij de tijd dat hij straks kopjes koffie, kroketten en porties frites aan klanten serveren zal, nog even uit.



Gerard Vianen, relaxend in Bordeaux. Altijd actief, steeds in de slag en als het moet de goede meesterknecht van Joop Zoetemelk. Hij mag nu in de eindfase van de stervende Tour voor zijn eigen kansen rijden. Hij doet dat ook op de hem eigen wijze.

Tour vandaag

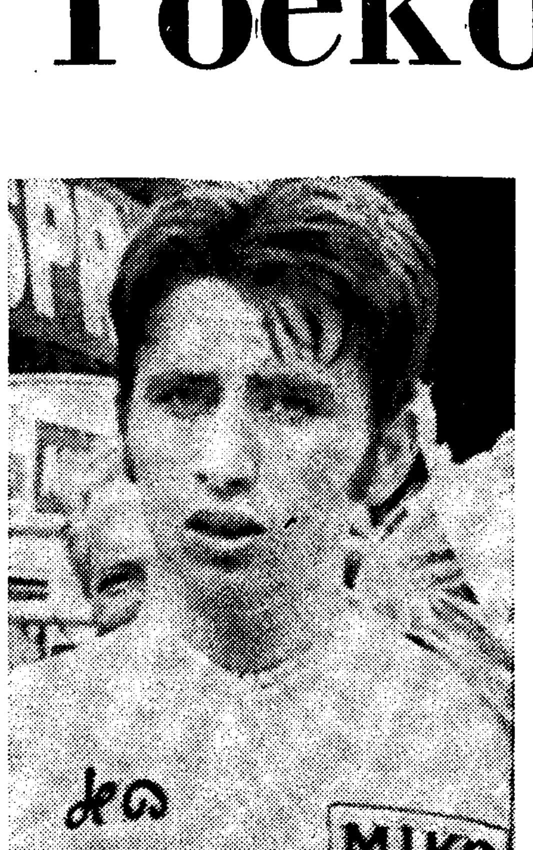
Vandaag trekt de Tourkaravaan Noordoostwaarts. Van St.-Foy-Bordeaux over liefst 248 km naar Brive. Het parkoers is licht golvend en pas 28 km voor de finish doemt er een bergje van de vierde cageorie op, nl. de Souillac, 284 meter hoog. Daarna volledig „vlak" naar de finish.

Aiglon naar Oostende

DEN HAAG — De Limburger Sjeng Hendrikx, die gisteren met Monty Buitenzorg de Salerno-prijs te Duindigt won, neemt vrijdagavond in de hippodrome Wellington met Aiglon deel aan de internationale draverij om de Prijs van de Stad Oostende.
Aan deze draverij die 2100 meter lang is en gedoteerd is met ruim f 35.000,— zullen dertien paarden deelnemen. De Limburgse combinatie behoort tot de favorieten.

Winst Baronchelli aan zijden draad

Toekomstleider gewond



Baronchelli, de onbetwiste heerser in de Ronde van de Toekomst, is gisteren ernstig gevallen. Hij hoopt verder te kunnen rijden, maar de vraag is gerechtvaardigd of zijn verwondingen hem niet teveel zullen hinderen.

BORDEAUX – De 19-jarige Baronchelli, de uitgesproken leider in de Ronde van de Toekomst, is al een „grote" in het wielermetier. Dat werd gisteren nog eens duidelijk toen de zwartharige Italiaan zonder een spier van zijn gelaat te vertrekken door rondedokter Boncourt aan de meet aan een vrij ernstige wond aan zijn rechterknie werd behandeld.

Baronchelli, slachtoffer van een valpartij op twintig kilometer van de finish van de overigens vrij saaie achtste etappe van Mezin naar de havenstad aan de Gironde, moest veel pijn lijden. Maar hij liet het niet merken toen de arts bezig was met het reinigen van een miustens twee centimeter diepe wond. Het Italiaantje lag achterover in een caravan en leed in stilte. Hij verwerkte in zijn eentje de gedachte, dat deze valpartij wellicht het einde van zijn overwinnaarsdroom zou kunnen betekenen. Baronchelli gedroeg zich als een ware „campionissimo".

De valpartij van de Italiaan, die volgens Matje Dohmen tegen één van zijn landgenoten opreed, was het onverwachte sensationele slot van een etappe, die wel talrijke ontsnappingspogingen had gekend, maar geen strijd van grote klasse te zien had gegeven. Toen Baronchelli in aanraking kwam met sprinter Serge Parsani en met dit tweetal ook Matje Dohmen en de Brit Cheetman tegen het plaveisel sloegen, reed 't veld in gesloten gelid de laatste twintig kilometer tegemoet.

Strobijter

Natuurlijk was er ook een winnaar van deze achtste etappe. Op het aankomstcircuit in Bordeaux ontsnapte in de voorlaatste bocht de voor de internationalee ploeg rijdende Luxemburger Erny Kirchen aan de aandacht van de sprinters, die elkaar in de strobalen drongen en won met enkele meters voorsprong. Een van die „strobijters", was Wim de Waal, die bij het oprijden van het circuit nog in een gunstige derde positie had gelegen. Hij had terecht het wiel gekozen van de Zwitser Iwan Schmid, maar moest nu tevreden zijn het de vierde plaats vlak voor Wil van Helvoirt.

Deze was inderdaad wegens zijn in de etappe naar Pau opgelopen verwondingen niet uit de strijd genomen, nadat hij in Fleurance de tijdslimiet had overschreden. Met dit beperkte succesje moesten de Nederlanders in Bordeaux, waarin de jaren vijftig de Nederlanders in de Tour de France liefst vijf maal achtereen een rit hadden gewonnen, tevreden zijn. Duidelijk werd in deze rit, dat van een „ploeg" geen sprake is. Toen achter elkaar Gevers en Dohmen lek reden bleef er niemand wachten. En ook toen Gerrie Knetemann na een paar mislukte vluchtpogingen van Franse regionalen er in zijn eentje op uittrok en veertig seconden winst nam waren de meeste witte truien met rood-wit-blauwe band achterin het veld te zien in plaats van een poging te doen om voorin het tempo enigszins te vertragen. En toen in de eindfase Dohmen na een val alleen moest doorgaan, was er ook niemand die hem bijstond. Dat betekende aan de finish ruim 4 minuten achterstand.

Uitslag achtste etappe (Mezin-Bordeaux 164 km):

1. Kirchen (Int.-Lux) 3.57.04 (met bon.) 2. Schmid (Zwits) 3.57.09 (met bon.); 3. Karner (Oost.) 3.57.14 (met bon.); **4. de Waal (Ned.) 3.57.19; 5. Van Helvoirt (Ned.) z.t.**; 6. Valloriamateu (Sp.) 7. Bourreau (Fr.) z.t.; 8. Labocha (Polen) z.t.; **9. Gevers (Ned.) z.t.**

10. Vögele (Zwits) z.t. . 11. Salm (Zwits) z.t., 12. Pala (It) z.t., 13. Martinez (Sp) z.t., 14. Dubreuil (Fr) z.t., 15. Polewiak (Pol) z.t., 16. Rios (Col) z.t. 17. Cheetham (Int-GB) z.t. .18. Bodier (Fr) z.t., 19. Gutierrez (Fr-Peug.) z.t., 20. Mycek (Polen) z.t., 26. **Knetemann** (Ned) z.t., 47. G. Baronchelli (It) z.t. .56. en laatste áDohmen (Ned) 4.01.35.

Algemeen klassement:

1. G. Baronchelli (It) 28.11.50. 2. Steinmayr (Oost) op 4.58. 3. Bourreau (Fr) op 5.46. 4. Schmid (Zwits) op 6.58. 6. Kraft (WDld) op 11.30. 7. Rios (Col) op 14.16. 8. Martinez (Sp) op 14.17. 9. Ruch (WDld) op 14.18. 10. Diaz (Col) op 14.23. 11. Salm (Zwits) op 14.25, 12. **Duchemin** (Fr) op 14.24. 13. Gutierrez **(Fr-Peug)** op 12.16. 14. Nazabal (Sp) op 21.43. 15. Marquette (Fr) op 22.37. 16. **De Waal** (Ned) op 24.14. 17. Vasquez (Col) op 24.37. 18. Summer (Oost) op 26.51. 19. Voegele (Zwits) op 29.13 .20. Pujol (Sp) op 30.44, 35. **Dohmen** (Ned) op 50.33. 37. **Knetemann** (Ned) op 52.11. 52. **Gevers** Ned) op 1.14.10. 56 en laatste **van Helvoirt (Ned.)** op 1.34.19.

Puntenklassement:

Het puntenklassement:
1. G. Baronchelli (It.) 69 pnt., 2. Bourreau (Fr.) 65 pnt., 3. Schmid (Zwits.) 64 pnt., 4. Martinez (Sp.) 59 pnt., 5. **Dohmen** (Ned.) 51 pnt., 6. Salm (Zwits) 49 pnt., 8. **Gevers** (Ned.) 35 pnt.

Foto's: Jan Stappenbelt

Dagboek van de Tour

BORDEAUX — Woensdag
De Tour kwam niet door Mont de Marsan. Ofschoon daar in de buurt om exact te zijn in Bretagne de Marsan Luis Ocana woont. Hij heeft er zich genesteld met veel gevoel voor landschappelijk schoon, in een stijlvol gebouwd spierwit villaatje, omgeven met een zo groot gazon, dat men er gerust een criterium op kan organiseren. Het huis van de grote Tour-torero gaf woensdagmiddag maar weinig tekenen van leven. Er liep slechts een goed uit de kluiten gewassen herdershond, die droefgeestig zijn meester scheen te zoeken. De goede lobbes baste niet eens en kon uiteraard ook geen antwoord geven op mijn vraag, of hij Ocana's hoogst persoonlijke hond was. De omgeving was een en al vrede, en een oranje mais. Een warme wind streelde met de bladeren. Voor de rest was het er stil. Mont de Marsan zelf, acht kilometer verderop, had het te druk met de viering van La Madeleine, de stadspatrones.
Ter harer ere zijn een aantal stierengevechten georganiseerd, straatfeesten, vuurwerken en bals. En niemand taalde hoorbaar naar Luis Ocana. Hij mocht 60 kilometer verderop moeiteloos door het veld rijden en zich bewust zijn van het feit, dat de zuidelijke Fransen, hoe gek ook op corrida's, op stieren en matadoren, niet zo gek zijn op frêle Luis — want hij is en blijft een Spanjaard, terwijl de Tour de France toch aan een Fransman behoort? De wegen tussen Fleurance en Bordeaux waren dan ook niet gemerkt met de naam Ocana wel met die van Michel Perin. En dat verklaarde waarom de gele rijder te Bordeaux opnieuw nogal nors deed en onaangedaan bleef, terwijl hij voor de zoveelste keer toch weer lief werd geknuffeld. Misschien had Luis best even thuis willen aanwippen voor een kopje thee. Hij had het bij een wat aangepaste route kunnen wagen, vandaag — zonder veel positieverlies. Maar de Tourdirectie verleent geen gunsten, zeker niet aan een Spanjaard.

☆

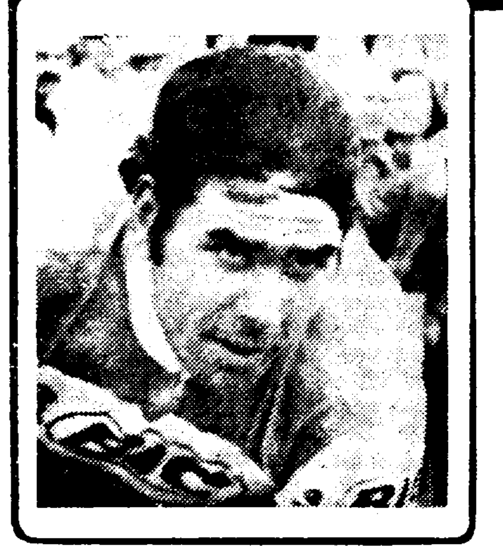
David Saunders van de Daily Telegraph rijdt ook mee. In een eigen wagen, samen met Phil Ligget, free-lance journalist en organisator van de Ronde van Engeland voor amateurs. Dat David en Phil volgen in een eigen Engelse Morris Marina is opmerkelijk. Tot het vorig jaar reden Engelse journalisten in de Tour de France liftend mee. Iedere dag zaten ze in een andere wagen en iedere morgen speurden zij naar vervoer. David en Phil treden dit jaar wat onafhankelijker op, omdat de Tour van 1974 waarschijnlijk in Engeland in Plymouth, van start gaat. Dat was althans het plan, voordat de Tourdirectie de organisatie in Scheveningen catastrofaal uit de hand zag lopen. Volgens Le Figaro heeft zij inmiddels besloten gedurende de eerste tien jaar nooit meer de Tour in het buitenland te laten starten. Maar voorlopig lijden David en Phil niet onder dat gerucht. Zij doen gewoon hun werk en schrijven dagelijks hun kwart kolom, waarna zij zich landinwaarts begeven teneinde wéér copieus te gaan dineren in wéér een sjiek onderkomen. Zij zijn de enigen, die iedere avond een das dragen en in Reims waren zij zelfs in smoking, omdat zij daar door de gravin van het befaamde chateau Moët et Chandon voor het avondmaal waren uitgenodigd. Onder de ogen van Levitan, die meent op het ogenblik in Frankrijk de eerste rechten te hebben, werden zij opgehaald door een zes-deurs Mercedes en een chauffeur in admiraalstenue. Ze hebben met de countessa bij kaarslicht gedineerd, nog een ogenblik met haar in de maneschijn op het balkon gestaan en geconcludeerd, dat men in Frankrijk als een god kan leven, zelfs als men behoort tot de Tour de France. En tot de Daily Telegraph.

☆

Maar Davis en Phil hebben ook hun ongenoegens. David voelt zich als journalist van den bloede onheus bejegend wegens het gebrek aan faciliteiten voor de pers. Hij heeft derhalve een mandement opgesteld dat door alle niet-Franse journalisten is getekend, en één commissie gevormd die het document aan Levitan moet aanbieden. David en Phil beiden voelen zich verder gegriefd door de wijze, waarop de Tour-leiding met de Engelse coureurs, vooral met Barry Hoban, omspringt. David gelooft rotsvast, dat Hoban geen doping heeft gebruikt. De jongen heeft zich na het noodweer in Meribel slechts een zware verkoudheid van het lijf willen houden en daartoe het middel Contan 500 aangewend. Toch wel opmerkelijk, meent David, dat juist een Engelsman als enige coureur tot dusverre in de Tour de France weer de klos moest zijn. En vanmorgen is Hoban wéér gepakt. Nu door Levitan zelf. Barry zou in een premiesprint de favoriet van de streek, Michel Perin hebben gehinderd. Hoban werd in ieder geval voor die sprint gediskwalificeerd, nam dat niet, protesteerde bij Levitan omdat die niks te diskwalificeren heeft, aangezien hij geen wedstrijdcommissaris is en ging daarna zijn verhaal, zoals iedere dag, aan David Saunders vertellen. Deze heeft daar woensdagmiddag nog voor gezorgd dat het Britse imperium via de BBC (een snabbel van David) aan de weet is gekomen, hoe onrechtvaardig de Engelsman Hoban door de Fransman Levitan wel wordt behandeld. Barry sprintte heel regulier, zo vernam het Britse volk te land, ter zee en in de lucht. Maar Perin wilde binnendoor, over het gras, langs Hoban die zich natuurlijk niet liet verdringen. Overigens was het ook Hoban, zeggen wij Nederlanders dan, die Jan Krekels in de dranghekken reed tijdens de eindsprint in Argeles sur Mer. Barry is een dekselse knaap. Maar wat Levitan hem te kort doet, krijgt hij vergoed van de BBC en de Daily Telegraph. Dankzij David Saunders.

Olympoër

uitslagen klassementen uitslagen klassementen uitslagen klassementen



AGOSTINHO
sterkste in de tijdrit

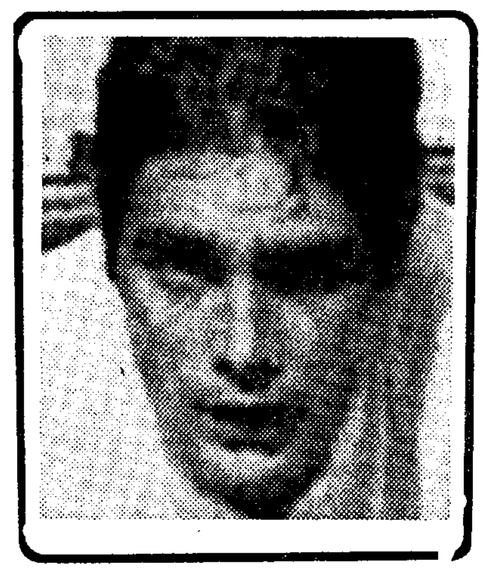
ETAPPE-UITSLAG

Uitslag 16e etappe (Fleurance-Bordeaux) 210 km:
1. Godefroot (Belg-Schotte) 6.23.50 (met bonificatie 6.23.35), 2. Eclassan (Fr-Plaud) z.t. (6.23.40), 3. Ducreux (Fr-Schotte) z.t. (6.23.45), 4. Van Roosbroeck (Belg-Driessens) z.t. , 5. Blain (Fr-Geminiani) z.t., 6. Grosskost (Fr-Caput) z.t., 7. Martinez (Fr-Caput) z.t., 8. Van Springel (Belg-Driessens) z.t., 9. Delepine (Fr-Caput) z.t., 10. De Meyer (Belg-Schotte) z.t. ,**11. Vianen (Ned-Desvages) z.t.**, 12. Teirlinck (Belg-Stablinski) z.t., **13. Krekels (Ned-Vissers) z.t.**, 14. Genet (Fr-Caput), 15. Mintkiewicz (Fr-Stablinski) z.t., 16. Nogues (Fr-Desvages) z.t., 17. Pollentier (Belg-Schotte) z.t., 18. Gaida (W.D-Driessens) z.t., 19. Campaner (Fr-Desvages) z.t., 20. Hochart (Fr-Geminiani) z.t., **21. Van der Leeuw (Ned-Vissers) 6.23.45 (opgenomen bij het binnenkomen van het stadion).** 22. Rouxel (Fr-Plaud) 6.23.50 .23. Besnard (Fr-Stablinski). 24. Mourioux (Fr-Caput) z.t., 25. Danguillaume (Fr-Plaud) z.t., **32. Martins (Port-Vissers) z.t., 41. Zoetemelk (Ned-Desvages) z.t.**, 53. Ocana (Sp-De Muer) z.t., **85. Oliveira (Port-Vissers) 6.25.33.**

Uitslag tijdrit (12.4 km):
1. Agostinho (Port-De Muer) 16.23.8 2. Thevenet (Fr-Plaud) 16.24.53, **3. Zoetemelk (Ned-Desvages) 16.26.18**, 4. Ocana (Sp-De Muer) 16.35.22, 5. Gonzales Linares (Sp-Barrutia) 16.38.47 ,6 Manzaneque (Sp-Moreno) 16.40.97, 7. Grosskost (Fr-Caput) 16.43.48, 8. Torres (Sp-Moreno) 16.48.52, 9. Van Impe (Bel-Stablinski) 16.48.55, 10. Van Springel (Bel-Driessens) 16.49.64, **11. Krekels (Ned-Vissers) 16.52.45**, 12. Hoban (GB-Caput) 16.55.50, 13. Ovion (Fr-Plaud) 16.59.09, 14. Delisle (Fr-Plaud) 17.00.90, 15. Fuente (Sp-Barrutia) 17.01.76, 16. Pollentier (Bel-Schotte) 17.03.55, **17. Van der Leeuw (Ned-Vissers) 17.04.17**, 18. Houbrechts (Bel-Driessens) 17.08.31, 19. Mendes (Port-Schotte) 17.09.60 , 20. Genty (Fr-De Muer) 17.10.35 , 21. Catieau (Fr-De Muer) 17.12.54, 22. Martos (Sp-Barrutia) 17.13.28, 23. Perin (Fr-Caput) 17.13.86, 24. Galdos (Sp-Barrutia) 17.16.50, **25. Vianen (Ned-Desvages) 17.17.63, 46. Martins (Port-Vissers) 18.01.07, 57. Oliveira (Port-Vissers) 18.19.68.**

ALGEMEEN KLASSEMENT

1. Ocana (Sp-De Muer) 99.27.59, 2. Thevenet (Fr-Plaud) op 15.21, 3. Fuente (Sp-Barrutia) op 15.22, **4. Zoetemelk (Ned-Desvages) op 24.48**, 5. Perin (Fr-Caput) op 27.50, 6. Van Springel (Bel-Stablinski) op 29.27, 7. Van Impe (Bel-Stablinski) op 30.23, 8. Lopez Carril (Sp-Barrutia) op 32.53, 9. Agostinho (Por-De Muer) op 34.06, 10. Ovion (Fr-Plaud) op 34.22, 11. Delisle (Fra) op 35.21 .12. Martinez (Fra) op 35.50, 13. Torres (Spa) op 44.41 , 14. Catieau (Fra) op 45.06, 15. Aimar (Fra) op 45.30, 16. Martos (Spa) op 45.31, 17. Mortensen (Den) op 46.22, 18. Houbrechts (Bel) op 46.29, 19. Galdos (Spa) op 50.08, 20. Mendes (Port) op 50.21 ,21. Labourdette (Fra) op 58.51, 22. Danguillaume (Fra) op 1.02.35 ,23. Zubero (Spa) op 1.12.54, 24. De Witte (Bel) op 1.14.11, 25. Balague (Spa) op 1.14.45, **31. Martins (Port) op 1.20.55, 42. Oliveira (Port) op 1.54.07, 57. Vianen (Ned) op 2.10.42, 72. Van der Leeuw (Ned) op 2.35.10, 76. Krekels (Ned) op 2.45.07.**



LUIS OCANA
... onbedreigd ...

PLOEGENKLASSEMENT

Eerste gedeelte zestiende etappe:
1. Schotte 19.11.10, 2. Plaud 19.11.20, **3. Vissers 19.11.25**, 4. Caput 19.11.30 (22 punten), 5. Driessens z.t. (30) ,6. Desvages z.t. (46).

Tweede gedeelte zestiende etappe:
1. De Muer 50.08 min., 2. Plaud 50.23, 3. Caput 50.51 ,5. Desvages 51.14, **8. Vissers 51.57.**

ALGEMEEN PLOEGENKLASSEMENT:
1. De Muer 300.39.26, 2. Caput 300.50.46, 3. Barrutia 300.52.42, 4. Plaud 300.54.34, 5. Driessens 302.01.42, **11. Vissers 305.22.18.**

PUNTENKLASSEMENT

1. Van Springel (Bel) 169 pnt. ,**2. Zoetemelk (Ned) 141 pnt.**, 3. Ocana (Spa) 115 pnt., **4. Vianen (Ned) 92 pnt.**, 5. Martinez (Fra) en Roosbroeck (Bel) 86 pnt.



HERMAN VAN SPRINGEL
... nog steeds in het groen ...

SPORT KORTbij

Heerlen

— De FC La Diligence won met 8—0 van Den Duiker uit Maastricht. Zaterdag speelt La Diligence op het oud Vrusschemigterrein om 12.30 uur tegen St. Pauli en op 4 augustus houdt het een gezellige avond in het clublokaal aan de Zandweg 179.

Hoensbroek

— In de elfde ronde van de zomercompetitie werden de volgende uitslagen genoteerd: Hahn-Heynens 1—0. Van Nunen-Huibers 0—1, Kievits-Wittenhorst 0—1, Groenen-Portz 1—0, Penders-Dost 1—0, Rekers-Hoogakker 0—1. Pécasse-De Kleyn 0—1, Wertz-Welling 0—1, Ortmans-Hikspoors 1—0. De stand aan de kop van de ranglijst is nu: 1. Heynens (8 1/2—11); 2. Hahn en Huibers (7—10); 4. Smits (6 1/2—9); 5. Janssen en Wittenhorst (6—9); 7. Groenen (5—8). Schakers zijn welkom op de clubavond die elke vrijdag om 20.30 uur begint in clublokaal De Raedskelder. Hoofdstraat 392.

Merkelbeek

— Wie via de voetbalvereniging RKDFC mee wil doen aan de sportto-to die op 12 augustus weer gaat draaien en niet als totolid staat ingeschreven, kan in clublokaal Smeets tegen betaling van 50 cent een registratiekaart ontvangen en daar ingevuld inleveren. Wie zich na 15 maart 1967 heeft laten inschrijven, hoeft geen nieuwe kaart in te vullen. Wie de datum van inschrijving niet meer weet kan deze opvragen bij secretaris Rademakers van RKDFC, Julianastraat 24.

Nederlaagtoernooi Kakertse Boys

SCHAESBERG, — Kakertse Boys organiseert eind juli en in augustus een nederlaagtoernooi. De volgende wedstrijden vinden plaats op het Kakertse-Boysterrein: 29 juli Kakertse Boys-Kolonia, 1 augustus Kakertse Boys-EHC, 5 augustus Kakertse Boys-KEV, 8 augustus Kakertse Boys-de Leeuw, 12 augustus Kakertse Boys-Heilust, 15 augustus Kakertse Boys-RKDFC Doenrade, 26 augustus Kakertse Boys-RKONS.

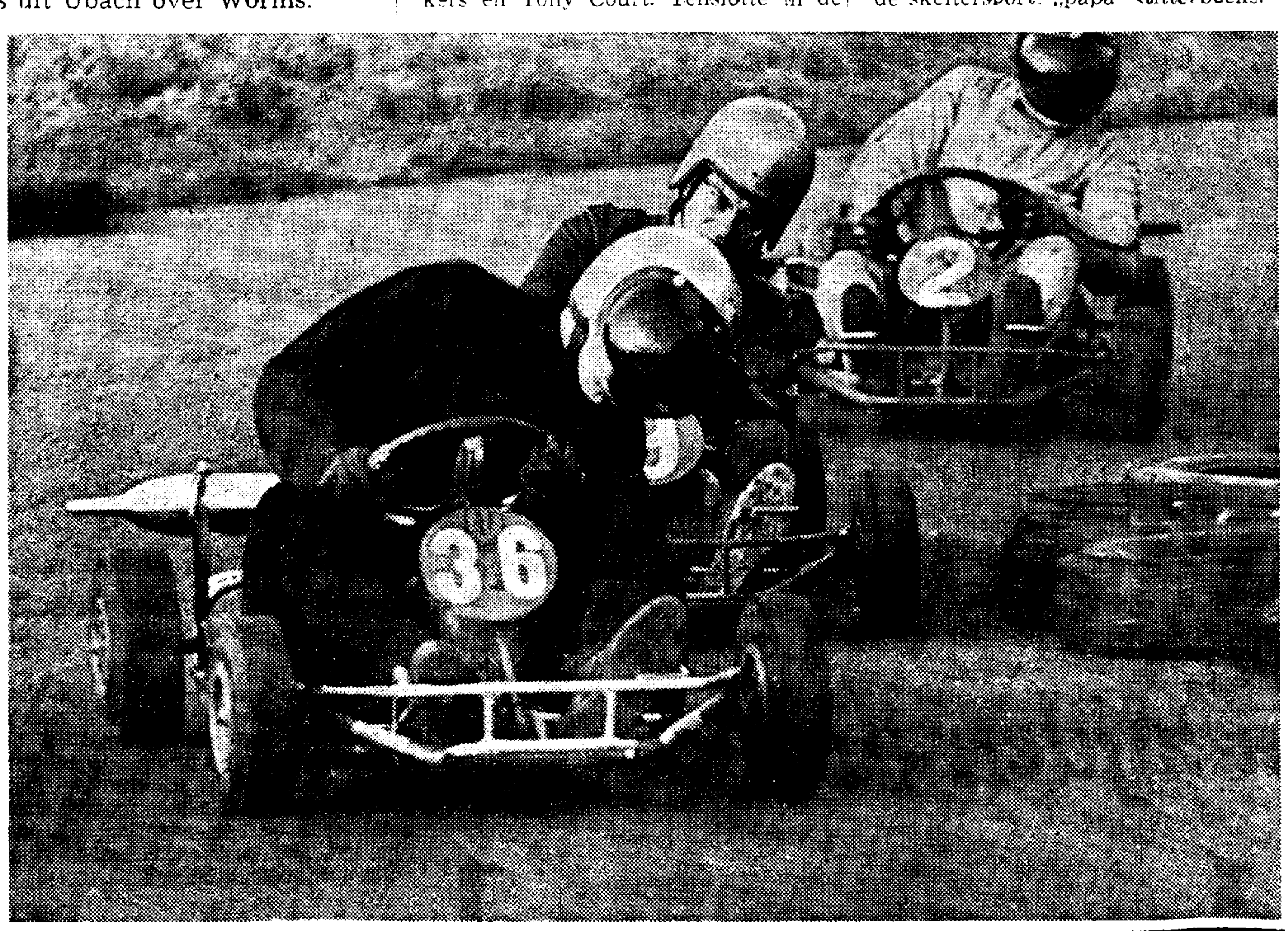
„Papa" Ritterbecks: combines voorkomen

SKELTERKLASSEMENT IN HET SEIZOEN GEHEIM

door Jo Didden

UBACH OVER WORMS — De Internationale Skelterbond Limburg heeft negen wedstrijden verreden dit seizoen. Voorlopig staan er nog vijf op het programma. Misschien komen er nog een paar bij. In elk geval kan niemand van de bijna 100 aangesloten rijders, noch van de vele supporters je precies vertellen hoe momenteel het „algemeen klassement" er uit ziet. Iedereen wacht geduldig tot het seizoen voorbij is. Dan publiceert het bestuur een totale lijst van de resultaten. Dan pas weet het publiek wie uiteindelijk beslag gelegd heeft op de belangrijkste prijs die met skelteren in Limburg valt te verdienen: de wisselbeker van „papa" Ritterbecks uit Ubach over Worms.

„Natuurlijk is er wel een enkeling die zelf in zijn klasse zo'n beetje bijhoudt op welke plaats dat hij staat. Maar precies kunnen ze dat niet omdat we steeds na elke wedstrijd alleen de eerst-geplaatsten bekend maken", aldus voorzitter Ritterbecks. Waarom die zo oneigentijdse geheimzinnigheid? „Om combines te voorkomen. Iemand die goed staat zou in de laatste wedstrijden geholpen kunnen worden doordat concurrenten door vrienden gehinderd worden. Dat gaat vooral gebeuren als het om enkele puntjes gaat. En uiteindelijk zijn er maar bekers te winnen. Die mogen niet tot onsportiviteit leiden".



Overleefd

De Limburgse Skelterbond heeft in zijn nog vrij korte bestaan — hij is opgericht in het vorige decennium — al menige crisis overleefd. Een succesvolle strijd tegen de KNAC als „wilde bond", een even geslaagde strijd om het behoud van de eigen naam mét „internationaal" en mét „bond", een strijd ook om het naakte bestaan. Momenteel beleeft de bond een ongekende bloei. En daar delen ook vele andere verenigingen en instellingen in. Een vereniging die gebrek aan financiën heeft kan zich met een gerust hart wenden tot de skelterbond. „Als zij in haar plaats een skelterwedstrijd organiseert houdt ze er gegarandeerd een paar duizend gulden aan over. Als het goed wordt aangepakt zelfs bij slecht weer", verzekert „papa" Ritterbecks. Zijn vrouw ,trouwe steunpilaar van de skeltersport en haar man, knikt beamend. „Laten ze maar komen. Ons telefoonnummer is 045—312636. Wij vertellen ze wel hoe ze het moeten aanpakken".

Programma

Het voorlopig programma van de skelteraars vermeldt voor 5 augustus Hoensbroek, 12 augustus Waubach, 5 september Best (waar de Limburgse Bond in afwachting van een eigen baan haar „thuisbaan" heeft), 16 september Reuver, 23 september Venray en vermoedelijk 30 september Gronsveld. Momenteel is er een rustpauze omdat velen van de 12 tot bijna 50-jarige leden die uit Nederland, Duitsland, Amerika, België en Engeland afkomstig zijn, vakantie houden.

Favorieten

Ofschoon hij geen puntentotalen verstrekt wil Ritterbecks wel vertellen wie in de zes klassen de „grote mannen" zijn: in de Stihl onder meer zijn zoon Hub, Hans-Jürgen Bierbauer, Sjaak Ruiters uit Schaesberg en Leon Linssen uit Grathem. In deze klasse rijdt overigens ook een van de twee skelterende dames, de vrouw van Hub Ritterbecks, Annette Ritterbecks-Söder. Sterke figuren in de Mac Culloch: Servé Maessen uit Ulestraten, de Belgen Francois van Dijk en Francois van Straaten en de Duitser Hans Graebner. In de formule 3: de Duitser Karl Maassen, Wiel Gommans uit Blerick en Don Smeets uit Geleen. De 125 cc (de overige klassen zijn allen 100 cc): Hans-Jürgen Bierbauer, Raymon Kron, Sjef Souren uit Waubach en Dietmar Köntgen. In de nationale zwaar Bill Wiggens, Rocky Laroche, de Eindhovenaar Peter Mikkers en Tony Court. Tenslotte in de nationale de tweede dames Magda Jans-Driessen, de Duitsers Raymon Petzke en Karl Maassen en de Eindhovenaar Smulders.

Bekers

In elke klasse zijn vier bekers te winnen. Belangrijkste trofee is echter de wisselbeker voor wie — in welke klasse dan ook — in totaal de meeste punten heeft behaald. Dat is de cup die beschikbaar is gesteld door de kleine man met het grote hart voor de skeltersport: „papa" Ritterbecks.



Een groep boksers van BVH '67 van wie een aantal zondagavond in Obbicht in de ring komt.

„Bokswonder Obbicht" met achttien partijen

OBBICHT — Achttien partijen prijken op het boksprogramma dat de BV Heerlen 67 heeft samengesteld voor de boksavond op zondag 22 juli (20.00 uur) in de feesttent te Obbicht. Deze boksavond met onder meer een flink aantal Duitse pugilisten, is een sportieve voorloper van het Wonder van Obbicht, de profwielerronde die op dinsdag 24 juli in Obbicht draait. Instructeur Hans Steindl van BVH '67: „We hebben tal van interessante duels op het programma".

Een van de hoofdpartijen in het „Bokswonder van Obbicht" wordt zeker het bantamduel tussen Tonny Krijgsman uit Dordrecht, drievoudig nationaal kampioen en de Duitse juniorkampioen 1972, J. Schuster uit Merkstein. In het middengewicht is er de ontmoeting van BVH'er Leo Rinia, Zuidnederlands kampioen 1973, met de Westfaalse kampioen Döring uit Heinsberg. Paul Frankes (BVH) is erg succesvol de laatste tijd. Zijn tegenstander van zondagavond, Nonn uit Düren, heeft hij al eerder verslagen en Rinia moet nu proberen deze moeilijke partij opnieuw in winst om te zetten. Rinus Snijders (BVH) zal trachten revanche te nemen op Rehkessel uit Kohlscheid, Duits jeugdkampioen 1973.

De organiserende vereniging brengt zelf twaalf boksers binnen de touwen. De Duitse boksers, zestien in totaal, komen uit Kohlcheid, Heinsberg, Düren, Merkstein en Palenberg. Het Nederlandse contingent bevat verder onder meer D. Said uit Dordrecht, kampioen van Zuid-Holland, G. Michielse uit Breda, Zuidnederlands kampioen 1973, P. de Regt uit Dordrecht, Zuidhollands kampioen 1973 en BVH-bokser R. Grolleman, Zuidnederlands kampioen 1973. BSM Ubach over Worms stuurt de hardslaande Dietzenbacher in de ring tegen Breuer uit Düren.

H. Brüll trainer Walram

VALKENBURG — Als nieuwe trainer van de derde klasser Walram is aangesteld de heer Harry Brüll uit Sittard. Hij was vroeger een bekend voetballer bij Rapid en Sittardia. Vorig seizoen was hij trainer van Sanderbout.

De trainingen beginnen volgende week. De eerste oefenwedstrijd van Walram 1 is op zondag 29 juli om half drie thuis. Tegenstander is de Belgische profclub Thor Waterschei, die getraind wordt door de vroegere trainer van Walram, Peter Benen.

Grote interesse in tennistoernooien

In Brunssum zestig inschrijvers te veel

door Jo Didden

BRUNSSUM — De groeiende belangstelling voor tennis in Limburg manifesteert zich niet alleen in aanleg van nieuwe banen en parken, plannen voor tennishallen, oprichting van nieuwe verenigingen en uitbreiding van bestaande, maar ook in een toenemende behoefte aan toernooien. Dat ondervindt momenteel de LTC Brunssum die voor zijn B- en C-toernooi op 27, 28 en 29 juli een veel te groot aantal inschrijvingen kreeg. De loting, die dinsdagavond zou plaatsvinden, kon niet doorgaan omdat men er de avond aan kwijt was, uit te maken wie er moeten afvallen.

Doorslaggevend bij de keuze zijn uiteraard het tijdstip van inschrijving en de kwaliteit. Spelers van D-klasse of nog minder moesten in eerste instantie geschrapt worden. In totaal zullen een 60 inschrijvers een briefje ontvangen met de mededeling: tot onze grote spijt .....

De loting voor het toernooi is uitgesteld tot vandaag, donderdag. B-klassers die kans maken op plaatsing voor de singel zijn onder meer de sterke Duitsers Wilhelm Figgemeyer en D. Pangels, die vorig jaar eerste en tweede werden en hun landgenoot L. Sucker, die meerdere malen in Weert heeft gewonnen. Limburg is in het toernooi goed vertegenwoordigd met vice-kampioen Koen Hehenkamp, burgemeester van Herten, de Gelener Lex Veenma die de halve finale bij de provinciale titelstrijd bereikte en de Maastichtenaar Paul Kennis die verhinderd was om mee te spelen om het Limburgs kampioenschap.

Ondanks de schifting zal er een flink programma moeten worden afgewerkt, namelijk 33 partijen in de singel heren B, 8 in de dames singel B, 6 in het gemengd dubbel B en 20 in het herendubbel B. Voor de C-klasse staan genoteerd: 60 partijen singel heren, 20 singel dames, 20 gemengd dubbel, 30 heren dubbel en 10 dames dubbel.

Verrassende wending in ZAC Onder Ons

GELEEN, —De strijd om de eerste plaats in de zomeravondcompetitie „Onder Ons" te Geleen heeft een verrassende wending genomen, doordat FCM door LHB van de eerste plaats is verdrongen en Glana Boys is opgeklommen naar de derde plaats. Dat betekent dus in de slotfase de nodige spanning. In de onderste regionen heeft Oos Heim de laatste plaats verlaten ten koste van T 67, maar ook Krokodillen, Trocadero en Seven Up zijn bij lange na niet veilig.
Met goedkeuring van de KNVB, krijgt de zomeravondcompetitie een waardig slot met de strijd om het Limburgs kampioenschap, met de organisatie waarvan Bekskes zal worden belast. Bekskes werd in 1971 gewestelijk kampioen en verwierf daardoor het recht het toernooi om het Limburgs kampioenschap te organiseren. Het toernooi vond toen echter geen doorgang bij gebrek aan belangstelling van de zijde van de clubs. Dit jaar blijken er voldoende clubs te willen deelnemen en mag dus worden verwacht, dat het feest door gaat.

Uitslagen: Vikings-Glana Boys 3—3, Krokodillen-FCM 0—2, Seven Up-DVC 0—3, Trocadero-Bekskes 0—1. BP '59-LHB 0—0, Heidebloem-T '67 1—0, DVC-BP '59 4—1, T'67-LHB 0—1, Oos Heim-Krokodillen 4—0, Seven Up-Glana Boys 0—7, FCM-Heidebloem 1—1, DVC-Vikings 3—2 en Trocadero-Berg Boys 5—2.

Stand: LHB 9—17, FCM 9—15, Glana Boys 9—14, DVC 9—12, Bekskes 8—10, Heidebloem 9—10, Berg Boys 9—8, Vikings 9—8, BP '59 8—7, Seven Up 9—6, Trocadero 9—6, Krokodillen 9—6, Oos Heim 9—4, T '67 9—2.

Programma: donderdag Glana Boys-T '67, Bekskes-DVC, vrijdag BP '59-Berg Boys, maandag Trocadero-Krokodillen en Seven Up-FCM, dindsdag T '67-Bekskes en Glana Boys-BP '59, donderdag Berg Boys-Vikings en LHB-Oos Heim, vrijdag Heidebloem-DVC en Bekskes-BP '59.

Primeur voor Zuid-Nederland

FULL-TIMETRAINER VOOR SPORTCL. IRENE

TEGELEN — Sportclub Irene heeft als eerste amateurvoetbalclub in Zuid-Nederland een fulltime trainer in dienst genomen. Het is de 26-jarige John Walstock uit Maasbracht. Hij heeft de volledige CIOS-opleiding achter de rug, terwijl hij tevens in het bezit is van de diploma's KNVB-voetbalspecialisatie, tennis, hockey en atletiek, akte S lichamelijke opvoeding en het masseurdiploma. John Walstock heeft een contract voor twee jaar.

„De benoeming van een full-time-trainer is een weloverwogen stap geweest die ons bestuur na rijp beraad heeft genomen", aldus voorzitter P. Niessen van Spcl. Irene. De vereniging telt ongeveer 700 leden. „We hebben ons uitgebreid georiënteerd bij deskundigen alvorens het besluit te nemen. In het afgelopen seizoen waren er hooguit vier westelijke amateurverenigingen die full-time-trainers hadden. Er is nu een tendens dat meerdere clubs hiertoe overgaan", aldus de heer Niessen.

Trainer Walstock is maandag in dienst getreden bij Spcl. Irene. Door zijn komst wordt het mogelijk de grote jeugdafdeling op elk gewenst uur van de dag te trainen. Er is een begeleidingscommissie gevormd die de nieuwe trainer in velerlei opzichten ter zijde zal staan.

Totohoofdprijs nog geen 12 mille

DEN HAAG — De cijfers van Sporttoto 2 zijn: Aantal deelnemers 56.302. Bruto inleg f 110.011.— Prijzenbedrag f 46.534,65. 1e prijs: 1 winnaar die bruto f 11.633,66 ontvangt; 2e prijs: 41 winnaars, die elk f 283,70 ontvangen; 3e prijs: 568 winnaars, die elk f 20.40 ontvangen. De premie ten bedrage van f 11.633,66 valt na het verstrijken van de reclametermijn op woensdag 8 augustus ten deel aan de winnaar van de 1e prijs.

Internationaal paardenrennen in Kerkrade

KERKRADE — In het kader van het 100-jarig bestaan van de Koninklijke Zangvereniging St. Lambertus organiseert het feestcomité zondag internationaal paardenrennen op het industrieterrein De Hopel. Dit terrein is gelegen tussen Kaalheide en de Hopel, even voorbij het industrieterrein Dentgenbach, langs de nieuw aangelegde weg vanaf Kaalheide naar Eygelshoven.

De wedstrijden beginnen om 14 uur. Er vinden ook draverijen en ponycoursen plaats. De deelnemers zijn afkomstig uit Nederland, België en Duitsland.
De organisatie vindt plaats onder auspiciën van de Nederlandse draf- en rensport, afdeling Limburg. Paarden uit de stallen Bertrand, Gerards, Smeets en Meyer komen eveneens aan de start.
Manege Eurenia (Loenders) uit Valkenburg zal een show met koetsen verzorgen.
Tevens vindt er een loterij plaats, waarbij een pony te winnen is. Loten zijn op het terrein te koop à f 1,— per stuk.

Vier Limburgers in atletiekteam

DEN HAAG — Tot de Nederlandse herenatletiekploeg die 21 juli in Cardiff uitkomt tegen Wales behoren vier Limburgers: Harry Zitsen en Rob Hermans van Achilles Top voor het discuswerpen, Mat Simons van AVON voor het speerwerpen en Ger Gubbels van AV Tegelen voor het kogelslingeren.

VISSERS ONVERMURWBAAR

Premiepot gerammel bleef uit

door Peter Heerkens

BORDEAUX – Voor Jan Krekels, de sprinter, en Theo van der Leeuw, de tempobeul, was er 7.000 gulden te verdienen. Ze moesten er de Tour-etappe naar Bordeaux voor winnen en toen dat niet gebeurde, barstte de kritiek los. Theo van der Leeuw verweet zijn ploegleider Ton Vissers, dat hij verzuimde uit te leggen, dat er op het Expo-circuit nog twee ronden gereden moesten worden, zodat hij negen kilometer alleen op kop beukend, verrast werd door het extraatje. Het peloton liep hem in de laatste kilometers in, Walter Godefroot won zijn tweede massasprint en Theo van der Leeuw hief een klaagzang aan.

Ploegmaat Jan Krekels, volijverig geweest in het tempobrekende werk aan het hoofd van de grote groep, viel bij in dat gemopper. „Het wordt tijd", zei hij, „dat Vissers eens met de premiepot gaat rammelen". Theo van der Leeuw: „D'r zit 15 mille in, maar ik heb nog maar weinig centen gezien. Zo krijg je natuurlijk nooit moraal". Toen Ton Vissers daarvan kennis nam, was de heibel compleet. „Als ze niet winnen", sprak hij fel, „hebben ze altijd wat. Op zich vind ik het nooit zo erg dat een coureur meteen na aankomst wat vervelende woorden zegt. Dat gaat in de emotie van de koers. Maar nu lijkt het alsof ik schuldig ben aan de nederlaag van Van der Leeuw en dat is grote onzin. Ik heb die aankomst wel met hem doorgenomen".

Theo van der Leeuw bleef zeggen van niet. Wat er overigens in feite weinig toe deed, omdat een renner geacht wordt dit soort voorbereidingen — het bestuderen van de finale, die duidelijk uiteengezet wordt in het draaiboek van de Ronde — zelf te treffen. Bovendien sprak Van der Leeuw zichzelf tegen met de opmerking: „Ik dacht dat het maar één ronde was".

Niet geweten

Hoe dan ook, bij de greep naar de overwinning en de zeven mille werd de lange Limburger gehinderd door onwetendheid. Hij dacht er te zijn, toen de Belg Willy Teirlinck hem terugpakte. „Die riep dat we nog een ronde moesten. Ik aarzelde en het was gebeurd". Daarmee eindigde voor Theo van der Leeuw een beloftevolle vlucht, die veel bewondering afdwong. Winnaar Walter Godefroot: „Wat Van der Leeuw deed was grote klasse".

Negen kilometer had de Canada-Dryrenner met een voorsprong van niet meer dan gemiddeld 150 meter voor het peloton uitgefietst. Hij demarreerde op het moment, dat de kopgroep waarvan hij deel uitmaakte (met Campaner, Esperanza, Besnard, Melero, Pollentier en Schleck) werd teruggehaald. Tot op het circuit van Bordeaux hield Theo van der Leeuw het vol om tenslotte op de lange omloop te ervaren, dat hij een misrekening had gemaakt. Willy Teirlinck achterhaalde hem. „Ik dacht", zei Theo van der Leeuw later, „dat ik het best geen kopwerk meer kon doen. Dan zou ik hem in de sprint pakken. Ineens riep Teirlinck: kom op, we moeten nog een rondje. Dat kostte me m'n kans. Ik wist dat niet van die twee ronden. Bij andere ploegen praten ze daarover, bij ons niet. Het is natuurlijk wel leuk om 's avonds aan tafel te lachen en te gieren, maar daar word je niets wijzer van".

Flauwekul

Van die kritiek horend, stoof Vissers recht. „Wat is dat voor flauwekul?", brieste hij. „Elke avond bespreken we de zaken tijdens het diner. En altijd zeg ik aan het eind: wie heeft er nog iets te vragen of te zeggen. Zo is het ook gisteren gebeurd. Misschien was meneer Van der Leeuw vergeten, hoe het precies met die aankomst zat, maar dan snap ik niet dat hij geen navraag deed. Hij heeft zeven uur de tijd gehad om in het peloton te informeren".

Jan Krekels bleek wel op de hoogte van de situatie in Bordeaux. De schuldvraag verwees hij terug naar zijn streekgenoot. „Theo had er natuurlijk zelf voor moeten zorgen. Dat is je eigen taak als wielrenner. Maar ik vind wel dat Vissers er ook op moet attenderen". Behalve die kritiek bleek Jan Krekels weinig bewondering te kunnen opbrengen voor zijn Portugese ploeggenoten. „Ze doen geen donder", viel hij uit. „Toen Theo weg was, heb ik in m'n eentje steeds moeten afstoppen. Die Ollie en Martins lieten zich niet zien. Ze zijn nog te beroerd dat ze water voor je halen. Probeer zo maar eens te winnen...."

Ton Vissers vergoeilijkend: „Martins is een onervaren jongen, die mag je niets kwalijk nemen. En Ollie kan het gewoon niet. Zo gauw het gaat waaien vliegt 'ie uit de wielen. Dat vlakke gedoe is niets voor hem; hij moet het meer van het klimmen hebben". De pittige discussie binnen de Canada-Dryploeg richtte zich bovenal op de extra beloning, waarvoor Ton Vissers f 15.000 bij zich heeft. Hij deelde tot woensdag slechts f 715 uit, zijnde een verdubbeling van een premie die Janbroers verdiende en Krekels' derde plaats in Mulhouse.

Theo van der Leeuw: „Ton moest meer premies geven, dat stimuleert". Jan Krekels: „Ik vind dat we wel eens wat mogen krijgen". Ploegleider Vissers is het daarmee totaal oneens. „Na elke rit", zegt hij, „kijk ik de klassementen na. Ik heb behalve in Mulhouse nooit prestaties ontdekt die een premie verdienden. Ze denken toch zeker niet dat ik cadeautjes ga weggeven. Er moet wat voor gedaan zijn". Dat gebeurde, via Theo van der Leeuw, in elk geval op weg naar Bordeaux. Ton Vissers vond dat ook, maar hij haalde geen cent extra uit de kas. „Ik was van plan om wat te geven voor het werk, dat Krekels en Van der Leeuw deden, maar nu ze zo vervelend aan het kletsen zijn gegaan, peins ik er niet over. Ze krijgen niets".



Theo v.d. Leeuw en Jan Krekels houden nog even een siësta voor het begin van de etappe naar Bordeaux, waarin ze zouden vlammen, maar de overwinning niet zouden behalen.

Belgische selectie wk-profs

GENT — De keuzecommissie van de BWB heeft de ploeg bekend gemaakt voor de wereldkampioenschappen op de weg voor wielerprofs. Op het circuit van Montjuich bij Barcelona starten Eddy Merckx, Jos de Bruyere, Jos de Schoenmaekers, Jos Huysmans, Roger de Vlaeminck, Walter Godefroot, Freddy Maertens, Rik van Linden, Herman van Springel en Frans Verbeeck.

Hoe daar een eenheid van moet worden gemaakt is iedereen voorhands een raadsel, gezien de veelheid van „merken", die in dit tiental vertegenwoordigd zijn.

PSV geklopt door Duisburg

WESEL — PSV heeft woensdag in Wesel de derde wedstrijd voor groep 2 van de Intertotocompetitie niet in winst kunnen omzetten. De MSV Duisburg zegevierde na een 1—0 ruststand met 2—1. Het was de eerste overwinning van de Duitsers in deze competitie.

Vijfduizend toeschouwers, bij wie vele Nederlandse vakantiegangers, zagen hoe de MSV Duisburg na 20 minuten door Wunder de leiding namen. Pas acht minuten na de hervatting slaagde PSV erin gelijk te maken. René van de Kerkhof, met zijn broer Willy, Jan van Beveren, de Zweed Nordquist en de Deen Schmidt Hansen, behorende tot de uitblinkers in de Eindhovense formatie, was de maker van dit doelpunt. De PSV-ers konden echter weinig inspiratie uit dit doelpunt putten. Zij bleven zonder overtuiging en inzet spelen en schoten vooral in tempo bij de Duitsers tekort. Zes minuten voor het einde schoot Wunder met een magnifiek schot zijn ploeg naar de overwinning.

Stand groep 2

Slovan Bratislava	3	2	1	0	5	3—0
AIK Stockholm	3	1	1	1	3	3—4
PSV	3	1	0	2	2	4—3

IBM-TOERNOOI

AMSTERDAM — De uitslagen van het IBM-schaaktoernooi luiden:

GROOTMEESTERGROEP

Uitslagen 2e ronde:

Radulov (Bulg.)-Szabo (Hong.) 0—1, Quinteros (Arg)-Petrosjan (Rusl) ½—½, Spasski (Rusl)-Kavalek (VS) 1—0, Enklaar (Ned)-Ribli (Hong) afgebr., Smejkal (Tsj)-Timman (Ned) afgebr., Donner (Ned)-Planinc (Zsl) 0—1, Ree (Ned)-Langeweg (Ned) ½—½, Marovic (Z.Sl.)-Andersson (Zwe) afgbr.

Stand:

1.-3. Planinc, Petrosjan, Spasski 1½, 4. Timman 1 en 1 afgebr., 5.-8. Szabo, Quinteros Donner Ree 1, 9.-12. Marovic, Andersson, Ribli, Smejkal ½ en 1 afgebr., 13.-15. Langeweg Kavalek, Radulov ½ 16. Enklaar 0 en 1 afgebr.

MEESTERGROEP

Uitslagen 2e ronde:

Kovacevic (Z.Sl)-Torre (Filipp.) ½—½, Jansa (Tsj)-Keene (Eng) ½—½, Scholl (Ned)-V.d. Berg (Ned) ½—½, Jakobsen (Den)-Hecht (W.Dld) afgebr., Romanishin (Rusl)-Hartoch (Ned) ½—½, Bellin (Eng)-Sosonko (Ned) afgebr.

Stand:

1.-4. Torre, Jansa, Romanishin, Kovacevic 1½, 5. Scholl 1, 6.-7. Hartoch, Hecht ½ en 1 afgebr. 8.-9. V.d. Berg, Keene ½, 10. Jakobsen 0 en 2 afgebr., 11.-12. Bellin, Sosonko 0 en 1 afgebr.

Wilhelmina '08 — Roda JC 0-2

De bal liep goed

door Harry Muré

WEERT — Roda JC heeft zijn eerste oefenwedstrijd, in Weert tegen de tweede klasser Wilhelmina 08, met 2—0 gewonnen door doelpunten van Henk van Leeuwen en Willy Coolen. De uitslag was klein omdat de spitsen Bish, Coolen en Bouvrie (na de rust Langenhuizen, Coolen en De Goede) nog niet de volledige concentratie in hun afwerking legden. Voorts „bewoog" Roda JC als ploeg niet constant, waardoor Wilhelmina-aanvoerder Tjeu Gijbels steeds op tijd een scherm van verdedigers kon groeperen voor het doel van Wilke Poell (na de rust Theo Nijssen).

De individuele spelvreugde was er wel meteen bij de Kerkraadse eredivisionisten. En wat Hennie Hollink het belangrijkste vond: „De bal heeft goed gelopen".

Conclusies over de iver nieuwe aanwinsten van Roda JC kunnen na een eerste oefenpartij alleen maar kort zijn. Dick Advocaat en Jos Dijkstra hadden geen moeite om het middenveld naar hun hand te zetten. Zij ontmoetten te weinig problemen. Stanley Bish demonstreerde enkele malen op volle snelheid liggend zijn fameuze lage schot. Gerrie de Goede maakte de beste indruk. Hij kan de bal prachtig doodmaken, is voortdurend in beweging en ontdekte zelfs in het potdichte Weertse blok altijd weer een gaatje.

Wilhelmina verdiende een compliment voor de ijver en de opvallend goede conditie in de tweede helft. Daardoor hebben de 2.000 toeschouwers een heel leuke partij voetbal te zien gekregen. Voor de rust opereerde de Weerter ploeg herhaaldelijk op de Kerkraadse helft en doelman Jo van de Mierden werd bijna een keer verslagen door schutter Gerrie Kneepkens.

Scoreverloop: 21e min. Van Leeuwen 0—1. 76e min. Coolen 0—2.

Roda JC speelde met de volgende spelers: V.d. Mierden (Damen), Broekx (Offermans), Pfeiffer, Fischer, Witjes, Advocaat, Van Leeuwen, Dijkstra, Bish (Langenhuizen), Coolen, Bouvrie (De Goede).

Andere uitslagen: SV 's Gravenzande-FC Den Haag 1—4 (0—1), AZ'67-Alkmaarse Boys 5—1, De Graafschap-Feyenoord 1—2, Zandvoortmeeuwen-Haarlem 0—11, NEC-Alemannia Aken 1—1.

Vijf spelers FC Utrecht tekenden nog niet

Van onze corresponden

UTRECHT — Vijf spelers van FC Utrecht hebben tot nu toe geweigerd het contract te ondertekenen, dat hun is voorgelegd. Marco Cabo, Jan van Belzen, Jorgen Henriksen, Ton Pronk en Co Adriaanse gaan niet akkoord met het salaris dat FC Utrecht wil betalen.

Manager Joop van der Klink heeft wel overeenstemming bereikt met Piet van Oudenallen, ook een van de weigeraars. Met Ton Pronk en Co Adriaanse verwacht het bestuur van FC Utrecht nog deze week rond te komen.

Go Ahead Eagles wil Van Zoghel niet meer

Van onze correspondent

ZWOLLE — Het op non-actief stellen van de 30-jarige doelman Nico van Zoghel bij Go Ahead Eagles is volgens manager Hans Kraay een interne maatregel, waarvan Van Zoghel direct na terugkomst van zijn vakantie mondelig op de hoogte is gesteld. Een schriftelijke bevestiging zou dezer dagen nog volgen.

Kraay: „Eén ding is zeker, namelijk dat Van Zoghel in het komende seizoen niet in welk doel van de Deventer eredivisieclub dan ook zal worden opgesteld. Met HVC in Amersfoorts is wat ons betreft alles geregeld. Van Zoghel hoeft maar a te zeggen en hij speelt voor HVC. De reden waarom wij hem niet meer lusten, hoewel er nog een contract tot volgend jaar loopt, hoort u uiteraard niet van mij".

Bekend is dat het stichtingsbestuur van de Eagles Van Zoghel niet meer in het doel wilde zien staan. Ook van die kant wordt de reden niet bekendgemaakt, maar insiders weten te vertellen dat de zwakke mentaliteit van de doelman er debet aan is.

MVV IN PRAAG



MAASTRICHT — MVV is woensdagmorgen voor een trainingskamp van tien dagen naar Praag vertrokken. Tevens worden er drie oefenwedstrijden gespeeld waarvan een tegen Sparta Praag bij welke club MVV zich voorbereidt op het nieuwe seizoen. Trainer Maarten Vink heeft de beschikking over de volgende vijftien spelers: Quaden, Pot, Pleumeekers, Mathijssen, Brokamp, Bonfrere, Braam, Hoenen, Herben, Gray, Dijkstra, Colombain, Lacroix, Klingen en Kerstges. Reisleider is administrateur Rob Dresens en masseur Nico Jongen. Chauffeur is Guillaume Zeguers. Volgende week vrijdagavond keert MVV terug. Foto: het gezelschap van MVV kort voor het vertrek uit Maastricht.

(ADVERTENTIE)

ALFA
'n goeie dorstlesser voor maar 43ct. per halve liter.

(ADVERTENTIE)

NORIT 't betrouwbare middel bij maagstoornissen

(ADVERTENTIE)

DAGVERS VIVO 7328 c
Uw Aller-aller Beste keuze
MALSE BIEFSTUK 300 gram 5.28
PAARDE ROOKVLEES 100 gram 1.19
IMPORT PERZIKEN ca. 1 kilo 1.89
HOLLANDSE BLOEMKOOL per stuk 98
GELDIG T/M ZATERDAG
U vindt alle andere VIVO-aanbiedingen op pagina 2 en 3 van Uw damesblad.

GELD EN GOED

KONTANT GELD. U koopt kontant met de geldlening welke wij u binnen 24 uur voor elk gewenst doel verstrekken. Ook zelfstandigen. Eigen huis niet nodig. Geen informaties bij werkgever. Hypotheken v.a. 7,9% rente. Prettige en snelle afwerking. De gehele dag geopend tot 18 uur, 's vrijdags tot 20 uur. Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank, Zakenbur. Prudentia, Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445-6543 (2 lijnen), 's avonds tot 9 uur 04445—7572. x

Speciale GELDLENINGEN voor iedereen mits i.b.v. eigen huis of ander onroerend goed. Rustende hypotheek geen bezwaar. Elk bedrag v.a. f 4000,- verstrekbaar f 10.000,- kost f 147,- p. mnd. f 5000,- kost f 74,- p. mnd. enz. Binnen enkele dagen geregeld, strikte geheimhouding, geen informatie bij werkgever. Voor inlichtingen of huisbezoek overdag of 's avonds. Fa. Muijs, Nederlandlaan 35, Vriehiede-Heerlen, tel. 045-213925 b.g.g. 212097 of Postbus 104 Brunssum. x

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg: BOUWTERREINEN, geschikt voor woningbouw. Br. o. nr. 4983 LD Heerlen. x

Heeft U GELD nodig! Dat kan... f 1000,- - f 10.000,- pers. lening, af te lossen in 12 tot 36 mnd. Ook voor financiering van nieuwe en gebruikte auto's. Telefoontje of briefje aan: Horstink, Brunssum, Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

Uw persoonlijke LENING is een eenvoudige zaak tussen u en ons. Hij blijft ook tussen u en ons. Als u tussen de vijftienhonderd en vijftienduizend gulden wilt lenen, bel of schrijf ons dan. Wij wikkelen de zaak vlot voor u af. U kunt het bedrag aflossen tussen de één en vijf jaar. Wij zijn in Eindhoven gevestigd, door de gemeente Eindhoven als financieringskantoor erkend en gewend geld door heel Nederland te lenen. Möller, Eindhoven, St. Catharinastraat 1, Eindhoven, 040-25472 of 66633, na 18 uur: 04105-3039. x

Gemeentelijke VOLKSCREDIETBANK voor de Mijnstreek Oost te Heerlen verstrekt geldleningen voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling óók via kinderbijslag, pensioen, e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch. Adres: Heerlen, Geerstraat 64. Telefoon: 045-715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Voor bezitters van een eigen huis speciale langlopende LENINGEN beschikbaar vanaf f 4000,- en met lange looptijd (tot 10 jaar, dus met lage aflossing) f 5000.- kost f 74.- per maand; f 8.000.- kost f 118.- en f 15.000.- kost f 220.- per maand (alles inbegrepen). Bestaande hypotheek is géén bezwaar, mits er overwaarde is. Snelle behandeling onder strikte geheimhouding. Vraagt vrijbl. inl. of huisbezoek. Fa. Moonen, Saroleastr. 42, Heerlen (ook kunt U van 10 tot 5 uur terecht op ons kantoor in centrum Heerlen) tel. 045-710806 en 710698. x

GELD nodig voor meubels of auto op p.l. Tel. 045-213985. x

Indien u vandaag nog belt heeft u morgen uw GELD. Voor pers. leningen, 2e hyptoheken en alle financ. B.B.W. Hoofdstr. 9 Amstenrade, tel. 04492-1301. x

LANDBOUW

KALVEREN gevr. bet f 610 v. rb f 510 v. zb. Extra kwal. f 25 bov. not. Brouwers Nieuwstadt tel. 04499-1207.

Bet. f 500 tot f 630 v. KALVEREN en hoogste pr. v. zeugen en beren. Gaarne tijdig bellen B. Beusmans Noorbeek, tel. 04457-315.

Te k. 2 beste RUNDEREN aan de kalf. Grensweg 5 Slenaken. Tel. 04456-265.

BIGGEN te koop. Tel. 04497-574.

VAKANTIE

STA- en TOURCARAVANS nog enkele aan goedkope prijzen, zo lang de voorraad strekt. Frada, Stationsstr. 6, Kerkrade. Tevens uw adres voor caravan- en aanhangwagenverhuur. Ook p. dag. x

Te k. CARAVAN. Ophoven 132, Sittard. x

Pension „Bergenburg" heeft nog kleine 2-pers. KAMERTJES vrij voor de vakantie in Scheveningen, Den Haag. Zeer rustig en gunstig gelegen. Volpension f 23.50 p.p. p.d. Prima keuken. Alle inl. 070—649538, Thomsonlaan 37, Den Haag. x

Te k. RUBBERBOOT 5 pers. met 7 p.k. motor. Stationstr. 47, Hrl., tel. 713290. x

VOORTENTEN voor alle merken caravans, Mostard Rijksweg Zd 7 Susteren, tel. 04499-560. x

Te k. kip CARAVAN ing. v. 4 pers. uit te br. tot 8 pers. nieuwe synl. gesl. voor- en aparte toilettent. na half 7 H. v. Hugten Laurierstr. 445 Passart Zd. Hrl. v.a. zat. 21-7 paspoortcamping Frijns in Epen.

Te koop 6-persoons ZOMERHUISJE alle comfort, Slenaken (L) f 2500,- tel. 05400-11394.

Heden ook te Heerlen geopend Cörvers caravanbedrijf te Zutphen tel. 05750-6697-2549. Wij bieden u aan: Tour- en STACARAVANS op de nieuwe stacaravans van 10 tot 20 pct. korting, o.a. Clipper Pemberton Holliday Daymaker Rivièra, Capri en Astral Silverline modellen uit 1, 2 en 3 slaapkamers. Grote sortering in inruilwagens. Gratis vervoer met eigen wagen. Inruil en financ. mogelijk. In de Cramer te Heerlen hoek autoweg Parallelweg bij benzinestation Aral, tel. 717868 x

Te k. aang. rechtstr. v. importeur ruime keuze in tour- en STACARAVANS. Camping High Chaparrel, Hagerweg 20, Oirsbeek t.o. windmolen. Provincialeweg. Dag. geopend. Fin. mog. Tel. 04492-2044. x

Voor een uurtje pure ontspanning moet U in het Rekreatiepark DROOMKASTEEL zijn. Onderaardse gang, kabouters, honderden fantasieën sprookjes fonteinen enz. koffie is klaar. Groepen red. Alles is te bez. en te koop. Kabouters bloembakken fonteinen tuinbeelden souvenirs enz. Van beton uit eigen ateliers. Iedere dag geopend v. 9 tot 19 uur. Ganzeweide 113-115 Heerlerheide tel. 045-211767. x

Travelsleepers met grote voortent 6 pers. f 1150,- Paradiso's, Alpen-Kreutzers, Scouts, La Bohèmes, alle m. tentdoek, ingeruild op Casitas, de VOUWCARAVANS met vaste geïsoleerde dubbele houten wanden. Roda-Caravans 1973 nu met ingebouwde toiletten en kopkeukens. Ook zaterdags van 14-18 uur. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink. x

2 pers. CARAVAN te huur vanaf 22 juli op vaste plaats in Z-Limb. of Eifel. U wordt gebracht en gehaald, f 135.- per week tel. 045-716312 Heerlen. x

Te k. compl. SPEED-SKI-BOOT incl. trailer, Johnson 33 pk seahorse, perfekte conditie f 3500. Jachthaven Snijders, Markt 36a, Maastricht, tel. 14652. x

BOSGROND te k. 600 m2. Omgeving Zutendaal (België). Inl. tel. 04492-1812. x

SPANJE Alicante flat langs zee al comf., garage, 5-pers. vanaf sept. Tel. 043-19760. x

VOORTENTEN v. alle merken caravans v.a. f 457,- uit voorraad leverbaar Mostard caravans Rijksweg Zd. 7 Susteren tel. 04499-1560. x

Te k. aangeb. SPEEDBOOT met trailer in g.st. vr.pr. f 1200.- Dr. Poelstraat 7 Valkenburg. x

ONDERWIJS

10 uren AUTORIJLES voor f 47,50 excl. BTW. Limburgs grootste rijschoolcombinatie Nationaal. Ook lessen in Daf. Aparte theorieavonden met dia's. Vamor gediplom. Aanm. Heerlen: Judeastraat 10, telef. 413910. Kerkrade, Prof. Cobbenhagenstr. 51, tel. 04445—6832. Brunssum, Rumpenerstr. 11, tel. 252697. Hoensbroek, Akerstraat 124, tel. 212676. Sittard, Kerkstraat 3, C., tel. 2427 Geleen. Raadhuisstraat 15, telef. 3487. Sinds '64 aan de top Lijsten ter inzage. x

HUWELIJK

Heer, 47 jr., zoekt KENNISMAKING met j. vrouw of dame ongev. zelfde leeft. Br. ond. no. P 8574 LD Spekholzerheide.

HEER 41 jr. z.k.m. m. nette vrouw. Br. o. nr. M 252 LD Hrl x

Bert kom a.s. maandag om 16 uur op afgesproken plaats. x

WEDUWN. 47 jr. met zn. in bez. v. eig. won. zkt. kennism. m. dame 40-47 jr. Br.o.nr. H 3455 LD H'broek. x

Ser. KENNISM. moderne vrouw m. 2 kl. kind. zoekt beschaafd heer plm. 40 jr. Liefst m. foto ond. nr. G 2540 LD Geleen. x

Nette HEER, leeftijd 55 jr. zoekt leuke vriendin van 45-55 jr. om de eenzame tijd op te lossen. Br.o.nr. B 6 Beek. x

JONGEMAN 23 jr. z.k.m. m. rustig meisje van plm. 21 jr. Br. m. f. o. e. r. o. nr. C 253 LD Hrl. x

Wed. met zn. 20 jr. zkt langs deze haar onsymp. weg. kennism. met leuke vlotte MAN 40-50 jr. lfst met won. om samen eenzaamh. op te lossen. Br. m. foto o. no. H 3456 LD H'broek.

Heer met hoge functie zoekt contact met VROUW (tot 35 jr.) om te zorgen voor zijn kinderen huwelijk niet uitgesloten. Br. o. no. Ma 5875 LD Maastricht. x

HEER 47 jr. gehand. zoekt kennism. m. dame v. weekend en vrije tijd. Huw. niet uitgesloten. Br. o. nr. S 8075 LD Sittard. x

MAN zoekt vrouw om eenzaamheid op te lossen tel. na 7 uur 045-315140. x



Bessen van Wynand Fockink tijdelijk

~~10.80~~ 9.95

Zolang de voorraad strekt.

Ook in halve fles van ~~5.65~~ voor 5.25. Deze aanbiedingen gelden eveneens voor Wynand Fockink kersen- en frambrozenbrandewijn.

FLINKE JONGELUI

Er zijn verschillende vacatures.

— KASSIER met bijkomende administratieve werkzaamheden
— LEERLING VERKOPER beddenafdeling
— LEERLING tapijtafdeling

KÄLLER-SCHUNCK
oranje nassaustraat 33 heerlen - tel. 045-714305

Door Gerhard NIJSTEN, geboren op 19 aug. 1938 te Aken, wonende te Heerlen aan het Bospad no. 23, handeldrijvende onder de naam "The G. Nijsten Group Nederland" aan de Uilengats no. 4-6 te Heerlen, filiaal houdende te Sittard aan de Limbrichterstraat no. 10, te Maastricht aan de Maastr. Brugstr. no. 28 en te Heerlen aan de Saroleastraat no. 50-58, aan wie bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 21 juni 1973 definitief surséance van betaling is verleend voor de duur van zes maanden, ingaande 29 maart 1973, is ter griffie van genoemde rechtbank een ontwerp van akkoord gedeponeerd.

De rechtbank voornoemd heeft bij gemelde beschikking tevens bepaald:

— dat de schuldvorderingen ten aanzien waarvan de surséance van betaling werkt, bij de bewindvoerder moeten worden ingediend uiterlijk op 9 aug. 1973;

— dat de raadpleging en beslissing over dat akkoord zal plaats hebben op donderdag 23 aug. 1973 te 11.00 ure in raadkamer van die rechtbank.

Heerlen, 16 juli 1973
Caumerdalsestraat 1

mr. J. G. H. Tiekers
bewindvoerder

Advertenties op deze pagina vallen hoegenaamd niet op.

Dit was een advertentie. Dank u.

Een publikatie van het Centraal Bureau voor Courantenpubliciteit

Centrale verwarming
Vraag vrijblijvend prijsopgave.

SCHORMANS WAUBACH
Kantstr. 29. tel. 045-312267



de bezem door de prijzen!

RADIO LIMBURG HEEFT TIJDENS DE OPRUIMING PRIJZEN ALS NOOIT TEVOREN!

KLEUREN T.V.

BLAUPUNKT Olympic
van 2298.— NU 1748.-

BLAUPUNKT Palermo
van 2498.— NU 1849.-

BLAUPUNKT Manilla
110°, van 2678.—
NU 1998.-

GRUNDIG 6010
met afstandbediening
van 2928.— NU 2348.-

STUNT!!!
SONY PORTABLE
K.T.V. Trinitron
KV 1300 E
van 1775.- NU 1189.-

ZWART-WIT T.V.

BLAUPUNKT Tolosa
62 cm beeldbuis
van 758.— NU 598.-

MENTOR Portable T.V.
van 598.— NU 375.-

TOKYO-CHEETA
Portable T.V. voor lichtnet en accu
NU 339.-

AROSA T.V. 61 cm,
notehouten kast
van 698.— NU 429.-

INDESIT T.V. 61 cm,
van 698.— NU 479.-

STEREO-VERSTERKERS

SANSUI AU 101
van 525.— NU 379.-

SANSUI AU 555A
van 845.— NU 579.-

KENWOOD KA 2200
van 753.— NU 539.-

KENWOOD KA 2002
van 498.— NU 359.-

UHER CV 140
van 1249.— NU 529.-

SONY TA 88
van 490.— NU 329.-

SONY TA 1010
van 565.— NU 398.-

PIONEER SA 1000
van 569.— NU 369.-

PIONEER SA 600
van 798.— NU 498.-

STEREO TUNER-VERSTERKERS

STANDARD 158W
van 278.— NU 199.-

STANDARD SR 207W
van 538.— NU 379.-

GRUNDIG RTV 701
van 749.— NU 57

SANSUI 210
van 798.— NU 589.-

PIONEER SX 525
van 1098.— NU 798.-

PIONEER SX 626
van 1490.— NU 1099.-

DUAL CT 17
Stereo-tuner
van 757.— NU 599.-

PLATENSPELERS

DUAL CS-12
van 275.— NU 219.-

DUAL CS-16
van 351.— NU 289.-

ERA PLATENSPELER
- Snaaraandrijving
- All balancearm
- Ortofon element

van 507.— NU 359.-

THORENS TD 160C
met Ortofon element
van 699.— NU 499.-

BANDRECORDERS

AKAI M 11D
3 koppen,
automatic reverse
van 1298.— NU 898.-

STUNT!
AKAI 1720L
STEREO-RECORDER
- 3 snelheden
- 4 spoor stereo
- 2x6 W. versterker

van 798.— NU 498.-

AKAI X 201D
3 motoren,
automatic reverse
van 1348.— NU 998.-

AKAI 1721W
m. ingeb. versterker
van 898.— NU 698.-

SONY STEREO
TAPE DECK, TC 252D
van 698.— NU 429.-

SONY TC 270
m. ingeb. versterker,
+ 2 extra luidspr.boxen
van 949.— NU 698.-

CASSETTE-RECORDERS

GRUNDIG C 402
van 299.— NU 229.-

CASSETTE-RECORDER
voor lichtnet + batt.
compl. m. microfoon
van 159.— NU 79.-

AKAI CS 35D
stereo cassette deck
van 528.— NU 348.-

AKAI GXC 400
stereo cassette deck
van 748.— NU 468.-

STANDARD SRT 112W
van 169.— NU 129.-

STANDAARD 183FL
van 348.— NU 229.-

KINGSOUND
radio-cass.recorder
van 359.— NU 225.-

LOEWE-OPTA „Bella"
portable radio, voor lichtnet en batterij, FM, MG en LG
van 162.— NU 89.-

AURITONE
middengolfontv.
NU 17.95

LUIDSPREKER BOXEN

CELESTION County
20 watt
van 299.— NU 199.-

WHARFEDALE DENTON II, 18 watt HI-FI
van 189.— NU 128.-

KEF Chresta
HI-FI-luidspr.box
van 239.— NU 169.-

HUISHOUDELIJKE APP.

ZANUSSI koelkast
140 liter
van 339.— NU 198.-
(showroom-apparaat)

MARIJNEN HF 16
diepvrieskist
van 529.— NU 399.-

INDESIT 5 kg
wasautomaat
van 599.— NU 399.-
(showroom-apparaat)

INTERFUNK centrifuge
van 149.— NU 99.-

SIEMENS WV 7000
wasautomaat, met 800 toeren centrifuge
van 1398.— NU 998.-

BOSCH afzuigkap
van 299.— NU 219.-

TEFAL
Tosti-apparaat
van 72.50 NU 59.95

MOULINEX
electrische rechaud
van 34.— NU 28.95

NEFF 5030
AFZUIGKAP
van 390.— NU 279.-

KRUPS Alles-snijder
NU 79.-

NOVA Mini-wash 1700
van 169.— NU 129.-

DUBBELDEURS
KOELKAST, 275 liter,
zeer bekend merk
van 649.— NU 498.-

HMS Toaster NU 29.95

MOULINEX
electr. friturepan
NU 99.-

CORA automatisch
broodrooster
van 59.95 NU 32.50

CORA strijkijzer
lichtgewicht
van 29.95 NU 19.95

REMINGTON Hotcomb.
hairstyler
van 59.95 NU 41.95

MOULINEX Föhn
van 19.95 NU 16.95

MOULINEX
koffiemolen
van 25.50 NU 16.95

MOULINEX
vruchtenpers
van 36.— NU 29.95

STUNT!!!
MOULINEX 3000
koffiezet-apparaat
van 55.— NU 45.95

CALOR
haardroogkap met statief
van 59.95 NU 39.95

ROTEL
sledestofzuiger
inclusief hulpstukken
NU 99.-

HOOVER
klopveger NU 199.-

RADIO limburg

LIMBRICHTERSTRAAT 31 SITTARD TEL. 04490-3160

Ondanks onze lage prijzen van 19-7 tot 31-7
10% EXTRA KORTING op al onze VERLICHTING
O.L. Vrouwestraat 8
KERKRADE

PARKETVLOEREN

Gelegd en verzegeld v.a. f 31.— per m2 excl. b.t.w.

DEKORA-PARKET HET ZUIDEN B.V.
Zandbergerweg 82, Bocholtz. Telefoon 04442—1697
Showroom geopend van 9—6 uur, 's zaterdags van 9—12 uur.

BENT U HET ONTBREKENDE „STUKJE" UIT DE GROTE PERSONEEL-PROBLEMEN-PUZZEL
bel snel, of kom eens langs

typsoos & partners
UITZENDORGANISATIE

Kantoor Heerlen, Schoolstraat 13, Telefoon: 045 - 716401 ● Kantoor Maastricht, Van Hasseltkade 8, Telefoon: 043 - 16269 ● Kantoor Roermond, Deemselstraat 5, Telefoon: 04750 - 13649 ● Kantoor Sittard, telefoon: 045 - 716401
Kantoor Venlo, Molensingel 5, Telefoon: 077 - 13170, b.g.g.: 077 - 16594

6173

DE MAAS

mooi, maar grillig misleidend en onberekenbaar



MEERS — Ja, die Maas. Gestaag stromend, uiterlijk een kalme rivier met hier en daar eilandjes en grintbanken, grotere en kleinere stroomversnellingen, driftige draaikolken en kolkjes en over grote delen druk bevaren, heeft zij dichters en schrijvers geïnspireerd tot het in poezie en proza bezinnen van haar schoonheid. Het waren geen loze woorden, de Maas is mooi. Zachtjes murmelend zoekt zij haar weg langs Elsloo, Meers en de Maasband naar het Noorden. Het klinkt of vele beekjes zich in haar verenigd hebben. Tóch zijn het er maar twéé: de Récourt en Aviécourt, ontsprongen op 456 meter hoogte in n.o. Frankrijk op de noordwestelijke helling van de Mount Faucilles bij het plateau van Langres en eerst bij het dorp Meusse als Meuse of Maas tesamen verder stromend door Frankrijk en België om bij Eijsden ons land binnen te komen.

Niet alleen biedt de Maas een lieflijke aanblik, op vele plaatsen bestaat de mogelijkheid tot het beoefenen van vakantiegenoegens als zwemmen (indien men de vervuiling voor lief wil nemen), zeilen en vissen. Vooral de grintgaten zijn voor deze laatste tak van sport geëigend. Karpers, snoeken, baarzen bewegen zich met onnavolgbare wendbaarheid naast snoekbaars, voorn en blei door de snelstromende rivier.

Een wild beest

Laat U echter niet misleiden! Achter dit vriendelijk uiterlijk van de rivier sluimert een wild beest, met eindeloos geduld wachtend op zijn kans om dan los te breken met een tomeloos vernietigende kracht, onstuitbaar alles meeslepend wat in de weg ligt. Grillig, plotseling van loop veranderend zich indringend in het leven van alle dag heeft de rivier vele malen in de Maasdorpen haar ware gezicht getoond. Overstromingen en vernielingen staan met jaartal voor altijd geboekstaafd in de geschiedenis en niet alleen daar. De oudere inwoners van bijvoorbeeld Meers weten het nog: 1916, 1920 en vooral 1926! En dan het hoogoplopende conflict tussen Stein en Elsloo gedurende vijftig jaar in de vorige eeuw waarvoor de grondslag gelegd werd door de omvangrijke koerswijziging van de Maas in 1651 waardoor geleidelijk de verbindingsweg tussen Meers en Elsloo verdween. Niet alleen wegen, struiken en bomen vielen ten prooi aan het kolkende water. Ook huizen en boerderijen moesten het ontgelden terwijl in 1459 zelfs een hele Karolingse burcht uit omstreeks 800 n. Chr. bij Elsloo verzwolgen werd. Bij zeer lage waterstand is een van de burchttorens nog op de bodem van de Maas zichtbaar. Rampen van een dergelijke omvang hebben zich de laatste decennia niet meer voorgedaan. De expansiedrang van de Maas heeft men enigermate onder controle. Een zekere hoeveelheid Maaswater is nodig ter compensatie van het verlies aan schutwater en om de stuwpeilen te handhaven. Ook wordt het Maaswater aangewend voor voeding van het Albertkanaal in België en de kleinere Belgische kanalen via de zgn. voedingsduiker te Maastricht. Hierdoor is de stroomkracht van de Maas min of meer aan banden gelegd. Het gevaarlijke karakter is echter geenszins verdwenen. Zware regenval en smeltwater kunnen het waterpeil tot onrustbarende hoogten doen stijgen. Aangstaanjagend klinkt dan tot op grote afstand hoorbaar 't gebrom van de Maas en de snelheid ziende waarmee het water zich voortbeweegt behoeft men geen vruchtbare fantasie om zich voor te stellen wat er zou kunnen gebeuren.

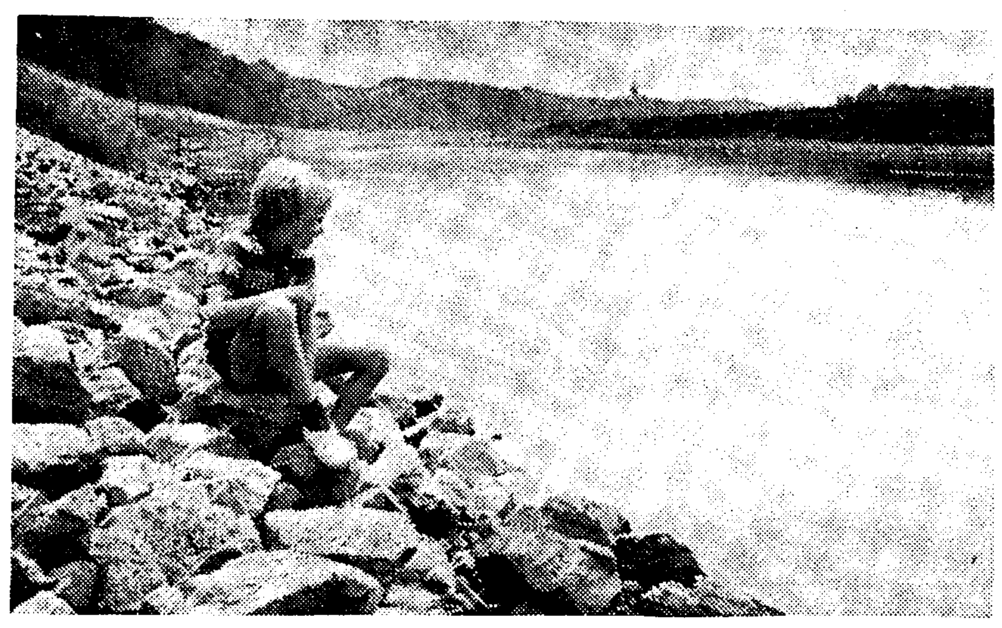
Nog altijd

Het wilde beest ligt nog altijd op de loer, plotseling toeslaand vanuit de duistere diepten: argeloze zwemmers, misleid door het vriendelijk lokkende water meezuigend in draaikolken om de prooi soms pas dagen later vrij te geven, verdriet en ontsteltenis zaaiend bij de achtergeblevenen.

Waarom is de Maas, zéker bij de drie eerder genoemde plaatsen zo gevaarlijk? „Het gevaar" zegt de heer E. Elsenga van Rijkswaterstaat, „zit hem in de onbevaarbaarheid.

Wordt het bevaarbare deel regelmatig uitgediept en onderhouden, sinds de opening van het Julianakanaal in 1935 werd het gedeelte van de Maas Maas tussen Maastricht en Maasbracht wat stiefmoederlijk bedeeld. De aanleg van het Julianakanaal bleek economisch voordeliger dan kanalisatie van de zeer bochtige Maas waartoe verscheidene stuwen en schutsluizen op onderlinge korte afstanden nodig zouden zijn terwijl de vaarweg bovendien geheel op Nederlands grondgebied kwam te liggen". Mag de grintwinning (in 1966 was dat 95 pct. van het in Nederland gewonnen grint) van belang zijn voor de betonindustrie ten behoeve van de wegen- en huizenbouw, de grintgaten zélf met plaatselijke diepten van vier tot vijf meter zijn mede oorzaak van de sterke en gevaarlijke onderstroom, welke reeds meerdere mensen noodlottig is geworden.

In een op 12 februari 1970 uitgebracht rapport wordt aanbevolen tot een zodanige struktuur te komen, dat de rekreatie op en in het water (pleziervaart, baden, zwemmen) niet teveel op de Maas, maar hoofdzakelijk op de in open verbinding met de Maas staande oude armen, ontgrindingen en ontzandingen gericht zal worden. Dit om belemmering van de scheepsvaart te voorkomen op de smallere delen van de rivier en tevens omdat het water in bovengenoemde Maasdelen van een betere kwaliteit is en zal blijven dan dat van de Maas zelf. Er bestaan plannen de diepe grintgaten tot twee meter onder het wateroppervlak met mijnsteen te vullen om het scheppen van een rekreatiegebied mogelijk te maken.



Waar de rivier tot zwemmen noodt is een waarschuwing op zijn plaats: bijna niemand meer weet hoe de gesteldheid van de bodem is, waar diepten liggen en waar men nog grond kan raken.

De Maas tussen Meers en Elsloo met de nieuwe brug op de achtergrond: een uitnodigend stukje vrije natuur langs het meanderende water.

Oppervlakte-vervuiling

Ook de Maas is slachtoffer van de watervervuiling. Verschillende vissoorten zijn geheel verdwenen, met name zalm en zonnebaars, terwijl andere soorten nog maar sporadisch worden gesignaleerd zoals de grondeling, kwabaal, paling en barbeel.

Toch schijnt het dat met de instelling van de verontreinigingsheffing de vervuiling tot staan gekomen is en mogelijk zelfs een keer ten goede te bespeuren valt. Voor vele fabrikanten is het voordeliger eerst de afvalstof te zuiveren en pas daarna tot lozing over te gaan, dan maar raak te lozen en de aanslag op grond daarvan te moeten voldoen.

Aan de bouw van zuiveringsinstallatie is van regeringswege prioriteit verleend, waardoor onlangs bij de KNP te Maastricht de eerste steen gelegd kon worden terwijl ook de gemeenten Venlo en Maastricht alsmede de DSM tot de bouw van een dergelijke installatie zullen overgaan.

Dit is wel nodig, aangezien men voornemens is vóór 1980 ten behoeve van de drinkwatervoorziening oppervlaktewater o.m. uit de Maas te onttrekken, daar gebleken is dat het grondwater de behoefte van Nederland niet meer kan dekken. Er zullen verschillende voorzieningen nodig zijn daar het water aan de eis moet voldoen dat het niet alleen geschikt gemaakt kan worden voor drinkwater, doch ook voor industriële doeleinden bruikbaar moet zijn. Ook de landbouw heeft belang bij zuver water daar het voor drinkwater voor het vee moet dienen en gebruikt wordt als begietingswater in de tuinbouwbedrijven.

Bij de saneringsplannen is er tevens van uitgegaan dat het water van aanzien en samenstelling dusdanig moet zijn dat rekreatie op het water zonder gevaar voor de volksgezondheid mogelijk is en een behoorlijke visstand gehandhaafd kan worden. Bovendien moet het water zijn zonder een onaangename smaak dat tegen een redelijke prijs kan worden gedistribueerd. Veel instanties en commissies houden zich momenteel bezig met studie, overleg en het samenstellen van rapporten waarbij voorop blijft staan, dat een spoedige sanering van de Maas uiterst gewenst is.

Leven te lief

Turend over de mooie, maar grillige en gevaarlijke rivierbocht, waar steeds opnieuw slachtoffers vallen zegt een Meersenaar peinzend: „Vroeger zwommen we hier dagelijks, ondanks draaikolken en onderstroom. We kénden de bodemgesteldheid van de Maas op ons duimpje. Sinds enige jaren geleden de vervuiling toenam is hierin verandering gekomen. Onze gezondheid was ons te lief, dus stopten we met zwemmen waardoor we onze bekendheid met de rivier verloren. De Maas is ons als het ware ontgroeid en geen Meersenaar zal zich op deze gevaarlijke plaatsen in het water wagen, omdat nu ons léven ons te lief is!

MAASTRICHT: warmste plek in Limburg

Valkenburg — Gaat u op hete, tropische dagen maar gerust het open veld in. Daar is het meestal wel wat frisser dan in de stad tussen de huizen. Soms scheelt dat zelfs wel graden op de thermometer. De gegevens over de maximum-temperaturen over de eerste dekade van juli tonen dat aan. In de eerste tien dagen van deze maand bereikte de zomer voor wat de temperatuur betreft tot nu toe zijn hoogtepunt. Beek, dat wil zeggen het weerstation op het vliegveld, noteerde maxima van 32,4 en 31,8 graden Celsius.

Dat was op resp. maandag 2 en donderdag 5 juli. Voor die donderdag had men voor Zuid-Limburg een tropische hitte van 34 graden voorspeld. In de stad Maastricht kwam het kwik daar het dichtste bij met een maximum van 32,5.



Behalve het weerstation op het vliegveld zijn er ook klimatologische stations van het KNMI in Epen, Echt en Maastricht, voor wat dit deel van Limburg betreft. „Er zijn beslist wel verschillen in de waarnemingen in deze stations," verklaart de heer M. Peymen, luchtvaartwaarnemer op het weerstaion in Beek.

VERSCHILLEN

De verschillen zijn meestal tienden van graden. Veelal ligt het aan de ligging: Beek ligt nogal hoog, Echt ligt al een stuk noordelijker in een vlak gebied; in Maastricht speelt het stadseffect een rol en is het meestal wat warmer; en Epen ligt in een dal. Om enkele verschillen aan te geven: zondag 1 juli noteerde Maastricht 31,2, Beek 29,7, Epen 29,4 en Echt „slechts" 28,8. Een verschil tussen Maastricht en Echt van 2,4 graden. Op de veel koelere maandag 9 juli werd het in Beek 22,6, in Maastricht 23,7, in Echt 21,7 en in Epen 22,2 graden.

Het verschil met de waarnemingen die vele van ons met een huis- en tuin-thermometer doen is vaak veel aanzienlijker, ook al hangt de thermometer netjes in de schaduw. Dat laatste is volgens de heer Peymen lang niet voldoende. Temperatuur is met name ook afhankelijk van straling door bijvoorbeeld bewolking en muren.

De vraag is: hangt een thermometer voldoende afgeschermd? Er is een tamelijk verschil in temperatuur tussen het vrije veld en een hoekje tussen de bebouwing. De temperatuurmeters van De Bilt hangen daarom volgens voorschrift zover mogelijk in het vrije veld, op een hoogte van anderhalve meter boven de grond en in afgeschermde hutten, waarin geen licht doordringt maar de lucht vrij spel heeft. De hutten lijken wat op miniatuur-klokkentorens.

Hoe zeer deze metereologisch juiste omstandigheden van invloed zijn, blijkt uit de verschillen tussen de KNMI-waarnemingen en die welke uw verslaggever op amateuristische wijze deed. Dat scheelde met het lijstje van Maastricht bijvoorbeeld wel anderhalf tot twee graden. Op de warmste dag tot nu toe, donderdag 5 juli was het in Maastricht 32,5 graden en in de tuin van uw verslaggever liefst 34 graden!



Staatje met maximum temperaturen uit de eerste week van juli in de diverse klimatologische stations, alsmede die door uw verslaggever gemeten.

	Beek	Echt	Maastricht	Epen	(amateur)
Zondag 1 juli	29,7	28,8	31,2	29,4	(33)
maandag 2 juli	32,4	31,0	32,4	31,8	(34)
dinsdag 3 juli	27,2	26,5	27,6	27,0	(29,5)
woensdag 4 juli	27,1	27,2	28,8	27,7	(30,5)
donderdag 5 juli	31,8	31,3	32,5	31,6	(34)
vrijdag 6 juli	26,7	26,0	27,1	26,1	(28,5)
zaterdag 7 juli	22,8	22,7	24,0	23,0	(26)

HOOIKOORTS: niet het hooi, maar het gras

Van onze medische medewerker

Dit jaar is er veel hooikoorts. Wie daar nooit mee te maken heeft gehad, zegt: oh, en gaat verder met zijn werk. Dat zijn niet zoveel mensen, want niet alleen lijders aan hooikoorts, ook alle mensen in hun omgeving weten precies wat het is. In onze streken begint het in de eerste meidagen al. Mannen worden wakker omdat hun vrouw naast hen ligt te niezen en proesten, urenlang. Kinderen halen slechte cijfers op school en hun examens kunnen erdoor mislopen. Huwelijksreizen kunnen er een nachtmerrie door worden. Het ene jaar is het erger dan het andere. Hoe erg is niet te voorspellen.

In tegenstelling tot de naam hooikoorts ligt de oorzaak niet bij het hooi, maar bij het gras. Wanneer dat bloeit, strooit het zijn stuifmeel in de lucht. Dat wordt door de wind kilometers ver verspreid. Iedereen krijgt er wel wat van in zijn neus en longen, in de stad natuurlijk minder dan op het platteland. Bij de meeste mensen wordt dat stuifmeel precies behandeld door het lichaam als het stof uit de lucht: het slijmvlies van neus en luchtpijp werkt het gemakkelijk weg. Als er veel stuifmeel is, niest de gewone man eens wat, of hoest een keer, net zoals wanneer hij toevallig de rook van een dieselbus inademt.

Maar bij hooikoortslijders is dat stuifmeel een hoogst gevaarlijke stof. Hun slijmvlies doet alsof het een zwaar vergif is. Het moet eruit, zo snel mogelijk, tot en met het laatste spoortje ervan. Dat gebeurt door het maken van slijm, waarmee het stuifmeel wordt uitgeniesd en opgehoest. Dat gaat door zolang er nog maar iets van het gehate spul in het lichaam is. Natuurlijk komt er bij iedere ademhaling weer wat van naar binnen, zolang de lijder aan hooikoorts in een grasgebied is. Pas midden op een groot meer of op zee of hoog in de lucht is hij vrij van klachten.

Niet iedereen die aan deze aandoening lijdt, reageert hetzelfde op stuifmeel. Sommige mensen hebben er in het Westen meer last van dan in het Oosten, bij anderen is het precies omgekeerd. Er is verschil tussen stuifmeel van gras uit Amerika en dat uit Europa. Enkele ongelukkigen hebben last van alle grassoorten die er bestaan.

Haren, stof

Net zoiets als hooikoorts zijn de katteharenkoorts en de paardeharenkoorts. Het ergste zijn de mensen eraan toe die overgevoelig zijn voor hun eigen huidschilfers of het stof uit hun huis. Wie alleen voor grasstuifmeel overgevoelig is, heeft maar een paar maanden per jaar last. Vaak bestaan er twee of meer van die overgevoeligheden. Die worden dan soms pas herkend als de lijder al astma heeft, met piepen en benauwdheid.

Wat de oorzaak is van overgevoeligheden en speciaal van hooikoorts, weet niemand. Misschien is de neiging ertoe wel erfelijk. We weten wel hoe het allemaal gaat bij een hooikoortslijder. De afweer tegen stuifmeel is op hol. Dat is een heel ingewikkelde zaak. Er komt een stof bij te pas, histamine, die het slijmvlies doet opzetten en slijm doet vormen. Geen of weinig histamine, geen hooikoorts.

Van die kennis is een aantal jaren geleden gebruik gemaakt bij het samenstellen van een geneesmiddel tegen hooikoorts (en andere overgevoeligheden). Het eerste heette Phenergan en kwam uit Frankrijk. Daar is nog een groot aantal andere middelen bijgekomen, die allemaal ongeveer hetzelfde doen. Samen heten zij de antihistaminica. Ze zorgen alleen maar dat het histamine wordt aangepakt en eraan verbonden het lichaam uitgaat, zonder zijn nare werk te doen. Het vervelende is dat al die stoffen een bijwerking hebben: ze maken de mens wat slaperig en suf. Daarom moet iemand die antihistaminica gebruikt oppassen met autorijden. Ook met het gebruik van alcohol. Zijn werk kan er ongunstig door beïnvloed worden, net als zijn huwelijk. De dokter die het spul voorschrijft, moet waarschuwen voor die bijwerkingen.

De antihistaminica worden niet alleen als tabletten of drankjes gebruikt, maar ook als neusdruppels, verstuivers, oogdruppels zetpillen en injecties. Als neusdruppels passen dokters en publiek ze ook toe bij verkoudheden. Ons land kent nogal wat homeopathische artsen, en een grote groep mensen die liever van hun diensten gebruik maakt dan van de andere soort dokters, de allopathen. Die homeopathische artsen schrijven onder meer ambrosia, jodium en arsenicum voor aan patiënten die aan hooikoorts lijden. Die middelen maken niet slaperig. Door alle dokters werd vroeger kalk gegeven, als tablet en als injectie.

Lui

De antihistaminica stoppen de aanmaak van histamine niet, de ambrosia en arsenicum zouden dat wel doen. Maar soms helpen al deze geneesmiddelen helemaal niet meer. er wordt dan door de artsen cortison gegeven, als tablet of als injectie. Dat is de naam van een groep stoffen die lijken op wat de mens zelf maakt in de schors van zijn bijnieren. De artsen dienen het niet graag toe, omdat die bijnierschors dan „denkt" dat er niet meer aangemaakt hoeft te worden: er is al genoeg. Die bijnierschors wordt dan lui.

Bij astma wordt dat risico wel genomen, men heeft geleerd ermee om te gaan. Tegenwoordig gebruikt men ook bij hooikoorts een injectie met cortison, die wekenlang werkt. Niet alle artsen willen eraan. Het voordeel ervan is dat er geen hooikoorts is en ook geen slaperigheid door antihistaminica.

Als iemand een keer hooikoorts heeft gehad en het seizoen is voorbij, kan hij denken: tot volgend jaar dan maar weer. Hij kan ook naar de dokter gaan en vragen eraf geholpen te worden door inenting. Dat vergt een heleboel weken, twee keer in de week een prik met een oplossing van stuifmeel, steeds meer en steeds sterker. De kuur moet klaar zijn voor mei, en ieder jaar herhaald worden. Sommige mensen hebben dat er niet voor over. Bij enkelen lukt het niet het lichaam te leren met het stuifmeel om te gaan zonder al het misbaar van de hooikoorts. Dat is het doel van de inenting.

Via de radio

In verschillende landen om ons heen wordt iedere dag bepaald hoeveel stuifmeel er in de lucht zit. Dat gebeurt onder andere in Engeland en heet daar de „pollen count". Iedere dag weer wordt over de radio omgeroepen hoe die telling is: veel, weinig. De hooikoortspatiënt kan aan de hand van die mededelingen maatregelen nemen bij het indelen van zijn dag: naar het platteland als er weinig is, naar zee bij veel stuifmeel. Het is niet duidelijk waarom dat in ons land niet gebeurt.

Ieder jaar weer zijn er wel mensen die door hun hooikoorts verrast worden. Er zijn er die er niets aan willen doen en pas naar de dokter gaan als het bijna voorbij is. Dat kan geen directe schade toebrengen, maar het is naar voor hun omgeving. Dat is misschien de bedoeling wel. Mensen doen rare dingen, want een mens is maar een mens.

MV
Wilt u piano of orgel spelen?

*Vraag de 80 pagina's tellende kleurenkatalogus.
mossel + versteege
een wereldcollectie orgels, piano's en... eigen muziekscholen
HEERLEN, Honigmanstraat 5-7
tel. 045-717155
Ook filialen te: Den Haag, Delft, Leidschendam, Groningen en Middelburg.
MVE 156 B.2K.60

modehuis **Bergstein**

HET HART VAN KERKRADE
MARKT 10 TEL. 5541

opruimingskorting 20 tot 50% in alle afdelingen

modehuis **Bergstein**

HET HART VAN KERKRADE
MARKT 10 TEL. 5541

Zeer goedkope
GELDLENINGEN
AFHANDELING IN 24 UUR

b.v.:
ƒ 1.000,- in 12 maanden, aflossing per maand ƒ 92.85
ƒ 2.000,- in 18 maanden, aflossing per maand ƒ 125.77
ƒ 3.000,- in 24 maanden, aflossing per maand ƒ 142.68
ƒ 4.000,- in 30 maanden, aflossing per maand ƒ 156.80
ƒ 5.000,- in 36 maanden, aflossing per maand ƒ 168.16

[illegible] zijn ook andere bedragen en andere termijnen mogelijk.

ATTENTIE:
[illegible]

H. J. BARTELS
Financieringsbureau
KERKSTRAAT 294 - BRUNSSUM
TEL. 045-[illegible] of [illegible]

Openingsuren: maandag t.m. vrijdag van 9-18 uur en 's zaterdags van 9-13 uur. x

Te gek

Dat er nog goede werkkrachten vrij rondlopen, die al holden kunnen worden via

TEMPO-TEAM

Wij kunnen onmiddellijk plaatsen
TYPISTES, ADMINISTRATIEVE KRACHTEN, BOEKHOUDMACHINISTES, TELEXISTES.

Tel. 04490-4822. TEMPO-TEAM kantoor Sittard, [illegible]

Aanmelden tussen [illegible] en [illegible] uur. x

Voor direct gevraagd
benzinepompbediende
(mnl. of vrl.)
Automobielbedrijf VENCKEN
V.W.-dealer
[illegible] 68, Heerlen, tel. 045-412041 x

UBACH OVER WORMS

Het maakt ons niets uit welke [illegible] of [illegible] U hebben wilt!

We hebben ze allemaal voor U!

SPEE, MARKTSTRAAT 2 B

NERGENS BETER, NERGENS GOEDKOPER! x

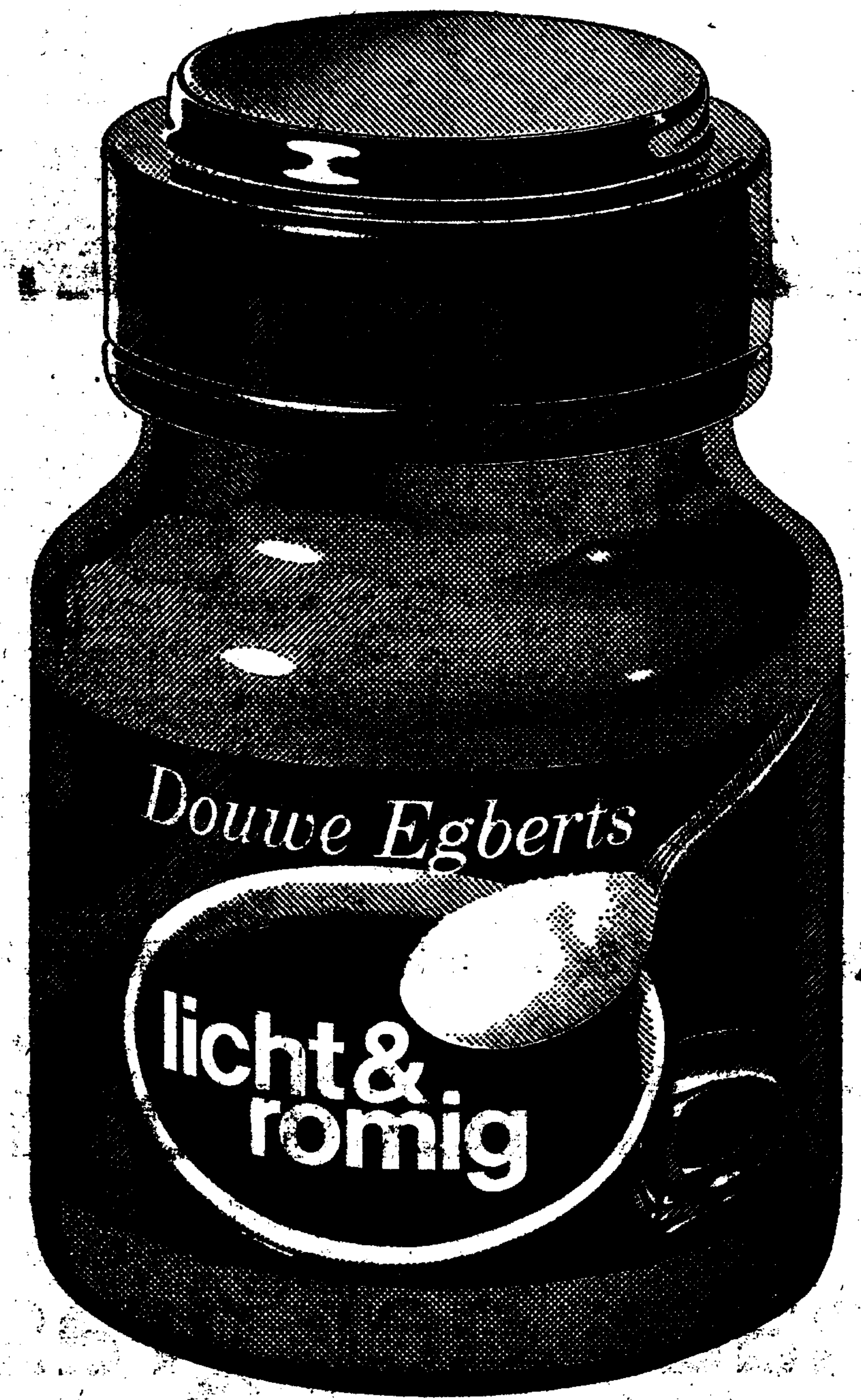
Bent U weduwe, weduwnaar of gescheiden?

[illegible] HELP uw levenspartner op een van onze [illegible].

Het „[illegible]" voor de [illegible].
[illegible] en vrijdag in

„OBER BAYERN"
[illegible] 130, [illegible] x

200 gram f 2.14



TER KENNISMAKING
25
WAARDEPUNTEN
extra

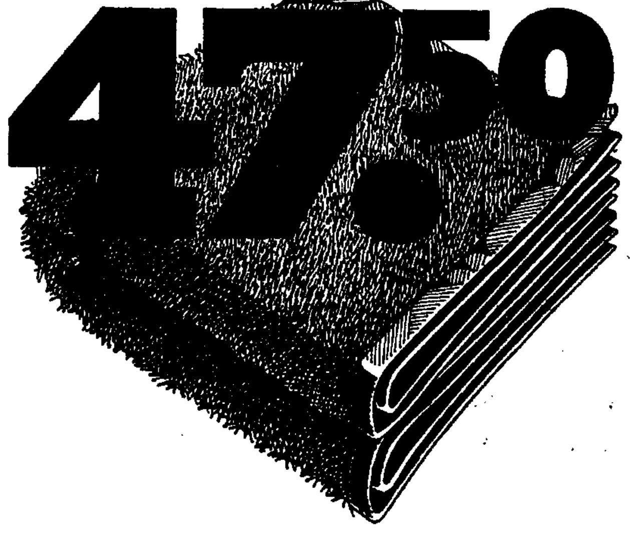
De nieuwe dubbelpot Douwe Egberts 'Licht & Romig'. Met 25 waardepunten extra.

De nieuwe voordeelpot met 200 gram. Voor de vele mensen die D.E. 'Licht & Romig' regelmatig in hun koffie gebruiken.
Hebt u 't nog niet geprobeerd? Doen. Want met twee van die poederschepjes 'Licht & Romig' wordt uw koffie van nu af aan licht en romig met behoud van het volle koffiearoma!
Bovendien tijdelijk met 25 extra waardepunten.



Licht & Romig, koffiecreamer van Douwe Egberts

Wollen dekens nú v.a. 47.50



Zuiver scheerwollen Allure dekens, prachtkwaliteit in de mooiste unikleuren en jacquard dessins. Natuurlijk met wolmerk en zegel van de Ned. Ver. v. Huisvrouwen.
1 pers. 150 x 220 54.75 nú 47.50
2 pers. 190 x 240 75.- nú 65.-
extra breed (alleen uni) 220 x 240 87.50 nú 75.- (t/m 28/7).

Rokken, rokken nú v.a. 12.-



Ook in rokken nog ontzettend veel leuks, zo'n 9000 stuks die weggaan met enorme afprijzingen! Geruite terlenka van 22.75 en 19.75 nú 12.-. Geruite linnen van 22.75 nú 12.-. En suède van 29.75 nú 20.-. Als u er snel bij bent is de keuze in alle maten nog 't grootst!

Vesten, vesten nú v.a. 12.-



We hebben nog een fantastische kollektie van 13.000 stuks die voor absolute spotprijzen weggaan. Gezellige modelletjes in acryl en/of acryl/wol. Van 17.50 en 19.75 nú 12.-. Van 24.75 nú 15.-. Maten lopen van 36/38 t/m 48/50. Kom snel uitzoeken!

Mannen pulls nú v.a. 10.-



Voor alle mannen die van zo'n makkelijke pull houden: we hebben nog 15.000 goeie korte mouw pulls. Ze gaan weg van 19.75 nú 15.- en van 14.75 en 12.75 nú 10.-. Ook hier het devies: als u snel komt hebt u de grootste keus.

Nú 2.50



Speciaal samengesteld voor uw fijne en wolwas. Zonder fosfaten en bleekmiddelen. Hoogschuimend. Met groenzegel van de Ned. Ver. v. Huisvrouwen. Pak van 950 gram 3.- nú 2.50 (t/m 21/7).

Goedkoper uit zijn in de HEMA

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 200 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen. Tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Wij betalen voor rood KOPER abnormaal hoge prijzen, ook voor geel koper, tev. alle andere metalen. Firma H. H. Menten, groothandel in nonferro, Tuddernderweg 201, Sittard, tel. 04490-2283. x

Te k. gevr. BOEKEN Havo II Bernardinus College. Telef. 045-313255.

DIVERSEN

SIWA-SERVICE. Voor deskundige reparatie en onderhoud door ervaren SIWA monteurs, gelieve te bellen: SIWA-wasautomaten B.V. telefoon 04907-1345. x

Meubels STOFFEREN bel of schrijf en wij komen u vrijbl. m. onze stalencollectie opzoeken, J. v.d. Zwaag Kantstr. 48a Waubach tel. 045-312756. x

TV of ANTENNE defect? Sonero komt direkt. Akerstr. 158, H'broek, tel. 045-214097. x

TV-ANTENNE op een kabel f 240,- alle voork. rep. en revisies. 3 jr schr. gar. Vaka antennebouw, tel. 045-714261. x

TV defect? 045-719160. Wij komen direct. Geen voorrijkosten. Ook zaterdags. x

TV-ANTENNE op een kabel f 240.- 3 jaar garantie. Zegers Antennebouw Heerlen 710381. x

FOTOMODELLEN vrij. Aachen Laurensberg, Roermonderstr. 74A, tel. 09-4924112114. x

RECLAMEBORDEN maak ze zelf. Wij hebben volop weerbestendige zelfkl. letters en plexiglas in vele kleuren in voorraad. Victor naamplaten Klompstr. 8 Heerlen tel. 045-716312. x

TV of KTV defect wij komen direct. Reparaties aan huis ook 's avonds. Bel 04442-1536. x

Alleenst. DAME 44 j. leuk en vlot in de omg. zkt. leuke vriendin om mee uit te gaan. Br. o. no. B 1021 LD Brunssum.

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos Annastr. 32 te Geleen, telef. 04494-7709. x

AUTO'S & MOTOREN

Te k. FIAT 128 bwj. '69. Heuvelstr. 32 H.broek. x

VW 1300 L '67 met schuifdak en mooi f 1175.- Inr. mog. ook bromf. Ganzeweide 146 H.heide. x

VW Bus te k. '70 na 6 u. Voltalaan 58 H.broek. x

OPEL Kad. '67 kl. groen als nw. puntgaaf vraagpr. f 1450.- Voorstr. 4 Brunssum. x

VW 1300 '69 f 3200.- en f 3800.- VW 1300 '68 f 2500.- VW 1300 '66 f 900.- VW 1200 '65 f 650,-; VW Buggy, Opel Coupé '68 f 3800.- Opel Rek. '67 4 drs. f 2900.- Opel Kad. '66 f 1500.- Fiat 850 Special '70 f 2900.- Fiat 125 '68 f 1900.- Fiat 1100R '69 f 1200.- Simca 1000 '70 f 3200.- Triumph Herald met schuifd. '66 f 1000.- Fiat 850 '67 f 450.- Financiering en inruil. Nieuwstr. 41 Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf) tel. 311078. x

Met uw AUTO weg voor goede prijs en contant geld. Tel. 045-211001. x

Te k. MORRIS Mini '66 Rinkenslaan 22 N.hagen na 6 u. x

Te k. van part. RENAULT 6 stand '69 i.z.g.st. na 18 u. Stationstr. 14 Oirsbeek. x

RENAULT 10 bwj. '69 km.st. 38.000 i.z.g.v.nw. prijs f 2350.- Veestr. 12 Catsop Elsloo inr. en financ. x

Te k. TRIUMF 1300 TC '68 en tevens Mercedesonderdelen. Na 18 u. Trichterweg 201 Simpelveld/Kerkrade. x

Te k. van part. OPEL Record Coupé '68. Inl. Verhagenstr. 5 Kerkrade. x

DAF 55 Stationcar Parellelweg 78 Hoensbroek na 18 u. x

Te k. OPEL Rek. met trekh. en radio f 500.- VW Kever 1300 f 950.- Opel Kad. met trekh. en radio f 2300.- Vrenkenweg 20 Ubachsberg tel. 04446-2023. x

RENAULT 16 '67 kl. rood met zwart led. bekl. als nieuw f 1875.- Ganzeweide 146 H.heide. x

Te k. BM W 1600 '68 kl. groenmetal. met mistlamp., velgen en radio i.g.st. Churchillstr. 1 Waubach na 6 u. x

Te k. BMW 2000 TI bwj. '66 vraagpr. f 1500.- Te bevr. Kennedylaan 15 N.hagen. x

FIAT 600 '68 2000 met schuifdak, apart mooi f 1075.- Inr. mog. ook bromf. Ganzeweide 146 H.heide. x

AUTOS

Te k. FORD Capri '70 tel. 04454-2301.

Te k. DKW motor 225 cc i.z.g.st. Marktstr. 2 Ubach o. Worms.

Te k. rode PEUGEOT 204 met schuifdak '70 W. Rekers Rumpenerstr. 40 A Brunssum 045-252361.

Te k. PEUGEOT 204 '71 47.000 km. Leetgensstr. 10 Swalmen.

Te k. OPEL Manta 1900 SR '72, Opel Manta 1600 SR '71, Fiat 128 SL Coupé '72, Fiat 127 '72, Fiat 124 '70, Mercedes 220D '69. Te bevr. autohandel Reithofer Weerterstr. 7 Meerssen tel. 04461-1136. x

RENAULT [illegible] Kadett '68 f [illegible] Simca 1301 '68 f 1850.- Simca 1501 '67 f 1500.- Simca 1501 '67 f 1250.- Simca 1000 '69 f 1850.- Vauxhall Viva '68 f 1850.- BMW 1800 '67 f 1450.- Fiat 850 Special '68 f 1250,- Austin Glider '68 f 1850.- Citroën DS 21 '67 f 1000.- Austin 850 '68 f 1450.- Daf 55 '68 f 2250.- Ford Corvair 8 cvl. '67 f 1650.- Opel 1900 '66 f 850.- Renault L4 '67 f 1250.- Audi '68 f 1650.- Peugeot 404 '68 f 1250.- NSU 1000 '67 f 850.- Renault 10 '67 f 1000.- VW '65 f 500.- VW '66 f 600.- VW '64 f 450.- Fiat 124 Special '69 f 2850.- VW Variant '67 f 1000.- Honda '68 f 1000.- Skoda '67 f 500.- Peugeot 204 '66 f 500.- Taunus 15M '69 f 2250.- A. J. Huntjens Holegracht 1 Wijlre tel. 04450-1625. x

OPEL Rek. i.pr.st. '67 vraagpr. f 950.- met pook en leren dak. Kasteelstr. 44 Brunssum. x

GLAS bwj. '66 vraagpr. f 150.- met defekte waterpomp. Kasteelstr. 44 Brunssum. x

VW i.pr.st. kl. beige bwj. '66 vraagpr. f 650.- i.pr.st. Kasteelstr. 44 Brunssum. x

VW bwj. plm. '66 kl. wit vraagpr. f 450.- Kasteelstr. 44 Brunssum. x

CAPRI 1700 GT '70, Opel 1700 '70. Fiat 128 '70, Opel Kad. '70. Opel Kad. Coupé '68, Ford 1600L '70, 12 M'70, Escort '69 en '70, Viva '69, 17M '71, VW 1302 '71, Opel '66 f 750.- Inruil en financieren P. v. Dijk Hompertsweg 33 Schaesberg-Kakert tel. 311729. x

Te k. OPEL Kad. bwj. '71 km.st. 34.000. Kempstr. 36 Brunssum. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: FIAT AIII '72 rood, Fiat 125 '71, Fiat 124 Special '71, Fiat 124 '71, Citroën GS Club type '73, Renault 12 TL '71, Renault 6L 2x '70, Renault 16 '69 '70, Peugeot 204 Diesel Combi '72, Peugeot 304 type '72, Peugeot 404 GT met schuifdak type '72, Ford Taunus 1600L '71 bruin, Ford 17M Super '70 met pook, Ford 20MXL 4 drs. '69 met schuifdak, Ford Capri 2600 '69, Ford 12M Combi 2x '70, Ford 12M '67 '68 '69, Opel Rek. 1700 '71, Opel Rek. 1700 met pook '70 blauw; Opel Rek. 1700 '70 goldmetallic, Opel Rek. 1700 '70 beige, Opel Rek. 1900 '69 met pook zilver; Opel Kad. Special '69 '70, BMW 2500 '69, BMW 2000 '69, BMW 1800 '68, Mercedes 220D met pook, VW Kever '68 '69, Vauxhall Viva Combi '68, Simca 1100 GLS Tourist '71, Simca 1100 GL Tourist '68 zeer gaaf, Austin 1100 Glider '68 enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financiering direkt ook zonder eigen geld (PL) Autobedrijf Hamers In de Cramer 1 Heerlen Aral tankstation tegenover Nat. Houthandel. 's Zondags verplicht gesloten. x

2 CV lelijk eendje '69 kl. rood f 2400,- of f 650,- contant restant 24 mnd. Inruil mogel. Autobedrijf S. Boschker Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal) telf. 04446-1605. x

Wij bieden aan met garantie 2x CHRYSLER 160 '71, 2x Simca 1301 Spec. '71, Simca spec. 1000 '70, Simca 1501, Tourist '68, Simca 1100 4-drs. LS '72, Simca 1100 2-deurs spec. '72, Simca 1100 GLS 4-d. '70, Ren. 10 '69, Daf 44 '70, Daf best. '69, Citroën Ami '68, Kadett '67, Ford 17M '66, Toyota bestel '69, VW 1600 '68, Opel Adm. '69. Autobedrijf W. Steins en zn. Chrysler Simca Sunbeam dealer Molenberg-Heerlen tel. 714717-717830. x

I.z.g.st. RENAULT 4 bjr. 1970 kmst. 56000 prijs f 3000,- na 18.00 uur Pres. Rooseveltlaan 54 Beek. x

Te koop MORRIS Mini 1000 kmst. 69000. Gaat weg voor elk aannemelijk bod. t.e.a.b. Mareboezjesweg 11. Zondags niet. x

Te k. MERCEDES 200D '67 mot. en uiterlijk 100 pct. weg. aanschaf nwe. Te bevr. Kloosterstr. 28 Simpelveld. x

Te k. EEND i.z.g.st. f 2100,- St. Eugeniusstr. 52 Kerkrade-West (Spek'heide). x

Automobielbedrijf H. Moonen biedt te koop aan FORD Cortina 1300L '71 brons, Cortina 1600GT '70 groen; Opel Rek. '71 beige; Daf 55 '72 rood; Simca 1301 Spec. '71 wit; Simca 1000L '71 beige; Ren. 10 '71 grijs; Toyota Crown 2000 Spec. '71 groen Ford 2300XL '70 groen; Opel Kapt. '70 ivoor, VW 1300 '70 oranje; NSU Prinz 4 '70 beige; [illegible] '69 wit, Viva '68 blauw. Iar. gar. financ. Iedere keuring Valkenburgerweg 13 Kunrade-Voerendaal tel. 1501. x

Bij Auto Dirks met Bovaggarantie en Financieringsmogelijkheden o.a. MINIS '69 '70 en '72, Gliders 1100 en 1300, Austin '66 '68 '69 '70 '71, Austin GT 1300 Sport '70, Marina 1300 Coupé '72 als nieuw, Izuzu Florian '70, Daf 33 Luxe '67, Fiat 600 '69 en 850 '68 '70 en '71, Fiat 125 '68 en '69, Simca 1000 GLS '70, Renault 10 en 8 '69, Ford 12M en Cortina, VW 1200, Opel Kadett '68 bij Auto-Dirks. „Auto-Dirks" Amstenraderweg 81 B H.broek tel. 045-213068. x

Te k. DAF 33 z.g.a.n. kmst. 35.000 pr. f 2250,- Maarstr. 28 Kerkrade-W. x

VW 1300 1970 39.000 km oranje Bergerweg Geerweg 33 Sittard. x

Te k. FIAT 850 bj. 68 i.z.g.st. Cortenaerstr. 6 Geleen (Borrekuil) na 17 uur. x

Te k. v. part. SUNBEAM Alpine sport te bevr. Past. Erensstr. 16 Waubach na 18 uur. x

Te k. SIMCA 1300 met 1500 motor absoluut olievrij goede banden carrosserie red cardan klok defect t.e.a.b. Ch. W. Martens Loofwinkelstr. 25 Spaubeek na 15.00 uur n.m. x

Te k. OPEL Diplomat i.z.g.st. vr.pr. f 1450,- Schutterstr. 36 Brunssum. x

Te k. VW '68 i.z.g.st. Peter Schunckstr. 1240 Hrl. Tel. 411723 op w.d. na 19.00 uur. x

Te k. VW 1300 bj. '66 Heufkestr. 20 Brunssum. x

Te k. FORD Taunus 17M bwj. '66 tel. 045-215587.

FIAT 128 nov. '69 kl. groen f 3200,- of f 850,- contant restant 24 mnd. Inruil mogel. Autobedrijf S. Boschker Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal) telf. 04446-1605. x

Te k. van 1e eigen. 2 pers. FIAT 850 Spider kleur geel in prima staat. Graafstraat 27, Schin op Geul na 18 uur.

DAF personenwagens. Steeds uit voorraad leverbaar. Door ons behandeld met de bekende LM-methode. Dubbele bediening gratis in bruikleen. Een van de punten van onze bekende rijbewijsservice. Ook 's zaterdags geopend. Daf-dealer Loven NV. Palemigerboord 401. Heerlen. Tel. 712451 x

Te k. AANHANGWAGENS v.a. f 275,—. Tiendschuur 2, Susteren. x

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenberg BV ZONDER AANBET. via P.L. kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT rijden. Fiat 500R f 187,- p. m., Fiat 600 L f 196,- p. m., Fiat 850 D f 225,- p.m., Fiat 126 f 222,- p. m., Fiat 127 f 259,- p. m., Fiat 128 f 300,- p.m., Fiat 124E f 295,- p.m. Stapt U eens binnen of belt U ons op. Wij geven U gaarne volledige inlichtingen. Kruisstraat 12 Heerlen, tel. 045-714524. Off. Fiat-dealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

Aflossing f 75.- p.m. OPEL Kadett '70. Casimirstr. 31 H.broek station. x

Dyane 6 1970 gar., 2CV4 1970 gar., 2CV '68, '67, Renault R8 '68, tel. 043-27556. x

Te k. LELIJKE EEND bwj. '70 i.z.g.st. Te bevr. Hubertusstraat 51 Genhout-Beek, dag. tussen 18-19 uur. x

Te k. alle SLOOPONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39 Spek.heide tel. 045-412045. x

VW '66 m. radio, mot., band. en carr. i.z.g.st. Vraagpr. f 850.- Voorstr. 4 Brunssum.

Te k. NSU Prinz 4, bwj. '66 vr.pr. f 350.- km.st. 60.000. Kaldebornweg 61 Hrl. x

VW MOTOREN voor alle typen VW's. Dus ook alle onderdelen met 30 pct. korting. Donny Klassen B.V. De VW-specialist, Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of 11569. x

Van part. te k. FIAT 850 met radio bj. okt. 1971 Inl. na 19 uur. Tel. 214417. x

SIMCA '63 te k. vr.pr. f 350.- Heiveldplein 15 Kerkrade-W.

Te k. AUDI 60 L i.z.g.st. kmst. 25.000 KLM-str. 22 Hrl. x

OPEL Rek. kl. blauw bj. '67 i.pr.st. vr.pr. f 1350,- Kasteelstr. 44 Brunssum. x

OPEL Rek. kl. wit met radio nw. band. bj. '67 Kasteelstr. 44 Brunssum. x

AUSTIN Mini 1000 '68 f 1850, Austin Glider '68 f 1250. — Holegracht 2c, Gronsveld, tel. 04408—1453. x

Te k. DYANE bwjr. '70. — Voorterstr. 421, Kerkrade, tel. 5093. x

Weg. omst. te k. FIAT 238 bestel, 7 mnd oud. Kerkstr. no 13, N'hagen, tel. 312189. x

Te k. bijna nieuwe FIAT 124 bwj. 1972 km.st. 25.000 prijs f 7300.- Mej. M. Rijs H. Hermanslaan 59 Geleen tel. 6670. x

FIAT Spider 1971, 25.000 km f 6000. Tel. 043-34456. x

Te k. FORD Cortina 1600 de luxe, 45.000 km, okt. '69 voor f 3500. Te bevr. Zomerstr. 11 Heerlen, na 6 uur n.m. x

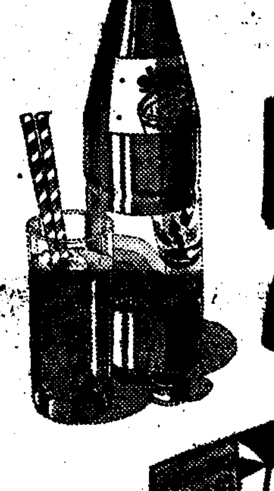
Off. Sunbeam, Chryslerdealer voor Oostelijke Mijnstreek. — Automobielbedrijf GRASSÈRE Simpelveld. 1 vol jaar garantie. x

Weg. verhuizing naar België te k. MORRIS 1000. Tuddernderweg 214, Sittard. x

DAF 55 bwj. '68 1e eig. km.st. 45.000 f 2250.- Veestr. 12 Catsop-Elsloo. x

De Centra-winkelier kan er geen genoeg van krijgen





Liter Centra Vruchtensinas mag u bij hem weghalen voor ~~98~~ 59



All Voordeelpak kan u bij hem inladen voor 5.48

inhoud 2080 gram ~~8.35~~ ~~7.35~~ bij Centra



2 pak Diepvries Spinazie mag u uit zijn vrieskist plukken voor 89

Nieuwe Oogst samen 900 gram



4 Kop en Schotels scheert-ie de winkel uit voor 2.98

van hard glas, stootvast



Mager Hachée-vlees geeft-ie gul als-ie is weg voor 3.48

500 gram

En verder vraagt-ie voor:

Kassakoopje Faam Rollen Snoep keuze uit diverse soorten 3 rollen ~~75~~ 59

Diepvries Kuikenpoten 500 gram op schaal verpakt 2.98

2 potten Centra Appelmoes 1/3 pot ~~116~~ 1.00

6 Granny Smith Handappelen 1.88

Hollandse Sperziebonen 500 gram 1.08

sappige Sinaasappelen 15 stuks 1.98

Schouderfilet rollade 500 gram 5.48

Varkenslever 250 gram 1.48

centra

Aanbiedingen geldig t/m zaterdag 21 juli 1973. Prijswijzigingen en uitverkocht voorbehouden.

Geisha Puntasperges blik 250 gram 146 1.29

Schouderham 100 gram 98

½ Kilo Licht Belegen Keurkaas 2.98

Import Engelse Drop zak 250 gram 109 95

Elk Instant Magere Melkpoeder per pak, voor 2 liter 196 1.80



Bij uw Centra-winkelier kan alles



seizoenopruiming van 19 juli t/m 9 augustus